

## SE AVIVA EL SENTIR HISPANICO DEL PUEBLO PORTORRIQUEÑO ANTE LA VISITA DE LOS REYES

### El presidente de Italia llegará a España el día 26, para permanecer hasta el 31

San Juan de Puerto Rico (Por Ricardo VELEZ ARZUAGA, de «Efe»). — Cuando el lunes aterriza su avión en San Juan, en una breve escala técnica, el Rey don Juan Carlos establecerá otro precedente histórico al ser el primer Monarca español que haya puesto pie en tierra portorriqueña, una de las posesiones más antiguas que tuvo España en América.

Aunque don Juan Carlos y doña Sofía sólo permanecerán durante unas horas en el aeropuerto internacional de la capital portorriqueña, donde recibirán la bienvenida oficial de las autoridades de este país, la presencia de los Reyes recuerda aquí los tradicionales lazos que unieron durante más de cuatro siglos a los dos países.

Descubierta por Colón en su segundo viaje, en 1493, Puerto Rico ha sido, junto con Cuba, el territorio americano que por más tiempo perteneció a la Corona española.

La invasión militar de Puerto Rico por Estados Unidos en 1898 durante la guerra hispano-norteamericana, más tarde legalizada por el Tratado de París, fue la causa de la separación de Puerto Rico y España.

Pero a pesar de 80 años de soberanía norteamericana, Puerto Rico conserva el idioma español y las costumbres hispánicas heredadas de la cultura común que el tiempo no ha logrado borrar, porque los portorriqueños conservan sus raíces históricas con orgullo nacional.

Los pueblos portorriqueños proclaman por doquier la herencia hispánica.

El escudo nacional de Puerto Rico fue el primero otorgado por España a un territorio americano, a principios del siglo XVI, en el que aún permanecen las iniciales de los Reyes Católicos y pese a todo, los portorriqueños consideran a España como la Madre Patria.

La isla mayor de las Antillas menores, con 8.899 kilómetros cuadrados, una población de 3.200.000 habitantes con otros dos millones de portorriqueños emigrados a Estados Unidos, Puerto Rico es un punto neurálgico en el Caribe y de gran valor estratégico.

#### PROXIMA VISITA DEL PRESIDENTE PERTINI

Roma (Efe). — El presidente de la República Italiana, Sandro Pertini visitará España del 26 al 31 de Mayo, por invitación del Rey Juan Carlos, se informó hoy aquí.

Este viaje había sido previsto para el 14 de Abril, pero tuvo que ser aplazado porque la fecha coincidía con la presentación del nuevo Gobierno italiano ante el Parlamento, una vez resuelta la última crisis.

Durante su visita, Pertini se entrevistará con el Rey, con el presidente Adolfo Suárez y con otros ministros del Gobierno español.

#### LLEGA EL VICEPRESIDENTE DE COSTA RICA

Madrid (Efe). — El vicepresidente de Costa Rica, Rodrigo Alpman Ortiz, se encuentra en Madrid para asistir a la entrega de un «Aviocar» para las líneas aéreas internas de su país.

#### El ministro del Interior de Uganda, detenido

#### Destitución del jefe del E.M. del Ejército

Kampala (Efe-APP). — El ministro ugandés del Interior, Kununka, ha sido detenido por soldados armados en la mañana de hoy, sábado, en Kampala, se ha sabido de fuente oficial.

El presidente Binasisa ha indicado que Kununka fue detenido en el hotel «Nile Mansion», situado en el centro de la capital, donde viven la mayoría de los miembros del Gobierno.

Dicha detención se ha producido pocas horas después de haberse anunciado la destitución del jefe del Estado Mayor del Ejército, coronel David Oviite Ojok, vinculado al deterioro de las condiciones de seguridad en el país y, sobre todo, en Kampala.

Por otra parte, se ha sabido que un hombre todavía no identificado habría resultado muerto por soldados, en la mañana del sábado, ante el hotel «Nile Mansion».

El presidente ha nombrado a Okoth, miembro del Consejo consultivo nacional, ministro de Estado para la Defensa y al teniente coronel Mamyamba jefe del Estado Mayor.

De una manera general, la situación en la capital es tensa y nadie se atreve a predecir qué es lo que pasará mañana.

El señor Alpman ha manifestado a «Efe» que la compañía aérea de su país ha firmado un contrato con la empresa española «Construcciones Aeronáuticas S. A.», para que le suministre dos aparatos «Aviocar». El primero de ellos, dijo, será entregado en la base de San Pablo (Sevilla) la próxima semana, y el otro llegará a Costa Rica en el mes de Julio.

## MUSKIE SE POSESIONO DE SU CARGO



Washington. — El nuevo secretario de Estado norteamericano, Edmund Muskie, tomó posesión de su cargo. En la foto, Muskie aparece con el presidente Carter, bromeando después de la ceremonia. — (Telefoto Efe-Upi)

## La inversión pública en el cuatrienio supondrá unos dos billones de pesetas

### A cuatro billones se eleva la propuesta por los diversos ministerios

#### El Comité de Inversión estima que pueden crearse de 150.000 a 200.000 empleos

Madrid (Logos). — La inversión pública prevista para todos los Ministerios del país desde 1980 a 1983 supondrá aproximadamente dos billones de pesetas, en concepto de gastos de capital (es decir, apartados VI, VII, VIII y IX de los Presupuestos del Estado. El conjunto de Ministerios españoles ha presentado al Comité para la Elaboración del Presupuesto de Inversiones Públicas, conocido como Comité de inversión pública o CIP programas de inversión por valor de unos 4 billones de dólares para el cuatrienio, por lo que el Comité deberá rechazar o recomendar la denegación de aproximadamente la mitad de la inversión propuesta.

El Comité está formado por representantes de dos Ministerios no inversores (Hacienda y Economía) y seis netamente inversores (Industria, Obras Públicas, Transportes, Agricultura, Defensa y Educación). Las funciones del Comité son las siguientes: reflejar la serie histórica de la inversión pública y elaborar una serie de recomendaciones sobre prioridad de esta inversión en los próximos cuatro años. El año 1980 se considera como rampa, o año de lanzamiento. Según la información recogida por «Logos», el Comité terminará sus trabajos antes del verano, a finales de Junio previsiblemente, porque se pretende que sus recomendaciones sean ya utilizables en el Presupuesto General del Estado para 1981.

Las razones que impulsaron la creación del Comité fueron la falta de una visión plurianual de la inversión pública y el desconocimiento del hecho de que los gastos de inversión están estancados. Miembros del Co-

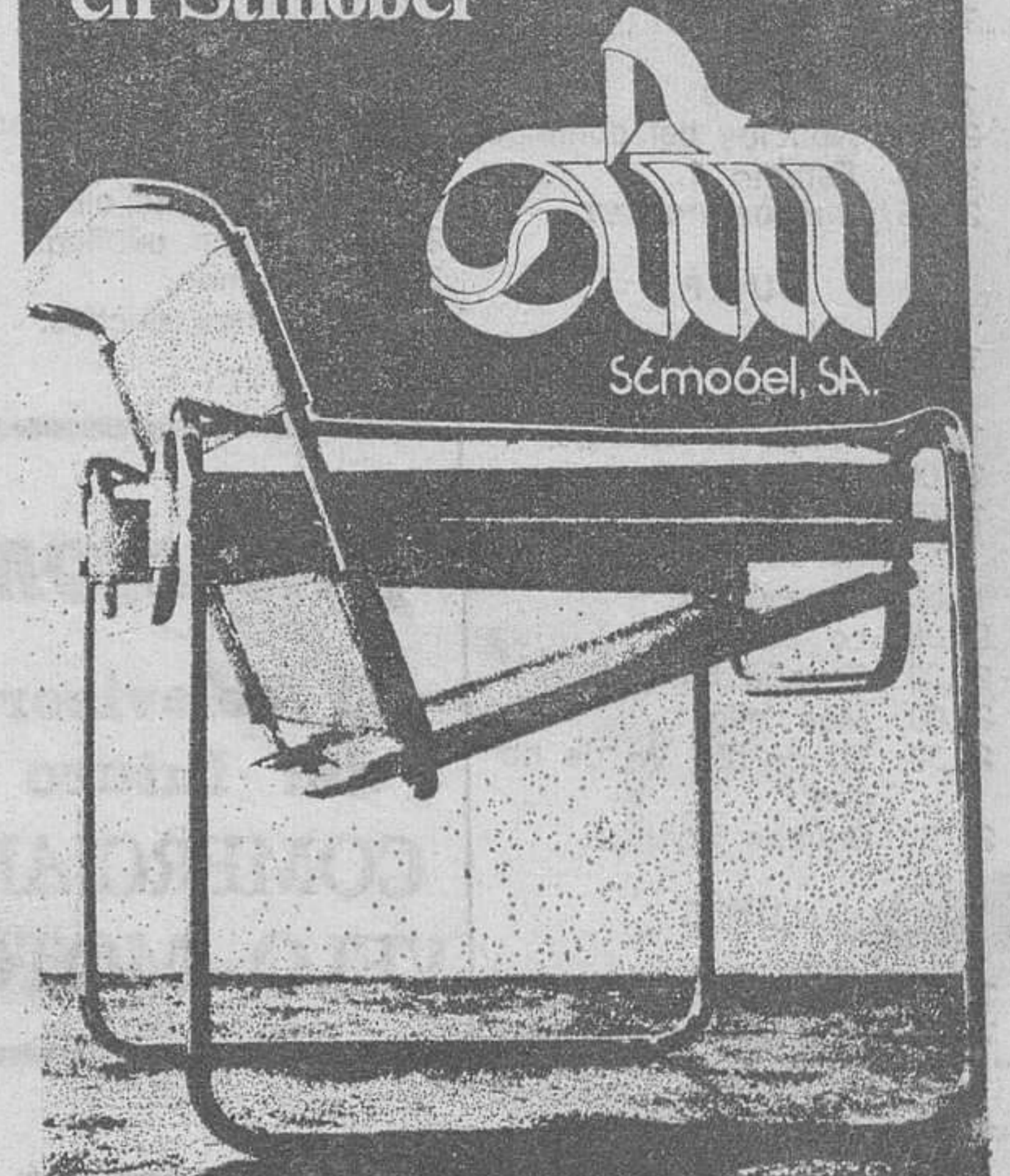
mité han señalado que, «aunque el programa económico del Gobierno contenía un compromiso de aumentar un 1 por 100 anual los gastos de inversión, eso no se ha cumplido. Es más, puede asegurarse que la inversión pública es decreciente si tenemos en cuenta que parte de los gastos corrientes se transfieren subrepticamente a los capítulos de inversión». Los criterios básicos que forman la labor del Comité son

(Pasa a la página 30)

## EN PAGINAS INTERIORES:

- = EL DÍA 24, EL AYUNTAMIENTO RENDIRA HOMENAJE POSTUMO AL DR. FELIX RODRIGUEZ DE LA FUENTE
- = SALVAJE ATENTADO CON BALANCE DE DOCE HERIDOS GRAVES, EN UN BAR SANTANDERINO
- = BAJO NIVEL DE RESERVA EN LOS EMBALSES ESPAÑOLES
- = «CUMBRE» POLICIAL DE TODA ESPAÑA
- = LA CEE PREPARA LA CONFERENCIA DE MADRID
- = EL PAPA, EN ALTO VOLTA Y COSTA DE MARFIL
- = DOS LIBIOS, ASESINADOS EN BONN Y ROMA
- = VUELVE A LA CARGA ACUSADORA EL SECTOR CRITICO DEL PSOE
- = LISTA OFICIAL DEL SORTEO DE LA LOTERIA NACIONAL

Si cree que conoce el mueble moderno defínase en Stmobel



abierto sabados tarde. condiciones de pago a su comodidad. ctra. de logroño - castañares. telf. 220504 - 220512.

Stmobel SA

POSTAL

CUESTION DE GRIPE

EL autor, como otro montón de burgaleses, anda de gripe, dicho sea con el ánimo exclusivo de que si esto que ahora escribimos nos sale más bien delirante, vaya el tanto de culpa al dichoso «trancazo», del que uno se va aliviando. Gracias.

Es el caso que esto de tener gripe en el mes de Mayo, con ser mal negocio en cualquier mes, ahora es de antología. Lo declinamos porque, pese al nublado, a la amenaza de lluvia y al bochorno que ayer (hoy, para nosotros) padecemos, Mayo sigue siendo hermoso. Muy hermoso. Piensa uno, desde el comienzo de la fiebre, del malestar y todo eso, si no nos estará pasando que padecemos una gripe colectiva, crónica y endémica, pero en los entresijos del alma. Lo declinamos porque, pese a todo, la memoria se nos ha quedado fresca y repasando los temas de la semana que terminó, concluimos que el artículo que hubimos de escribir con más dolor (o con más asco, tómelo por donde quiera) fue el relativo a la violencia. Y es que la violencia ha seguido. Y lo peor es que va a seguir.

Así es que los pensamientos, por lo que sea, se nos vuelven memoria y no hace gracia el resultado. Anduvimos en tareas de información por la ciudad y vimos que se desplegaban letreros por la ciudad invitando al rosario del día 13. No nos hizo gracia. Queremos decir que no nos hizo gracia el recuerdo de otros tiempos, porque si que nos alegró el despliegue de publicidad en tal sentido, aunque sólo sea porque también nosotros estamos seguros de que Cristo no quiere cobardes. Lo que nos enojó es la realidad, presentada como de repente, de esta gripe colectiva, de esta epidemia que ha convertido los tiempos de inmediatamente atrás llenando templos en este mes, a vaciarlos (o casi, que no se hagan ilusiones los apresurados) en este ahora mismo. Esa es la gripe de la que hablamos, aparte de la nuestra que ya se pasará, hombre.

Si luego resulta que aquellos tiempos eran de tranquilidad y éstos no lo son, ¿quién tiene la culpa de que se nos ocurra establecer cierta analogía, cierta como relación de causa a efecto? A lo mejor, la gripe. O a lo mejor, no. Mayo era hermoso entonces y lo es ahora. Debe ser cuestión de fiebre encontrarle matices a su vigencia de 1980. O cuestión de memoria. Ya no sabe uno.

Es el caso que Mayo sigue. Y seguimos nosotros. Hubo una experiencia antigua y hay una nueva. La culpa de que se establezcan comparaciones puede ser nuestra. Nada más que nuestra, pero antes no eran necesarios despliegues publicitarios y ahora, los hemos visto por las paredes de la ciudad. **BURGENSE** Con fiebre y todo, claro.

A estas fechas son pocos los españoles en vida activa o en situación de jubilados, que no anden ocupados y preocupados en rellena y cumplimentar los impresos de declaración del nuevo impuesto sobre la Renta de las personas físicas.

La Delegación de Hacienda lleva atendiendo numerosas consultas tanto en las oficinas de este organismo como en las demás habilitadas en nuestra ciudad a fin de evitar aglomeraciones en el viejo edificio de la calle de San Juan.

Ni que decir tiene que los expertos privados que desarrollan su actividad en diferentes gabinetes de asesoramiento fiscal y las gestorías administrativas, además de diversas entidades corporativas, están echando el resto para atender a las consultas y colaboraciones que los requieren.

QUISICOSAS

Sabido es que en Burgos el plazo de presentación de las declaraciones expirará el 30 del próximo mes de Junio. Pues, a no descuidarse.

La Comisión de Promoción Gitana ha tratado del problema de la construcción de viviendas en Burgos y en Miranda, según ha informado nuestro periódico.

Como la necesidad acucia, se insiste en que una fórmula puede ser la de las casas prefabricadas que el MOPU enviará a Burgos.

Dos lugares se ha dicho que parecen probables para el emplazamiento de tales viviendas prefabricadas: Capiscos y la zona de «Bakymet», en nuestra capital.

Estamos seguros de que la misma Asociación de Promo-

ción Gitana velará porque todo ello sirva para satisfacer la en verdad acuciante y humana necesidad de las familias gitanas estabilizadas en Burgos.

Loable actitud la que ha tenido la mencionada Comisión de Promoción Gitana al condenar las prácticas de la mendicidad callejera y en apelar a los padres de esos niños que, en elevado número ejercen la mendicidad en nuestras calles. Los circuitos de socorro económico a familias gitanas necesitadas deben discurrir, en efecto, por otros canales.

Un asiduo paseante observa con agrado que, en la Quinta y en la chopera orientada hacia lo que fue acceso principal al desaparecido velódromo

del Club Ciclista Buralés, se ha procedido a retirar —ya era hora ¿no les parece?— la serie de restos de bancos que han ido sobreviviendo difícilmente a la acción del tiempo y de los gamberros.

Desde luego esos restos de bancos ofrecían un espectáculo denigrante.

Imaginamos que serán re-

puestos. ¿Y qué tal si aprovechan «el viaje» para llevarse también a los almacenes municipales las piedras de la base de otros bancos destruidos en el mismo paseo de la Quinta?

Por cierto que, hablando de bancos —de los de sentarse— el hombre de la calle se pregunta dónde han ido a parar todos los que había en el Espolón y en la avenida del Generalísimo.

Burgos necesita un edificio de la Delegación provincial del Ministerio de Agricultura. Una provincia que, pese a la industrialización, sigue conservando —gracias a Dios— un predominante carácter agrario y cuyas perspectivas en este sentido tienden a aumentar, además, con la atención que cabe esperar al sector pecuario, pide a gritos un edificio propio donde se centralicen los hoy dispersos organismos dependientes del expresado departamento ministerial.

Entendemos que las autoridades competentes deben desplegar su máxima diligencia y buenos oficios cerca del Excmo. Sr. Ministro de Agricultura a fin de que Burgos resuelva pronto uno de los problemas más serios que afectan a esa importantísima parcela de la gestión y de la administración agrícola - pecuaria.

El mejor campo de fútbol urbano está en los jardines del palacio de la Audiencia. En la tarde del viernes unos gamberros tomaron dicho recinto por «El Plantío» y la gozaban sobre la yerba, entre la impotente indignación de los transeúntes.

Asegura el lector que proporciona el testimonio que en ese momento —última hora de la tarde— no se vio por el lugar a ningún agente de la altitudad. Pide vigilancia y remedio.

Mil lámparas especiales de semáforos necesita el Ayuntamiento y por ello ha anunciado concurso. Muchas lámparas son pero su número indica hasta qué extremos Burgos se está convirtiendo en una urbe super-semáforizada, valga la expresión.

Puede que tenga también algo que ver la serie de fallidos y desperfectos de lámparas de semáforos, objeto de «atentados» o «lesiones» por accidentados.

TELEVISION ESPAÑOLA

DOMINGO		UHF	
10,05	Hablamos.	14,30	Gente hoy
10,30	El día del Señor.	15,00	Telediario.
11,15	Gente Joven.	15,30	Gaceta cultural.
12,30	Sobre el terreno.	15,45	De cerca.
14,00	Siete días.	16,15	La chica de la tele.
15,00	El hombre y la Tierra.	18,35	Barrio Sésamo.
		19,05	La mansión de los Plaff.
15,45	«La casa de la pradera».	19,40	Un mundo para ellos.
16,40	Fantástico 80.	20,15	Gran estadio.
18,25	La batalla de los planetas.	21,00	Telediario.
18,50	625 líneas.	21,30	300 millones.
19,35	Información deportiva.	22,30	Grandes relatos.
		23,30	Últimas noticias.
		23,50	Buenas noches.
19,50	Arco iris.		
21,30	Noticias del domingo.	19,47	Redacción de noche.
22,00	Estudio 1.	20,35	Polideportivo.
23,55	Buenas noches.	21,00	Revista de cine.
		21,45	Opinión pública.
		22,20	A fondo.
		23,25	Buenas noches.

**Emerson**  
El televisor del futuro  
**COMERCIAL VELO-MOTO**

**LUNES**  
13,57 Avance Telediario.  
14,00 Programa regional simultáneo.

**AMAPOLAS COMUNERAS DE GODOFREDO GARABITO GREGORIO**  
4ª edición, de venta en Librería Espolón

Hemos buscado su confort. Seleccionamos estilo y línea. Tenemos "su idea" en muebles.

**MUEBLES VITORIA-MOBEL**  
c/Vitoria 165 tlf. 223977-BURGOS

**MOBEL**  
en Héroes del Alcazar, 3  
Telf. 217854

facilidades de pago sin recargo

**ALMACENES MOLINER**  
LE OFRECE:  
**ARTICULOS DE PESCA**  
GRAN EXPOSICION CON LAS ULTIMAS NOVEDADES  
**JUGUETES**  
RECIENTES CREACIONES. GRANDES DESCUENTOS EN MUÑECAS MODELOS ANTERIORES.  
**CUARTOS DE BAÑO**  
«BELLA VISTA»  
CON SU MAS MODERNA GAMA DE MODELOS Y COLORES.  
**GRIFERIA Y ACCESORIOS BAÑO**  
(EXPOSICION: SEGUNDA PLANTA)  
ABIERTO SABADOS TARDE  
PLAZA MAYOR, 3  
**BURGOS**

**Martinillos**

LA utilización de recursos diversos para incitar al consumo de los artículos ofrecidos en el mercado no es cosa de ahora. Mucho antes de que la propaganda entendida como técnica se impusiera y los norteamericanos —que en esto han sido y son vanguardia— inventasen lo del «marketing», las «public-relations», las sugestivas «stewardess» (léase azafatas) y demás, y a pesar de que durante siglos se aceptó como axiomático lo de que el buen paño en el arca se vende, nadie de los que algo expendían dejó de aprovechar cuantas ocasiones se le presentaban de proclamar las excelencias de su mercancía. A viva voz —pregones callejeros—, mediante ingenuos anuncios impresos, y poco a poco, introduciendo sucesivos alicientes, como la entrega de estampitas y cromos coleccionables, números para rifas, cupones de opción a regalos diversos... Era esto, por lo general, práctica aplicable a productos de uso común, habituales, cual caramelos, chocolatinas y otras golosinas, comestibles (y bebestibles), después ampliada a otros artículos. El proceso fue así desarrollándose de menos a más —«pague tres mantas y llévase tres», «por el precio de dos pares de «vaqueros» le damos otro»— con el resultado de que ya no es raro ver cómo cosas de volumen —automóviles, por ejemplo— se le meten por los ojos al presunto comprador con el arropo de prometedoras añadiduras. Pero el colmo está en haber llegado así a la oferta de pisos. Pisos caros, además. Y precisamente cuando el llamado, con razón, problema de la vivienda presenta características angustiosas.

En cierto periódico de Madrid hemos visto el anuncio de unos pisos de lujo —astutamente cállase el precio, aunque, por los detalles habrá que echarle millones— incitando a su adquisición mediante insospechados complementos. Tales son: entrega, con las llaves, de tres números que, mediante sorteo, dan opción a la propiedad de otro piso igual; un cheque por bastantes decenas de miles de pesetas para gastar en determinados establecimientos comerciales y si los adquirientes son novios en trance de recibir las bendiciones, una luna de miel a todo tren, con todo pagado.

A nosotros sinceramente, nos parece demasiado. Descartamos el calificativo de escandaloso por no parecer harto severos, pero es pasarse de la raya. Cuando tener acceso a una vivienda

## CARTAS A NADIE

### Sobran viviendas y faltan viviendas

—no ya digna sino de cualquier clase y condición— se ha convertido para la mayoría de la gente en poco menos, o sin menos, que en una imposible empresa, dadas las cotizaciones imperantes; cuando, al amparo de múltiples circunstancias, se ha montado uno de los mayores y más desvergonzados negocios de nuestro tiempo; cuando actividad tan negativa para la comunidad, como es la especulación de terrenos y habitáculos, se ha generalizado a todos los niveles —desde el personal al de las grandes «promotoras»—, resulta que es preciso echar mano de procedimientos tenidos como exclusivos para situaciones de alta competitividad.

Cuesta entenderlo. Porque si, según la regla de oro del libre mercado, son la escasez de oferta y el exceso de demanda los factores determinante del alza de precios y las desorbitadas cotizaciones impuestas a las viviendas responden a esos condicionantes ¿cómo entender que se haga obligado excitar el deseo de unos hipotéticos clientes, además buscados? Una de dos, o sobran pisos y en este caso debiera cumplirse la segunda parte de la citada ley aplicable cuando la oferta abunda y que debe llevar aparejada una baja de precios o no es cierto que miles y miles de personas anden de cabeza a la caza de un techo porque no son multimillonarios ni pueden arrostrar la aventura de lanzarse al mundillo de los créditos para hipotecar su economía doméstica de por vida.

Lo que sea, como sea y por lo que sea, el problema de la vivienda escapa a toda ley. Responde a un negocio que no sólo excluye pérdidas —ya de principio se plantea con mínimos riesgos, si bien a veces registra algún que otro batacazo espectacular por aquello de que la ambición puede llegar a romper el saco—, sino que parte de una previsión de ganancias, sobre

fabulosas, seguras, siempre por encima de un límite caprichosamente situado muy arriba y que jamás desciende sino al revés, puesto que va condicionado a situaciones sociales de inflación crónica. De modo que sí, que hay muchas viviendas vacías —modernas y antiguas— pero que se mantienen cerradas; en un caso, por la seguridad de que los acontecimientos impulsarán fatalmente su cotización al alza y en el otro a la espera de la inmobiliaria que, poniendo sus ojos en la vieja casa desalojada, convierta a su propietario en ricachón de la noche a la mañana.

Las perspectivas, pues, aparecen sombrías. No imaginemos, ni por ensoñación, que por mucho que se edifique (al modo actual) llegará la hora en que cualquiera pueda acceder a una vivienda deseable dentro del alcance de los propios recursos. Sólo una política de procedimientos enérgicos, drásticos, decidida a provocar una competencia que no repare en costos, a impulso de una firme voluntad de atender a un exigente servicio público, entendiendo satisfacer una de las necesidades primarias del hombre, sería capaz de variar el signo de la situación. Pero ello, además de imprevisible, requiere mucho tiempo en la confección de leyes «ad hoc» y su aplicación, siempre lenta y difícil, so pena de ocasionar un caos mucho mayor.

El momento en que, al respecto, nos encontramos es consecuencia de no haber aplicado el problema con realismo, de no haber aplicado los recursos legales que, en lo posible, resolvieran sin apelación ciertos conflictos de intereses; hasta por haber dejado en letra muerta muchas normas promulgadas y no cumplidas o burladas.

La imaginación humana arbitrará salidas insospechadas, trucos mil, para ir tirando, para enredar la madeja hasta límites increíbles. Y nos seguirán ofreciendo, envueltos en papel de plata (o de oro) pisos «maravillosos» por «sólo» seis, diez, veinte y quién sabe cuántos millones de pesetas, con el señuelo de mentidas facilidades, mientras por el otro lado —el aspirante a una vivienda— existe cada vez menos campo de manobra, porque lo de asumir compromisos con ánimo, o sencillamente temor fundado, de incumplirlos resulta, también cada vez, más arriesgado. Y así ¿hasta cuándo?

Todo esto es muy serio, señores.

DON RUY

# CONJURACIONES VENECIANAS

Por Alvaro CUNQUEIRO

VOY a visitar a un amigo que ha restaurado un arruinado pazo dieciochesco, y mientras tomo el sol junto a unas camelias que ya han dejado caer al suelo casi todas sus flores, me explica lo atareado que anda preparando un par de conferencias sobre don Francisco de Quevedo, el cuarto centenario de cuyo nacimiento celebramos este año. Yo le digo a mi amigo que me cuente todo lo que se sabe de la famosa «conjuración de Venecia», y la verdad es que no se sabe demasiado.

Ahora mismo hay novedades en lo que se refiere a los motivos que llevaron al conde-duque de Olivares a meter en prisión, en San Marcos de León, al santiaguista Quevedo, y parece claro que no fue por ser el autor del «Buscón» el autor del memorial que contra la mala política de su valido encontró el rev en su mesa.

El profesor Manuel Durán, en un reciente y muy lúcido «Quevedo», nos habla de un posible don Francisco, con el rojo lagarto santiaguista en el pecho, y haciendo poco menos que de espía al servicio de Francia, o quizás, y sería lo más probable, actuando como agente doble. Complicado tipo este Quevedo nuestro! Y encima, nos dice el profesor Durán, huérfano en tierna edad, con el complejo de Telémaco, que lo hay, del nombre del hijo de Ulises, criado sin padre, perdido éste en los mares nave sin rumbo, o quizás muerto.

A mí lo que me sorpren-

de de la conjuración veneciana, es cómo pudo entrar en la República don Francisco, si es que llegó a entrar, y no le echaron mano no bien entró en la ciudad, los ojos y oídos de la Serenísima, la vigilante policía, siempre en la sombra.

Alguien ha contado una vez que hubo un regalo veneciano de melones a la Sublime Puerta, y algún oficial de palacio vio que los melones en su cesta se movían. Se lo fue a contar al sospechante de turno, —los sultanes tenían sospechantes, que eran a modo de adivinos—, y éste se dijo que seguro que en uno de los melones había alguien escondido. ¡Seguro que dentro de uno de los melones venía un espía veneciano, el cual esperaría la ocasión propicia para salir a echar un ojo a los arsenales otomanos! El sospechante fue cogiendo uno a uno los melones, y hablándoles, por decirlo así, al oído fingiendo femeninas voces dulcísimas, con acento veneto, el acento de Desdémona, y vertía sobre el melón gotas de agua de rosas y palabras amorosas. En fin, cuando hacía la operación con el melón catorce, percibió que algo se estremecía dentro de él; insistió el sospechante y siguió hablando de amor y de deseo, y al fin suspirando, y de dentro del melón le vino una respuesta de otro suspiro, como por música. ¡Tate, allí estaba el veneciano espía! Llevado el melón ante el gran visir, y partido con cuidado, se halló dentro al más enano de todos los enanos del Mundo, un humano del tamaño

de un ratoncillo de granero, el cual al verse descubierto pegó un brinco ante las barbas de los presentes, y se perdió entre el medio centenar de cojines y almohadas del salón, tal que nunca más se supo de él.

Y es bien seguro que pudo espiar lo que quiso, y habrá enviado a Venecia una de esas agudas y completas informaciones que solían los embajadores de Venecia por el Mundo adelante... No quedaría secreto que el enanillo no descubriera, ni dejaría rincón sin fisonsear.

Llegando aquí, hablamos de los secretos que guardan bajo siete llaves los Estados, y de la inutilidad de esa guarda, así como de la mayor parte de la información confidencial que les suministran sus agentes. Yo recuerdo la visita de Sir Julián Huxley, siendo director de la UNESCO, a Siria, durante un viaje por Oriente Medio. Llegó a Alepo y quiso visitar —si recuerdo bien— la ciudadela, y ya en ella, al llegar a cierto lugar, le salió al paso un centinela, pidiéndole que se retirase, que aquel era lugar prohibido. Interesado Sir Julián quiso saber el porqué, y el centinela le dijo que por allí se entraba a donde estaban las armas. Propina al canto, y Sir Julián logró entrar a echar un vistazo.

Se trataba de un salón enorme, de cuyas paredes colga-

ban varios centenares de antiguos arcos y aljabas llenas de flechas, y en el centro del arsenal, unas cuantas piezas de artillería contemporáneas de la toma de Constantinopla o de la batalla de Lepanto.

Pero todos los días había allí un centinela dispuesto a guardar el secreto del arsenal de los turcos, y ya no había turcos en Siria, y ya habían pasado por allí los franceses. Supongo que el arsenal era tan secreto, que quizá nadie sabía por qué había allí cotidianamente un centinela, ni quién lo ponía, a qué oculto, misterioso mando militar obedecía.

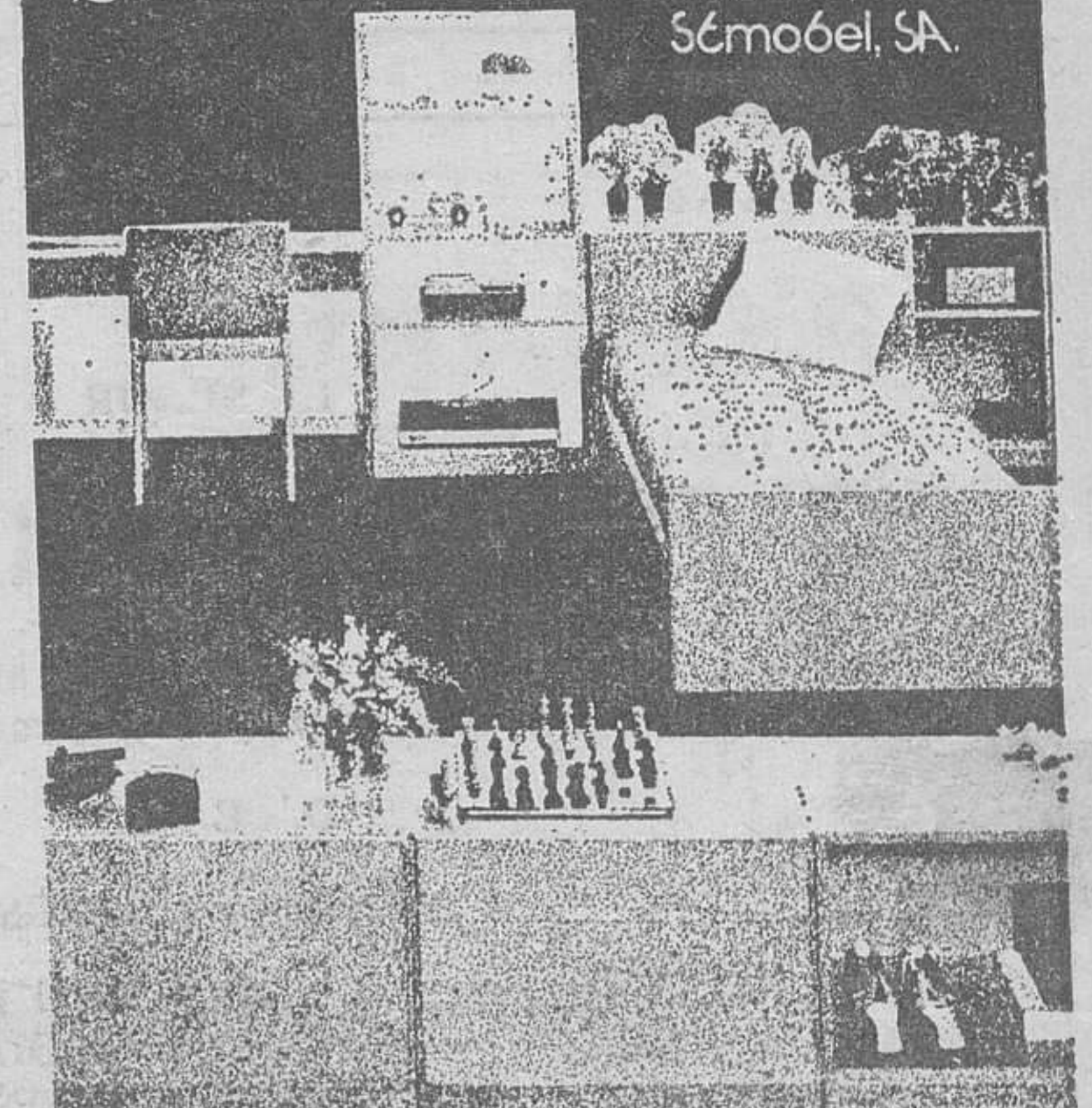
Me cuenta mi amigo que, cuando era niño, en el huerto del viejo pazo, a estas alturas de la verde primavera, ya se escuchaban los ruidos de flores.

Y volvemos a don Francisco de Quevedo, porque yo insisto que una de las más bellas cosas que se hayan dicho del ruidoso ha dicho él. Es algo de una absoluta perfección formal. Yo soy concepcista, y me cansan muchas veces el juego de Quevedo, ya de conceptos, ya verbales, y con tanto retruécano y cubileto de palabras y gerigonzas. Pero la décima al ruidoso es otra cosa. Lo digo a mi amigo que la aprenda de memoria y la recite al atardecer, cerca del ciprés, donde fueron antaño los dulces cantores vespertinos. «Flor con voz, vo-

lante flor / silbo alado, voz A lo mejor, por escucharla, la pintada / lira de pluma añidécima, los ruidos vuela-mada / y ramillete cantor»... ven donde solían.

Si tiene hijos pequeños encuentre muebles pequeños en Stmobel

**Stm**  
Stmobel, S.A.



abierto sábados tarde.  
condiciones de pago a su comodidad.  
ctra. de logroño - castañares.  
telf. 220504 - 220512.

**INFORMACION RELIGIOSA SANTORAL**

**SANTOS DE HOY**

6.º de Pascua. Nuestra Señora de los Desamparados. — Ss. Basso, Fabio, Anastasio, Susana, Esteban y Longinos, Demetrio, Atico y Tadeo, Florencio, Gangulfo, Evello, mrs.; Mamerito, Ticiano, obs.; Mayolo, ab.; Iluminado Cirilo, Eleuterio, Mariano y Dorotea, Eliseo, Eudaldo, Justino, Gualberto, Gualterio y Bertila. Fco. de Jerónimo, cfs.; Berta, ab.

Misa del domingo.

**CULTOS**

**PARROQUIA DE SANTA AGUEDA**

Solemne novena en honor de Nuestra Señora la Virgen de Fátima, del 5 al 13 de Mayo de 1980.

Todos los días, a las ocho de la tarde Santo Rosario y ejercicio de la novena. Se quita Santa Misa con homilía, terminando con Salve cantada.

Predicará el muy ilustre orador don Isidoro Díaz Murugarren, canónigo de la S. I. C. B. M.

**ADORACION NOCTURNA**

**Centenario en Valencia**

Se hace preciso recordar a quienes piensen asistir, que hay unos plazos para conseguir reserva de alojamiento, por lo que no conviene aguardar a última hora para formalizar la inscripción. Se ofrecen dos opciones: una de viernes 13 a lunes 16 de Junio, y otra, más breve, invirtiendo el sábado 14 para ir, y el domingo 15 para regresar. Si no se inscriben cuarenta en cualquiera de ambos casos no habrá viaje.

**EVANGELIO DEL DIA**

**"El que me ama guardará mi palabra." San Juan XIV, 23**

En aquel tiempo dijo Jesús a sus discípulos: «El que me ama, guardará mi palabra y mi Padre lo amará, y vendremos a él y haremos morada en él. El que no me ama no guardará mi palabra. Y la palabra que estáis oyendo no es mía, sino del Padre que me envió. Os he hablado ahora que estoy a vuestro lado; pero el Paráclito, el Espíritu Santo, que enviará el Padre en mi nombre, será quien os enseñe todo y os vaya recordando todo lo que os he dicho».

«La Paz os dejó la Paz os doy; no os la doy como la da el mundo. Que no tiemble vuestro corazón ni se acobarde. Me habéis oído decir: «Me voy y vuelvo a vuestro lado». Si me amarais os alegraríais de que vaya al Padre, porque el Padre es más que yo. Os lo he dicho ahora antes de que suceda, para que cuando suceda, sigáis creyendo».

**NECESIDAD DE ESCUCHAR LA PALABRA DE DIOS Y GUARDARLA**

Decíamos el domingo pasado con palabras del Apóstol y Evangelista San Juan que: «Dios es amor, y que el que permanece en el amor, permanece en Dios y Dios permanece en él».

Hoy el Evangelio da un paso más y nos dice: «El que me ama guardará mi palabra, y mi Padre lo amará, y vendremos a él y haremos morada en él».

Con estas palabras el Evangelio de hoy, después de confirmar lo que decíamos el domingo, nos enseña qué hemos de

hacer para demostrar que de veras amamos a Dios, y así nos dice: «El que me ama guardará mi palabra».

Ya nos lo había dicho Cristo en otro lugar del Evangelio: Estaba Cristo predicando su divina palabra a la multitud, cuando una mujer entusiasmada por la palabra de Cristo, exclamó: «Dichoso el vientre que te llevó y los pechos que te amamantaron». A lo que Cristo replicó: «Más bien dichosos los que escuchan la palabra de Dios y la guardan».

He aquí la primera lección que hoy nos da el Evangelio: necesidad de escuchar la pala-

bra de Dios y guardarla, haciéndola realidad en nuestra vida.

Y para animarnos al cumplimiento de este deber, nos ofrece como premio, el amor de Dios para con nosotros, diciéndonos que Dios vendrá a nosotros y hará su morada en nosotros».

¿Y cuál es esa palabra que hemos de guardar? Esa palabra es lo que Cristo predicó en sus correrías apostólicas: aquellos Mandamientos que Dios había grabado en el fondo de nuestra alma desde el principio y que, al ser olvidados por aquel pueblo de corazón duro, se los dio escritos en dos tablas de piedra, las Tablas de la Ley para que las tuviéramos siempre presentes.

La Palabra de Dios que tenemos que guardar son esas ocho Bienaventuranzas que forman ese código de moral que habíamos de practicar.

La palabra de Dios que ha de ser norma de nuestra vida, son esas hermosas parábolas que Cristo nos expuso para que fueran norma de nuestra vida y demostráramos, con su cumplimiento que de veras amamos a Dios, y así hacernos dignos de su amor.

La palabra de Dios es ese conjunto de Libros Santos escritos bajo la inspiración del Espíritu Santo, y cuya venida hoy nos anuncia Cristo en el Evangelio, y que a su venida recordará a los Apóstoles, y en ellos a nosotros, cuanto Cristo con su palabra, les había enseñado en aquellos tres años de predicación apostólica.

He aquí otra verdad que hoy nos enseña el Evangelio: la venida del Espíritu Santo que, el faltar Cristo había de ser el Maestro y guía de la Iglesia y de todos sus hijos, con su magisterio infalible.

Y todo esto nos lo anuncia Cristo en aquellos últimos momentos en que iba a dar comienzo a su Pasión que iba a tener, como remate, su muerte en la Cruz que había de ser el precio de nuestra redención. Y nos anuncia que nuestra vida será vida de lucha porque el enemigo de nuestras almas tratará de apartarnos de ese camino que Cristo nos había trazado con su palabra y con su ejemplo.

Por eso nos dice: que no tiemble vuestro corazón ni se acobarde porque el Espíritu Santo estará siempre con nosotros para ayudarnos y fortalecernos con su gracia y así hacernos más fácil el camino del Cielo.

**EL MARTES, ROSARIO DE LA AURORA**

Mirando el calendario vi que el 13 de Mayo se celebra Nuestra Señora de Fátima y esa Virgen que hace 63 años se apareció a unos pastorcillos nos está pidiendo ahora, en el 1980 que recemos el rosario; «Al final mi corazón Inmaculado triunfará». Qué forma más bonita de honrar a nuestra Madre; un rosario acompañado de un pequeño sacrificio ¿santos? No, de pie. ¿En una Iglesia? No, en la calle. ¿A las 6 de la tarde? No, a las 7 de la mañana.

El día 13 de Mayo este año cae en martes, pero como la Virgen no es supersticiosa, los burgaleses tendremos un rosario de la aurora a las 7 de la mañana, partiendo de la Catedral y continuando por algunas calles de Burgos para terminar con la santa misa a las 8.


Un rosario ideal para la población burgalesa: las amas de casa pueden estar de regreso antes de las 9, los trabajadores llegar pronto a su empresa y los estudiantes estar en clase a la hora habitual. Y an-

te todo después de haber hecho un pequeño sacrificio por nuestra Madre, sabiendo que todo lo que hagamos por Ella es poco comparado con lo que Ella, con su oficio de Madre hace por nosotros sus hijos.

Tantos días que se nos pasan sin tener un recuerdo hacia Ella podemos por un día sentirnos generosos, y hacerle un regalo a la Virgen en su día de Nuestra Señora de Fátima. Y de cuánto agrado sería para la Virgen el ver, no que va el padre o la madre sino toda la familia entera, porque: «Familia que reza unida; permanece unida». Qué gran regalo para la Virgen de Fátima que todas las familias católicas de Burgos se presentaran el día 13 para honrarla.

Un año más con el lema de: «Todo Burgos por María» acudamos a la Catedral el martes día 13 a las 7 de la mañana. O bien en Gamonal a la misma hora en la Iglesia de San Pablo.

FRANCISCO JAVIER HERNANDO



**TERCER ANIVERSARIO DE EL SEÑOR**

**DON ARTURO FRANCO IZQUIERDO**

Que falleció el día 12 de Mayo de 1977

(Q. E. P. D.)

**SU ESPOSA, HIJOS, MADRE Y DEMAS FAMILIA.**

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral, que se celebrará MAÑANA, lunes, día 12, a las OCHO de la tarde, en la Iglesia parroquial de San Pedro de la Fuente.

Actos de caridad por los que quedan muy agradecidos.

Burgos, 11 de Mayo de 1980



**PRIMER ANIVERSARIO DE EL JOVEN**

**DON SANTIAGO BLANCO CALDERON**


Que falleció el día 13 de Mayo de 1979, en accidente de circulación.

(Q. E. P. D.)

Sus padres, don Rodrigo y doña María Loreto; hermanos, María Isabel, Ramón y María del Pilar; hermanos políticos, Eugenio Herrero, María Jesús Jiménez y Javier Mejía; abuelas, doña Casilda Pérez y doña Pilar Ruiz; tíos sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia al funeral, que se celebrará el próximo día 13, a las SIETE Y CUARTO de la tarde, en la Iglesia parroquial de La Anunciación, así como al novenario de misas, que comenzará el próximo día 12, a las siete y cuarto de la tarde, por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Burgos, 11 de Mayo de 1980



**EL SEÑOR**

**DON JOSE LUIS BORREGUERO BENITO**

Falleció en el día de ayer, en accidente de tráfico, a los 32 años de edad, confortado con los Auxilios Espirituales.

(Q. E. P. D.)

Su apenada esposa, Gloria Izquierdo Santamaría; hijos, César y Sandra; padres, hermanos, madre política, hermanos políticos, tíos, primos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso del alma del finado y la asistencia al entierro y funeral que se celebrará HOY, DOMINGO, a la UNA Y MEDIA del mediodía, en la Iglesia parroquial de SANTA CATALINA (Aranda de Duero), seguidamente la conducción del cadáver al cementerio de dicha localidad.

Por estos actos de caridad les anticipan las gracias.

VIVIA: Calle Santiago, 6.

Aranda de Duero, 11 de Mayo de 1980



**TERCER ANIVERSARIO DE EL SEÑOR**

**D. VIDAL ROMAN DE LA TORRE**

(INDUSTRIAL QUE FUE DEL BAR JUANJO)

Falleció el día 12 de Mayo de 1977


(Q. E. P. D.)

**SU ESPOSA, HIJOS Y DEMAS FAMILIA**

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral, que se celebrará MAÑANA, lunes, día 12, a las DIEZ de la mañana, en la Iglesia parroquial de San Cosme y San Damián.

Actos de caridad por el que anticipan las gracias.

Burgos, 11 de Mayo de 1980



**EL SEÑOR**

**DON JESUS MARIA MARTINEZ OREJON**


Falleció el 6 de Mayo de 1980, a los 53 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

**SU VIUDA E HIJOS**

RUEGAN la asistencia al NOVENARIO DE MISAS que empezará MAÑANA LUNES, a las OCHO Y MEDIA DE LA TARDE, en la Iglesia parroquial de SAN LORENZO EL REAL, por el eterno descanso de su alma.

Burgos, 11 de Mayo de 1980



**LA SEÑORITA**

**SARA ALONSO TAMAYO**

(Empleada del Colegio Oficial de Farmacéuticos)

Falleció en el día de ayer, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

**EL COLEGIO OFICIAL DE FARMACEUTICOS Y SUS COMPAÑEROS DE TRABAJO.**

RUEGAN la asistencia al entierro y funeral que se celebrará HOY, DOMINGO, a las CINCO Y MEDIA de la tarde, en la Iglesia parroquial de LA ANUNCIACION.

Burgos, 11 de Mayo de 1980

VEGA

# CARTELERA DE ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy, 5,15; DUCAL — Hoy, de 4 a 12, 7,45 y 10,30. Gran estreno. ¡Usted jamás ha visto lo que ahora puede ver! «**Los bios lábricos**». Tres personajes en el mundo de la perversión sexual. Aunque se escandalice, no deje de ver esta película. Rigurosa mayores 18 años.

**CALATRAVAS (204161).** — 5; 7,45 y 10,30. De William Friedkin — el genial director de «El exorcista» y «French Connection» —, un estreno de continuo y excitante «suspense»: «**Carga maldita**» (s.c.). Color. Roy Scheider, Bruno Crimer, etc. «Carga maldita». ¿Un relato increíble? ¡No!: Una historia real, extraordinaria, apasionante. (Sólo May 18).

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Hoy, un programa grandioso. Tomás Millán en «**Con la ley y con el hampa**». Los más terribles delincuentes y la más experta Policía, frente al secuestrador más vil y siniestro y «**Emmanuelle negra N.º 2**». (Clasificada «S»). Un film donde el erotismo alcanza su máxima expresión. (Rigurosamente mayores 18 años)

**CONSULADO.** — ¡Atención! Hoy, en sesiones 5,30; 7,45 y 10,30. La más divertida y erótica película en la cual todo está permitido. «**El último cuento prohibido del Decamerón**» Color. Con Sergio Leonardi y Krista Nell. Mariños burlescos... Esposas frívolas y jóvenes raptadas. Autorizada para mayores de 18 años. Últimos días.

**GORDON (207037).** — 5; 7,45 y 10,30. ¡Gran estreno! ¡El film-impacto de momento en todo el mundo! «**10**». (La mujer perfecta). Dudley Moore, Julie Andrews. Bo Derek. ¿Cuántas mujeres ha encontrado en su vida que merezcan un 10 «10» (La mujer perfecta), una comedia sabrosamente tentadora para los adultos que cuentan. (Sólo mayores de 18).

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:  
**Nacimientos.**— Jorge Manrique y Peña, Carlos Rubio y Arnáiz, Marta Miguel y García, María Fernández e Ibáñez, José-Ignacio Díez y Quintanilla, Angélica Fernández y Adán, Leticia Porras y Rubio, Sonia Alonso y García, Sandra Baiona y Álvarez, Roberto Alonso y García, Vanesa Rodríguez y Martín, David Calderón y Carpintero.  
**Defunciones.** — Maximiliano Hebrero y Portugal, de 75 años de edad, natural de Santo Domingo de Silos (Burgos); Sara Alonso y Tamayo, de 54 años de edad, natural de Villorajo (Burgos); Inés Andino y Pérez, de 65 años de edad, natural de Villarcayo (Burgos); Cándido Madrid y Peña, de 65 años de edad, natural de Cobia (Burgos).

**GRAN TEATRO.** — Hoy 5,15; 7,45 y 10,30. ¡Acontecimiento! Un «western» de los que hacen época. Una película en la línea de «La muerte tenía un precio», con Lee Van Cleef y Tomas Millán. «**El halcón y la presa**». Entre las películas del Oeste, esta ocupa un lugar de excepción. (May 14 años)

**GOYA.** ¡Atención! Hoy en sesiones 5,30; 7,45 y 10,30. La película española más esperada y deseada por los españoles «...Y al tercer año resucitó» Color De F Vizcaino Casas con Mary Begoña José Bódica y muchos más «Y al tercer año resucitó» de «Best Seller» literario a campeona cinematográfica de taquilla Autorizada para mayores de 14 años. Últimos días.

**LIDO.** — Continúa de 4 a 12. Hoy, el más formidable programa autorizado para todos los públicos. «**Los primeros golpes de Butch Cassidy y Sundance**». Las divertidas aventuras de los más famosos pistoleros de la historia contadas a bazo limpio y «**King-Kong escapa**». El film más fantástico y espectacular.

**TIVOLI (220088).** — 5; 7,45 y 10,30. Del renombrado Schlssinger, estreno de una película que Vd. calificará como muy buena: «**Yanquis**» (3). Color. Richard Gere, Vanessa Redgrave y la presentación de la ya estupenda y fotogénica gran actriz Lisa Eichhorn. El amor nacido en la guerra, la necesidad de amar y ser amados «**Yanquis**». (May. 16 años)

## GACETILLA LOCAL

de la mañana, 689,9; a la una de la tarde, 690,1; a las siete de la tarde, 688,9. Temperatura ambiente. — Máxima, 21,0 grados a las 18,30 horas.

Mínima, 8,6 grados a las 5 horas.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, calma; a la una de la tarde, S — 6 kilómetros; a las siete de la tarde, NW — 6 kilómetros.

Higrómetro. — Humedad ambiente, 49 por ciento.

Mañana, lunes. — Castellanos, Espolón, 22; Domingo, General Dávila, 21 y Geli, Pedro Alfaro, 9 (Gomonal), a la altura del número 228 de la calle de Victoria).

**M.ª LUZ RODRIGUEZ SARASA MEDICO**

### TRATAMIENTOS DE OBESIDAD

Calle Julio Sáez de la Hoya, número 8, 6.ª Consulta previa petición de hora. Teléfono 22 61 12

**MEJORAS TERRITORIALES.** — El «Boletín Oficial del Estado», del pasado 9 de Mayo publica una orden del Ministerio de Agricultura por la que aprueba el plan de mejoras territoriales y obras de la zona de concentración parcelaria de Frandovénez. Las obras deberán iniciarse antes de que terminen los trabajos de concentración parcelaria.



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al jueves, 11 de Mayo de 1950

**MEDIO** centenar de obras inauguró el Sr. Fernández Cuesta en nuestra provincia. Ayer estuvo en Sedano y Castrojeriz.

• EN un artículo de don Julio Gonzalo Soto, que publica nuestro periódico bajo el título general de «Glosas de un peregrino», en el que se relatan impresiones de la peregrinación burgalesa a Roma, el citado autor toca el punto que titula «La conversión de Azaña».

• EL Espolón, por acuerdo del Ayuntamiento, será dotado de nuevo alumbrado eléctrico.

• AYER contrajeron matrimonio don Ricardo García Tordable y doña María del Pilar Arranz Redondo.

• LA temperatura máxima de ayer fue de 18,4 grados y la mínima de 3,00.

## VENDO PISO 6.º

AVENIDA SANJURJO VILLA PILAR TELEFONO 20 21 79

**PARA OIR BIEN PARA VER BIEN**  
**OPTICA INTERNACIONAL**  
Carlos Frühbeck Especialidad microlentillas Optico diplomado Espolón. 30

**Cupón pro ciegos N.º 191 PREMIADO EN EL SORTEO DE AYER**

**muebles evelio**  
VITORIA 34. 43. 49. 51. 53 58. 58. 60. 62

**EL CUPON PRO-CIEGOS.** En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 6.250 pesetas el número 191 y con 625 pesetas todos los números terminados en 91.

**DOCTOR RAUL TORRES PEDIATRA**  
SUSPENDE CONSULTA HASTA NUEVO AVISO

**BOLETIN METEOROLOGICO.** — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media: Barómetro. — A las ocho

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Ridruejo, Plaza de José Antonio, 12; Sánchez Falo, Francisco Grandmontagne, 23-traseras (Gomonal) y De Abajo, Villarcayo, 10.

### AGRADECIMIENTO

La viuda e hijos de don JESUS MARIA MARTINEZ OREJON, (que en paz descanse), fallecido el día 6 del actual, ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, nos ruega expresemos en su nombre, su agradecimiento a cuantas personas testimoniaron su pésame y asistieron al entierro y funeral celebrados por el eterno descanso de su alma.

## OCASIONES DE LA SEMANA

Marca	Matricula	Entrada
Citroen GS Club ... ..	P-4...A	100.000
R-12 S ... ..	BU-4...A	100.000
Seat 1430 ... ..	BU-5...B	90.000
Citroen Dyane 6 ... ..	BU-1...A	40.000
R-8 ... ..	BU-34...	25.000

**EUROCASION** le ofrece vehículos usados garantizados después de una serie de controles e intervenciones, con una garantía de 6 meses sobre piezas y mano de obra en todos los puntos **EUROCASION** del país, cualquiera que sea el kilometraje efectuado.



**COCHES USADOS NUEVOS**  
Eurocasión es un servicio más de Citroën

**TRABADO, S.L.**  
Sanz Pastor N.º 6 Telf. 226290. Burgos

DESDE 1.000 PESETAS MENSUALES  
**ALQUILER DE MAQUINAS DE ESCRIBIR**  
ELECTRICAS Y MANUALES  
HISPANO OLIVETTI OLYMPIA — FACIT  
Un servicio más de:  
**ACADEMIA CASTILLA**  
SAN COSME, 6, 1.º

**AGRADECIMIENTO**  
La familia de doña MERCEDES PEÑA ALONSO, fallecida el pasado día 8 (que en paz descanse), nos ruega expresemos en su nombre, ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, su agradecimiento a cuantas personas testimoniaron su pésame y asistieron al entierro y funeral, celebrados por el eterno descanso de su alma.

**COLCHONES ALMOHADAS SOMIERES CANAPES**  
  
COLCHONES GOMA ESPUMA  
DISTRIBUIDOR:  
**ALMACENES Lararo**  
SAN PABLO 21-23 BURGOS  
ADMITIMOS SU COLCHON DE LANA

*Jeanne Gatineau* PARIS  
— Y —  
**PERFUMERIA ALOYA PALOMA**  
TE INVITAN A UN CONSEJO SOBRE EL CUIDADO DE LA PIEL Y MAQUILLAJE.  
POR TU VISITA RECIBIRAS UN OBSEQUIO  
  
**ALLOYA PALOMA**  
PALOMA, 1 TELEFONO 20 98 16

**Ayuntamiento de Jurisdicción de San Zadornil (Burgos)**  
El día 13 de Mayo de 1980, a las diecinueve horas, se celebrará en esta Casa Consistorial subasta pública de 274 hayas, tres pinos silvestres, un abedul y once bayas leñosas, con un volumen de 306 metros cúbicos de madera y 141 metros cúbicos de leñas, con una tasación de 1.068.600 pesetas.  
Admisión de pliegos, hasta las diecinueve horas del día 12 de Mayo.  
San Zadornil, 3 de Mayo de 1980. — EL ALCALDE, Julián Herrán.

## Visitas al gobernador civil

Durante la presente semana, el gobernador civil, D. Antolín de Santiago y Juárez, ha recibido en su despacho oficial a las siguientes personas:

Ayuntamiento de Cerezo de Río Tirón y Comité de empresa de CRIMIDESA.

Ayuntamiento y comisión de vecinos de Hontoria de la Cantera.

Asistentes sociales de Gamonal.

D. Luis Peña Peña. Representación de las Comunidades Cristianas.

Religiosas del Colegio Virgen de la Rosa de Burgos.

D. Andrés Villanueva y doña Blanca Villanueva, vecinos de Presencio.

Presidente del Colegio de Ingenieros Agrónomos.

D. José Antonio Gil Caballero, D. José Luis Ruiz Oviedo y D. Florian Gil Vega, de Burgos.

D. Hipólito Rodríguez Rodríguez, de Burgos.

Representación del Centro cultural de Los Balbases.

Grupo cultural Tabanera, de Castrojeriz.

D. Javier Saigado Espinosa, director de Hoja de Lunes.

Alcalde de Santo Domingo de Silos.

Comisión de vecinos del Valle de Santibáñez.

Representación de la Cámara Agraria local de Villoruebo.

Ayuntamientos de Poza de la Sal y Castil de Lences.

Representantes de las Juventudes de U.C.I.

Grupo Trovadores de Castilla y Diego Porcelo.

D. Jesús Martín Ortega, de Burgos.

D. Manuel Andújar Terán, presidente de la Federación de Peñas, Sociedades y Casas Re-

gionales de la Cabeza de Castilla.

D. Manuel Chamón Rubio, delegado de Transportes.

Sociedad de conductores San Cristóbal.

Doña Rufina Antón Blanco, de Lerma.

Igualmente, en el transcurso de la semana, el Sr. De Santiago Juárez, ha despachado con D. Angel Lancha Azaña, delegado provincial de Trabajo y D. Melchor Ruiz Moreno, director provincial del Instituto Nacional de la Salud.

## PROYECCION DE UN DOCUMENTAL SOBRE FATIMA

Hoy, domingo, salen de Burgos con dirección a Salamanca, Coimbra y Fátima los 120 peregrinos burgaleses que participarán en las jornadas religiosas del Santuario de Fátima el día 12 y 13 de Mayo aniversario de las apariciones de la Virgen.

Para mejor ambientarles y prepararles a dicha peregrinación mariana, el Secretariado Diocesano de Misiones proyectará esta tarde, a las ocho y media, después del Rosario público de la Quinta, en el salón de la Caja de Ahorros Municipal, en su sede central de la plaza Santo Domingo, la película en color sobre el viaje de Papa Pablo VI a Fátima y a historia de las Apariciones. Pueden participar igualmente los burgaleses no peregrinos y devotos de Nuestra Señora de Fátima. Duración 35 minutos.

# LOS PRESIDENTES DE LAS DIPUTACIONES CASTELLANO-LEONESAS VISITARAN MAÑANA AL SR. REOL TEJADA

## Le harán entrega de los acuerdos de adhesión al proceso autonómico

Valladolid gestiona que el Consejo General de Castilla y León participe en la Semana Internacional de Cine, de aquella capital

El lunes próximo día 12, el presidente del Consejo General de Castilla y León, don Juan Manuel Reol Tejada, recibirá en su despacho oficial de la Diputación provincial de Burgos, a los presidentes de las Diputaciones provinciales de Avila, don Daniel de Fernando Alonso; Burgos, don Francisco Montoya Ramos; León, don Julio César Rodrigo de Santiago; Palencia, don Emilio Polo Calderón; Salamanca, don Antonio Gómez Rodulfo; Soria, don Víctor Núñez García; Valladolid, don Federico Sáez Vera y Zamora, don José Miguel López Martínez.

En un acto formal, que dará comienzo a las doce de la mañana, los presidentes de las Diputaciones provinciales harán entrega al señor Reol Tejada de los acuerdos de adhesión al proceso autonómico de Castilla y León tomados por los ayuntamientos de las provincias mencionadas.

A falta de contabilizar los últimos datos, el resultado global del proceso es el siguiente: Descartando los ayuntamientos de Segovia —provincia que ha quedado al margen— y sumando los de León, que se ha unido, en las ocho provincias existen un total de 2.055 municipios. Se han pronunciado a favor de la autonomía 1.731, lo que viene a suponer más del 85 por ciento del total. En cuanto a porcentaje del censo electoral es superior al 95 por 100. De los acuerdos favorables a la autonomía, 1.597 se mues-

tran a favor de ir al Estatuto de Autonomía a través del artículo 143 de la Constitución, representando a un censo electoral que en todas las provincias representa a más del 75 por ciento y en varias de ellas a superar el 90 por ciento. Sólo 55 acuerdos son partidarios, claramente, de seguir la vía que marca el artículo 151.

Tras la entrega de los mencionados acuerdos, el presidente Reol Tejada se reunirá, en una sesión de trabajo, con los titulares de las distintas Diputaciones provinciales.

### EL ALCALDE DE VALLADOLID VISITA AL CONSEJERO SECRETARIO GENERAL DEL CONSEJO

El alcalde de la ciudad de Valladolid, don Tomás Rodríguez Bolaños, visitó, el viernes día 9, al consejero secretario general del Consejo General de Castilla y León —presidente también de la Ponencia de Cultura— don José Manuel García Verdugo y Candón.

La entrevista tuvo lugar en el despacho del señor García Verdugo, en la Diputación Provincial de Burgos, y se desarrolló en términos de gran cordialidad.

En la reunión, que se prolongó por largo espacio de tiempo, fue tratado el tema de la participación del Consejo General de Castilla y León en la Fundación que, creada por el Ayuntamiento vallisoletano, tiene como fin hacerse cargo de la Semana Internacional de Cine de Valladolid.

Los señores García Verdugo y Bolaños estudiaron, detenida-

mente, el proyecto de Estatutos que ha de regir la citada Fundación y cuál debería ser el papel del Consejo General de Castilla y León dentro de aquélla.

Además de esto, el alcalde de Valladolid y el consejero secretario general analizaron otros asuntos de interés para la ciudad vallisoletana y la región.

### CONSTITUCION DE SODICAL

Representantes de más de veinte entidades bancarias que operan en Castilla y León se han reunido en Valladolid, convocados por el consejero de Economía y Hacienda, don Eduardo Moreno, para estudiar la posibilidad de participación en la financiación de la Sociedad para el Desarrollo Industrial de Castilla y León. En el transcurso de la reunión varios representantes manifestaron su voluntad de participar en SODICAL, aunque algunos solicitaron unos días de plazo para consultar a sus órganos directivos esta posibilidad. Se estableció un plazo de 25 días para que todas las entidades envíen sus respuestas a la Consejería de Economía y Hacienda del Consejo General de Castilla y León.

El capital inicial de SODICAL que se sitúa en mil millones de pesetas, será suscrito por el Instituto Nacional de Industria, que aportará el 51 por 100, las Cajas de Ahorro de Castilla y León, que han manifestado ya su voluntad de cubrir los dos tercios del 49 por 100 restante y la banca privada, que, después de la reunión, mantenida

hoy, existen impresiones favorables para que cubra el tercio restante del 49 por 100. Existen también posibilidades de que participen Sociedades nacionales o extranjeras dedicadas al fomento del desarrollo industrial, el Consejo General de Castilla y León, cuando tenga patrimonio propio y algunas corporaciones locales.

Según manifestaciones del consejero de Economía, don Eduardo Moreno, SODICAL podrá ser constituida a primeros del próximo año, una vez superados los trámites legales para su creación (manifestación de la voluntad de creación por parte de todos los socios, elaboración de un borrador del proyecto de Ley y aprobación de este proyecto de Ley por las Cortes). El señor Moreno manifestó también que su impresión es muy positiva, puesto que prácticamente todas las sociedades financieras de la región han manifestado, de una forma u otra, su interés por el proyecto. También informó que se han dirigido ya al Consejo General de Castilla y León y al propio INI numerosos empresarios de la región para interesarse por el mismo.

El consejero de Economía que junto con el representante del INI, don Ignacio García de Cortázar, informó de los pormenores del proyecto, se refirió en varias ocasiones a la complementariedad que existe entre SODICAL, la gran área de expansión industrial y otros proyectos de política económica emprendidos por el Consejo General de Castilla y León.

los deportes en  
Diario de Burgos

TODOS LOS  
MARTES

**Módulo MUEBLES AUTENTICAMENTE CLASICOS**

**Módulo MUEBLES INCREIBLEMENTE PERFECTOS**

**Módulo MUEBLES DE NOBLES MADERAS**

REALIZADOS POR MANOS  
ARTESANAS QUE VUELVEN  
A CREAR, PARA LOS HOGARES  
DE HOY, LOS ESTILOS DE  
EPOCAS ARTISTACAMENTE GLORIOSAS.

**Módulo**

«Nobleza de la madera»

VISITE NUESTRA EXPOSICION EN:

Avda. del Cid, 36 - 38

Telf. 229362



LA SEÑORA

## DOÑA INES ANDINO PEREZ

Falleció ayer, a los 65 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Su apenado esposo, don Angel Regúlez Ruiz; hermanos, José, Isabel, Purificación, Esperanza y Luisa; hermanos políticos, Anastasio, Paulina, Faustina y Emilia; sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, DOMINGO, a la UNA de la tarde, en VILLARCAYO. Acto seguido la conducción de la finada al cementerio de dicha localidad.

Vivía: Calle Burgos número 8.

Villarcayo, 11 de Mayo de 1980

Funeraria «San José»



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## SARA ALONSO TAMAYO

Que falleció ayer, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Sus apenados hermanos, Román, Arturo, Francisco, Luis y María Dolores; hermanas políticas, Emilia Abad Huidobro y Rosario Cuesta Martínez; sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, DOMINGO, a las CINCO Y MEDIA, en la iglesia parroquial de LA ANUNCIACION DE NUESTRA SEÑORA, acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: Calle Julio Sáez de la Hoya número 7.

LA FAMILIA NO RECIBE

Burgos, 11 de Mayo de 1980

Funeraria «San José»

# Importante estudio económico de la provincia y de las perspectivas para 1980, en Burgos

## Gratitud corporativa sobre la colaboración ofrecida por Corporaciones y entidades para la aduana interior

### Homenaje de la Institución a don Antonio Medrano, al otorgarle la medalla de plata al mérito en el trabajo

Cumpliendo los acuerdos adoptados en la última sesión plenaria de la Cámara de Comercio e Industria de Burgos, se ha realizado un completísimo estudio de la provincia que recoge la visión económica de Burgos en 1979 y las perspectivas de futuro. En la última reunión del pleno fue presentado el estudio realizado por la Secretaría general y que ha merecido el interés de todos los miembros de la Coporación y la felicitación por ser uno de los más completos trabajos realizados últimamente sobre la provincia burgalesa.

La sesión estuvo presidida por su titular don Antonio Medrano de Pedro, asistiendo los vicepresidentes señores Gómez Barredo y Campo Pampliega (don Juan); secretario general señor De la Villa Miguel y asesor jurídico, señor García Gallardo del Río, estando presentes amplias representaciones de los miembros de la Institución.

Se inició la reunión con el informe presentado por la Secretaría general sobre el estudio económico de la provincia. En medio centenar de páginas se recogen, como principales apartados la población y su evolución en la capital y provincia desde comienzos de siglo con el análisis de las perspectivas de futuro. Estudia la situación del campo burgalés, sus problemas y la estadística de las realidades del presente para proyectar el estudio hacia los próximos lustros. El sector industrial ocupa una parte importantísima del estudio, dividiéndose el apartado en la exposición de detalle de la situación industrial y en cuanto se refiere a la construcción para ofrecer, igualmente, una perspectiva del futuro más inmediato. En el sector servicios se analiza el momento actual en el comercio, los transportes, la Banca, la enseñanza y la hostelería.

El trabajo se ilustra con cuadros estadísticos explicativos y comparativos con otras décadas para analizar la evolución positiva o regresiva de cada uno de los conceptos que se estudian.

El trabajo ofrece una visión documental y real de la provincia de Burgos en este momento y en él, lógicamente, quedan reflejados los problemas, las necesidades, la expansión socio-económica habida y las dificultades del actual momento de crisis.

Al término de la exposición-informe a los miembros del pleno de la entidad cameral, se abrió un coloquio por parte de todos los asistentes y al final se hizo constar en acta la satisfacción de la Corporación por este trabajo y hacerse patente así al secretario general señor Miguel de la Villa y a cuantos han colaborado en su elaboración.

Más tarde, se hizo un repaso general a la relación de problemas, proyectos y aspiraciones de la provincia de Burgos, elaborada con ocasión de la visita que hizo a la Cámara el gobernador civil De Santiago Juárez. En este trabajo se contemplan los proyectos de mayor interés relacionados con Telecomunicaciones, carreteras, aeropuertos, ferrocarriles, obras hidráulicas, abastecimientos de agua y saneamientos, energía, suelo urbano industrial, suelo urbano residencial, la situación en el sector agrario, todo ello dentro de las infraestructuras técnicas y dentro de las sociales, enseñanza, sanitaria, y asistencial,

vivienda, deportes, cultura y esparcimiento.

El pleno pudo comprobar que un tanto por ciento mayoritario de estas aspiraciones que se expusieron a la primera autoridad provincial en aquella fecha se han realizado o están en fase de solucionarse, destacándose otras en las que es preciso replantear y resolver por cuanto representa de necesidad para la capital y provincia, especialmente aquellas referidas a las aspiraciones universitarias y docentes.

#### TODO DISPUESTO PARA LA ADUANA INTERIOR

Nuevamente se informó al pleno de las gestiones que se están llevando a cabo para culminar el logro del establecimiento en Burgos de una aduana interior. Ya se ha firmado e comprometido por parte de quienes van a colaborar en la ejecución del proyecto y que son el Ayuntamiento, la Diputación provincial, las entidades de ahorro locales y la Cámara de Comercio. Se hizo constar en acta la íntima satisfacción de la Cámara por la extraordinaria colaboración encontrada en estas instituciones y en Aldeasa para hacer posible una vieja aspiración durante tantos años sustentada por la Cámara. El agradecimiento emocionado del pleno por esta magnífica realidad se reflejará en el acta de la sesión.

La asesoría jurídica informó a los asistentes sobre el trámite de los recursos seguidos por la Cámara contra algunas ordenanzas municipales modificadas y se hizo constar que por resolución de la Delegación Provincial de Hacienda se ha resuelto cuanto se relaciona con Radicación en el sentido de que se ha establecido un límite del 30 por ciento para que no pueda ser superado ya en el ejercicio de 1980 ni en los siguientes sin la iniciación de nuevo trámite con acuerdo plenario y refrendo de la autoridad fiscal. Están actualmente en estudio trámites de otros recursos, según se dio cuenta.

Asimismo, se informó ampliamente al pleno sobre el presupuesto extraordinario aprobado por el Ayuntamiento en fecha reciente como plan de actuación para los próximos tres años. Se explicaron cada una

de las partidas de ingresos y gastos y al final la Corporación manifestó su esperanza en este programa económico municipal y expuso su deseo de que cuanto se incluye en el plan se haga realidad en el plazo previsto.

Con una fuerte ovación de todos los asistentes puestos en pie, se recibió la lectura de la concesión de la medalla de plata con ramos de roble al mérito en el trabajo al presidente don Antonio Medrano de Pedro. Correspondió a estas muestras de cariño y felicitación, diciendo que el mérito era realmente de la Cámara y que la medalla era un reconocimiento colectivo de la Institución.

El vicepresidente señor Gómez Barredo expuso al pleno, dentro del capítulo de ruegos y preguntas la inquietud que se ha manifestado en todas las organizaciones empresariales y económicas y profesionales, entre ellas en la C.E.O.E., por la reforma del Código Penal, especialmente el título octavo que es claramente perjudicial para el mundo empresarial español y en cuyos artículos no se le otorga el tratamiento que merece como una figura esencial en el ordenamiento mercantil y económico de un país. Se dio cuenta de las actuaciones llevadas a cabo por el Consejo Superior de Cámaras y se reflejó en acta la inquietud y malestar por esa modificación del citado Código.

El señor Campo Pampliega informó de la celebración los días del 26 al 31 de Mayo de un curso de formación empresarial para el comercio, organizado por la Federación de Asociaciones Empresariales con la Cámara y que tendrá a su cargo el IRESCO.

El señor Jerez en representación de la asociación de fábricas de galletas agradeció la acogida y el apoyo recibido de la Cámara para la constitución de la Escuela de Formación Profesional del ramo en Burgos y manifestó que aportaba datos a la Secretaría para completar el informe realizado sobre este importante tema.

Otros asuntos de interés local y provincial relacionados con el momento actual económico en la capital y provincia fueron estudiados por el pleno cameral.

# LA C. A. M. ENTREGO DOS NUEVAS AMBULANCIAS A LA CRUZ ROJA

## Presencia de autoridades en el acto de recepción



Según se había anunciado, a mediodía de ayer se procedió al acto de entrega de dos nuevas ambulancias a la Cruz Roja, una con destino a la Asamblea de Burgos y otra a la de Miranda de Ebro, donación que nuevamente se debe a la Caja de Ahorros Municipal. Para este acto, desarrollado frente a la sede de la Asamblea provincial, se usó del protocolo de las grandes solemnidades, habiéndose izado en el mismo mástil las banderas de España y de Cruz Roja, con la formación de los miembros de la unidad de tropas de socorro y unidad femenina, al mando de don Martín Castrillo.

Poco después de la una y media se procedió al acto de bendición de ambas ambulancias, acto que llevó a cabo el capellán de la Institución, don Julián Lucio, que lo hizo en presencia de don Guillermo José Bauzá, secretario general del Gobierno Civil, en representación del gobernador; alcalde de la ciudad, don José María Peña San Martín; don Pablo Gredilla, como presidente del Consejo de Administración de la CAM, don Valentín Niño Aragón, presidente de la Asamblea de Burgos que estaba acompañado por don Marcos Alfayate, vicepresidente y otros miembros de la Asamblea; representación de Miranda de Ebro y diversas personalidades.

Tras el acto de bendición, el señor Gredilla hizo entrega de las llaves de las ambulancias al señor Niño Aragón, pronunciando unas breves palabras en las que deseó que continúe la colaboración entre la Caja de

Ahorros Municipal y Cruz Roja. El presidente provincial pidió que contestara Miranda, haciéndolo don Andrés Escobar, jefe de la Unidad de Tropas de Socorro de aquella Asamblea, en unos párrafos de gratitud hacia la CAM. Tras servirse un vino de honor en la cafetería de la Asamblea, se dio por concluido el acto. (Foto FEDE)

## Cerámica del Pisuegra, S. A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

El Consejo de Administración de la sociedad, ha acordado convocar a los Sres. Accionistas a Junta General Ordinaria, que se celebrará en el domicilio social, carretera de Logroño, s/n, de Melgar de Fernamental (Burgos), el día 14 de Junio de 1980, a las dieciséis horas treinta minutos, para tratar de los asuntos comprendidos en el siguiente

#### ORDEN DEL DIA

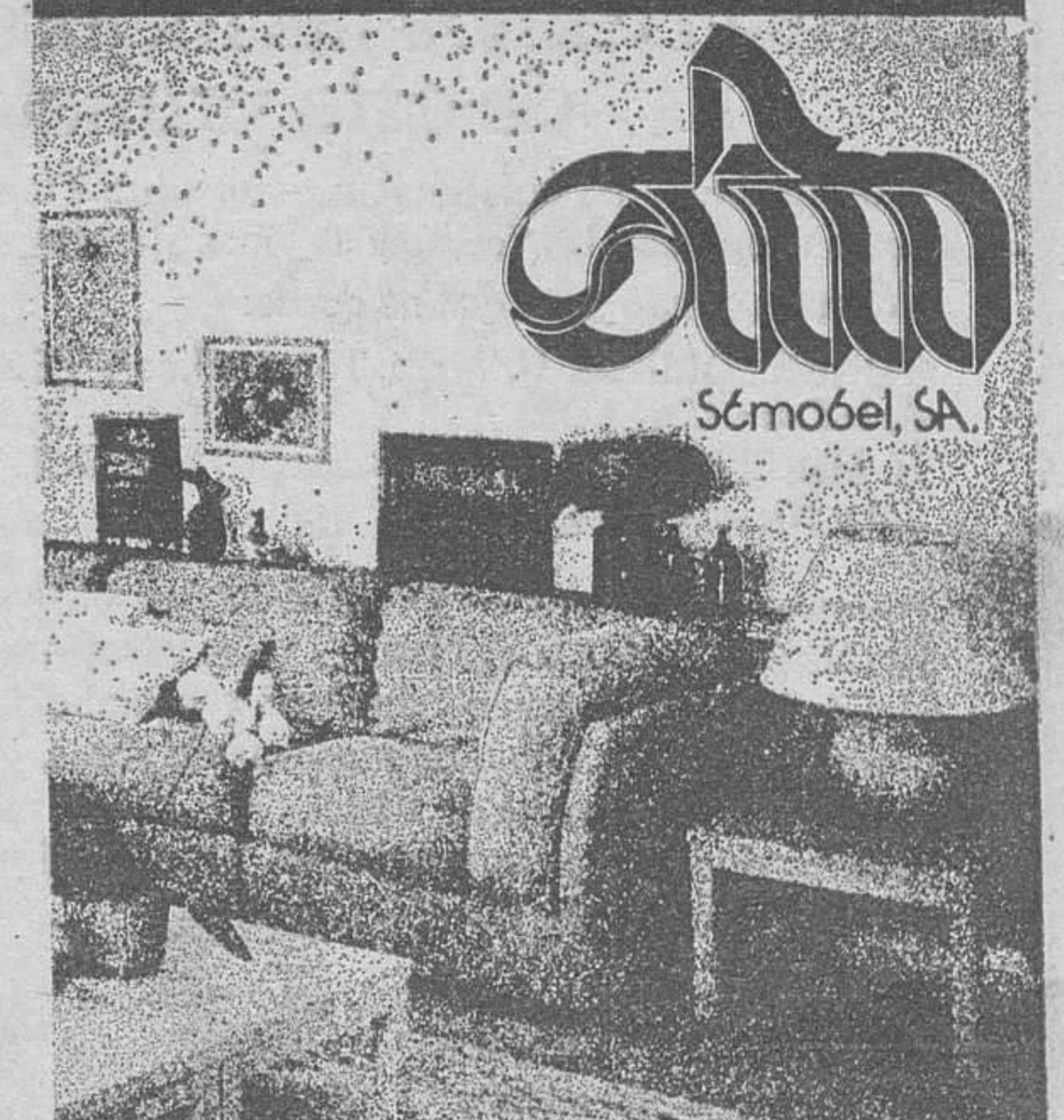
Primero. — Examen de la gestión del Consejo de Administración de la sociedad y aprobación, en su caso, de las Cuentas y Balance del ejercicio de 1979.

Segundo. — Nombramiento de Consejeros.

Melgar de Fernamental (Burgos),  
10 de Mayo de 1980.

El Secretario del Consejo de Administración,  
Juan José del Moral Campa.

Si busca nuevas ideas en decoración acierte en Stmobel



abierto sabados tarde. condiciones de pago a su comodidad. ctra. de logroño - castañares. telf. 220504 - 220512.



**PERFUMERIA** **ridruejo**

**CALLE MADRID, 40**

Se complace en anunciar a su distinguida clientela que durante los días 12 al 17 de Mayo, la señorita diplomada de

**HELENA RUBINSTEIN**

atenderá cuantas consultas y consejos les sean solicitados.  
— TRATAMIENTO PREVIA RESERVA DE HORA —

## SE HA CELEBRADO EN BURGOS UN INTERESANTE SEMINARIO SOBRE EL COMERCIO EXTERIOR

Ha sido organizado por la Cámara de Comercio y el Banco de Bilbao en nuestra capital

Durante los días 5, 6, 7 y 8 de Mayo se ha celebrado un seminario sobre comercio exterior, patrocinado por la Cámara de Comercio e Industria de Burgos y el Banco de Bilbao. El horario de las clases diarias ha sido de siete y media a nueve y media de la noche y se ha desarrollado en el aula de estudios de la Cámara de Comercio, en la calle de San Carlos.

Han intervenido como ponentes el señor Fernández Mercado, jefe de la Oficina de Control Estadístico del Banco de España; señor Cobas, jefe del Departamento de Extranjero del Banco de Bilbao en Vitoria y don Jaime Carceller, director de Negocios Exteriores del Banco de Bilbao en Madrid.

En la primera jornada el señor Cobas desarrolló la primera ponencia sobre comercio exterior, estructura del comercio exterior y estímulos a la exportación. En la segunda jornada el mismo ponente, habló sobre medios internacionales de pago (crédito documental, carta de crédito comercial y remesas documentarias y simples y órdenes de pago (transferencias). El señor Fernández Mercado, habló en este seminario sobre financiación del comercio exterior, exportación, pesetas; pesetas computables y sus diferentes modalidades (prefinanciación, crédito vendedor, crédito comprador) y divisas; importación: pesetas y divisas.

El señor Carceller como titular de otra ponencia trató del empresario ante la exportación; la significación de la búsqueda de nuevos mercados, sus ventajas, dinamismo interno y dispersión de riesgos.

El acto de clausura fue presidido por el director del Banco de Bilbao en Burgos, don Antonio García Mantecón con representaciones de la Cámara de Comercio. Han asistido representaciones de los dos sectores económicos que se integran en la entidad comercial.

El seminario ha cumplido plenamente sus objetivos y ha sido un éxito.

## Fiestas y cultos en la parroquia de Fátima, en su festividad

Además de los festejos populares a cargo de Peñas y entidades recreativas de la barriada Juan XXIII, con motivo de la festividad de Ntra. Sra. de Fátima y ya anunciados anteriormente, la parroquia de esta poblada barriada celebrará los siguientes cultos:

Día 13: Misas rezadas a las 9, 10 y 11.

Misa mayor que presidirá a las doce el M.I.S. Vicario general del Arzobispado, don Vicente Proaño. En esta misa solemne con participación de las autoridades del barrio, las Peñas recreativas harán el ofertorio y la ofrenda floral a la Virgen. Asimismo participarán las danzas infantiles del barrio con la interpretación de alguna danza sagrada folklórica.

Por la tarde del mismo día 13 habrá solemne rosario con intenciones y flores del mes de Mayo y a continuación, a las 8, una misa por toda la parroquia.

Al día siguiente 14, a las 8 de la tarde, habrá una misa en sufragio de todos los difuntos de la parroquia. En todas estas celebraciones actuará el coro parroquial, cuyas interpretaciones homofónicas son conocidas, por sus intervenciones en la misa de 12 de los domingos y para un público más general por sus repetidas actuaciones en el programa "La Música y el Son" invitados por los amigos del folclore castellano, para dicho programa folklórico en Radio Castilla.

## VIAJE PASTORAL DEL CARDENAL EDUARDO PIRONIO A BURGOS

El ilustre purpurado argentino se entrevistó con el señor arzobispo

Después se reunió con la CONFER femenina y ordenó presbíteros a cuatro carmelitas

Ayer efectuó un viaje pastoral a nuestra ciudad Su Eminencia el Cardenal Eduardo Pironio, prefecto de la Sagrada Congregación de Religiosos e Institutos seculares, siendo recibido por el Superior de los Carmelitas Derualzos y la presidente y vicepresidente de la CONFER femenina.

Procedía de Madrid, y a las once y cuarto de la mañana acudió al palacio episcopal donde saludó al arzobispo de la diócesis doctor don Segundo García de Sierra y Méndez con el cual mantuvo una cordial entrevista.

Posteriormente, el ilustre purpurado argentino se trasladó a la sede de las Religiosas Siervas del Sagrado Corazón de Jesús cuya residencia está situada en la calle del Morco y allí mantuvo una reunión con las religiosas confederadas de Burgos a todas las cuales dirigió su palabra sobre la problemática de la vida religiosa en la mujer consagrada al servicio de Dios, de la Iglesia y de los hermanos.

A continuación el Cardenal Pironio concelebró la santa misa con su secretario personal P. Fernando y el Superior de los Carmelitas de Burgos P. Evaristo Renedo. En su homilía, el insigne purpurado subrayó la importancia de la plenitud de vida consagrada, según el espíritu de verdad, de fortaleza y de amor cristiano.

Una vez concluida la celebración del misterio eucarístico, el Cardenal Pironio se complació en saludar a todas las religiosas presentes en el acto, marchando después al convento del Carmen y almorzando con la comunidad.

A las cinco de la tarde el Cardenal prefecto de la Sagrada Congregación de Religiosos e Institutos seculares ofició en el solemne rito de conferir la sagrada Orden del Presbiterado a los hasta ayer diáconos carmelitas Dom José Anton! Fuertes, Dom Fidel Gil, Dom Clemente Navazo y Dom Francisco - Javier Yudego el primero de León y los demás de Burgos.

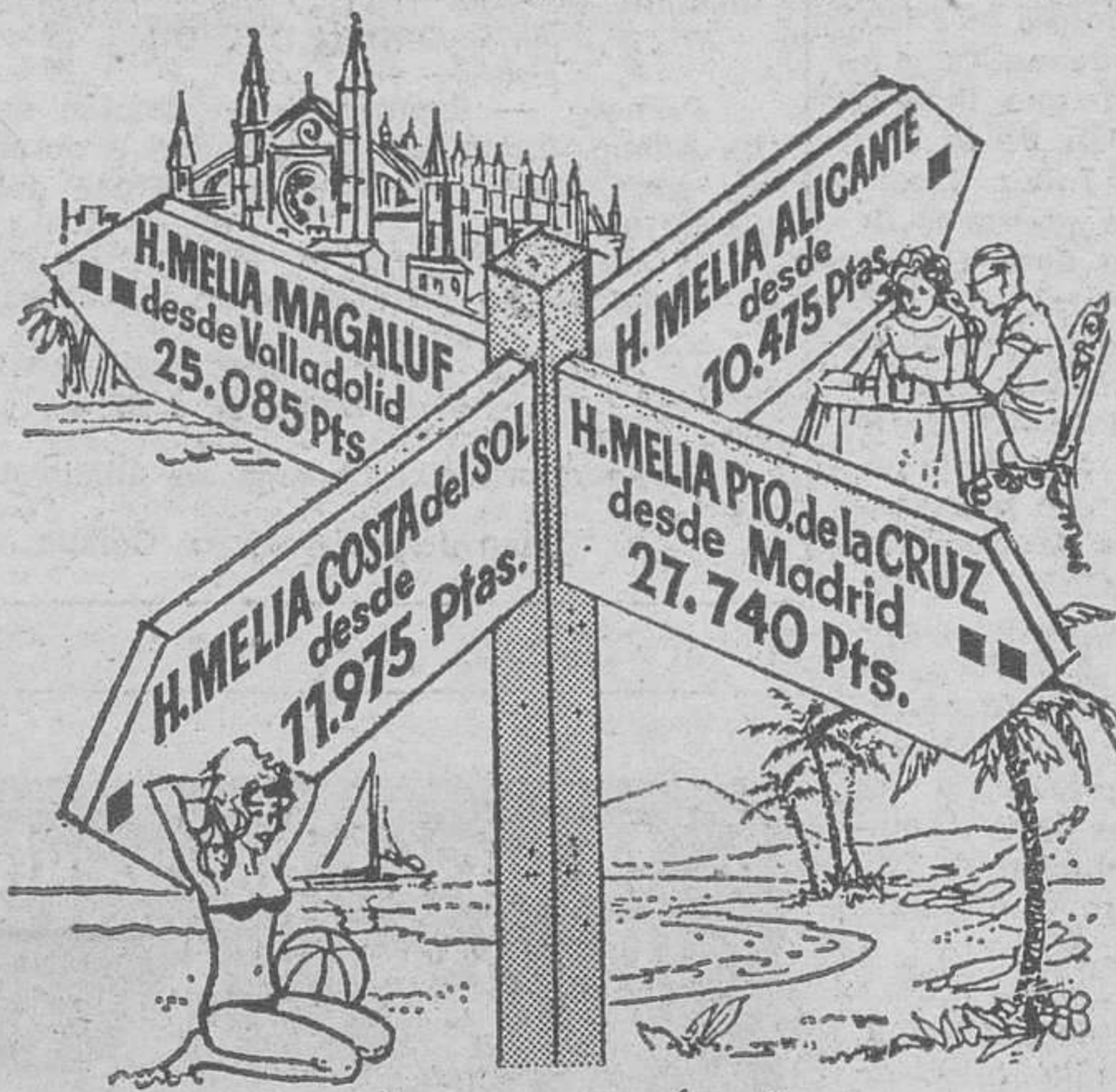
El acto tuvo lugar en la iglesia del Carmen y al mismo asistieron el Provincial de los Carmelitas P. Miguel Angel Díez, superior de la Casa del Carmelo en Burgos, toda la comunidad y representaciones de los demás conventos comprendidos en la provincia carmelitana de San Juan de la Cruz, es decir, de Galicia, Asturias, León, Palencia, Soria y Santander, además de Burgos, así como familiares y amigos de los nuevos presbíteros, el decano y varios profesores de la Facultad de Teología, párrocos, religiosas y numerosos fieles.

La ceremonia se ajustó al solemne ritual y el Cardenal Pironio hizo hincapié en su homilía en que el sacerdote debe ser un hombre profeta dentro de los hombres, un hombre de oración, testigo de Dios, y un hombre que debe llevar la esperanza que ningún otro hombre puede ofrecer: sólo, en nombre de Dios, el sacerdote —dijo— puede ser el ministro de la esperanza en el Mundo de hoy. Igualmente, el Cardenal Pironio subrayó que el sacerdote debe ser defensor de la paz y promotor de la no violencia.

Por último, al finalizar el acto toda la asamblea prorrumió en calurosos aplausos al representante del Papa y el eminente purpurado viajó a Madrid, para regresar a Roma no sin antes manifestar la honda satisfacción que su visita a Burgos le había producido.



La placa corresponde a uno de los momentos de la solemne ceremonia en la que el Cardenal Pironio procede a conferir la sagrada Orden del Presbiterado a uno de los cuatro nuevos jóvenes sacerdotes carmelitas. — (Foto FEDE).



¡Elija ruta!

Le reservamos las mejores "escapadas" de esta primavera

Hoteles Meliá en colaboración con Club Tiempo Libre y Mundicolor le ha preparado las "escapadas" más atractivas de esta primavera.

Por rutas donde elegir que no quede:

TORREMOLINOS H. Meliá Torremolinos, TENERIFE H. Meliá Puerto de la Cruz, MALLORCA H. Meliá Mallorca, PUERTO DE SANTA MARIA H. Meliá El Caballo Blanco, GRANADA H. Meliá Sierra Nevada y H. Meliá Sol y Nieve. ¡Le esperamos!

— "Servicio de oro" —

Regálese o regale a sus padres unas vacaciones inolvidables. Hoteles Meliá tiene un Servicio "de Oro" especial de asistencia y actividades complementarias digno de nuestros mayores.

Consulte a su Agencia de Viajes.

Solicite nuestros programas Club Tiempo Libre y Mundicolor donde se detallan estas ofertas.

**Hoteles Meliá**  
Más cordialidad, mejor servicio.

**MUNDICOLOR**

**Club Tiempo Libre**

■ Precio por persona. Una semana con Club Tiempo Libre en habitación doble en media pensión.

■ Precios por persona. Una semana con Mundicolor, incluyendo avión línea regular, traslados y habitación doble en media pensión.

NO SE DEJE CONVENCER CON PALABRAS

Automóviles GRANDMONTAGNE

LE OFRECE:

- Vehículos usados bien revisados.
- 1 año de garantía piezas y mano de obra.
- Reparación de averías en cualquier punto de España.
- Facilidades 6, 12, 18 ó 24 meses.
- Abierto todos los días hasta las nueve (incluso sábados).

FRANCISCO GRANDMONTAGNE, 22. TELF. 21 50 50.

EMPRESA DE AMBITO NACIONAL  
NECESITA

**DIRECTOR COMERCIAL**

para sus funciones de promoción, venta y creación de equipo de vendedores. Productos de inigualable calidad y sin competencia en el mercado.

SE REQUIERE:

- Gran calidad de vendedor.
- Cultura, dotes humanos y gran temple.
- Visión comercial y ambición económica.
- Capacidad para crear y mantener equipos de vendedores.
- Dedicación exclusiva.

SE OFRECE:

- Ingresos importantes en comisiones superiores al millón anual.
- Posición estable; buen ambiente de trabajo y promoción constante.
- Integración inmediata.
- Formación a cargo de la empresa.

Interesados presentarse en el HOTEL CONDESTABLE el lunes, día 12, de 10 a 13 horas. Atenderá SR. PASTOR.

Abstenerse de no reunir todas las condiciones exigidas.



## GUINEANOS EN BURGOS

Un grupo de veinticinco permanecerá trece días en el palacio de Peñaranda

Programa de actos culturales a desarrollar

Para dar cumplimiento a lo previsto en el acuerdo cultural suscrito recientemente entre España y la República de Guinea Ecuatorial, 25 ciudadanos de este país, permanecerán en el palacio de Peñaranda de Duero durante los días 11 al 24 del presente mes, donde tendrán ocasión de conocer interesantes aspectos de nuestros valores culturales.

Con tal motivo, la delegación provincial de Cultura, ha organizado una serie de actos y visitas culturales, entre los que figuran los siguientes:

Día 12, a las 7 de la tarde; tendrá lugar un concierto de arpa a cargo de doña Rosa Calvo Manzano, cate-

drático del Real Conservatorio de Música de Madrid, solista de la Orquesta Sinfónica de RTVE, elegida para ofrecer el concierto que SS. Majestades los Reyes organizaron en Washington en honor del presidente Gerald Ford, interpretando obras de Albéniz y Salzedo y la "Sonata" de F.J. Narderman.

Día 15 de Mayo: Conferencia del abogado don Félix Enrique García, sobre el tema "Condicionamientos de un sistema educativo en una sociedad en cambio".

Día 20 de Mayo: Conferencia de don Alberto Ibáñez Pérez doctor en Arte sobre el tema "El Arte burgalés en el contexto de lo español".

En los días 17 y 18 visitarán los principales monumentos artísticos de nuestra ciudad y provincia y las primeras autoridades les ofrecerán una recepción en la Residencia Juvenil de esta capital.

El 22 a las 10 de la noche, tendrá lugar un recital de los "Trovadores de Castilla" y exhibición del Grupo de Danzas del "Círculo Católico".

Día 23 a las 10 de la noche actuará el Grupo musical "Yesca".

## BOLETIN DE CARITAS

Donativos de la presente semana: 51.825 pesetas.

ADVERTENCIA

Los donativos se reciben en Cáritas diocesana, Martínez del Campo, 7; en Relojería Pérez Cecilia, Espolón, 2; en Radio Popular de Burgos, avenida de Cil, 8; en Radio Juventud, Caja de Ahorros Municipal, 17 y en todos los Bancos y Cajas de Ahorros establecidos en la capital y provincia.

## Mobylette

Consumo menos de dos litros cada 100 kilómetros. SERVANTA, Merced, 13.

## VENDO TRAYLER

MARCA "DODGE"

con 17 meses y tarjeta nacional.

TELEFONO 22 58 09

## OFICIAL EBANISTA

SE NECESITA EN

EBANISTERIA F. MARIN

Carretera Madrid, Km. 236 (frente al Hostal Landa)  
TELEFONO 20 18 25

(INEM 14.105)

## Mañana, en las "Amas de Casa" coloquio sobre mercados

La Asociación Provincial de «Amas de Casa y Consumo Familiar» «Jimena», de nuevo organiza un coloquio sobre mercados en Burgos, con ocasión del cierre del mercado de la zona Sur y a petición de algunas de sus usuarias.

Se analizará la situación que ha llevado a tal cierre y se informará sobre las obras que se van a realizar, admitiendo cuantas sugerencias al respecto hagan las asistentes. A este coloquio han sido invitados el nuevo presidente del Consejo Municipalizado don César Rico Pardo y los consejeros de Mercados, doña Rosa Manzano y doña Lucía Eroles. Se contemplará también la problemática general del abastecimiento de productos alimenticios de Burgos.

Este café-coloquio se celebrará a cabo mañana, lunes, a las 3.40 de la tarde en la calle Vitoria, núm. 19, cuarto, izquierda.

## "Reina" de la Peña "Poca Pena"



El pasado día 3 la Sociedad «Peña Poca Pena» hizo la presentación de su «Reina» a los señores socios, teniendo una cena de hermandad en su domicilio social. Al día siguiente, a las doce del mediodía, con asistencia del alcalde don José María Peña San Martín y representaciones de Casas regionales y Peñas se procedió a la proclamación de la «Reina» para 1980, recayendo en la simpática señorita María Belén Tejero Sardón, imponiéndole la banda la «Reina» saliente, señorita Begoña Codón Miravalles. A continuación se hizo entrega de los trofeos de los campeonatos de dominó y mus, sirviéndose acto seguido un vino de honor.

## SE VENDE

## BAR

MUCHA CLIENTELA

TELEFONO 22 01 89

# ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA DE LA CAJA DE AHORROS MUNICIPAL



Cerca de ciento noventa Consejeros Generales de la Caja de Ahorros Municipal de Burgos se reunirán en la mañana de hoy para celebrar Asamblea General Ordinaria. La sesión tendrá lugar en el Palacio «La Saldañuela», propiedad de la Entidad, y se desarrollará conforme a un Orden del día que recoge aspectos de gran interés, referidos fundamentalmente a la aprobación de las actividades acometidas por los diversos órganos de gobierno en el transcurso de 1979, tanto en el campo financiero como en el ámbito benéfico-social.

La Asamblea conocerá la gestión y liquidación financiera del último ejercicio, según la documentación que, preparada al efecto por el Consejo de Administración, ha sido contrastada por los censores que integran la Comisión Revisora del Balance.

Será asimismo objeto de estudio la gestión y liquidación, en el año 1979, del Presupuesto específico para la Obra Benéfico-Social de la Caja, junto a la consideración de las importantes cifras presupuestadas para el actual ejercicio, bien en el capítulo del mantenimiento de las numerosas obras sociales existentes o bien en el apartado de las nuevas obras que en adelante se han de establecer.

Por otra parte, la Asamblea procederá a la elección de los Consejeros Generales que han de acceder a las vacantes existentes en los distintos órganos de gobierno.

Una vez que la Asamblea se pronuncie sobre los diversos asuntos que hoy se debatirán por los Consejeros representantes de los impositores, de entidades o del personal, podremos facilitar a nuestros lectores mayor detalle de las líneas de actuación de la Caja de Ahorros Municipal durante 1979 y de sus realizaciones en el ámbito de la ciudad y provincia de Burgos.

## SUBASTA

DE LA CASA-ESCUELA, CON AGUA Y LUZ DE BUSTILLO DEL PARAMO

el DIA 27, a las DOCE del mediodía. Pliegos y condiciones: los sábados y domingos, de 10 a 1, en el mismo pueblo; demás días, en el Ayuntamiento de Villadiego.

Día 26, hasta las doce del mediodía, último día de presentación de pliegos.

Si prefiere le estudiaremos la decoración en Stmobel



abierto sabados tarde. condiciones de pago a su comodidad. ctra. de logroño - castañares. telf. 220504 - 220512.

VIDA CULTURAL

## El profesor Enciso habló en el CUA sobre el proceso de integración europeo

Invitado por el Departamento de Historia Contemporánea del Colegio Universitario, el pasado viernes pronunció una conferencia el catedrático de la Universidad de Valladolid Dr. D. Luis Miguel Enciso Recio sobre el tema: «De la idea a la organización de Europa», en sesiones de mañana y tarde. Hizo la presentación el profesor del centro D. Federico Sanz, quien hizo un resumen de su trayectoria intelectual, destacando sus aportaciones a la historiografía del siglo XVIII y su labor al frente del Departamento de Historia Moderna y Contemporánea de Valladolid, señalando finalmente su interés por las relaciones internacionales, no sólo a nivel histórico, sino con proyección actual a través de la Comisión de Asuntos Exteriores del Senado, cuya presidencia ostenta actualmente.

El conferenciante comenzó examinando las condiciones que para el proyecto europeísta se presentaban al finalizar la Primera Guerra Mundial, en que ni la raza, ni la civilización europea, ni la democracia, ni el temor a la URSS eran susceptibles de constituir el principio de unidad. Tampoco la Sociedad de Naciones y su ideal pacifista eran instrumento apropiado para la unidad europea. De ahí que en el período de entreguerras no se rebasen los planteamientos teóricos y utópicos, aunque el movimiento ganará en intensidad. La primera iniciativa fue la Unión Paneuropea y la más importante el proyecto Briand (1930), pero se estaba muy lejos de la eficacia operativa.

En los años 30 se dibujan varias posturas en torno al proyecto europeísta: en Francia

se concibe ligado a la restauración de las libertades concretas y las solidaridades de ámbito inmediato, frente a la omnipotencia del Estado; Mussolini pretendía organizar Europa según el modelo autoritario, y Hitler aspiraba a una Europa unida en torno a Alemania, lo que conducía inevitablemente a la guerra; el régimen de Vichy, por último, representaba una vía posibilista.

Tras la Segunda Guerra Mundial nuevos factores impulsaban a los europeos para el esfuerzo unitario: la ruina de Europa, el ascenso de los Estados Unidos, los graves problemas económicos y la división de Europa en dos bloques. El papel de los EE. UU. será fundamental en los primeros momentos, con el Plan Marshall y diversos programas de ayuda. Desde 1946 se asiste a un proceso, cada vez más firme, de institucionalización: La Liga Eu-

ropea de Cooperación Económica y la Unión Europea de Federalistas abren el camino a una organización de la Europa de las libertades y la democracia, que para unos se definía por el miedo a la URSS y para otros era simplemente la unión de Europa sin el Este, pero no contra el Este. En 1947 se agrupan los partidos socialistas y poco después, los democristianos, y se ponen de manifiesto los problemas en torno a la soberanía que suscita el proceso de unidad. Este se canaliza definitivamente a partir de 1948, fundándose al año siguiente el Consejo de Europa, que es ya una vía clara para la institucionalización y de cuyas iniciativas surgirán los actuales organismos europeos. La exposición fue densa, rigurosa y bien documentada. A continuación se abrió un coloquio en el que se suscitaban diversas cuestiones en torno al tema.

## Éxito de la Orquesta del Conservatorio en su concierto de ayer, en Briviesca

Según se había publicado, ayer dio un concierto la Orquesta de Cámara del Conservatorio «Antonio de Cabezón», que se atuvo al programa anunciado, alcanzando el éxito que era de esperar.

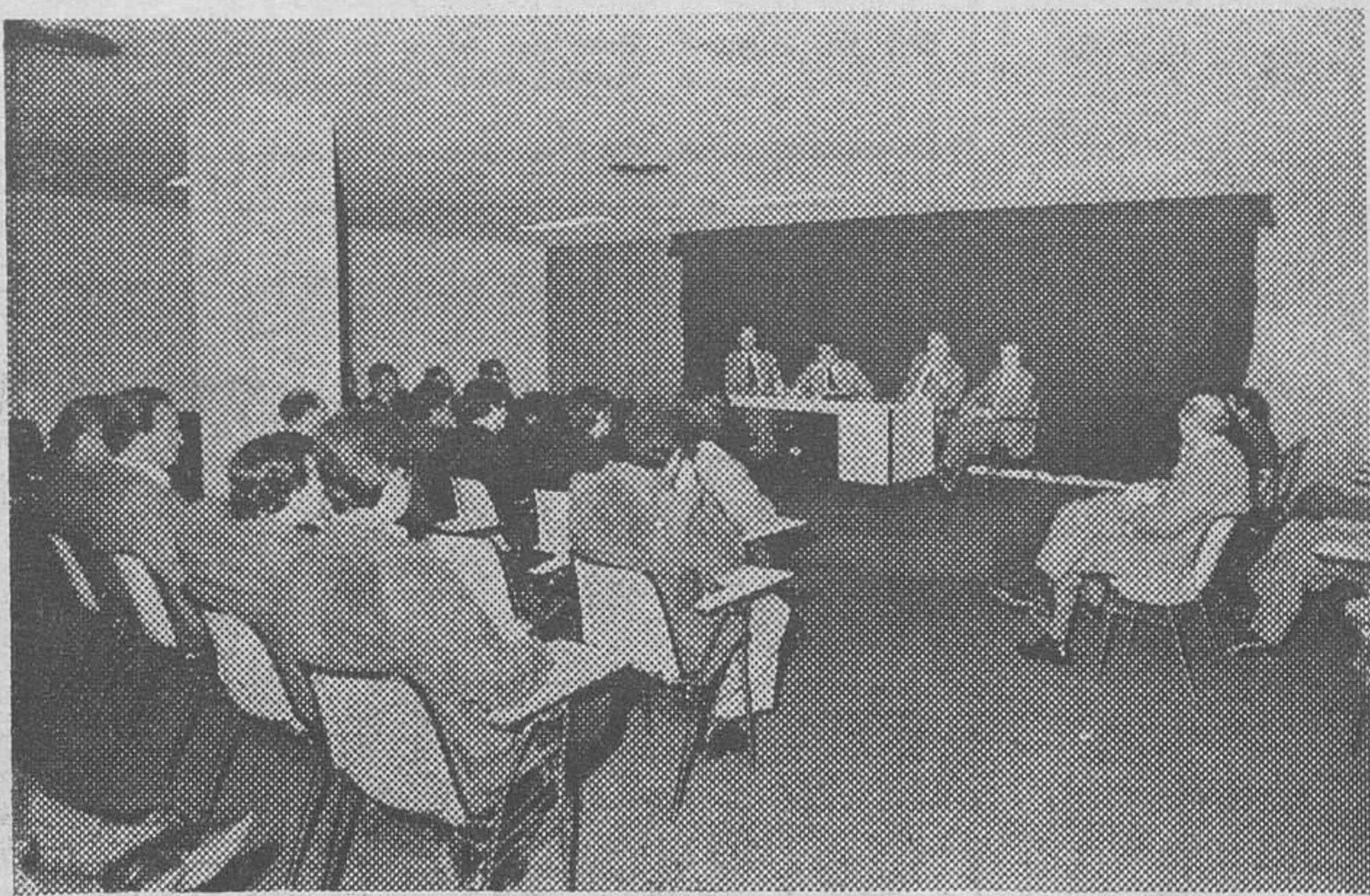
Asistió el alcalde con varios concejales, así como un público numeroso que, en esta ocasión, no alcanzó la densidad que la Orquesta ha tenido en otras ocasiones, hecho que se

atribuye a que no se hizo al suficiente publicidad por los organizadores. También se oyeron algunas quejas en cuanto a la temperatura del templo donde se desarrolló el concierto, así como el inoportuno acodo de los asistentes.

En cualquier caso, los concurrentes quedaron complacidos con la actuación de la Orquesta que, como decimos, se apuntó otro éxito en su historial.

## Clausura del «III Curso de Actualización Empresarial para directivos», organizado por la Caja de Ahorros del Círculo Católico

El profesor Rodríguez Femenia pronunció la lección final



Un momento del acto de clausura del curso de formación empresarial de la Caja del Círculo. — (Foto VILLA FRANCA)

El pasado jueves, tuvo lugar en la sede principal de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, la clausura del «III Curso de Formación y Actualización Empresarial para Directivos» que con el patrocinio y organización de esta Entidad y la asesoría técnica de «Consultores Españolas, S. A.» y Confederación Española de Cajas de Ahorros, ha venido desarrollándose entre los meses de Octubre y Abril últimos.

Comenzó el acto con una brillante conferencia a cargo de D. Pedro Rodríguez Femenia, titular del Consulting P.R.F. de Bilbao, colaborador de la firma que asesora los cursos, y Profesor de la Universidad de Deusto, sobre

el tema: «Problemática Humana de la gestión de Directivos».

En su exposición, estableció el vínculo existente entre la Selección, Formación, Valoración y Retribución de los Directivos, incidiendo sobre la rentabilidad y eficacia profesional de dicha relación, conceptos que ilustró haciendo referencia a experiencias personales de colaboración que el conferenciante ha venido desarrollando en favor de importantes Empresas multinacionales radicadas en nuestro país.

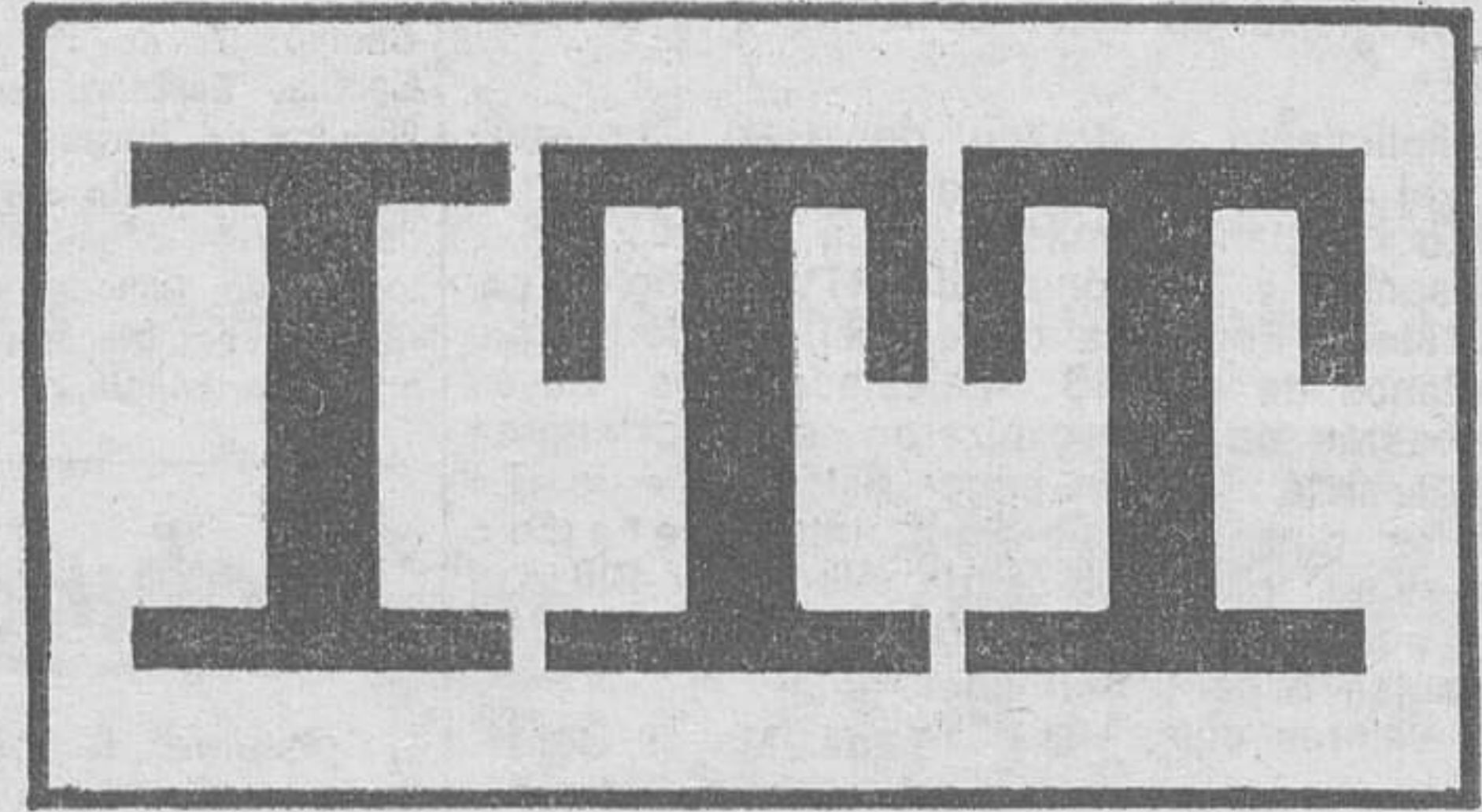
Seguidamente, se procedió a la entrega de diplomas a los directivos de Empresa que, en número aproximado de veinte, han seguido estos Cursos

en sus diferentes áreas temáticas —Dirección, Personal, Marketing, Producción, Control Económico y Financiación—. Un alumno participante en los Cursos, dirigió unas palabras de agradecimiento a las Entidades organizadora y asesora de los mismos, así como a los distintos profesores.

En representación de «Consultores Españolas, S. A.», su Secretario General declaró clausurado el III Curso, agradeciendo especialmente el patrocinio del mismo a la Caja de Ahorros del Círculo Católico en la persona de su Director General, presente en dicho acto.

Finalmente fue servido un vino español.

## UN TV COLOR DE GARANTIA



ADQUIERALO CON LAS MAXIMAS GARANTIAS

EN...

*Puera*  
hifi

**GARANTIZAMOS 2 AÑOS SU APARATO SIN LIMITE EN LA FECHA DE COMPRA**  
**GARANTIA 2 AÑOS EN MANO DE OBRA Y DESPLAZAMIENTOS GRATIS**  
**GARANTIA 2 AÑOS EN PIEZAS Y COMPONENTES GRATIS**  
**GARANTIA DE INSTALACION ILIMITADA,**  
**GARANTIA DE PROFESIONALIDAD. SOMOS PIONEROS EN TELEVISION EN BURGOS Y DESDE HACE MAS DE 30 AÑOS NOS DISTINGUIMOS POR EL SERVICIO A NUESTROS CLIENTES**

Y... AHORA  
REGALAMOS OCHO  
JUEGOS A TODO COLOR

Al comprar cualquiera de los modelos con mando a cassette

*Puera*  
hifi  
PLAZA MAYOR, 33  
BURGOS

Ante la fiesta de San Isidro

# HOY, CONCURSO DE TRACTORISTAS

En «El Plantío», organizado por el Colegio de Ingenieros Técnicos y Peritos Agrícolas

El próximo jueves, día 15, se celebra la festividad de San Isidro. Los actos organizados con este motivo, en los que participará la Cámara Agraria, el Colegio Oficial de Ingenieros Técnicos y Peritos Agrícolas y la Peña San Isidro, se desarrollarán desde hoy, domingo, hasta el mismo día 15.

Fieles a la tradición que la fecha tiene en el medio rural, el Colegio Oficial de Ingenieros Técnicos y Peritos Agrícolas de Castilla la Vieja se suma al programa y desea colaborar con las restantes entidades organizadoras, para, entre to-

dos, hacer posible su revitalización, para que su significado no se pierda para los hombres del campo.

Esta mañana, a las once, tendrá lugar en la zona de aparcamiento de «El Plantío» un concurso de habilidad en el manejo del tractor. Más tarde se obsequiará a los participantes con una comida en el mesón «La Escalera», de Sarracín.

Están inscritos en la prueba catorce tractoristas, procedentes de los más diversos lugares de la provincia.

El Colegio ha recabado la participación de casas co-

merciales agrícolas, quienes pondrán a disposición de los concursantes los tractores con que se efectuarán las pruebas. Asimismo, colaboran entidades locales de ahorro y organismos provinciales.

Se entregarán trofeos a los ganadores y está prevista la asistencia de autoridades.

El jurado calificador está compuesto por don Aurelio Merino, delegado del Colegio en Burgos, como presidente, y por los vocales don Sulpicio González Álvarez, don Jaime Lanfús y don José Miguel Esteban Sacris-

tán. Actuará de secretario don Javier Villagra de Blas, de la Junta de Gobierno.

El Colegio Oficial de Ingenieros Técnicos y Peritos Agrícolas tendrá, el día 14, una cena de hermandad, que se celebrará en el Hotel «Condestable».

Colabora con la Cámara Agraria y la Peña San Isidro en los festejos del día 15, a las doce de la mañana, misa en la iglesia parroquial de San Pedro y San Felices, con ofrenda de frutos al Santo, y más tarde, el ofrecimiento a los asistentes de un aperitivo.

# Allá, en la Ribera burgalesa

## El obispo y el eremita

Por Fr. Enrique GUTIERREZ, O.F.M.

En la Ribera burgalesa hay también un valle cuajado de Historia que trasciende los linderos de la provincia, y en el él un lugar que se llama La Aguilera. Le viene la nomenclatura de un Santo del siglo XV. Santo Pedro Regalado. Santo del que escribe el cronista Padre Matías de Sobremonte, no sin cierto ribete de gracejo irónico, «qu- no hizo otra cosa que andarse haciendo milagros por las orillas del Duero, de uno a otro convento».

Fue el recoleto Pedro Regalado discípulo predilecto del burgalés Pedro de Villacreces, y gozaba de íntima amistad con el ilustre señor Don Pedro de Castilla, obispo de Palencia y anteriormente del Burgo de Osma, y tío de Don Diego Gómez de Sandoval, tercer Conde de Castro.

Quando supo el señor obispo que su santo amigo yacía en un camastro en trance de agonizar, fue a visitarlo al eremitorio, que otras veces había visitado.

Según había predicho el Regalado, el Prelado palentino llegaría a tiempo para administrarle el último Sacramento de enfermos.

Don Pedro de Castilla esperaba algo insólito en aquel encuentro.

Se celebró la misa en la que comulgó el señor conde. Nada especial se notó, fuera de la de la emoción y de las lágrimas de ojos enternecidos.

Antes de proceder a la administración de la Santa Unción, el señor obispo suplicó al enfermo con afecto incontentido que Intercediera ante el Todopoderoso por la curación de su sobrino tullido, que lo tenía junto a él. El enfermo (condición de la santidad), loando la fe de su íntimo amigo y el poder de la oración, apostilló que todo se puede esperar de la gran misericordia de Dios.

Acabado el rito de la Santa Unción, el señor obispo se sentó junto a la cabecera de la cama, entre decepcionado y esperanzador, e instó de nuevo con interés a que elevara una súplica al Señor, mientras apretaba la mano trémula del Regalado. Entonces, pidiendo ayuda para incorporarse, llamó junto a sí al señor conde y, mirando al cielo con ojos suplicantes, pasó suavemente su ma-

no por la cabeza y los miembros deformados del tullido que se sostenía en unas muletas. Los miembros entumecidos, al contacto de la mano, recobraban sensiblemente su vigor y movimiento. Y soltando las muletas gritó con incontentible alegría: Estoy sano!

¡Se adivina la escena!

El señor conde, recién curado, de rodillas a la cabecera de su portentoso bienhechor, le besaba la mano y no sabía apartarse de allí. El señor obispo también de rodillas, ante el eremita que emprendía el vuelo a la Casa del Padre, bendecía la misericordia de Dios y la santidad admirable del amigo entrañable.

Urgía la despedida.

El Regalado entró en dulce sopor. Al ver las lágrimas en los rostros de los religiosos y de los ilustres visitantes, dirigió una mirada de complacencia sobre todos, y dijo: «No lloréis, hermanos míos, no lloréis que no es mi muerte motivo de llanto sino de alegría; con Dios quedad».

Y musitando con rostro beatífico las palabras sálmicas: «A tus manos, Señor, encomiendo mi espíritu». Se durmió en el Señor.

El postrer momento del Santo Regalado ratificó lo que más tarde escribiera un cronista: «No hizo otra cosa que andarse haciendo milagros por las orillas del Duero, de uno a otro convento».

Pero milagros en bien de la humanidad doliente.

# SORTEO EXTRAORDINARIO PARA LA FAMILIA

**UN PISO**  
y 115 regalos más para el hogar.



Recoja sus boletos.

**EL PRIMER PREMIO** de este Sorteo, consiste en un magnífico PISO, situado en la Calle General Vigón, 71 - 6ª izda. de Burgos, compuesto de cinco habitaciones, amplio vestíbulo, cocina, dos baños, terraza, ascensor, calefacción central, etc.

- Pero aún hay más. Hay 115 premios más para el hogar:
- 5 Televisores Color de 26"
  - 5 Televisores Color de 14"
  - 5 Ciclomotores
  - 10 Equipos estereofónicos de Alta Fidelidad
  - 10 Frigoríficos doble puerta de 310 litros
  - 10 Lavadoras superautomáticas
  - 10 Baterías de cocina
  - 10 Equipos completos de Bricolaje
  - 10 Cámaras fotográficas automáticas
  - 10 Aspiradores
  - 10 Mantelerías de hilo
  - 10 Enciclopedias Espasa abreviadas
  - 10 Cuberterías.

En cualquiera de nuestras oficinas, de la capital o provincia, le informarán sobre las condiciones de participación de este Extraordinario Sorteo para la Familia.

**CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO**



## DR. RIVAS LOPEZ

REUMATOLOGO  
Consulta previa cita.  
Avda. Reyes Católicos, 4  
Teléfonos: 228456 y 209116

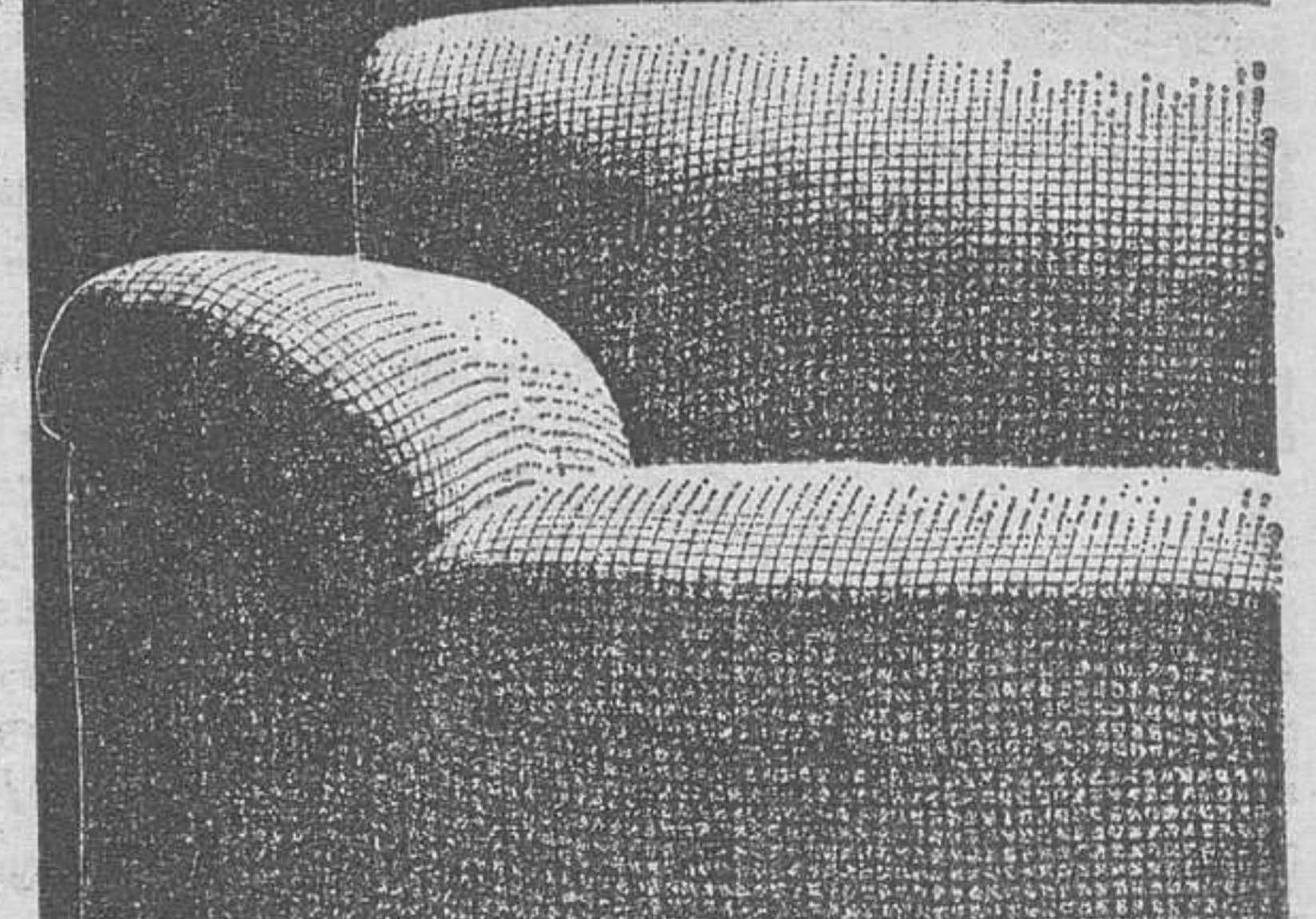
Vendo apartamentos, muy céntricos

Y LOCALES TELEFONO 20 40 82

Si le falta espacio descúbralo en Stmobel



Stmobel, SA.



abierto sabados tarde. condiciones de pago a su comodidad. ctra. de logroño - castañares. telf. 220504 - 220512.

## El día 24, homenaje póstumo del Ayuntamiento al profesor Félix Rodríguez de la Fuente

Le será entregada a su viuda la medalla de oro de la ciudad de Burgos, en la Casa Consistorial

**Ayer se reunió por vez primera la comisión mixta del presupuesto extraordinario.- Concierto de la «Coral Badalonense» y recepción el martes**

Salvo imprevistos de última hora, el próximo día 24 tendrá lugar la entrega de la medalla de oro de la ciudad de Burgos a la viuda del popular naturalista desaparecido Félix Rodríguez de la Fuente, doña Genevieve Parmentier de Rodríguez de la Fuente.

Según nos han informado en fuentes municipales, la viuda, ha dado su conformidad, en principio para que la celebración de la solemne sesión se celebre en el mediodía del sábado 24 de Mayo.

La comunicación se ha hecho en contestación a la carta del alcalde de Burgos, señor Peña San Martín en la que le daba cuenta de la concesión de esta preciada distinción

### REUNION DE LA COMISION MIXTA DE EJECUCION DEL PRESUPUESTO

A mediodía de ayer, en la Casa Consistorial bajo la presidencia del alcalde se reunió la comisión mixta que se ha encargado de la ejecución del presupuesto extraordinario de actuación municipal en los próximos tres años.

Algunos de los miembros

de la comisión nos manifestaron que se había desarrollado con absoluta normalidad y que se habían estudiado algunos de los principales temas y problemas que se han incorporado en este programa económico.

Se habló de la constitución de la sociedad mixta de construcción de viviendas sociales en aquellas zonas donde no llegue la iniciativa privada, del tema de los pasos a nivel, de la ejecución de las partidas referidas a barrios fiscales del presupuesto.

Se acordó enviar a los directores generales de las Cajas de Ahorro la comunicación del acuerdo para iniciar los contactos en fecha próxima con el fin de dar en breve los pasos jurídicos correspondientes.

### RECEPCION MUNICIPAL A LA CORAL BADALONENSE

Mañana lunes, a mediodía, en el Ayuntamiento será ofrecida una recepción a la Coral "Badalonense" que ayer ofreció un magnífico concierto en el salón de la Caja de Ahorros del Círculo Católico.

En el acto de ayer, bajo la dirección de Juan de la Escalada Rodríguez ofreció un formidable recital de música popular "Los remeros del Volga" "La Paloma". "Noche de ronda" "El carbonero". "Nabucco" etc., siendo muy aplaudido en cada una de las actuaciones.

### MAÑANA, REUNION DE LA COMISION DE FESTEJOS

A las ocho de la tarde de mañana, en el Ayuntamiento, se celebrará una reunión general de la Comisión Mixta de Festejos, bajo la presidencia de su vicepresidente don Miguel Vallecillo Rodríguez.

El tema principal de la reunión es abordar el programa de las ferias y fiestas de San Pedro y San Pablo. Otros detalles relacionados con la "semana grande burgalesa" serán tratados en esta reunión.

Urge concretar el programa para proponerlo a una sesión del pleno del Ayuntamiento de carácter extraordinario para aprobarlo antes de terminar el mes de Mayo.

## Bodas de Oro matrimoniales



En el día de ayer, celebraron sus Bodas de Oro Matrimoniales los señores don Hernán Muñoz Merino y doña Saturnina Hernández Dueñas, la conmemoración se celebró en la iglesia de San Lesmes, Abad, donde HACE 50 AÑOS, celebraron su enlace matrimonial.

## CONCESION DE BENEFICIOS A TRES INDUSTRIAS DE LA PROVINCIA

El «Boletín Oficial del Estado» del pasado viernes, día 9, publica una orden de la Presidencia del Gobierno, aceptando las solicitudes presentadas al concurso convocado por orden del Ministerio de Agricultura, de Enero de 1979, para la concesión de beneficios a las industrias agrarias que se instalen en las zonas de preferente localización industrial agraria de Tierra de Campos y de la provincia de Burgos.

Por lo que respecta a nuestra provincia han sido aceptadas, con los consiguientes beneficios de cada uno de los grupos, las siguientes industrias:

Ampliación del aserradero de madera de rollo, Sontelices, grupo A, 20 por 100 de subvención sobre pesetas 21.566.520; empresa Emilio García Varona.

Ampliación de industria láctea, Arand de Duero, grupo A, 5 por 100 de subvención sobre 203.056.266 pesetas; empresa Leche Pascual, S. A.

Instalación de centro de clasificación de huevos, Melgar de Fernamental, grupo A, 15 por 100 subvención sobre 17.255.000 pesetas; empresa Sociedad Agraria de Transformación, núm. 18.229 «Granja Himda».

En la misma orden se desestima la solicitud de Patronio Sánchez García, para instalar una fábrica de embutidos en Lerma, por no encontrarse la actividad de la industria entre las promocionables que se citan en la base II de la orden de convocatoria.

## CONFLICTO A. T. S. DE LA RESIDENCIA SANITARIA GENERAL YAGÜE

Los A.T.S. de la Residencia Sanitaria de Burgos, continuamos en conflicto de huelga por los mismos motivos ya anunciados, hasta nuevas negociaciones del Consejo General de A.T.S. con el Ministerio de Universidades, el día 14-V-80 en Madrid.

Por lo que se continúa el calendario anunciado a todos los Asegurados que estamos en conflicto de huelga los días 13-V-80 y 14-V-80 en la próxima semana. Se darán nuevos comunicados. Por lo que rogamos se abstengan de acudir a consultas externas interhospitalarias.

Como en anteriores días quedarán abiertos los mínimos asistenciales y funcionales ya comunicados.

Esperamos que los usuarios de la Seguridad Social comprendan nuestra justa postura y disculpen las molestias que se puedan ocasionar.

EL COMITE DE HUELGA



**OLEOS DE M. MACON**

HORAS DE VISITA:  
Mañana: 12 a 2.  
Tarde: 6 a 9.

**HOY, CLAUSURA**

**CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO**  
Aula Espolón

los mejores pianos



Música 75

San Esteban, Miraflores de Ebro

## EJECUTIVO

DESEA PISO EN ALQUILER, MODERNO, BUENA ZONA PAGARIA HASTA 40.000 PTAS. PREFERIBLE SIN MUEBLES. LLAMAR AL TELEFONO 22 15 33.

## VOLVO Su mejor seguro de vida.

Hoy, cuando la ciudad es una selva y la ley del más fuerte predomina en la carretera, VOLVO es su mejor seguro de vida.

Cada VOLVO es una auténtica cámara de seguridad, donde

Vd. viaja, rodeado de fuertes e indeformables perfiles de acero. Y de otros sistemas de avanzada tecnología para

proteger su vida. Sistemas que sólo encontrará en un VOLVO. Hablar de su línea y confort está de más.

En un VOLVO, son beneficios extras.

**VOLVO: La seguridad antes que nada.**

Importador exclusivo: Volvo Concesionarios, S.A.

Agente Oficial **S.E.P.E., S.L.**

Avda. General Vigón - Edificio Otamendi - Telf. 215611 - Burgos



264 GL

Lo que otros llaman "extras" VOLVO lo llama equipo standard

CRONICA POLITICA

El valor de una presencia silenciosa.- La Guardia Civil reivindica ante el Rey su carácter militar.- A los intentos de fraccionar UCD, Suárez podría responder con la disolución del Parlamento

Madrid. — (Crónica política de la agencia «Logos», por F. L. DE PABLO).

Hay silencios que valen más que mil discursos. Así nos tomamos la libertad de interpretar la muda presencia del Rey en los actos conmemorativos del veinticinco aniversario de la Academia Especial de la Guardia Civil. No es que queramos aplicar al Rey el viejo refrán de «El que calle otorga». Los jefes del Cuerpo que subrayaron el carácter militar del veterano instituto armado saben que no es al Rey a quien toca resolver el «contencioso» que mantienen con el poder legislativo, ni tampoco la presencia del Rey puede instrumentarse como un amparo de las reivindicaciones del carácter militar del Cuerpo. Pero una imagen vale más que mil palabras.

Nadie ha explicado las ventajas de eliminar de la Ley Orgánica de Criterios para la Defensa, la definición de que la Guardia Civil es un Cuerpo militar. Si parece evidente, en los escritos que está rediendo el Rey y el presidente del Gobierno desde las Comandancias de la Guardia Civil, que los perjuicios podrían ser muchos. Parece que hay empeño en destruir, más que en actualizar, o acondicionar a la nueva situación democrática, un Cuerpo que ha sabido servir con lealtad al poder civil, cualquiera que fuese el sistema político imperante, sin perder nunca su condición militar.

La función que la Guardia Civil cumple en la España no urbana, más la que se le ha encargado en las

grandes ciudades en la tutela del tráfico, de los centros oficiales. Sus servicios en las fronteras y las costas, son ejemplares. Debieran meditar nuestros legisladores si no se han dejado llevar por el principio de «cambie-mos todo, no para que todo siga igual, sino para que todo vaya a peor». Ocasión tienen en el Senado de enmendar la plana de modo que las cosas no queden como una victoria de nadie, sino como una reflexión colectiva. También la Ley de Seguridad Ciudadana, que está pendiente en el Congreso, depara la oportunidad de mantener su actual redacción del artículo 70, que como el primitivo 38 de la Ley Orgánica de Criterios para la Defensa antes de que fuera enmendada, deja bien claro que la Guardia Civil es un Cuerpo militar, adscrito al Ejército de Tierra.

LA MAYORIA, CERCADA

Los dos líderes de los mayores partidos de izquierda están empeñados en burlar la voluntad mayoritaria de los electores, haciendo surgir una nueva mayoría parlamentaria por la vía de volar la que actualmente tiene UCD atribuida por las urnas. Están en su derecho, aunque sus procedimientos no sean muy oportunos, ni contribuyan demasiado a la consolidación de la democracia que tanto reclaman. En lugar de arriesgarse a un voto de censura, que es el procedimiento constitucional de derribar al Gobierno, apuestan por la desintegración de la frágil unidad centrista, pero que no se olviden que se arriesgan también a una nueva disolución del Parlamento que, en estos momentos, no conviene ni a las fuerzas políticas establecidas, ni mucho menos a la débil economía del país. La destrucción de UCD y la posible disolución de las Cortes aumentarían la parálisis que ya sufre la Administración, pulverizando los mínimos brotes de aumento de la productividad que se destacan, desde que funciona el pacto CEOE-UGT, a pesar de que el sindicato comunista persista en su estrategia de huelga.

Hoy, domingo, si Suárez deja que su partido frene la insatisfacción que sacude a sus familias políticas y a muchos de los hombres que sin estar en esas corrientes son mayoría en el partido pero están con su espíritu funcional puede cosechar un nuevo respaldo a las líneas básicas de la comunicación que vaya a enviar al Congreso con el rediseño de una política, que

sin apartarse del programa electoral, le permita salir airoso del Congreso centrista de otoño y devolver la confianza a sus electores.

De que este Consejo político no sea un puro trámite puede depender la posibilidad de que, tras el debate político del día 20, si se apuntan soluciones y no nuevos diagnósticos, como ha dicho el profesor Tierno, la «cuestión de confianza sea fácilmente superada por Suárez, no sólo con el apoyo de CD, sino también con el de la minoría catalana, que necesita de centristas para gobernar en aquella región, e incluso con los votos del PNV que está clamando a gritos alguna oportunidad, algún pretexto, para que sus diputados y senadores vuelvan a las Cortes.

EMPRESA DEDICADA A LA FABRICACION DE MATERIAL DE INSTALACIONES GANADERAS

Con amplia cartera de clientes, necesitamos para la provincia de BURGOS

REPRESENTANTES A COMISION

Los interesados deben dirigirse con historial profesional en el ramo al APDO. N.º 6.098 de BILBAO.



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

Salas de exposiciones

AVDA. GENERAL SANJURJO, ESQUINA HEROES DEL ALCAZAR

EXPONE

SANTIAGO DIAZ

MAÑANA, INAUGURACION

VISITAS

LABORALES, DE 12 A 2 Y DE 7 A 9 - FESTIVOS, DE 12 A 2

GUIA PROFESIONAL

A. ARAUZO GONZALEZ

MEDICINA INTERNA  
APARATO DIGESTIVO  
Clinica S. Juan de Dios  
Horas concertadas  
Teléfono 21 89 09

Servicio permanente de A. T. S.

SERVICIOS NORMALES Y DE URGENCIA

Incluso nocturnos y festivos.  
TELEFONO 20 73 51

Dr. V. Mateos López

CIRUGIA GENERAL  
TRAUMATOLOGIA, HUESOS Y ARTICULACIONES  
RAYOS X  
Avenida del Cid, 8, 2.º  
Teléfono 202254

JAIME FUENTES BAZAN

MEDICO - TRAUMATOLOGO  
CIRUGIA ORTOPEDICA  
Consulta:  
Concepción, 18 - 5.º B  
tardes previa cita.  
Teléfono 20 04 54

L. MATA DIEGO

PODOLOGO  
ORTOPEDIA DEL PIE  
Avenida del Cid, 46, 1.º  
De 12 a 2 y de 4,30 a 8.  
Teléfono 227297

MARIANO GARCIA LOZANO

Maternólogo del Estado  
Tocoginecología  
Ecografía abdominal  
Consulta: Horas concertadas  
Paseo de la Isla, 11-2.º dcha.  
Teléfono 208934

L. RODRIGUEZ PASCUAL

ENFERMEDADES DE LA PIEL  
DEPILACION ELECTRICA DEFINITIVA  
Consulta, de 12,30 a 1,30 y de 6 a 7  
General Yagüe, 10, 6.º C - Teléfono 21 29 46

OPTICA IZAMIL

Graduación gafas - Adaptación lentillas

Técnicas modernas

LAIN CALVO, 28

E. BARAHONA CORDERO

PIEL Y VENEREAS  
Pruebas alérgicas de contacto.  
Consulta: de 11 a 12,30 y tardes convenidas.  
Calle Valladolid, 2, 1.º C.  
TELEFONO 20 72 28

J. MARTIN PARDO

PULMON Y CORAZON  
Consulta, de 11 a 1,30 y horas convenidas excepto sábados  
Héroes de la División Azul, 3, 1.º D. Teléfono 214166

Juan Avellanosa

CIRUGIA ORTOPEDICA Y TRAUMATOLOGIA  
Consulta: Reyes Católicos, 16 - esc. 2.º 8.º D (tardes) previa cita.  
Teléfono 22 50 23

EMILIA LASTRA

ANALISIS CLINICOS  
Plaza de la Cruzada, 6-11.º  
Teléfono 20 34 12

V. MATEOS OTERO F. J. MATEOS OTERO

CIRUGIA GENERAL  
ANGIOLOGIA CIRUGIA VASCULAR  
TRAUMATOLOGIA - ORTOPEdia  
Consulta: 12 a 1,30 y horas concertadas.  
Avenida del Cid, 8, 2.º  
Tfnos.: 20 64 53 - 21 96 15

Dr. RENEDO

RINON Y VIAS URINARIAS  
Horas concertadas  
Concepción, 15. Tef. 202859

José M.ª de Sebastián

MEDICO  
ANALISIS CLINICOS  
Vitoria, 46, 4.º D. (Edificio Gasset). Teléfono 203789.

Abelardo Carazo

MATERNOLOGO DEL ESTADO  
MEDICO  
Especialista en partes Ginecología  
Consulta Clínica Cruz Roja Vitoria, 31. - Teléfono 203501

José M. Martín Iglesias

Pedro Martín Iglesias

MEDICOS  
Horas de consulta, de 10 a 2  
ANALISIS CLINICOS  
ELECTROFORESIS  
BACTERIOLOGIA  
Avenida Reyes Católicos, 10  
Teléfono: 22 11 56  
Edificio Estudio, 2.º E,  
Sábados, de 9,30 a 11

JOSE CARAZO

PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER  
Del Hospital de Barrantes y Cruz Roja  
Vitoria, 31. Teléf. 203591

Alonso Bañuelos

OFTALMOLOGOS  
Medicina y Cirugía de los ojos.  
Espolón, 2. Teléfono 209349

J. L. VIEJO BAÑUELOS

Enfermedades del Aparato Respiratorio  
Sanjurjo, 15, 2.º D.  
Tels. 202032 - 202297

I. Arroyo Hidalgo

NEUROLOGIA  
Av. Reyes Católicos, 8-1.º C.  
Consulta previa cita  
Tfno. 22 49 22 (Tardes)

DOCTOR MIGUEZ

Aparato digestivo  
Plaza de la Cruzada, 1  
Teléfono 227522

Si el trabajo es duro póngase cómodo en Stmobel



Stmobel, SA.



abierto sabados tarde. condiciones de pago a su comodidad. ctra. de logroño - castañares. telf. 220504 - 220512.

# SORTEO DE LA CAJA DE AHORROS MUNICIPAL UN PISO EN BURGOS

## PARA UN MATRIMONIO DE SANTA CRUZ DE JUARROS



EL MATRIMONIO A LA PUERTA DE SU CASA  
EN SANTA CRUZ DE JUARROS

Saturnino Avila Velasco, de sesenta y ocho años de edad, conocido por «El Zapatero». Así le llaman sus convecinos.

Saturnino y su esposa Concepción Bartolomé Velasco están siendo protagonistas desde el día 8 del presente mes de Mayo, de un acontecimiento que sin duda recordarán por mucho tiempo.

En el sorteo celebrado por la Caja de Ahorros Municipal les ha correspondido el premio grande, un premio traducido en un magnífico piso situado en la segunda planta del número 39 de la Avenida del General Vigón.

A media hora de camino, aproximadamente, y siguiendo el polo de desarrollo burgalés, vía Castañares a la derecha, se llega a Santa Cruz de Juarros. En esta pequeña localidad del partido de Burgos se ha quedado en esta ocasión el premio principal del sorteo de la Caja.

Santa Cruz añora sus ciento cincuenta vecinos de hace unos quince años. Hoy, por culpa del absentismo rural, no llega a cuarenta. Varias casas vacías y perspectivas de población poco halagüeñas.

Hasta Saturnino se lo está pensando ahora que tiene piso nuevo. De momento les va a venir de perlas a dos de sus hijos que diariamente se desplazan a trabajar a la capital. Francisco y Basilio, sobre todo en los días fríos de invierno, no tendrán necesidad de recorrer los cincuenta y cuatro kilómetros, entre ir y venir.

Otro hijo, Marcos, está trabajando en Beasain.

El afortunado matrimonio también tiene dos hijas casadas que residen en Burgos. Cada una de ellas les ha hecho abuelos por dos veces. Cuatro nietos alegran la vida de «El Zapatero».

Bueno, este calificativo que le honra, viene desde hace más de veinte

años. Entonces se dedicaba a plantarle mediasueles, tacones, cuñas, o lo que hiciese falta, al sufrido calzado de sus paisanos. Incluso en bicicleta se recorría zonas aledañas para clavetear o tirar de lezna allí donde el caso lo requería.

Eran tiempos difíciles. Aunque este hombre menudo, de mirada limpia y gesto decidido, está acostumbrado a las privaciones. Recuerda días de menguada pitanza en que pan y agua, así de simple, constituían la base de su sustento. Y aquellas temporadas de jornalero que había tajo desde las dos de la mañana, de la mañana repetimos, hasta las diez de la noche, por un duro. Cinco pesetas diarias de sueldo.

Menos mal que ahora las cosas discurren por otros cauces. Entre Concepción, la esposa y él, defienden al mes treinta mil pesetas largas. Concepción cobra pensión de invalidez (una trombosis, de la cual se encuentra muy recuperada, a punto estuvo de darle un serio disgusto) y Saturnino se encuadra como pensionista en la Mutualidad Agraria.

Cuatro fincas, cedidas en pasto y una pequeña cabaña compuesta de cuatro vacas de cría y treinta cabezas de ovino se suman al patrimonio familiar.

Y ahora además un piso. Un piso en Burgos que vale sus buenos duros. Saturnino opina que los tiempos han mejorado. Para él, desde luego, han mejorado y mucho.

El premio importante del sorteo celebrado por la Caja de Ahorros Municipal se fue esta vez a Santa Cruz de Juarros.

Enhorabuena a los afortunados.



AL FONDO, SU NUEVO PISO, DE LA AVENIDA  
DEL GENERAL VIGON

**LOS TOROS**

**Reaparición de Paco Camino**

Jerez de la Frontera, (Efe) Cuarto festejo de la "Feria del Caballo" Llano total. Toros de Salayero y Bandrés, que dieron buen juego. "Curo" Romero, en su primero, sufrió un revolcón. Faena breve. Ovación, palmas y saludos. En el cuarto hizo una faena breve entre las protestas del público. Al concluir la faena escuchó una fuerte bronca y abandonó la plaza por la puerta de la enfermería. Paco Camino, que reaparecía en España, aplaudido con el capote en su primero. Faena inteligente, sin llegar a entusiasmar al público. Ovación y saludos. En el quinto, bien con el capote. Faena prolongada, ante un toro que ofrecía dificultades. Silencio. Emilio Muñoz, superior con el capote en el tercero Faena voluntariosa. Palmas y saludos. En el último faena variada, jaleada por el público. Ovación, petición de oreja, vuelta y saludos.

**NOVILLADAS**

Ayer se celebraron novilladas con picadores en las plazas de Segovia y Ecija (Sevilla). Destacaron los triunfos de los siguientes: El venezolano Carlos Pita (tres orejas) y José Cubero "Yiyo" (dos orejas) en Segovia; Pepe Luis Vázquez (una oreja) y Manolo González (dos orejas) en Ecija.

**GRAVE COGIDA DEL NOVILLERO JULIO LLANOS**

Valdemoro, (Efe) — El novillero Julio Llanos ha sufrido esta tarde una grave cogida, durante la corrida que se celebraba con motivo de las fiestas de Valdemoro.

Julio Llanos fue trasladado inmediatamente a la clínica Primero de Octubre, de Madrid, donde está siendo intervenido quirúrgicamente. La novillada fue suspen-

da el pasado día 5 y aplazada para hoy, por mal tiempo, y entraba en el programa de las fiestas del Patrón de Valdemoro, Santísimo Cristo de la Salud, que se celebraron la pasada semana.

**JULIO LLANOS EN LA U.V.I.**

Madrid, (Efe) — El novillero Julio Llanos, que sufrió esta tarde una grave cogida en la novillada celebrada en Valdemoro, se encontraba a las diez y cuarto de la noche, tras la intervención quirúrgica a que fue sometido en la Residencia Sanitaria Primero de Octubre en la Unidad de Cuidados Intensivos, según informaron a "Efe" fuentes de dicho centro, que, sin embargo, no facilitaron el parte facultativo de las lesiones del torero.

En el festejo taurino de Valdemoro (Madrid), se lidiaron novillos de Gabriel Hernández García, de Salamanca, que dieron buen juego. La plaza registró un lleno. Julián Llanos, que sustituyó a Víctor Méndez, era el último de la terna y fue cogido en su primer novillo, que lo despachó "El Mangui". Manuel Rodríguez "El Mangui", en su primero, una oreja. En el otro, dos orejas y rabo. Mario Triana, en su primero, pitos. En su segundo, dos orejas y rabo, y en el tercero, dos orejas.

**Una cerda tiene en un solo parto veinte lechones**

León (Efe). — Una cerda ha tenido en un solo parto veinte lechones, en el pueblo de Requejo de la Vega, en la provincia de León.

El alumbramiento fue normal y cuatro días después sólo murieron tres de los cochinitos.

En partos anteriores, este excepcional ejemplar de cerda había tenido de ocho a 15 lechones.

El novenario de misas que dará comienzo mañana, lunes, día 12, a las siete de la tarde, en la iglesia parroquial de San Lorenzo el Real, será aplicado por el eterno descanso del alma de

**LA SEÑORA**

**DOÑA MARIA GUTIERREZ MORAL**

Fallecida el pasado día 6 del presente mes.

**(Q. E. P. D.)**

LA FAMILIA ruega una oración por su alma y la asistencia a dicho acto piadoso.

Burgos, 11 de Mayo de 1980

**VENDO CERAMICA**

EQUIPO MEDIDA — ALIMENTADORA MOLINO. Prensa — Instalación FUEL 4.500 METROS CUADROS NAVES — 3 Ha. FERRENO. — TODO POR EL PRECIO DE LAS NAVES —

Situación: Provincia Palencia. Abtéganse curiosos e intermediarios. TELEFONO (988) 726249

**A Burgos: Gracias.**



Gracias por haber celebrado el 25 aniversario de Ibañez. Gracias por habernos demostrado, una vez más, que cuando nos establecimos en Burgos tomamos la mejor decisión de nuestra vida.

Y sobre todo, gracias porque la acogida dispensada nos ha obligado a seguir haciendo cosas. A que las tarjetas de arte exclusivo a precios exclusivos sigan colgadas en los muebles de Ibañez. Por eso, todos y cada uno de nosotros deseamos darles las gracias personalmente.

*De todo corazón.*

IBAÑEZ. Plaza Santo Domingo de Guzmán, 16. Burgos.

1		2		3		4		5		6		7		8		9		0		
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	
36401...20.000		36402...22.000		36403...20.000		36404...20.000		36405...20.000		36406...20.000		36407...20.000		36408...20.000		36409...22.000		36410...20.000		
36411...20.000		36412...22.000		36413...20.000		36414...20.000		36415...20.000		36416...20.000		36417...20.000		36418...20.000		36419...22.000		36420...20.000		
36421...20.000		36422...22.000		36423...20.000		36424...20.000		36425...20.000		36426...20.000		36427...20.000		36428...20.000		36429...22.000		36430...20.000		
36431...20.000		36432...22.000		36433...20.000		36434...20.000		36435...20.000		36436...20.000		36437...20.000		36438...20.000		36439...42.000		36440...20.000		
36441...20.000		36442...22.000		36443...20.000		36444...20.000		36445...20.000		36446...20.000		36447...20.000		36448...20.000		36449...22.000		36450...20.000		
36451...20.000		36452...22.000		36453...20.000		36454...20.000		36455...20.000		36456...420.000		36457...8.000.000		36458...420.000		36459...22.000		36460...20.000		
36461...20.000		36462...22.000		36463...20.000		36464...20.000		36465...20.000		36466...20.000		36467...20.000		36468...20.000		36469...22.000		36470...20.000		
36471...20.000		36472...22.000		36473...20.000		36474...20.000		36475...20.000		36476...20.000		36477...20.000		36478...20.000		36479...22.000		36480...20.000		
36481...20.000		36482...22.000		36483...20.000		36484...20.000		36485...20.000		36486...20.000		36487...20.000		36488...20.000		36489...22.000		36490...20.000		
36491...20.000		36492...22.000		36493...20.000		36494...20.000		36495...20.000		36496...20.000		36497...20.000		36498...20.000		36499...22.000		36500...20.000		
46001...20.000		46002...22.000		46003...20.000		46004...20.000		46005...20.000		46006...20.000		46007...20.000		46008...20.000		46009...22.000		46010...20.000		
46011...20.000		46012...22.000		46013...20.000		46014...20.000		46015...20.000		46016...20.000		46017...20.000		46018...40.000		46019...22.000		46020...20.000		
46021...20.000		46022...22.000		46023...20.000		46024...20.000		46025...20.000		46026...20.000		46027...20.000		46028...20.000		46029...22.000		46030...20.000		
46031...20.000		46032...22.000		46033...20.000		46034...20.000		46035...20.000		46036...20.000		46037...20.000		46038...820.000		46039...16.000.000		46040...820.000		
46041...20.000		46042...22.000		46043...20.000		46044...20.000		46045...20.000		46046...20.000		46047...20.000		46048...20.000		46049...22.000		46050...40.000		
46051...20.000		46052...22.000		46053...20.000		46054...20.000		46055...20.000		46056...20.000		46057...40.000		46058...20.000		46059...22.000		46060...20.000		
46061...20.000		46062...22.000		46063...20.000		46064...20.000		46065...20.000		46066...20.000		46067...40.000		46068...20.000		46069...22.000		46070...20.000		
46071...20.000		46072...22.000		46073...20.000		46074...20.000		46075...20.000		46076...20.000		46077...20.000		46078...20.000		46079...22.000		46080...20.000		
46081...20.000		46082...22.000		46083...20.000		46084...20.000		46085...20.000		46086...20.000		46087...20.000		46088...20.000		46089...22.000		46090...20.000		
46091...20.000		46092...22.000		46093...20.000		46094...20.000		46095...20.000		46096...20.000		46097...40.000		46098...20.000		46099...22.000		46100...20.000		
70401...20.000		70402...22.000		70403...20.000		70404...20.000		70405...20.000		70406...20.000		70407...20.000		70408...20.000		70409...22.000		70410...20.000		
70411...20.000		70412...22.000		70413...20.000		70414...20.000		70415...20.000		70416...20.000		70417...20.000		70418...20.000		70419...22.000		70420...20.000		
70421...20.000		70422...22.000		70423...20.000		70424...20.000		70425...20.000		70426...20.000		70427...20.000		70428...20.000		70429...22.000		70430...20.000		
70431...20.000		70432...22.000		70433...20.000		70434...20.000		70435...20.000		70436...20.000		70437...20.000		70438...20.000		70439...42.000		70440...20.000		
70441...20.000		70442...22.000		70443...20.000		70444...20.000		70445...20.000		70446...20.000		70447...20.000		70448...20.000		70449...22.000		70450...20.000		
70451...20.000		70452...22.000		70453...20.000		70454...20.000		70455...20.000		70456...20.000		70457...20.000		70458...20.000		70459...22.000		70460...20.000		
70461...20.000		70462...22.000		70463...20.000		70464...20.000		70465...20.000		70466...20.000		70467...20.000		70468...20.000		70469...22.000		70470...20.000		
70471...20.000		70472...22.000		70473...20.000		70474...20.000		70475...20.000		70476...261.000		70477...4.000.000		70478...261.000		70479...22.000		70480...20.000		
70481...20.000		70482...22.000		70483...20.000		70484...20.000		70485...20.000		70486...20.000		70487...20.000		70488...20.000		70489...22.000		70490...20.000		
70491...20.000		70492...22.000		70493...20.000		70494...20.000		70495...20.000		70496...20.000		70497...20.000		70498...20.000		70499...22.000		70500...20.000		
Terminaciones	331...20.000	Terminaciones	2...2.000	Terminaciones	993...20.000	Terminaciones	524...20.000 604...20.000 744...20.000	Terminaciones	325...20.000 965...20.000	Terminaciones	586...20.000	Terminaciones	057...20.000 067...20.000 097...20.000	Terminaciones	018...20.000 108...20.000	Terminaciones	399...22.000 679...22.000 39...22.000 9...2.000	Terminaciones	060...20.000 200...20.000	

**INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA**

1. Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.  
2. En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.  
Por ejemplo, si su número termina en 4, ha de fijar su atención únicamente en la columna encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna "pesetas" son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.  
3. Vea si en la columna de números aparece el que V. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete. En este caso ya no es preciso seguir consultando la lista.  
4. Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.  
Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso, con las de dos y, finalmente, con la de una.

# LOS PARLAMENTARIOS LEONESES RATIFICAN SU ADHESION AL ENTE DE CASTILLA Y LEON

## «Sólo se opone a la integración un 10 por 100», dice Martín Villa

León (Logos). — El Consejo de parlamentarios de León, integrado por seis diputados y cuatro senadores, ha manifestado ante el presidente de la Diputación provincial, su postura de integración en el ente preautonómico de Castilla y León con la abstención del diputado socialista Andrés Fernández, quien sustituyó al fallecido Baldomero Lozano en el Congreso de los diputados.

El señor Martín Villa fue preguntado por «Logos» sobre la posible repercusión que pueda tener el recurso formalizado por Coalición Democrática contra los 48 acuerdos municipales sobre la autonomía adoptados por esos Ayuntamientos a lo cual el ex-ministro del Interior señaló que el tema le preocupa muy poco «ya que —añadió— si es necesario, se realizarán todos los trámites jurídicos requeridos en el caso de que, efectivamente, algunos acuerdos municipales no se hayan adoptado con rigor legal. Tenemos el tiempo suficiente como para formalizar todo los posibles errores advertidos».

Por otro lado, el señor Martín Villa aludió a la fuerza de los votos y a la representatividad de los acuerdos que en su mayoría apoyan la fórmula autonómica de integración en Castilla y León, al igual que los partidos mayoritarios en la región leonesa, UCD y PSOE.

En este mismo sentido, el señor Martín Villa señaló que solamente se opone a la integración «un 10 por ciento de la población leonesa, porcentaje curiosamente similar al conseguido mediante los votos por CD». «Y circunstancialmente —añadió— un partido que siempre defiende la unidad nacional es que en este caso y con todos mis respetos a las personas, defiende la autonomía leonesa en solitario».

### NUEVO PARTIDO POLITICO PARA LEON

León (Logos). — En este mes se constituirá un nuevo partido político en León bajo el nombre de «Convergencia regionalista leonesa», según han manifestado a «Logos» fuentes bien informadas de este futuro partido.

Esta formación política surge ante la negativa de los partidos mayoritarios en León a la autonomía de León solo. Según las mismas fuentes, el futuro partido estaría integrado fundamentalmente por profesionales leoneses sin vinculaciones políticas y su configuración estaría basada exclusivamente en la defensa de los intereses regionales de León. Su único fin será el de conseguir mediante las urnas una amplia representatividad política para tramitar la autonomía leonesa en el futuro. «Convergencia regionalista leonesa» tendría también el apoyo del actual partido de El Bier-

zo que, en este sentido, también defiende una autonomía en solitario para la región leonesa.

### JULIO NIEVES BORREGO, PRESIDENTE PROVINCIAL DE «UCD» EN SEGOVIA

Segovia (Logos). — El Comité político provincial de UCD ha nombrado a Julio Nieves Borrego nuevo presidente provincial del partido. Sustituye a Carlos Gila González, que había presentado su dimisión voluntariamente.

El r. Nieves Borrego, que es senador por Segovia, permaneció durante bastantes años en esta ciudad ejerciendo como abogado del Estado, hasta que hace algún tiempo, pasó a ocupar la presidencia del Consejo de Administración en el Banco Rural Mediterráneo.

Como secretario provincial de UCD ha sido nombrado Luis Pérez de Cossío, abogado.

# Cubiertos los 20.000 millones de la emisión de Deuda Pública

Madrid (Efe). — Ha quedado cubierta la emisión de Deuda Pública que, por importe de 20.000 millones de pesetas, puso en circulación el Ministerio de Hacienda el pasado 15 de Abril, según informa el citado Departamento.

El balance arroja un saldo marcadamente positivo —agrega— por cuanto las peticiones de suscripción han sobrepasado en 1.000 millones de pesetas el importe de la emisión. El 95 por ciento de los suscriptores han sido particulares, dato éste que es de destacar, ya que se trata de una emisión libre, no asegurada.

El desglose de los datos muestra que el 70 por ciento de los suscriptores adquirieron deuda por un importe comprendido entre las 10.000 y un millón de pesetas, a través de Bancos Cajas de Ahorro, corredores y agentes. Las Compañías de Seguros no han participado en esta emisión, ya que está prevista una específica para estas entidades.

Los resultados muestran un alto grado de responsabilidad por parte de los contribuyentes, de cara a sus obligaciones tributarias —añade el Ministerio— ya que la suscripción de esta deuda lleva aparejadas importantes exenciones fiscales en la declaración del próximo año.

Esta emisión ha propiciado, asimismo, el ahorro entre los ciudadanos y conlleva el apoyo del Ministerio de Hacienda a la creación de un mercado financiero importante, claro y transparente. Se aprecia satisfacción en el propio Ministerio al haberse coronado con éxito los riesgos que entrañaba una operación de esta envergadura.

# CRONICA DE TELEVISION

Madrid (Colpisa por MERCEDES RODRIGUEZ). — Las cuentas de RTVE parecen estar cada vez menos claras. Basta con que alguien remueva un poco los papeles como para que las cifras se alteren y ninguna esté en su sitio. Los últimos en acometer tal empresa han sido los miembros de la comisión parlamentaria de RTVE que tras dar un repaso a la auditoria efectuada por los interventores de Hacienda dicen haber descubierto nuevas irregularidades: Uno de los directivos del medio, Eugenio Navas, jefe del servicio financiero de RTVE al que se le acusó de haber dificultado la investigación de los interventores de Hacienda y números, muchos, números desordenados. Entre los casos más llamativos que expuso la comisión parlamentaria se encuentra el de una cuenta de la Caja Postal de Ahorros que utiliza para pagos de pluses de dirección y complementos niveladores la firma de la denominada comisión ejecutiva de RTVE. Comisión que ni el propio señor Navas aclara a describir cuáles son sus funciones y por quién está compuesta. Los miembros del grupo socialista resaltaron otro hecho significativo, este no contenido en la auditoria de Hacienda. Se trata de la del abono a la tienda «Real Música» de varias facturas del 21 de Diciembre de 1979, con cargo a una cuenta abierta en la Caja de Ahorros, y que el jefe de los servicios financieros negó que estas facturas se hayan pagado con cargo al referéndum y elecciones.

El grupo socialista pidió por otra parte que pasen a los tribunales la concesión administrativa de hilo musical y la revista oficial de Televisión «Tele-Radio», por encontrar en su investigación indicios de delito. Sus acusaciones se basan en que la empresa que gestiona el hilo musical se retrasó más de 3 años en la rendición de cuentas al organismo correspondiente y que nunca se ha investigado la liquidación. En lo que se refiere a «Tele-Radio», el grupo socialista le atribuye un déficit por encima de los sesenta millones que, si se tienen en cuenta los gastos de publicidad no cobrados a RTVE, ascendería a los 200 millones. La lista de irregularidades y hechos a los que se va descubriendo la cortina son innumerables, hasta el punto de que los distintos miembros de la comisión parlamentaria consideran que se enfrentan a un «Watergate de la Televisión»...

Las cartas se ponen sobre el tapete, bien está como comienzo. Seguramente la comisión seguirá entresacando nuevos asuntos turbios. Pero la verdad es que en Prado del Rey las cosas siguen funcionando como siempre tanto a nivel de organización como de programación. El Consejo de Administración está congelado, el estatuto no se pone en práctica. ¿Quiénes y cuándo hincarán el diente a RTVE?

### «ARCO IRIS»

El largometraje de este domingo «Arco Iris» viene a ser una evocación a la actriz Frances Gumm, más tarde Judy Garland. El argumento sigue la biografía de la actriz en sus primeros pasos artísticos, cuando a comienzos de la década de los 30 las hermanas Gumm vagabundeaban por los Estados Unidos formando un trio musical, dirigido y administrado por la madre de las muchachas. Frances la menor, gozaba de una potente voz y de un gran sentido del ritmo. Esto le abriría años más tarde las puertas de Hollywood. A sus doce años la Metro le ofrece su primer contrato en solitario. A partir de entonces, Frances se convierte en Judy Garland. La película fue dirigida en 1978 por Jackie Cooper e interpretada por Andrea McArdle, en el papel de Judy Garland, y un grupo de veteranos actores, entre ellos Martin Balsam, Piper Laurie o Michel Parks.

### ESTUDIO 1

Esta noche se emite «Mi señor es un señor», adaptación de Manuela González sobre la comedia de Luis Fernández de Sevilla realizada para Televisión por Gabriel Ibáñez.

Se trata de uno de los temas más clásicos que se ha tratado en teatro, el de un rico arruinado que vive a costa de su antiguo y fiel criado. Los protagonistas de la comedia son Juanito Navarro, Julia Martínez y Angel Aranda.

los deportes en  
**Diario de Burgos**

TODOS LOS MARTES

# SADFE

## Una ORGANIZACION a su servicio

### ACTIVIDADES

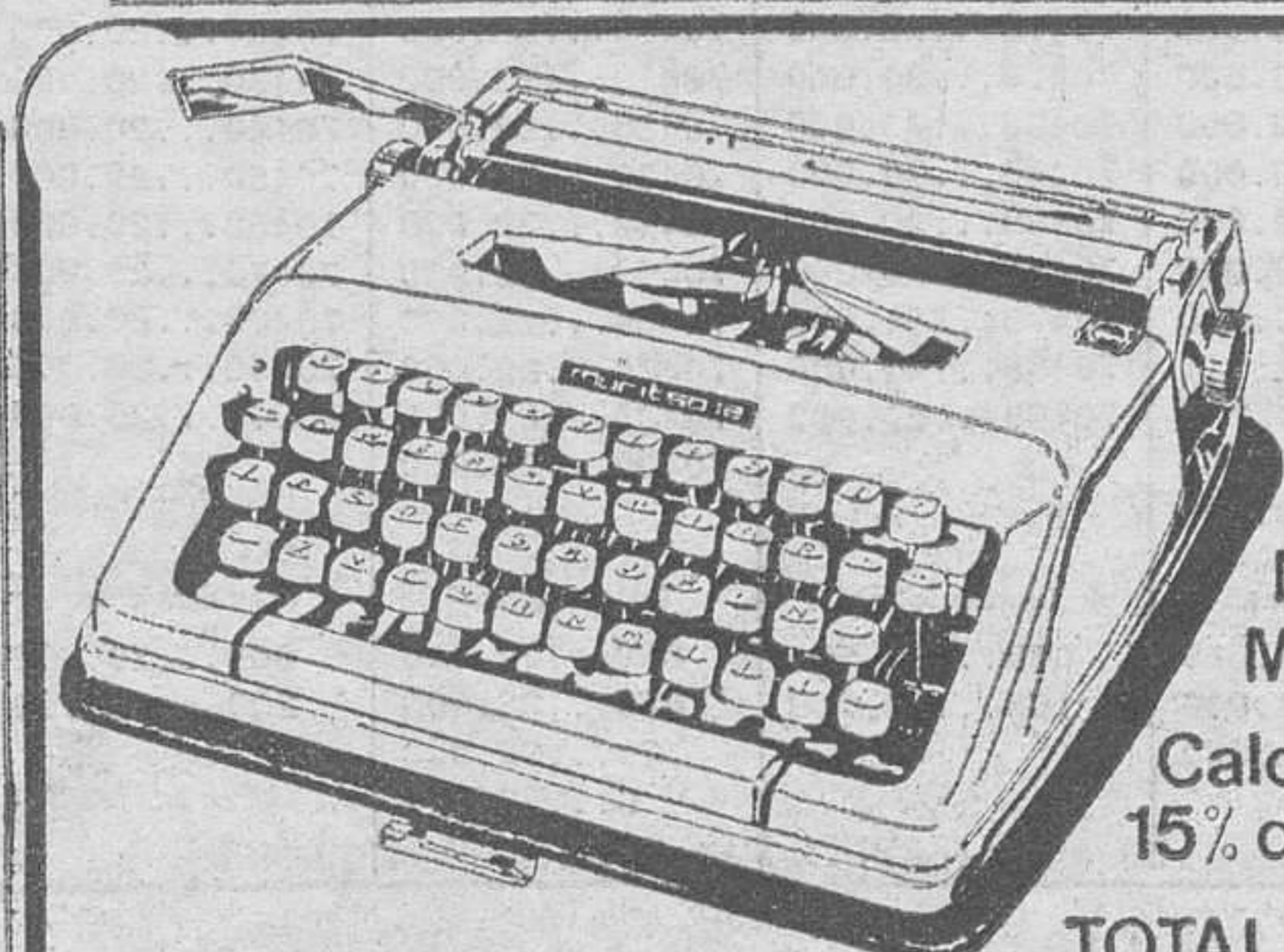
INSTALACIONES		FABRICACION	
FRIO INDUSTRIAL Y COMERCIAL		1) MUEBLES FRIGORIFICOS	
CAFETERIAS, HOTELES, COCINAS		2) AUTOSERVICIOS	
AIRE ACONDICIONADO		3) CARROS TRANSPORTE Y DISTRIBUCION	
	4) EQUIPO PARA GRANDES COCINAS		
			
Armarío frigorífico	Mostrador	Autoservicio	
			
Carro distribución	Mesa caliente	Fregadero	
<b>Valladolid</b> FABRICA Y OFICINAS CENTRALES Ca. Viejo Simancas, Km. 1,5 Apdo. 394 Tlfs. 230500-06-07-08		<b>Madrid</b> OFICINA TECNICO/COMERCIAL Avda. Manzanares, 64 Tlfs. 4600944 y 2697093	
INFORMACION <b>ELECTROGAS INDUSTRIAL</b> C/División Azul, 3 Tlf. 210211-BURGOS			

La Publicidad escrita, es la única que se puede volver a leer

Es la que ofrece

**Diario de Burgos**

Junto a su gran difusión



# Máquinas de escribir y Calculadoras Sensacional Oferta Mayo en amábar

Máquinas de escribir portables MARITSA 20% de descuento.

Calculadoras TEXAS INSTRUMENTS 15% de descuento.

TOTAL GARANTIA

VENGA A VERLAS, ¡APROVECHESE!

**SOLO HASTA EL 31 DE MAYO**

San Pablo, 6 - Tlfs. 2038 51-209045 BURGOS.



# Vuelve a la carga acusadora el sector crítico del PSOE

**Analiza la situación del partido y la causa de sus recientes derrotas**

Madrid (Efe). — «El Grupo Crítico de Tomás Bretón», de la Federación Socialista madrileña, ha elaborado un documento sobre «la crisis general del PSOE y la derrota electoral de Cataluña y Euskadi», en el que se afirma que el partido ha perdido el cincuenta por ciento de los votos en Euskadi y el 36 por ciento en Cataluña, y se responsabiliza «de la crisis» a los actuales cuadros dirigentes.

El documento, al que tuvo acceso «Efe» en fuentes de la Federación Socialista madrileña, analiza las causas de las «derrotas electorales del partido» y se propone un nuevo modelo para el PSOE. «El sector crítico», señalaron humorísticamente algunos de los firmantes, «carga de nuevo». Según estas fuentes, se pretende recoger varios miles de firmas extendiendo el debate sobre la crisis en todas las agrupaciones del PSOE y trasladar esta inquietud a la misma Comisión ejecutiva federal.

El día que terminó de redactarse el documento, cuyo contenido extractamos, recabaron doscientas firmas de aval en diecisiete agrupaciones de Madrid capital y en 17 de la provincia.

**ANÁLISIS DE LOS ÚLTIMOS RESULTADOS ELECTORALES**

CATALUÑA. — El 20 de Marzo de 1980 el PSOE ha perdido un total de 283.858 votos (591.677 el 20-M, frente a los 880.539 del 15-J-77 y los 875.529 del 1-M-79), lo que representa una baja de nada menos que el 36 por ciento.

Con ser muy grave la derrota en términos absolutos, es mucho más grave en términos relativos: de los doscientos ochenta mil votos perdidos, 248.618 corresponden a Barcelona y la mayor pérdida en esta provincia corresponde al área del Bajo Llobregat, que es el núcleo de mayor afluencia obrero inmigrante.

EUSKADI. — El PSOE sufrió una derrota electoral todavía mayor que en Cataluña: los 260.000 votos obtenidos el 15-J-77 y los 190.000 del 1-M-79 se han quedado en 130.000 el 9-M-80, lo que supone una pérdida del 50 por ciento.

**Mobylette**

El automático más experimentado. SERVANTA, Merced, 13.

El análisis presenta características muy similares a las de Cataluña, retroceso alarmante en las grandes áreas obreras.

ANDALUCÍA. — En el referéndum del pasado 28 de Febrero se puso de manifiesto que la capacidad de convocatoria del partido y sus posibilidades de movilización electoral han sufrido una merma tan importante como progresiva, y el abstencionismo electoral ha experimentado un notable incremento en las zonas de mayor tradición socialista.

**BALANCE NEGATIVO EN LAS DEMÁS FEDERACIONES**

El documento señala también que el balance general del partido presenta signos acusadamente negativos, medidas represivas contra las actitudes críticas en el País Valenciano, sanciones y expulsiones de un diputado y de varios concejales en Elche; bajas y expulsiones de militantes en Galicia; confrontación interna sobre los temas autonómico y sindical; altas cotas de divergencia en la Federación de Canarias; inestabilidad de la Federación Socialista madrileña... «En las demás Federaciones —termina el capítulo— ocurre otro tanto, nos encontramos ante situaciones de verdadera crisis del partido».

**EL PSOE SE HA DESGASTADO Y EROSIONADO SIN PARTICIPAR EN EL GOBIERNO NI HABER REALIZADO OPOSICIÓN PARLAMENTARIA**

Causas de la crisis y modelo de Partido. — El «Grupo crítico de Tomás Bretón» aborda después en el documento las causas de la crisis y la respuesta a cada una de ellas en otro apartado dedicado al modelo de partido. En síntesis, éstas son las causas señaladas:

—Desnaturalización ideológica respecto a las tradiciones federales socialistas.

—Crisis de identidad del PSOE como instrumento al servicio de los intereses de la clase trabajadora por el hegemonismo en las cúpulas del Partido, de verdaderos grupos de presión decididos a desarrollar la UGT como un sindicalismo reformista, de gestión y de servicios.

—Planteamiento electoralista del PSOE como un partido propenso al colaboracionismo entre clases a través de un discurso político frívolo y superficial.

—Balance insatisfactorio en la acción municipal.

—Verticalización tecnocrática y burocrática con la consiguiente derechización del partido.

—Culto a la personalidad que ha deteriorado la dinámica de democracia interna.

—Incapacidad de la dirección del partido para difundir un riguroso clima de responsabilidad, eficacia y moralidad.

—Atribución de los éxitos conseguidos, no a la tradición socialista del pueblo español, sino a los cuadros organizativos y propagandísticos del partido.

—Negativa del partido para desarrollar una estrategia de oposición. La desviación esencial de la línea de oposición del partido conlleva tres connotaciones: pérdida de identidad del partido ante la conciencia pública; hegemonismo de los grupos socialdemócratas y, por consecuencia, el desgaste y erosión del PSOF sin haber participado en el Gobierno ni haber realizado la preconizada oposición parlamentaria.

«Bajo cada una de estas reflexiones, concluye, subyace una característica genérica: la liquidación política y organizativa de las juventudes socialistas».

**NUEVA PROTESTA DE UCD POR FILTRACION DE DATOS**

Madrid (Efe). — «UCD, por enésima vez, protesta de la manera más enérgica por la filtración de datos y manipulación informativa de los datos y declaraciones que se aportan en la Comisión de investigación de RTV E.», según un comunicado de la Oficina de Prensa de este partido.

«Las fuentes de izquierda —continúa el comunicado— que filtran los datos y tergiversan las declaraciones, cometen una grave irresponsabilidad al pretender manipular políticamente el contenido de la investigación y condicionan, además, lo que debe ser actuación independiente de la justicia».

«En ese clima es muy difícil llegar a conclusiones que permitan, como es el propósito probado de UCD, llegar a una televisión mejor. Lo que parece enconar a los social-comunistas es que de 1977 hasta ahora el mejoramiento en el control y gestión económico-financiero de RTV. E. es innegable, como la prueba el balance de 1979, que acaba de hacerse público con un superávit contable de cerca de 4.000 millones de pesetas».

Las noticias que se filtran sobre el desarrollo de las sesiones de la Comisión de investigación, añade el comunicado, «o son falsas o son parciales».

**PETICION SOCIALISTA AL GOBIERNO VASCO**

San Sebastián (Logos). — El grupo parlamentario socialista de la Cámara vasca, ha presentado a la Mesa una proposición de ley sobre lucha contra el paro en Vascongadas. En un informe, el «Partido Socialista de Euskadi-PSOE» señala que más de la mitad de los parados vascos tienen menos de 25 años y que el sector más deprimido en la región es, ahora mismo, el industrial donde el paro afecta a la tercera parte de los trabajadores.

Los socialistas proponen, entre otras cosas, que el nuevo Gobierno vasco actúe directamente en el tema de política de empleo a distintos niveles, promoviendo la creación de nuevos puestos de trabajo y el mantenimiento de los ya existentes.

*¡a toda orquesta!*

CON...



**PHILIPS**

**ALTA**

**FIDELIDAD**

**GIRADISCOS**

**SINTONIZADORES**

**AMPLIFICADORES**

**CASSETTES**

**RACKS**

**COMPLETOS**

UTILICE NUESTRA TARJETA

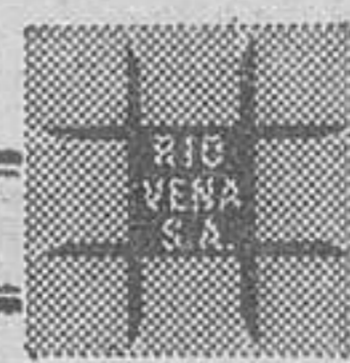
**CREDI MUSIC**

Plaza Mayor, 33  
Telf. 20 12 70  
**BURGOS**

*Puerta*  
**hifi**

SI TOMA LA DECISION ANTES DEL 30 DE JUNIO

**PAGUE MENOS**



**INMOBILIARIA RIO VENA S.A.**

**EDIFICIO GENERAL YAGUE 7 y 9**

**PROXIMA ENTREGA**

**4 DORMITORIOS, TRASTERO Y GARAJE OPCIONAL**

«PISO PILOTO EN OBRA»

OFICINA VENTAS:

PETRONILA CASADO, 18 — TELEFONO 22 16 50

**LOS MOZOS DE LA BARRIADA JUAN XXIII**

**CELEBRARAN GRANDES BAILES Y VERBENAS**

LOS DIAS 10, 11, 13, 17 Y 18 DE MAYO.  
AMENIZADOS POR LOS CONJUNTOS

**NUEVA ALASKA ESCARLATA GIGANTE**

## Adhesión de Derecha Democrática a la «unidad operativa» de otras fuerzas políticas nacionales

La UCD vasca no cree que la negociación sirva para terminar con el clima de violencia

### Ayer llegó Enrico Berlinguer a Madrid para asistir al mitin fundacional del PCE

Madrid (Logos). — El Comité ejecutivo de Derecha Democrática Española, reunido bajo la presidencia de don Federico Silva Muñoz, hace pública, ante ciertas informaciones de Prensa, la siguiente declaración:

Primero. — Derecha Democrática Española reitera que como partido político ha nacido fundamentalmente para defender la unidad nacional de España, por lo que ha cooperado y coopera en todas las iniciativas que se susciten con este fin y para proveer, con todas las fuerzas que la integren la unidad o el entendimiento de la derecha. En esta línea permanece firme y activamente.

Segundo. — Tiene la visión más amplia de esa unidad, sin excluir a nadie, por entender, como viene sosteniendo desde su fundación, que hay que hacer coincidir mediante el entendimiento a la derecha sociológica con la derecha política.

Tercero. — Derecha Democrática Española se congratula de que otros partidos y grupos de la derecha se sumen a su permanente llamamiento a la unidad y está dispuesta a participar en la convocatoria formulada por la Confederación de Combatientes, Comunidad Tradicionalista, Falange Española, Fuerza Nueva y Agrupación de Juventudes Tradicionalistas, al participar en tal iniciativa requiere que la convocatoria se extienda a todos los partidos regionales y nacionales, extraparlamentarios o parlamentarios y, en especial, a Alianza Popular, que coinciden en la defensa de la unidad de España y de los valores morales de nuestra sociedad para que puedan definirse sobre tal iniciativa, cursándoseles a tal efecto las correspondientes invitaciones.

«UCD» DEL PAIS VASCO NO CREE QUE LA NEGOCIACION ERRADIQUE LA VIOLENCIA

San Sebastián (Efe). — «UCD del País Vasco no ha creído nunca, ni cree, en la negociación porque es un procedimiento que, lejos de erradicar la violencia, únicamente prima y fortalece a los que, desde estas posiciones, pretenden implantar sus postulados», ha manifestado a «Efe» el secretario general de UCD del País Vasco, Jaime Mayor Oreja.

Por lo que se ve —continúa Mayor Oreja— no se puede cerrar la puerta de la negociación. En un sistema democrático, la actitud de condena del terrorismo no puede supeditarse al grado de satisfacción de una formación política, ya que si condicionamos el alcance y el grado de nuestra respuesta a unas circunstancias determinadas, estaremos posibilitando la justificación permanente desde algunos sectores a la violencia.

Por todo ello, el comportamiento de Juan Alcorta —finaliza el secretario general de UCD del País Vasco— «no sólo es una demostración plena de responsabilidad, de coraje y de amor a nuestro pueblo, sino que es una muestra de una acertada estrategia para acabar con el enfrentamiento de la sociedad vasca y de los que queremos vivir en paz y libertad, con el fenómeno ETA en este País Vasco».

BERLINGUER, EN MADRID

Madrid (Efe). — El secretario general del partido comunista italiano, Enrico Berlinguer, ha llegado esta mañana a Madrid para participar en el mitin programado con motivo del 60 aniversario del Partido Comunista

de España.

El señor Berlinguer dijo a los periodistas en Barajas que en Roma se sigue con gran interés la situación política española.

Acerca del actual momento de su partido en Italia afirmó que «no se han cerrado las puertas del poder para los comunistas italianos» y que el Gobierno actual «es frágil y muy criticado y la perspectiva de un Gobierno de unidad que comprenda al partido comunista no está excluida».

UN CONCEJAL DENUNCIA A OTRO POR ABOFETEARLE AL FINALIZAR UNA SESION

Pamplona (Logos). — Joaquín Arrondo Martínez, concejal de UCD del Ayuntamiento de Euzkadi, ha presentado denuncia por injurias y por haberle abofeteado el concejal del mismo Ayuntamiento José Manuel Aguirre Iñiguez (independiente).

Los hechos tuvieron lugar al finalizar el último pleno de la Corporación. Tras discutir sobre la designación del secretario accidental y dado que eran las doce de la noche, se levantó la sesión, aunque los corporativos permanecieron en el salón. Se produjo entonces un enfrentamiento verbal entre ambos concejales y al salir Joaquín Arrondo, según la denuncia que ha presentado en el Juzgado de Tudela, fue abofeteado por el concejal José Manuel Aguirre, llegando a caer al suelo, todo ello en presencia de los demás corporativos.

MITIN DEL P.C.E. EN LA PLAZA DE «LAS VENTAS»

Madrid (Efe). — A las diez de la noche finalizó el mitin en el que el PCE conmemoró el LX Aniversario de su fundación. Intervinieron Santiago Carrillo y Enrico Berlinguer.

Santiago Carrillo, secretario general del PCE, quien cerró el mitin, se pronunció por la vía democrática y por la libertad e independencia de su partido. En repetidas ocasiones pidió la unidad con los socialistas, momentos en los que fue muy aplaudido por el público que llenaba la plaza de toros de Madrid y casi el ruedo entero.

Santiago Carrillo, que varió ligeramente al discurso que llevaba escrito, recordó las vicisitudes por las que ha pasado su partido y rindió un homenaje a Tito.

Más adelante aludió a la disciplina de hierro observada por el partido durante sus cuarenta años de clandestinidad y añadió que ahora el partido ha iniciado un camino de democracia interna para tener una vida más democrática.

Después se refirió a la crisis económica, moral y cultural profunda en la que el Mundo ha entrado y expresó su confianza en que la izquierda europea se rehaga para salvar la paz e iniciar el camino de nuevas estructuras sociales más eficaces y más justas.

Santiago Carrillo, al referirse a la violación de las libertades públicas y la persecución de periodistas y escritores, anunció que apoyarían la presentación de la candidatura de Juan Luis Cebrián, director de «El País» para senador de todos los partidos democráticos.

Más adelante acusó al presidente Suárez de haber observado un planteamiento poco democrático en la resolución de la reciente crisis de Gobierno.

El líder comunista nostró

después su escepticismo acerca del debate político que tendrá lugar el próximo día 20: «para que el presidente venga al Parlamento».

En resumen, Santiago Carrillo dijo que la política de UCD ha producido un desencanto.

En la presentación del mitin intervino Simón Sánchez Montero, quien se olvidó de Dolores Ibarruri, lo cual le fue recordado por el público a los gritos de «Dolores», «Dolores».

Después de Sánchez Montero intervino Ramón Mendizola, miembro del Comité ejecutivo del PCE y antiguo director de Radio España Independiente.

También intervino Enrico Berlinguer, secretario general del Partido Comunista italiano, quien pronunció un extenso discurso para insistir, una vez más, en la doctrina de eurocomunismo y hacer un llamamiento a la unidad de todas las fuerzas progresistas.

La Publicidad escrita, es la única que se puede volver a leer  
Es la que ofrece  
Diario de Burgos  
Junto a su gran difusión

## Suárez trabaja en la preparación del comunicado que se enviará al Congreso para el debate del día 20

Hoy se reúne el Consejo Político de UCD con motivo de la elección de nuevo secretario general

Madrid (Efe). — El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, trabaja hoy en los informes elaborados por los ministros para la confección de la comunicación que el Gobierno enviará al Congreso para el debate político del día 20, según ha sabido «Efe» de fuentes solventes.

El presidente Suárez se reunió ayer, a su vuelta de Yugoslavia, con algunos de los ministros encargados de preparar la documentación e informes previos.

Según las mismas fuentes, el señor Suárez ovrverá a mantener reuniones de trabajo con los ministros encargados de redactar los informes antes de someter el tema a la deliberación del Consejo de ministros, que se podría celebrar el próximo martes, aunque no ha sido todavía convocado oficialmente.

### REUNION

Madrid (Efe). — El Consejo Político de UCD, se reúne mañana para elegir nuevo secretario general cargo para el que la Comisión Permanente del partido dio su «visto bueno» en la persona de Rafael Calvo Ortega.

Esta reunión, convocada inicialmente para el pasado jueves, fue aplazada por coincidir, a última hora, con la presencia del presiden-

te del Gobierno y de UCD, Adolfo Suárez, en Belgrado para asistir a las honras fúnebres por el mariscal Tito.

En fuentes centristas se espera que la elección de nuevo secretario general dé ocasión a «ensanchar» el temario. Las fuentes consultadas manifestaron a «Efe» que en la reunión anterior del Consejo Político se plantearon preguntas que no correspondían a lo previsto en el orden del día y que «en esta ocasión, y con mayor motivo, la elección de Rafael Calvo Ortega podría estar precedida de intervenciones relativas tanto a la gestión «unificadora de tendencias» del futuro secretario, como a asuntos de política general, como el contenido de la comunicación que el Gobierno enviará al Congreso de los diputados para el debate del próximo día 20».

El equipo del hasta ahora secretario general, Rafael Arias Salgado, apoyará la candidatura de Rafael Calvo y le prestará su colaboración «para hacer más fácil el relevo», según manifestaron a «Efe» fuentes próximas al señor Arias Salgado, saliendo al paso de algunas informaciones que ponían en entredicho esta buena disposición del actual equipo.

La Secretaría General del partido ha convocado una rueda de Prensa para las 18

horas de mañana, a la que se pretende acudir conjuntamente los secretarios saliente y entrante.

### DISENSO A DISENSO

Madrid (Colpisa). — Todo está aplazado al día 20, el debate y el desmadre. Dice el PSOE, que no presentará «voto de censura», porque lo pueden perder. De momento, sólo «toman la distancia» para el próximo «round» en las cuerdas del Hemiciclo. Nos encontramos otra vez en plena luna de miel del disenso. Esto es casi la guerra, que es una versión del disenso a la brava. La causa de este despego, para Felipe González, es la desconfianza que les produce el cesarismo, el agotamiento, la vejeidad y el hermetismo de UCD».

El PSOE, «tampoco acepta migajas socialdemócratas del pan de la remodelación. Se encuentran muy sobrados tras el congreso de otoño. Y UCD, tras la crisis, «no es un partido, es un blasfematorio de los descabalgados «rosicleros» de Ordóñez». Al PSOE «no le interesan restos «quemados» de partida, cuya legitimidad está sin verificar en directo y sin padrones. Y hacer ministros a los «bios» desfenestrados, en una coalición con los socialistas, no resultaría ni respetable ni respetado». «No hay sitio —ni uno ni otro partido— para los «tránsfugas», los equivocados y los arrepentidos».

Los «claveles se han dejado atrapar en sus propias contradicciones. Y es que no está el espectro político español para sutilezas ideológicas. En Italia, liberales, S.C. y D.C., forman una misma familia con distinta historia. Aquí, todo lo que no está en UCD —o en el «arco iris» marxista— no está en ninguna parte. Porque, ¿qué fue de tanto «para raza» liberal, socialdemócrata y D.C. el 15-J?»

Disenso a disenso, no tenemos mayoría para llegar en paz al «happy end» de la transición. A mitad de camino, lo empezado empieza a hacerse inservible. Y por ese envejecimiento precoz, las salidas se van estrechando. Sólo queda viable una «apertura a la izquierda» con el PSOE en un Gobierno de coalición. Porque los pactos de la Moncloa son irre recuperables. Y seguir «a fortiori» con el disenso, conduce al desencanto, a la abstención y a las elecciones anticipadas, que a mitad de legislatura, es como entrar en un túnel a ciegas.

Ante esto, sólo un ingenio puede preguntar qué puede ocurrir si hay elecciones. Y sólo un loco podría contestar. — Carlos Sagasta.

## LIQUIDACION TOTAL

### POR CESE

- TAPICERIAS
- CORTINAJES
- ALFOMBRAS
- MOQUETAS
- ARTICULOS DE CAMA Y MESA

PRECIOS MAS BAJOS DEL COSTO

# JICAST

Plaza de la Cruzada, 2

BURGOS

EDUARDO CARDERO

RADIOLOGO

San Pablo, 22

Teléfono: 20 60 27 y 21 20 96

SE OFRECE CUADRILLA

DE ENCOFRADORES

COMPETENTES

TELÉFONO 21 88 87

# SALVAJE ATENTADO, CON 12 HERIDOS GRAVES, EN UN BAR SANTANDERINO

## Ningún miembro del Gobierno vasco asistió al funeral por el policía nacional asesinado en Santurce.- Graves incidentes en San Sebastián, Madrid, Bilbao y Pamplona

Santander, (Logos).— Un artefacto de cierta potencia que produjo graves daños en el interior, estalló a las dos de la madrugada en una sala de fiestas llamada "Los Gallos", situada en Sobremozos a unos 20 kilómetros de la capital. Hay que lamentar dos heridos de carácter grave, Pedro Secades Cabezas, de 25 años, y Juan José Gutiérrez Martínez, de 27, así como diez heridos de carácter menos grave. El artefacto debió de ser colocado en una ventana del local próxima al bar.

Donde se produjo el impacto descansaba el encargado de la barra, pero en el momento de estallar había acudido a atender una mesa ocupada por un grupo de jóvenes que festejaban una despedida de soltero, en tanto que otras fuentes aseguran que eran una reunión de amigos que se dedican al automovilismo y que momentos antes habían estado viendo unas pruebas.

Una persona con heridas sangrantes se presentó en el destacamento que la Cruz Roja tiene en el pueblo de Solares requiriendo ayuda porque "en la sala de fiestas situada a dos kilómetros había numerosos heridos".

La sala establecida al pie de la carretera San Sebastián-La Coruña es un sitio muy frecuentado por la juventud de la comarca. Nadie hasta el momento ha reivindicado el salvaje atentado y también se ignoran la clase de explosivo utilizado.

### FUNERAL POR EL POLICIA ASESINADO

Basauri (Vizcaya), (Efe). En el patio de armas del acuartelamiento de Basauri se ha celebrado a primera hora de la tarde un funeral de cuerpo presente por el

rino Núñez, muerto ayer en un atentado en Santurce.

Al acto religioso asistieron, además de los familiares de la víctima, el delegado del Gobierno para el País Vasco, general Saenz de Santamaría, los gobernadores civil y militar, el jefe de la zona de la Guardia Civil, inspector de servicios del Cuerpo Superior de Policía y otras personalidades civiles y militares.

Ofició la ceremonia el capellán castrense del acuartelamiento quien en la homilía que "una vez más nos encontramos con el corazón desgarrado y ante silencios cómplices y manipulación de los hechos de no llamar a las cosas por su nombre y tratar de actos violentos a lo que en realidad es un asesinato".

"Ante esto —continuó— sólo tenemos una respuesta auténtica de Cristo en la Cruz". El capellán castrense recordó los funerales de este tipo que había celebrado y que "he compartido la desazón de no poder hacer nada".

"Llorar, creer y orar —finalizó su homilía— miembros de la Policía Nacional, porción selecta de esta España castigada en estos momentos. Necesidad en estos momentos de contener la rabia y la venganza para guardar esa paz en esa rectitud y entrega al cumplimiento del deber".

Al finalizar la ceremonia religiosa, y después de entonar el Himno de la Policía Nacional, el general Saenz de Santamaría gritó "viva la Policía Nacional" y "viva España", gritos coreados por los policías nacionales que llenaban el patio de armas donde se ofició el funeral.

Finalmente, el féretro fue trasladado por vía aérea ha-

cia Cortés de la Frontera (Málaga), donde será inhumados los restos mortales del señor Merino.

### AUSENCIA DE POLITICOS VASCOS EN EL FUNERAL POR EL POLICIA ASESINADO

Bilbao, (Efe). — Medios oficiales de la capital vizcaína ha hecho pública su "profunda extrañeza" ante la ausencia de representantes de las Instituciones vascas en el funeral de esta mañana que se ha celebrado en el acuartelamiento de Basauri, por el descanso del policía nacional Antonio Moreno, muerto ayer en atentado en la localidad de Santurce.

Las mismas fuentes señalaron que, concretamente, se había comunicado la hora del acto a la Presidencia del Gobierno Vasco, Diputación Foral y Ayuntamiento de Santurce.

### GRAVES INCIDENTES EN SAN SEBASTIAN

San Sebastián, (Efe). — Incidentes de diversa consideración se han registrado entre manifestantes y Fuerzas del Orden Público, al término de una manifestación convocada por organizaciones populares, partidos de izquierda y "gestoras pro-ammnistía" en protesta por la actuación de grupos de ultraderecha en Madrid y la muerte de María José Bravo.

Al pasar la manifestación por la cafetería "Gabiña" una señora increpó a los manifestantes y tuvo que salir corriendo ante la actitud de un joven que se acercó a ella con una silla en la mano y se la arrojó, sin llegar a alcanzarla. Después cuatro o cinco personas más tiraron algunas mesas y consumiciones que el público

estaba tomando en la terraza de la citada cafetería, mientras el resto de los manifestantes gritaban "burguesía asesina".

Los manifestantes terminaron su recorrido con vivas a ETA militar y gritos en contra de la Policía, al principio de la calle Igteeta, en la que se ubica el Gobierno militar que estaba fuertemente custodiado por fuerzas de la Policía Nacional en furgonetas y cuatro tanquetas.

En un momento de la marcha los manifestantes arrojaron piedras contra la Policía, que intervino poniendo en marcha tanquetas y lanzando gran cantidad de pelotas de goma y botes de humo contra éstos, que se refugiaron en el casco viejo de la ciudad.

Entre tanto, otros efectivos de la Policía Nacional se situaban con gran despliegue de fuerzas, en el bulevard y disolviendo a un grupo de manifestantes que consiguieron concentrarse en la avenida de la Libertad. En el momento de transmitir esta información, continúan las escaramuzas por las calles céntricas de San Sebastián, con cruces de automoviles para impedir el paso de la Policía, dos personas al menos, han sido detenidas.

La manifestación había salido a las siete de la tarde del bulevard y más de un millar de personas recorrieron diversas calles de la ciudad. En la cabeza de la misma figuraba una ikurriña con crespón negro y una pancarta que decía "Arturo, Carlos, Mari José, el pueblo no perdona" y que estaba firmada por todas las fuerzas convocantes.

Diecisiete personas han sido detenidas por la Policía Nacional en el transcurso de los incidentes registrados. La Policía Nacional entró en la parte vieja y un grupo de manifestantes fue rodeado en el Monte Urgull, donde se procedió a su detención.

Se ha producido un herido en la persona de un empleado de la Residencia Sanitaria Nuestra Señora de Aránzazu, a causa de una paliza que le propinó un grupo de manifestantes. El herido ha sido trasladado a la Residencia Sanitaria, donde en estos momentos está siendo sometido a observación en urgencias. Se trata de José Luis Lara Moreno de 24 años, natural de San Sebastián.

### ETA, REIVINDICA EL ASESINATO

Bilbao, (Efe). — ETA militar se ha hecho responsable del asesinato, en San Sebastián, de don José María Espinosa Viscarret, comandante de Artillería.

### ETA PIDE LA CONDENA DE LAS BANDAS FASCISTAS

San Sebastián, (Efe). — ETA político militar ha solicitado al Gobierno Vasco, en un mensaje radiofónico, que se defina en cuestiones como Navarra y la amnistía, y que exija la disolución de las "bandas fascistas" así como que "se solidarice contra los asesinatos de Hernani, Madrid y Loyola".

El mensaje de ETA político militar, de aproximadamente cinco minutos de duración, se ha emitido en frecuencia modulada a las 13,00 horas de hoy, y en algunos momentos la falta de nitidez de la emisión ha hecho imposible entender completamente el contenido.

### 47 DETENIDOS EN LOS INCIDENTES DE MADRID

Madrid, (Logos). — El Gobierno Civil ha facilitado a "Logos" la siguiente nota oficial: "Como continuación a la nota informativa facilitada la pasada noche en relación con los incidentes habidos en la tarde de ayer en varias zonas de Madrid, principalmente en la de Pueblo Nuevo y Cruz de los Caídos, el Gobierno Civil destaca que los provocadores de las operaciones en número aproximado de 600, reunidos en varios grupos, actuaron utilizando métodos que parecían responder a un plan estratégico previamente establecido, haciendo gala de una gran agresividad con lanzamiento de numerosos "cócteles molotov", botellas y piedras, procediendo a la quema de papeleras en la vía pública que trató de cortarse con barricadas formadas por autobuses, coches particulares y materiales de construcción y bancos.

Esta conducta dio origen a la enérgica y eficaz actuación de las Fuerzas de Seguridad, con utilización de material antidisturbios al objeto de restablecer la normalidad. Es de significar que en una de las zonas citadas se localizó un depósito de "cócteles molotov" y botellas inflamables que, presumiblemente, podían estar preparadas previamente para su utilización en los referidos incidentes. Se han practicado 47 detenciones cinco

de los detenidos por ser menores de 16 años han sido puestos en libertad, dándose cuenta de su detención al Tribunal Tutelar de Menores. A determinados detenidos, por concurrir al parecer, las circunstancias legales exigidas, posiblemente le serán aplicadas las medidas especiales en relación con los delitos de terrorismo".

### INCIDENTES EN BILBAO

Bilbao (Efe). — Diversos incidentes se han producido sobre las 7 de la tarde en el Arenal de Bilbao, cuando la Fuerza Pública trataba de impedir una concentración no autorizada, convocada por la asamblea de mujeres de Vizcaya.

### INCIDENTES EN PAMPLONA

Pamplona (Efe). — Diversos incidentes se han registrado en Pamplona al enfrentarse grupos de manifestantes contra la Policía tras una manifestación de las centrales sindicales sobre la reforma del impuesto sobre la renta de las personas físicas.

Las centrales CC. OO., ELA-STV, SU, CSUT, UGT, LAB, y LSB-USO, habían convocado una manifestación a las siete y media en protesta por el proyecto de reforma del impuesto sobre la renta de las personas físicas aprobada por la Diputación.

## APARTAMENTOS Y ESTUDIOS

AVENIDA DEL CID, 66

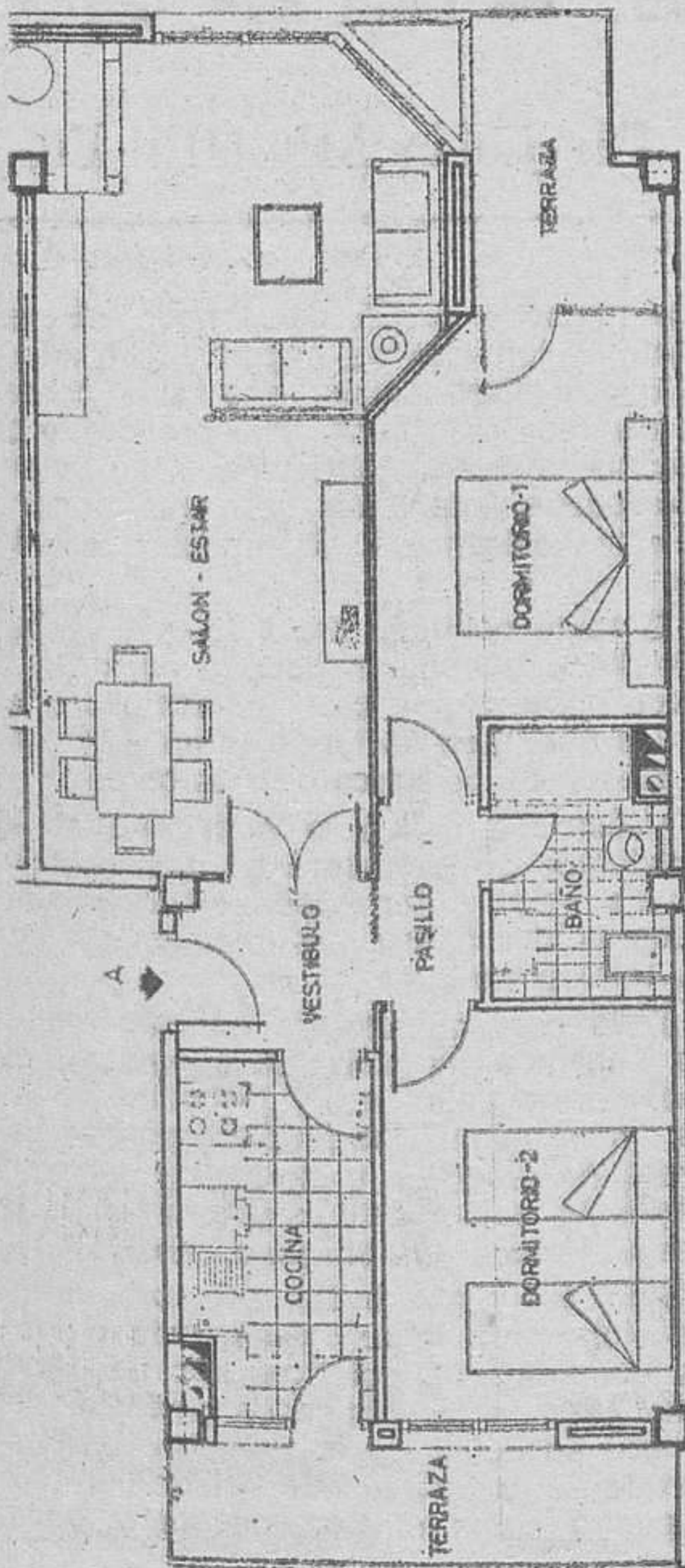
EN CONSTRUCCION

- Uno-dos dormitorios y gran salón con chimenea francesa.
- Cocinas amuebladas, exteriores con terraza o incorporadas.
- Baños con saneamientos «Scala».
- Cocinas y baños totalmente alicatado con cerámica serigrafiada.
- Carpintería interior de madera de Guinea con herrajes de latón.
- Carpintería exterior y persianas de aluminio anodizado en color.
- Solado de parquet.
- Falsos techos de escayola.
- Portal y escalera de mármol color marfil.
- Calefacción y agua caliente central, con contador.
- Portero automático.
- Cuartos trasteros.
- Plazas de garaje.

INFORMACION Y VENTA:

**BERNABE**

ESPOLON, 22



**VENDO NAVES INDUSTRIALES POLIGONO GAMONAL**

JUNTO A CORREA  
INFORMES: TELEFONO 20 68 34

**SERVICIO DE AGUAS MUNICIPAL**

ESTE SERVICIO PRECISA CONTRATAR

**AYUDANTE DE LABORATORIO (ANALISTA)**

PARA ENSAYOS DE CONTROL DE CALIDAD, LABORATORIO Y EXPLOTACION DEL SERVICIO.

Los interesados, pueden presentar la correspondiente solicitud en las oficinas del Servicio, sitas en la Avenida del Cid, 12, hasta las 13 horas del día 20 del presente mes.

Se requiere titulación apropiada o experiencia profesional.

A la solicitud se acompañará «curriculum».

(INEM 14.485)

## EXPOSICION SUIZA SOBRE LA NATURALEZA

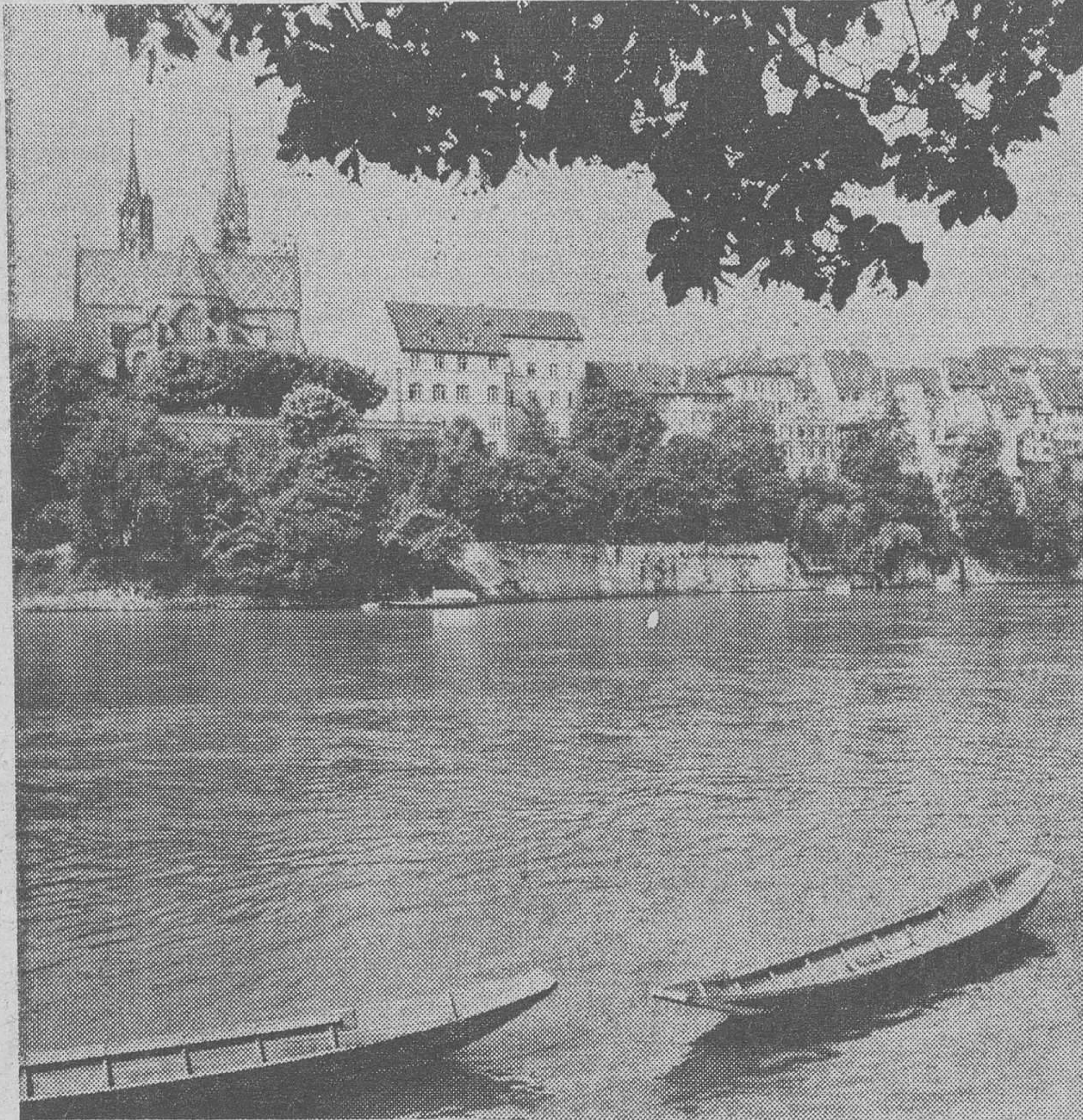
Los hombres viven con la naturaleza. Los hombres aman la naturaleza, viven de ella, la estudian y forman parte de ella. Estas consideraciones son las que han llevado a lo que hoy ya es realidad: la magna exposición «Grün 80» (Verde 80), que se celebra en Basilea. Es la segunda exposición suiza de horticultura y paisajismo; pero esta vez no tratará únicamente de jardines, sino también de problemas tan actuales como lo son los del medio ambiente y la calidad de vida. La Naturaleza en todo su esplendor brindará al visitante un espectáculo de imborrable recuerdo. Podrá montarse en un monorail y contemplar así cómodamente las 46 Ha. de exposición, con sus magníficos parques, arreglos florales, lagos y riachuelos, surtidores, plantas de los Alpes, del Sur, etc. etc. En las casas de Interés histórico reconstruidas a este fin, los visitantes podrán satisfacer su curiosidad gastronómica. Desde la torre

de 76 m. de altura podrá apreciarse el excepcional panorama. Todo lo que los horticultores han sido capaces de crear, lo encontrará al alcance de la mano. Principalmente se destacan seis sectores:

«Tierra», «Paisaje y agua»; «Bellos jardines»; «Semilla y recolección»; «Mercado»; «Universidad verde» y «Anillo verde».

Jardines de ensueño, patios repletos de rosas, estanques con lotos, el valle de los rododendros..., todo ello un regalo para la vista, donde, además, se podrá aprender un sinfín de cosas. El gran biotopo —refugio natural de la fauna y flora indígenas amenazadas; animales útiles y nocivos, así como las plantas aromáticas y medicinales prometen ser de enorme interés.

La Oficina de Turismo de Basilea ofrece ventajosos arreglos que incluyen alojamiento, entrada libre a «Grün 80» y otras prestaciones.



Aplica sus ideas de «Antropología meta

## JULIAN MARIAS Y

- ◆ Los cambios de Europa de la mujer y han o
- ◆ «Toda crisis de la n

El filósofo y académico Julián Marías ha recibido el premio León Felipe por su artículo periodístico «Una Jornada muy particular», publicado en «Gaceta Ilustrada». Recientemente ha publicado en Alianza Editorial «La mujer en el siglo XX». En dicho libro aplica las ideas filosóficas ya expuestas en su «Antropología metafísica», acerca de como la vida humana se realiza en dos formas inseparables pero irreductibles: varón y mujer.

ESPERANZA Y AMENAZA

—Durante medio siglo, de que he tenido uso de razón tal con un mínimo de madurez la mujer me ha interesado fundamentalmente —dice Julián Marías—. Y por eso mismo, he preguntado por su condición, sus posibilidades, sus variaciones, sus matices. He sido testigo a lo largo de ese tiempo de profundos cambios que, sobrevenido a la mujer, en Europa y en América; unos es

ranzadores, otros amenazadores. He visto abrirse y cerrarse, y tal vez abrirse de nuevas posibilidades que me parecen prodigiosas; he visto la maravillosa realidad de la mujer interpretada, desfigurada, manipulada, admirada por unos y por otros; he sentido descender a mi alrededor en el entusiasmo que siempre he sentido, siempre me ha parecido que y exigido. He vivido en su seno lo que se ha llamado la crisis de la mujer en nuestro tiempo.

Sobre este tema di un curso de conferencias en Madrid en 1976-77. Dos años después decidí enfrentarme a fondo con esta cuestión, realizar una de las posibilidades antropológicas.

Madrid, en el campus de la Universidad de la Diana, en Bloomington, otra vez en Madrid, he editado este libro, que no debe confundirse con otros libros, por demasiado a otros libros, por indeciblemente a muchas intenciones: a una sobre todo, pero también a mis amigos de todas las edades y de varios países.

Julián Marías descende en un libro al que quiere decir «mujer y el por qué la mujer

# ¿CONVIDADOS DE PIEDRA?

Por Julián MIGUEL DE LA VILLA

Nuestra Constitución en su artículo 17 número 3 consagra el principio a tenor del cual se garantiza al detenido, la asistencia de abogado tanto en las diligencias policiales como en las judiciales. Añade que ello se llevará a cabo en los términos que la Ley establezca.

Este principio ha sido desarrollado por la Ley de 4 de Diciembre de 1978, en la modificación del artículo 520 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal.

En el párrafo tercero de dicho artículo se dice: «Desde el momento que se practique su detención o se acuerde su prisión, el afectado tiene derecho a designar abogado y a solicitar su presencia en el lugar de custodia para que asista al interrogatorio, recabe en su caso, la lectura del presente artículo e intervenga en todo reconocimiento de identidad de que sea objeto».

Continúa el párrafo cuarto del mismo artículo: «Si el detenido o preso se niega a declarar, aún en presencia de su abogado, se consignará tal decisión en las actuaciones. Tanto si hubiera prestado declaración como si se hubiera negado a declarar podrá entrevistarse después personalmente con el abogado, siempre que lo desee».

No voy a entrar en absoluto en la normativa jurídica, ni a discutir si es una medida necesaria o no, sólo trataré de la cuestión de aplicar esta normativa a su aplicación práctica, en los casos concretos.

Jurídicamente está admitido como principio casi universal, y al menos sobre el papel, que la «certeza» de la Ley es un fundamento del principio llamado «seguridad jurídica»; la Ley bajo el punto de vista jurídico estricto puede considerarse legítima, cuando es elaborada por quien corresponde y tiene poder para ello, sancionada y debidamente promulgada; pero las

leyes se legitiman ellas solas cuando suponen un orden para la convivencia y una certeza para la acción. La regulación que contemplamos ¿tiene o no tiene esa certeza? Mi opinión es que no tiene tal cualidad, ni en su redacción ni en su práctica.

La Ley habla: —Que el abogado asista al Interrogatorio.

—Que recabe la lectura del artículo 520 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal.

—Que intervenga en todo procedimiento de identidad de que el detenido sea objeto.

Asistir al interrogatorio. — ¿Cómo hay que interpretar esa palabra?; en el momento que nos tenemos que plantear esta pregunta, ya tenemos la no «certeza» de la Ley, tanto en la letra como en la práctica. En don Juan Tenorio de Zorrilla, el Comendador en forma de estatua de piedra, asiste a la cena que Don Juan le prepara, ocupa su sitio en la mesa y habla.

Al parecer, según la normativa, o al menos así se interpreta en la práctica, el abogado que asiste a la declaración del detenido, no tiene derecho a hablar, ni tan siquiera a indicar que no se está recogiendo el verdadero sentido de lo declarado por el detenido, el abogado parece ser que es un convidado de piedra, con el inconveniente, además, de que es pura piedra, y muda.

Las únicas palabras que se colige puede pronunciar, son para pedir que al detenido se le vuelva a leer el artículo 520, y teniendo el detenido poca cultura, se quedará después de que se le haya leído, igual que antes.

Si partimos de la base de que el abogado que asiste al detenido, es un «convidado de piedra total» resultará

que tampoco podrá decir nada en las diligencias de identificación que se hagan y ello aún en el supuesto de que pudiera pensar que tal y como se han puesto los diversos individuos, está preparado para que el identificante señale precisamente a su detenido. Ello porque solo puede intervenir, pero no hablar en la práctica de estas diligencias. ¿Cómo se puede intervenir sin hablar?

El texto continúa diciendo que después de haber declarado, o haberse negado a declarar, el detenido puede entrevistarse personalmente con el abogado. ¿Son los los dos? ¿en un lugar apropiado? ¿siendo obligatorio la presencia de tercero o terceros?

¿Cómo se aplica la normativa en el caso de que el detenido se encuentre ya a disposición del Juzgado? ¿puede estar o no puede estar presente al abogado? ¿puede hablar o no? ¿es también un convidado de piedra total o no?

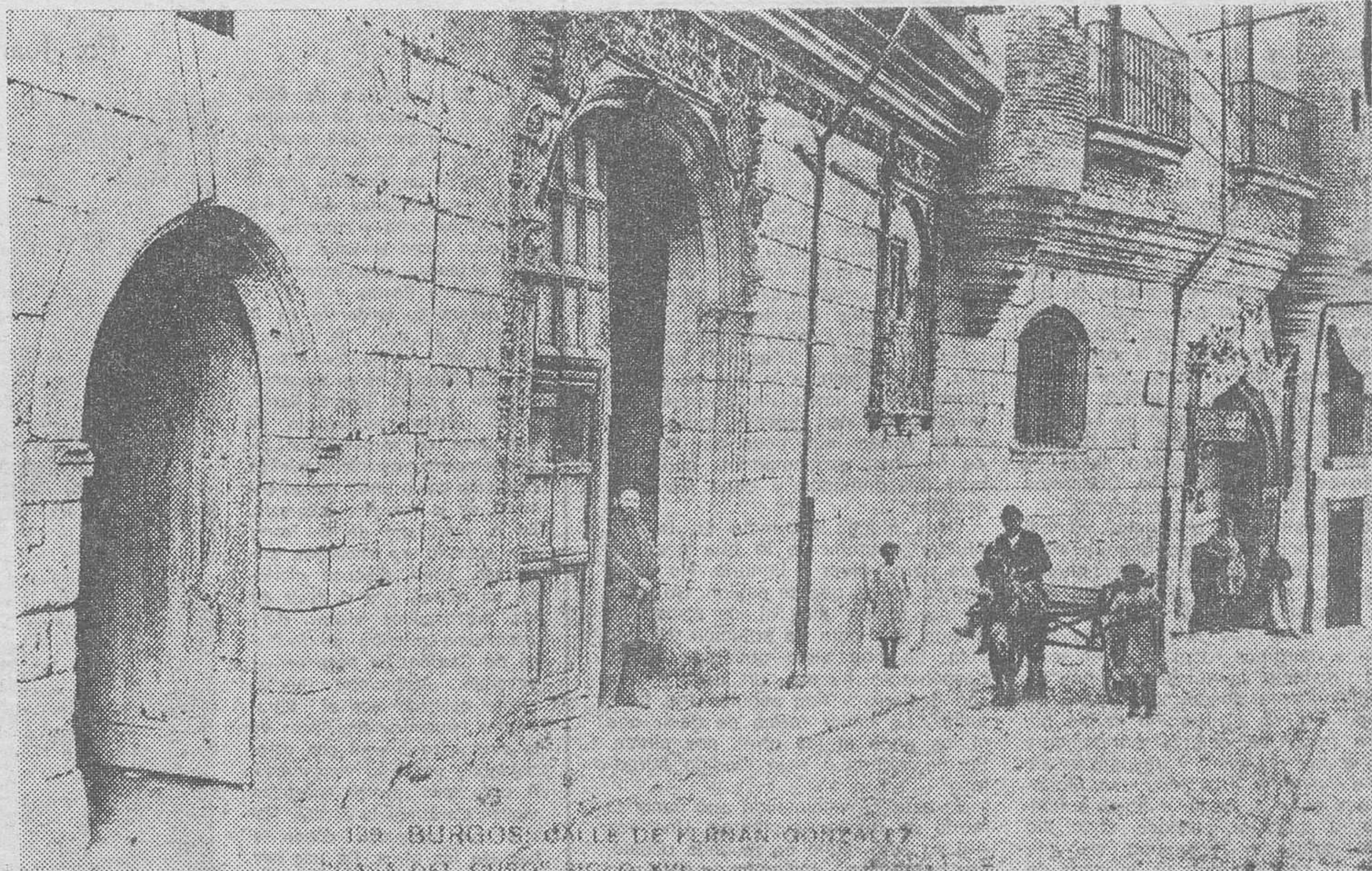
Todo este cúmulo de interrogaciones y dudas que nos hacemos no sólo los abogados, sino también los funcionarios policiales y judiciales, e inclusive los jueces, en mi opinión se produce porque la normativa legal carece de precisión y claridad y por tanto de «certeza», porque no existe esta «certeza» en la aplicación de la norma. Parece un sí, pero, no.

Solo me resta hacer una pregunta, primero a los que elaboraron la Ley y segundo a los que la aprobaron, componentes del Congreso de Diputados y del Senado. ¿Somos los abogados profesionales, que, al cumplir con su deber de asistencia al detenido, pueden hacer uso de la facultad de hablar? o, ¿somos convidados de piedra como el Comendador y además mudos?

### CONCURSO DE GRABADOS Y FOTOGRAFÍAS DE «DIARIO DE BURGOS»

Muchos hemos conocido esta traza arquitectónica de la calle de Fernán González, con su «Casa del Cubo» y todo lo demás. Lo que ya no ha sido tan del conocimiento casi general es la visión de unos vecinos vistiendo así, desplazándose así y con el borriquillo así. Mas, claro está, esa forma de posar ante la cámara tan así.

Con esta fotografía, que su propietario, don Manuel Saldaña, sitúa hacia 1915, seguimos con nuestro concurso del que tienen ustedes más muestras en la página 23 de nuestro suplemento de hoy.



EL PROXIMO OTOÑO  
EXPONDRÁ EN NUEVA YORK

### LA PINTORA ESPAÑOLA CONCEPCION JIMENEZ- QUESADA OBTIENE EL «GOLDEN BRUSH»



La ilustre pintora española Concepción Jiménez-Quesada que acaba de obtener en Nueva York —ciudad en la que expondrá a mediados del otoño— el «Golden Brush» o «Pincel de oro» por uno de sus cuadros.

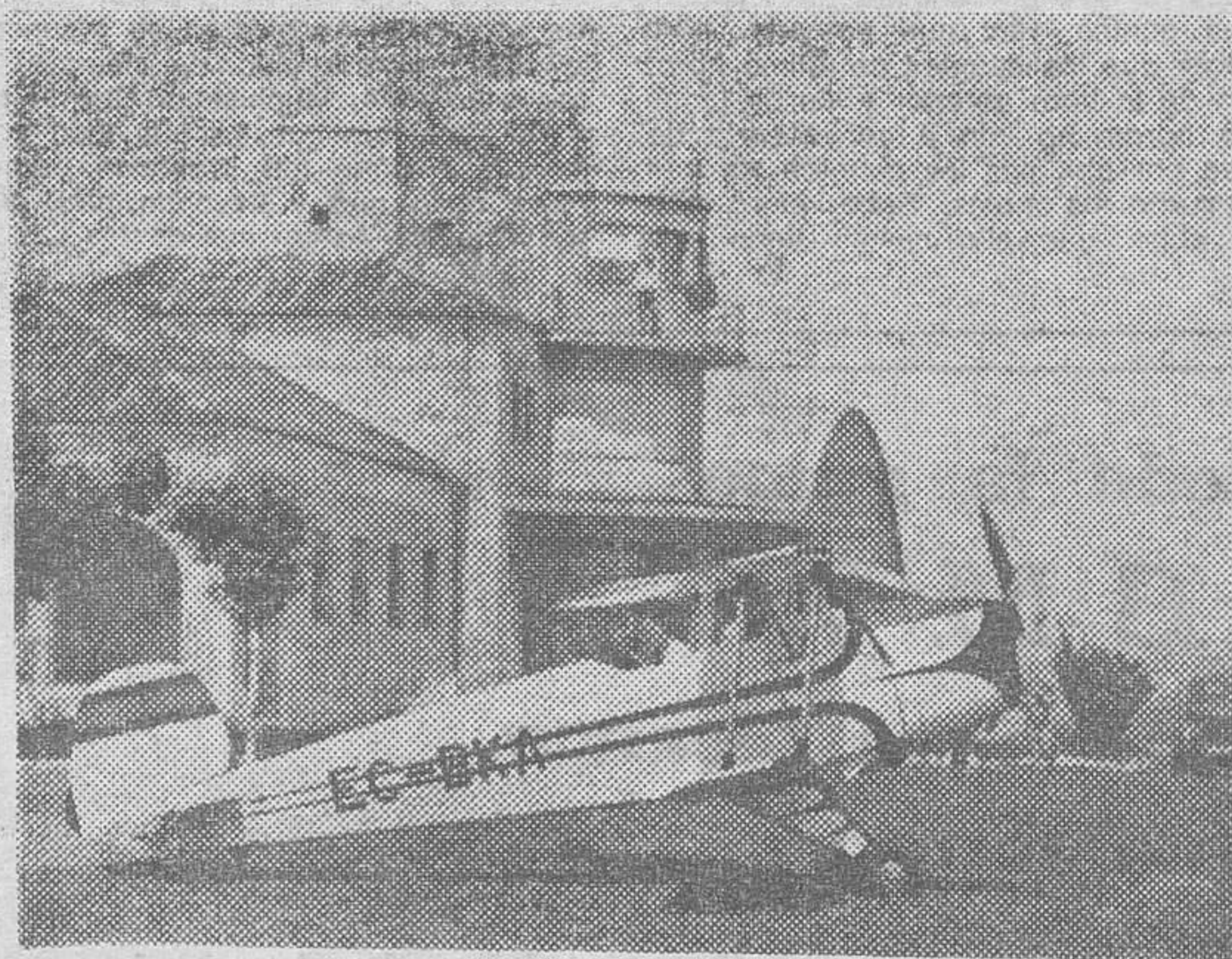
PAGINA 26

SIN PENSAR EN QUIMERAS

### BURGOS PUEDE Y DEBE DISPONER DE UN AEROPUERTO FUNCIONAL, ADAPTANDO PARA ELLO EL DE VILLAFRIA

- SE HACE PRECISO DOTARLE DE LA INFRAESTRUCTURA NECESARIA.
- SU CALIFICACION DE ADUANERO VENDRA A FAVORECER EL DESARROLLO DE TODA LA PROVINCIA.

(En página 28 un documentado reportaje de JUAN-JOSE CALLEJA).



Una de las avionetas del Real Aero Club de Burgos, ante la torre de control del aeródromo de Villafria. — (Foto FEDE).

Incluye también este ESPECIAL:

- «CASTILLA MILENARIA». LA CASTILLA DEL PRIMER CONDE.
- ESTAMPAS BURGALESAS. «SANTIBAÑEZ ZARZAGUDA».
- «SEMANA PARA LA PROVINCIA».
- DESDE ARGENTINA. «EXPOSICION DEL LIBRO EN BUENOS AIRES».
- HEMEROTECA. «BURGOS SIGLO XX».
- RESURRECCION DE LA PELICULA «QUE VIVA MEJICO».

# SEMANA PARA LA PROVINCIA

Por Alfonso SALGADO

Desde hoy, la provincia se mete en fiestas grandes por la puerta de esta semana. Es natural. Además de todas las que no vamos a citar, hoy se mete La Aguilera en las conmemoraciones de San Pedro Regalado, el franciscano que llegó donde llegó por el camino de la santidad. «Tente, necio» es una frase con la que el Santo mandó, paró y templó a un toro desmandado, según nos enteramos allá en nuestros tiempos de Salamanca. Y por si fuera poco, en esta semana, se mete toda España en la fiesta de San Isidro Labrador. A eso vamos. No a unas conmemoraciones que habrán de tenerle a uno pendiente de la devoción de La Aguilera y de las que tiene los toreros, ni tampoco del hipotético sabor a gloria del Santo madrileño. Queremos referirnos a la misma provincia.

La nuestra (la provincia, vamos) sigue siendo labradora aunque algunos piensen otra cosa. Hay mucho surco que está todavía en vigor, mucha parcela cultivada, mucha finca que no tiene que morirse para que no nos muramos todos. Hay en toda esta provincia, la nuestra, un eco remotísimamente pasado que habla de agricultura, de civilización hecha paso a paso, de campo teóricamente mil veces redimido y un millón de veces irredento. Hay toda una filosofía que sabe a arado, a hombre honrado, a Labrador olvidado cada día y en cada día reclamado, sin que nadie le precise, que es lo peor de todo, por más que Kimpling nos diga que por ahí se encuentra uno de los caminos para ser hombre. Hay en fin, mucha provincia en esta provincia que sabe de todo que ya está de vuelta de todo cansada de todo, hastiada de todo, escamada contra todo, ahíta de los cuentos de todos. La realidad final es que está ahí, muriéndose entre los gritos de todos, las milongas de todos, los sofismas de todos.

¿Es duro lo que queda dicho? Es más bien blando, mire usted. A esta provincia hay que pateársela muchas veces, pero que muchas, por sus surcos por sus tierras de erial, por sus valles, por sus vegas, por sus secarrales y por encima de todo, de sus gentes. Hay que patearla, para saber que los cuentos de última hora, los de la hora anterior y los de todas las horas, no van a convencerla de que por ahí, por los cuentos, se van a curar los males. Sabe, claro que lo sabe, que ella mismo tiene una

solución. La tiene en su esencia, la que se ve por cada poro de sus más de catorce mil kilómetros cuadrados, los que dejan vacíos (porque nos los llenan ni en nombre de su señor padre) los locales donde van a cantarse las majaderías de moda, en nombre de tal o cual. ¿Qué más da? Esta provincia hace mucho tiempo que no le da la gana hablar. Está hablando con su emigración, con sus despoblados, con la oración silente de su rezo secular y pide (porque lo pide y el no, quien duda que se recorra sus caminos) volver a lo esencia de siempre, a la eterna, a la que no le van filosofías de moda, de la moda que quieren imponer quienes entre otras cosas saben muy poco del lamento de nuestros descampados, cada vez más descampados y cada vez más grandes.

Hay mucha provincia en Burgos. Mucha. Justamente la que necesitamos para volver a llenarla. No valen cantos de los que se estilan. No valen porque ni los unos ni los otros han puesto una gota de solución. Ni una sola. La han visto quedarse vacía, despoblarse, hacerse un largo y ancho desierto y han seguido tan tranquilos. La mejor forma de decir que ni los unos ni los otros nos sirven. Por lo menos a esta medida burgalesa.

Es esta provincia toda una inmensa teoría de desconocimientos. Una vez —y ya está dicho en muchas ocasiones anteriores— reclamamos para ella los cuarenta oasis que se prometieron para su desierto. ¿Dónde están? Si, ya sabemos que está en la mente de quien ni ha hecho nada ni va, hacer nada. Si serían solución cuarenta oasis, pero cuarenta No tres ni cuatro.

En fin, que la provincia se mete en fiestas, en sus fiestas de siempre y había que cantarla. A su manera, claro. A su oración, claro. A su canto, claro. Es mucha provincia esta nuestra para que muera de un mal de olvido. No va a hacerlo. Porque no quiere aunque lo quieran otros. Se quedará desierta y por más que no sepamos como volverá a llenarse de voces. Lo sabe uno ahora que entre San Pedro Regalado y San Isidro, las voces que no quieren oír algunos, le saben a la oración de siempre. Y eso es mucho. Muchísimo. Que lo diga la provincia que ya fue dada por muerta y sigue ahí, trayendo primaveras cada año y llevando más cosas. Empezando por sus gentes.

Estampas burgalesas

# SANTIBAÑEZ ZARZAGUDA

(RESTOS ROMANICOS Y POMPAS DE MODERNIDAD)

Por Juan José PEREZ SOLANA

Por la carreterilla de Campó y a un palmo de nuestros lares, como quien dice, anda la Villa. La Villa se asienta soberana sobre un remanso que le ceden —uno piensa que con gusto— páramos y cotorras anchurosos como el valle. La Villa o el pueblo, como usted quiera, anda de fiestas y el júbilo ha puesto su tenderete en la plaza. Y es que de plaza y templo va la Villa bien servida. San Nicolás es su mecenas, patrono, y señor. Viva la fiesta.

Del antiguo monasterio de San Juan se aprovecharon algunos restos románicos que se incrustan como joyas por el entorno de la inmensa feligresía. En el meridiano de la Torre, por ejemplo, se encuentra empujado, como diadema gloriosa, un relieve que al decir de los articonsejeros viene del mismísimo maestro de Santiago de Carrión. Se trata de un soberbio Pantocrator lujosamente cobijado por el tetramorfos (animales simbólicos de la evangelización aquí con corona) entre un dosel almendrado. A cada lado, cuatro apóstoles vigilan hieréticos la escena. Habría que preguntar dónde se han ido los otros. De uno hay noticia y es aquel que se halla aprisionado entre piedras de humildad en la tapia del cementerio de Santibañez. No sabe uno si los que montan guardia en el muro de la cerca de la iglesia también pertenecen a la apostolía. Pudiera ser. Que el uno es pastor (de almas, se entiende), no hay duda. Su atuendo pontifical y su báculo de obispo le denuncian. Más dudas hay en el otro que bien pudiera ser un hijo del Atlas.

Sin embargo, y aunque hay orgullo en ese bien guardar lo añejo, la gloria le viene al pueblo por lo de más acá. De más acá por vía de gusto arquitectónico está la inmensa fábrica de la Iglesia que se eleva galana acogotando miradas y demoliendo pudores. Entrarse en Santibañez y mirar la mole parroquiana todo es uno. La eupa del cielo y la tierra y la sostiene una plaza de lujos. Se le notan algunas trazas del pulcro



San Nicolás se asoma desde la torre a la plaza y bendice pomposo a la feligresía. En Santibañez, ya se sabe, plaza, torre y Santo andan a una. ¡Y dichoso anda el vecindario! — (Foto J. L. Alonso Ortega).

renacimiento en agonías tersas, aunque el juego anda ya por los barrocos comidos, eso sí. Tres cuerpos soberanos con hiladega de piedras y con piedras sillares acaban citándose en los cuatro pinaculillos que custodian el gran prisma de la luz. Lo remata una bola, y sobre la bola, la veleta y la cruz. De arriba abajo la cosa va así: troneras a los cuatro vientos en el piso cimero. Por entre los medios han dispuesto un reloj que tiene sobre sí frente de friso galano, y a sus pies, al Señor del Tiempo con escolta apostólica. Por debajo, que a la postre es lo primero, está el mimo del pueblo: su patrono el santo San Nicolás. Tiene aposento de honor en hornacina que semeja relicario y tan exquisito que bien pudo ser sueño platero. Por los suelos, el pórtico o las porticadas jugando a luces y sombra: la algarabía de su aposento. Y es que eso es lo que hay una vez franqueada la puerta: sueño tras sueño acurrucadito entre naves.

Entra uno y al fondo el emporio del retablo en honor del Santo y con trazas inmortales. Lo trazó, esto está seguro, en 1557, don Pedro de Colindres. Ahí es nada. Don Pedro de Colindres (sébase para pasmo) fue escultor e imaginero por esos años en la Catedral de Burgos. Se sabe, por ejemplo, que este tal recibió cinco años antes (en 1552) 32.250 maravedises por dieciséis bultos de figuras grandes que trabajó a destajo para la obra del Crucero. También el célebre Colindres, y esta vez a una con Juan Picardo, ambos Imagineros, recibieron 20.728 maravedises por siete imágenes grandes para los corredores altos del Crucero y por la imagen de Santiago con su caballo y cuatro profetas y por limpiar y aderezar otros bultos de dos vírgenes.

De la fiebre renacentista tornase otra vez al románico austero si la mirada vuela a las alturas del presbiterio. Por encima de la Epístola una figura vela sentada maniatada y pediatada. Su homólogo del lado opuesto es un bravo San Miguel desafiando como siempre, al dragón alado. Por las plumas precisamente y por los pliegues de su manto, bien cuidados algunos quisquilloso le han visto a esta talla parecidos con el llamado segundo artista de Silos. En Santibañez pues, convivieron y conviven dos es-

cuelas, la palentina y la burgalesa. Y del románico alegórico pásase de golpe y tras a la magia de famenco, pues de ahí parece ser el soberbio tríptico de Santibañez, obra al parecer rarísima en nuestras Españas, ya que se trata de altar portátil esculpado, que no pintado. Su estilo es brabanzón y su factura no sabe uno si brava o solemne, que de todo hay.

Otro cantar es el Cristo. La tecla que fascina es su estirpe burgalesa, aunque se tarareen fachendas flamencoides. No se sabe su autor, pero genio y figura fueron sus huéspedes, obvio es. No tiene ni remota envidia (por qué iba a tenerla) al que guarda el Museo provincial atribuido a Memling o Mozaert, y al modo de éste tiene el de Santibañez una mirada serenísima, austerísima y resignadísima a pesar del enjambre de las espinas. Es una pintura en chapa de cobre que representa con magistral finura el misterio de Cristo coronado. Un par de cuadros más a Santa Catalina (el del Juicio y el del Martirio), de cata hispano-flamenca, son otras muestras del aljar de la villa.

De la proverbial farra zarzaguda hay encantos que más que decir conviene gustar. En esta especie de metrópoli de los Páramos —de Arriba y de Abajo— y también del Urbel, se suele tener por bueno el baile de a dos, el juego de a tres y el contertulio de a todos. Naipes, bolos y baile son la salsa. Y el ungüento, la vida callejera. Un oficio —de raíz inmemorial— el de las lanas y el de los pellejos, allí puso sus reales, y por él y con él hanse pateado todos los mundos. Vinos daba Mazantini y buenos cangrejos el río. A parada y casi fonda obligaba el coche de línea y, entre col y col, el crujillo de la mañana o el chico y chica de las medias tardes. Por caste y sabiduría se ha ganado Santibañez a feligresías ajenas. Ahora como antaño. De antaño son para su gloria una obra pía para dotación de estudiantes pobres, doncellas virtuosas, viudas menesterosas y reposición de altares, fundada por D. Francisco Tomás de Arce en 1644 y otra para escuelas a cargo de los Sres. Provisores de 1821, para precisamente los cofrades de San Nicolás. Loado sea el Patrón y amparada sea su villa.

toda la gama

# BMW

más a su alcance

que nunca

Ahora cualquier modelo de la poderosa gama BMW están a mejor precio

VEA LAS BMW E INFORMESE EN NUESTRO CONCESIONARIO

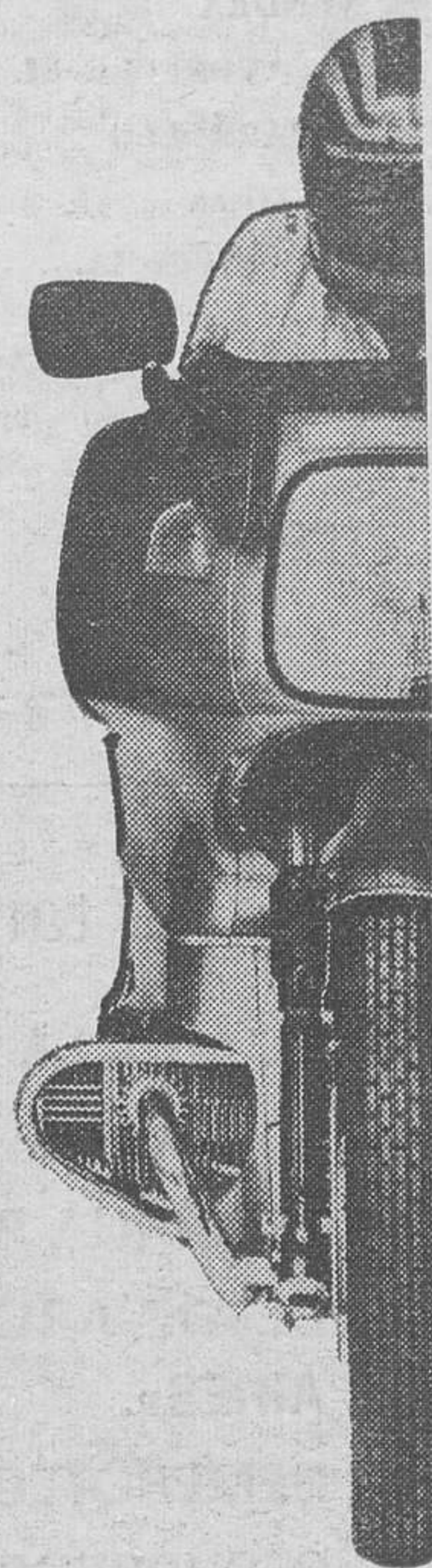


AUTOMOCION

HOY, DOMINGO, DIA 11, y a partir de las CINCO de la tarde, podrá Vd. admirar en nuestra exposición de

CALLE VITORIA, 19

más de 30 motocicletas de Distribuidores BMW de Inglaterra.



# NUESTRO CONCURSO DE GRABADOS Y FOTOGRAFÍAS

Como puede observarse, las fotografías y grabados que nos remiten, ya para la segunda publicación, son de antología. Lo vimos el domingo pasado y aquí está la prueba siguiente.

El catedrático D. Leandro Ruiz G. de Linares nos envía un ejemplar de «La Ilustración Española y Americana», del día 22 de Junio de 1874. Reproducimos la cabecera de aquella publicación en la que, como se ve, formaban los monumentos más importantes y, claro, en primer plano, nuestra Catedral.

El grabado referido concretamente a Burgos, venía en su interior y hacía expresión artísticamente gráfica a las balsas que, dependiendo del Ayuntamiento, repartieron pan durante la inundación que había padecido la ciudad el anterior día 12 del citado mes y año. Es todo un detalle muy amable que agradecemos al Sr. Linares.

La otra fotografía es una postal que pertenece a don Manuel Saldaña (lo mismo que la que nos sirve para ilustrar la portada de este suplemento) y hace referencia al curioso (al menos, curioso para los burgaleses de 1980) aspecto que ofrecía la plaza de Huerto del Rev o «Flora», allá aproximadamente por el año de 1915. Debió ser (fue, porque por ahí sí la hemos conocido) la plaza recoleta, tranquila, hermosa y agradable que delo de ser cuando el automóvil hizo acto de presencia y revolvió todo lo habido y por haber. Si todo ello volverá, es cuestión que queda por ver.

Y una vez dicho esto, conviene que hagamos algunas precisiones sobre lo que parece que va a ser nuestro concurso: Se trataba de ofrecer aspectos de Burgos a la curiosidad de nuestros lectores, pero creemos que va a ser algo más y nos congratula. Esto tiene todo el aspecto de hacerse capítulo histórico, digno de estudio, de lo que ha significado la evolución en todo. Lo decimos por lo que llevamos publicado y por lo que tenemos ya recibido y que irá viendo la luz, según las normas ya establecidas.

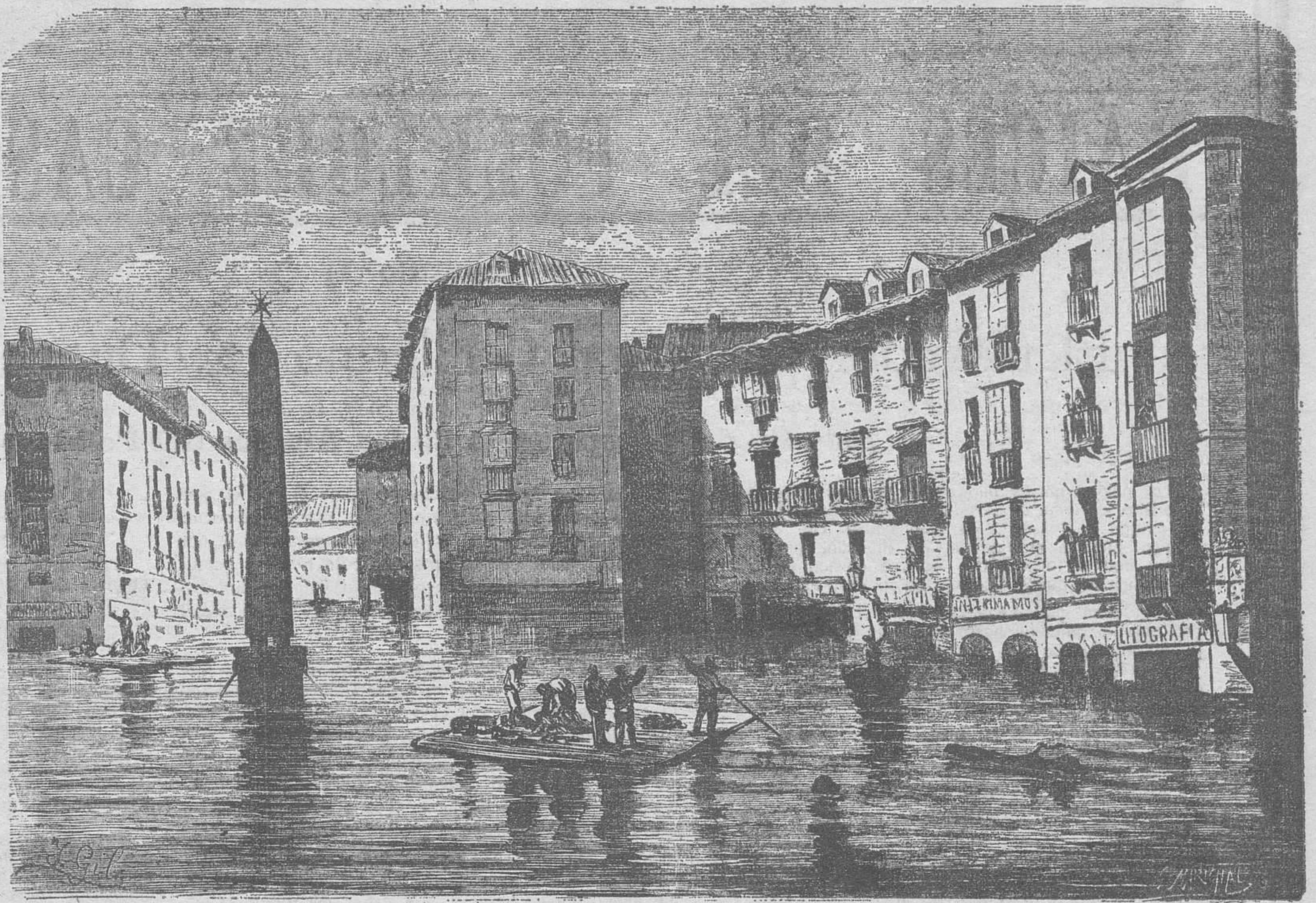
Burgos es así y fue de aquella manera. No se ha quedado quieta la ciudad. Si dejó de tener inundaciones (gracias a Dios), observen cómo ha evolucionado la arquitectura que un día y más de uno se vio amenazada por las aguas cuando, sin pensarlo, al Arlanzón le dio por coger un berrinche y se puso a hacer lo



AÑO XVIII.

MADRID, 22 DE JUNIO DE 1874.

NÚMERO XXIII.



BURGOS.—INUNDACION EL 12 DEL ACTUAL: BALSAS CON DEPENDIENTES DEL AYUNTAMIENTO, REPARTIENDO PAN A LOS VECINOS DE LAS CASAS INUNDADAS. (Croquis tomado en la Plaza de Prima.)

que no tiene que volver a repetir. A lo mejor, ya ni puede.

Se nos ha quedado, a fin de cuentas, un poco desviada la memoria de lo que fue la ciudad. No es sólo problema de nuestros días. Es la tónica general de los tiempos, como se ve perfectamente en los demás grabados. Sólo queda aquello que debe quedar, pero lo demás sigue en pie de marchar hacia donde se van todas las cosas.

Nos reafirmamos por todo ello en el criterio de que ha sido buena la idea de convocar este concurso. Estamos seguros de que nuestros lectores participan de la misma opinión.







Desde Argentina

## Exposición del Libro en Buenos Aires

Por Gonzalo de SEBASTIAN

Libros por todas partes, la mayor concentración de libros que hemos visto en la vida de todas clases y disciplinas. Una recreación para la vista y un gozo para el que quiera a los libros, ese cuaderno de hojas de papel impresas y encuadradas en el que la Humanidad almacena su saber, ofrece esparcimiento, filosofa, vuela a las alturas que permite el pensamiento, hace reír, llorar, pensar y sobre todo enseña.

Si, señores, hemos estado en la VI Exposición Ferial Internacional del Libro en Buenos Aires, que en homenaje al Aniversario de la segunda fundación de Buenos Aires lleva el nombre de «Encuentro de dos mundos». Nos hemos maravillado de la presentación. En el vestíbulo una reproducción de la carabela «Santa María» nos dio la bienvenida con un coro de muchachos encima, que entonaban canciones del medioevo. Sin duda ha sido la mejor exposición del libro que hubo en Sudamérica. Como españoles nos sentimos orgullosos. El «stand» de España fue el de mayor gusto y junto con el de la Unión Soviética el mejor. En medio del inmenso local de la Feria aparecía una casita mediterránea con las clásicas tejas, toda blanca, el piso de azulejos andaluces y alfombras de La Alpujarra, todo de excelente gusto. Además nos hemos dado cuenta de que la calidad del libro español se encuentra entre las mejores del Mundo, no hay duda. Sin nombrar editoriales diremos que los libros de arte no tienen nada que envidia a los de Francia, Italia o Alemania, lo mismo que los tecnológicos, novelísticos e infantiles. Todo un éxito hispano.

Y hablando de libros dejamos correr la fantasía y por el túnel del tiempo de la imaginación nos vemos leyendo, muchos años ha, los cuentos de Calleja, Pinocho y Chapete y la colección Araluce para niños; nos acordamos de la Iliada y la Odisea leída en los años de la infancia. Qué noches las nuestras hilando nuestros propios sueños con los héroes de Troya y el largo viaje de Ulises hasta llegar a Itaca. Qué pesadilla con el ojo de Polifemo y qué manera de compadecer a la fiel Penélope. Otra temporada fue Salgarí y después Julio Verne los que nos hacían sentirnos aventureros en ciernes y años más tarde, ya en la adolescencia fueron Alejandro Dumas y Víctor Hugo los que nos deleitaron durante los meses del frío invierno burgalés. ¡Qué buenos recuerdos! Sinceramente en aquellos tiempos no nos gustaba el Cuijote. En los Maristas teníamos obligación de leerlo y releerlo analizando gramaticalmente sus oraciones. Qué monotonía. Nada hecho por obligación agrada, sobre todo a esa edad. Luego, años más tarde, tuvimos la suerte de gozar pausadamente de su lectura y nos dimos plena cuenta de lo maravilloso del texto cervantino y de la grandiosidad de la obra que escribió el «Manco» más célebre de toda la Historia.

¿Cuál será la evolución del libro? ¿Desaparecerán en los próximos años? Cada vez se utiliza más el «cassete» para almacenar clases, conferencias, investigaciones, etc. y por otra parte la Televisión resta lectores. ¿Hará todo esto desaparecer el libro tal como es actualmente? No lo creemos. El hombre siempre tendrá el placer de sentarse, ponerse cómodo, abrir un libro y dejar vagar la fantasía. No hay ningún placer óptico ni auditivo que sea mejor que las visiones internas que nos ofrece el jardín de la imaginación.

Para el próximo otoño expondrá en la ciudad de los rascacielos

# La ilustre pintora española Concepción Jiménez-Quesada

## obtiene en Nueva York el «Golden Brush» o «Pincel de Oro»

★ **Cordobesa de origen, vivió en Málaga desde los tres años, estudiando pintura en la Real Academia de San Telmo. Sus primeros cuadros los pintó en el estudio que perteneció a Pablo Picasso**

★ **«Soy una artista que pinto con amor y per amor. Cada cuadro es un hijo, y como buena madre no quiero renunciar a ellos»**

Por R. L. TORRENTE-LEGAZPI

El escritor y crítico de arte alemán Walter Scholtenberg gran amigo mío, manifestaba en su libro «De Arte y de Crítica» que en el campo de la pintura existían tremendas injusticias nacidas en la mayoría de las veces de la incompetencia, la incomprensión y la venalidad de la crítica especializada. Yo me sumo a su aserto.

Viene esto a cuento a la poca atención que los críticos tributaron durante su reciente exposición en Madrid a Concepción Jiménez-Quesada, premiada hace breves fechas en Nueva York con el prestigioso «Golden Brush» o «Pincel de Oro».

Concepción Jiménez Quesada presentó en ella 30 lienzos, al modo del más puro realismo clásico, que causaron la admiración entre la distinguida clientela de la galería «Valenti» de Madrid. Buena prueba de la aceptación del arte de Concepción Jiménez-Quesada es la venta del noventa por ciento de los cuadros presentados.

Cordobesa de nacimiento Concepción Jiménez Quesada se marchó a vivir a los tres años a Málaga, ciudad en la que desarrollara sus conocimientos artísticos a través de sus estudios en la Real Academia de San Telmo, dándose la circunstancia de que sus primeras obras las pintó en el mismo estudio en el que Picasso pintaba las palomas que volaban junto al mismo Museo del Arte. Al lado de sus compañeros de estudio Virgilio Galán, Alfonso de la Torre, María Antonia Conejo, Mingorance, etc., Concepción Jiménez Quesada efectuó diversas exposiciones, en las que cosecharía numerosos galardones y el aplauso sin reservas de la crítica. En el transcurso de veinte años de vida profesional Concepción Jiménez Quesada realizó cerca de trescientos cuadros, cantidad más que respetable si pensamos que la artista dedica cerca de un mes de trabajo a la creación de cada uno.

Concepción Jiménez Quesada se encuentra en el otoño resplandeciente de su vida, en un momento en el que puede coger entre sus manos las aladas mariposas de sus sueños juveniles para corporeizarlas a través de su pincel de oro. En estos momentos está preparando, seranamente los nuevos cuadros que presentará a mediados del próximo otoño —si nada se opone— en Nueva York.

—Tengo mucho miedo a enfrentarme a una crítica tan exigente como la neoyorkina, pero hay que hacerlo. Es necesario hacerlo! El tiempo pasa a un ritmo sobrecogedor y es

preciso, de una vez por todas, dar el paso decisivo.

Concepción —Concha para los amigos— esconde su timidez tras los alfileres ténues de su sonrisa y en su seseo andaluz. Dice:

—Soy una artista que pinto con amor y por amor. Quiero decir con ello que no pinto cuadros como comercio sino en plan creativo. Cada cuadro es un hijo, y como buena madre no quiero venderlos, no quiero renunciar a ellos, si no es para dejarlos en manos de personas que sepan apreciarlos y amarlos como yo misma. Mi obra es lenta, elaborada, como si de un parto difícil se tratara. A veces termino un cuadro y aunque los demás me den sus plácemes yo siento que le falta algo —en el gesto, en la expresión...— y lo dejo dormir hasta que doy con ese fallo, que hasta ese momento, no ha dejado de preocuparme.

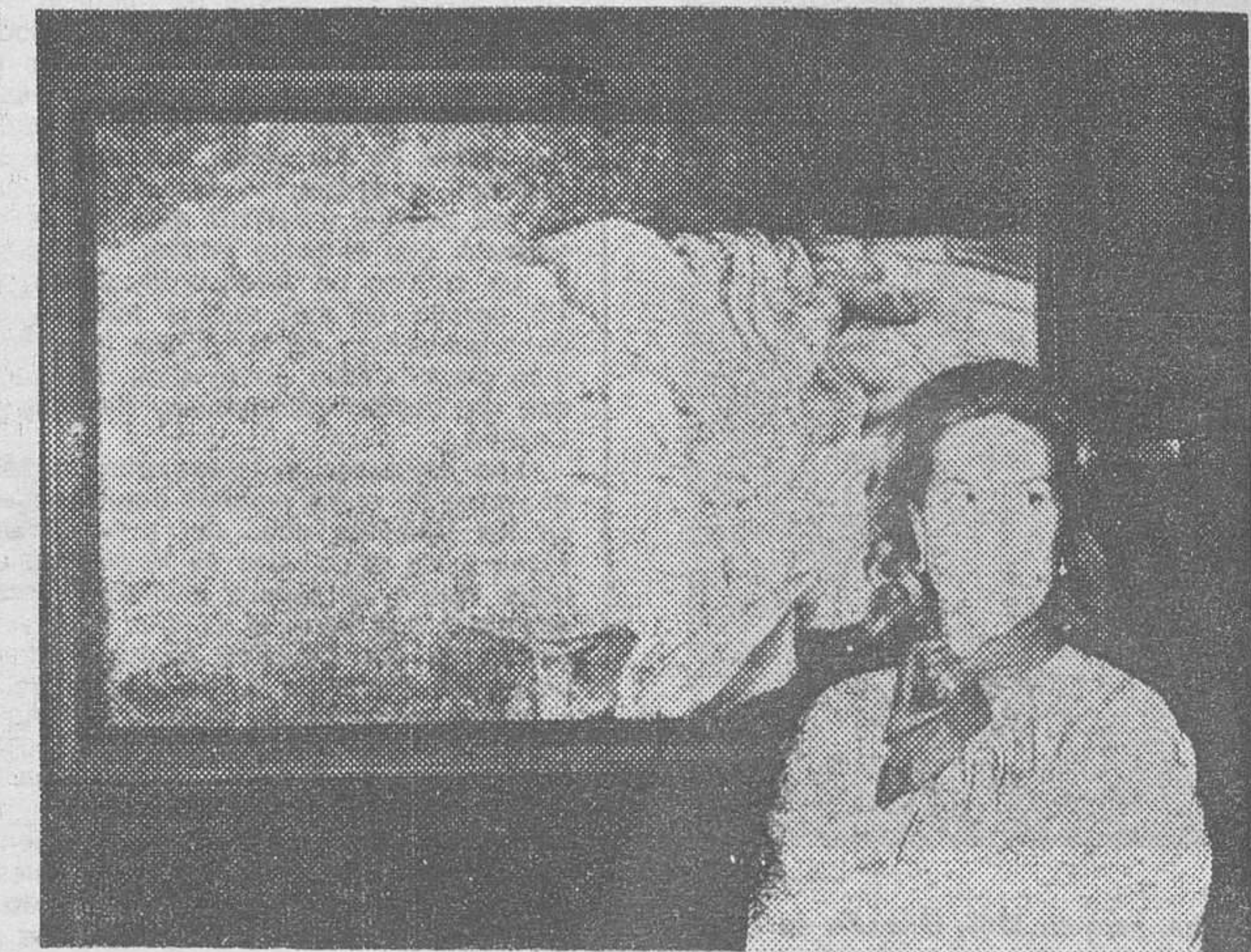
Paisajes, bodegones, figuras humanas... desfilan en tropel en los cuadros de Concepción. A mí me ha sorprendido, gratamente, que no rehuya en ningún momento, por ejemplo, pintar pies y manos (cosa que muchos pintores disimulan con zapatos o poniendo las manos del personaje en el bolsillo). Ella dice:

—He hecho mucho óleo y mucho dibujo. En efecto, a los pintores les da mucho miedo pintar manos y pies, pero a mí no...

—¿Cómo ves el panorama actual de la pintura española?

—Muy interesante, pero habría que potenciarlo bajo todos los aspectos...

—Seleccionando obras y promocionándolas. Existe muchas



Concepción Jiménez-Quesada ante uno de sus cuadros. — (Foto EFE).

obras malas que es preciso marginal, aunque también existen muchos y buenos pintores a los que es preciso ayudar en todos los aspectos. Al arte español piense que le falta, en general, difusión y apoyo...

—¿De qué mane?

—Aparte de la exposición en New York ¿qué proyectos tienes?

—Exponer en Madrid y en alguna otra capital española.

—¿A dónde pretender llegar en la pintura?

—A la mayor perfección posible.

—Observo que firmas todos tus cuadros con las siglas de tu nombre y de tu primer apellido, esto es C. J. Quesada, ¿por qué?

—Por un cierto complejo de mi condición de fémina. Piense que existe una discriminación entre hombre y mujer en esto del arte, discriminación, que, afortunadamente va desapareciendo poco a poco. Hace algunos años siempre se decía: «Hoy exponen fulano, zutano, mengano... y una pintora». Y como a mí me tocó vivir esa época firmaba con mi segundo apellido. Hoy lo sigo manteniendo más que nada porque en el campo de la pintura ya todos me conocen así...

Concepción Jiménez-Quesada, pintora de por sí y sobre sí. El «Golden Brush» no es otra cosa que un tributo de admiración y justicia que, hasta el momento, le han venido negando en su patria. Pero a esas injusticias ya estamos acostumbrados...

R. L. TORRENTE-LEGAZPI (Servicios Especiales de EFE)

## CONCURSO DE «DIARIO DE BURGOS»

Grabados y fotografías antiguas de Burgos y su provincia

Con el fin de contribuir, en lo posible, a reavivar y exaltar los recuerdos y valores históricos que han ido configurando la Historia de Burgos y su provincia, nuestro periódico invita a aquellos amables lectores que posean grabados y fotografías con una cierta antigüedad, de cualquier pasaje histórico, suceso, aspecto urbanístico o arquitectónico, etcétera, nos remitan sus originales, para publicar en los números dominicales varios grabados y fotografías que, previa selección, se hagan acreedores a ello.

Todo colaborador cuyos grabados o fotografías sean publicados recibirá como obsequio un ejemplar del libro «Efemérides Burgalesas» (4.ª Edición) de Juan Albarellos y otro de la obra «El rostro y la máscara», de Alfonso Salgado, editados por DIARIO DE BURGOS, S. A. e impresos en sus Talleres Gráficos.

Al finalizar cada trimestre, serán elegidos tres grabados o fotografías publicados en estas columnas, que hayan destacado por su valor e interés periodístico conmemorativo, adjudicándose un primer premio dotado con DIEZ MIL PESETAS en metálico y un grabado facsimilar, del plano de la ciudad de Burgos de 1846, a todo color y enmarcado y dos accésits premiados con el plano de Burgos, numerado y enmarcado.

Los originales deberán remitirse a DIARIO DE BURGOS (para el Concurso de Grabados y Fotografías antiguas), calle San Pedro de Cardena 34, Burgos. En cada envío deberá hacerse constar la fecha a que pertenece el grabado o fotografía, motivo reproducido, filiación del remitente: nombre, apellidos, domicilio, teléfono y ciudad o lugar de residencia. Los envíos pueden hacerse por correo certificado o entregándoles en nuestro periódico, durante las tardes de los días hábiles, de cuatro a ocho.

Se devolverán los originales.

## DE LA FUENTE

¡IDEALES DESCANSO Y VACACIONES!

PISOS TERMINADOS EN MELGAR DE FERNAMENTAL DESDE 88 A 118 METROS CUADRADOS PRECIO Y CONDICIONES: PROTECCION OFICIAL

CALLE SAN PABLO, 12-6.º C

# RESURRECCION DE «QUE VIVA MEJICO»

Gregori Alexandrov, amigo y colaborador de Eisenstein ha hecho posible esta obra monumental

El Séptimo Arte se esfuerza en reconstruir su historia y produce, como las otras ramas del saber, sus especialistas y sus eruditos. Gregori Alexandrov, realizador de 77 años de edad, amigo y colaborador de Eisenstein ha consagrado los últimos cuatro años a un trabajo delicado y complejo: restituir, en una versión lo más cercana posible de las intenciones de Eisenstein, esa obra monumental que debía haber sido «Que viva Méjico».

El trabajo era de una enorme complejidad dada la historia de este filme, conocido sólo a través de su nombre prestigioso y de una serie de montajes fragmentarios, ninguno aprobado por su autor.

Es necesario remontarse a 1930 para retrazar la historia de «Que viva Méjico». En esta fecha Eisenstein, aureolado de un gran prestigio de realizador y de teórico del cine, llega a los Estados Unidos, acompañado de Gregori Alexandrov y del operador Edouard Tisse. La cooperación americano soviética se ha concretado en un contrato con la Paramount para realizar un filme. Eisenstein propone «Una tragedia americana» de Theodore Dreiser, pero los responsables de la Paramount no aceptan y rompen el contrato.

Meses más tarde Eisenstein llega a un acuerdo con el escritor socialista Upton Sinclair

para la financiación de una obra sobre Méjico. El equipo se trasladó a Méjico donde comienza el rodaje de un gran fresco en cuatro episodios y un epílogo. El guión había sido escrito por Eisenstein y el propio Alexandrov.

El rodaje se prolonga más de lo previsto y sin que este haya sido terminado, Upton Sinclair interrumpe el proyecto y se vuelve a los Estados Unidos con setenta mil metros de película impresionada.

De este fondo, a lo largo de los años, van a nacer las diferentes «versiones». La primera es la realizada por el productor Sol Lesser, al que Sinclair había vendido una parte del material rodado, bajo el título «Tempestad sobre Méjico». Esta obra contenía uno de los cuatro episodios previstos por Eisenstein. Con el epílogo y con arreglo al mismo sistema, será realizado un corto filme bajo el título de «Kermesse fúnebre».

En 1939, la inglesa Marie Seton que ha conseguido comprar en los Estados Unidos seis mil metros de película, ofrece otra versión fragmentaria bajo el título de Time in the Sun, que podía considerarse, hasta el presente, como la versión más fiel al original.

Hasta el presente, porque en 1977 la Unión Soviética consigue recuperar del Museo de Arte Moderno de Nueva York, todo el material rodado que ha-

bía sido depositado por Upton Sinclair a partir de esta fecha, Gregori Alexandrov se consagrará a la reconstitución de «Que viva Méjico» en su versión integral.

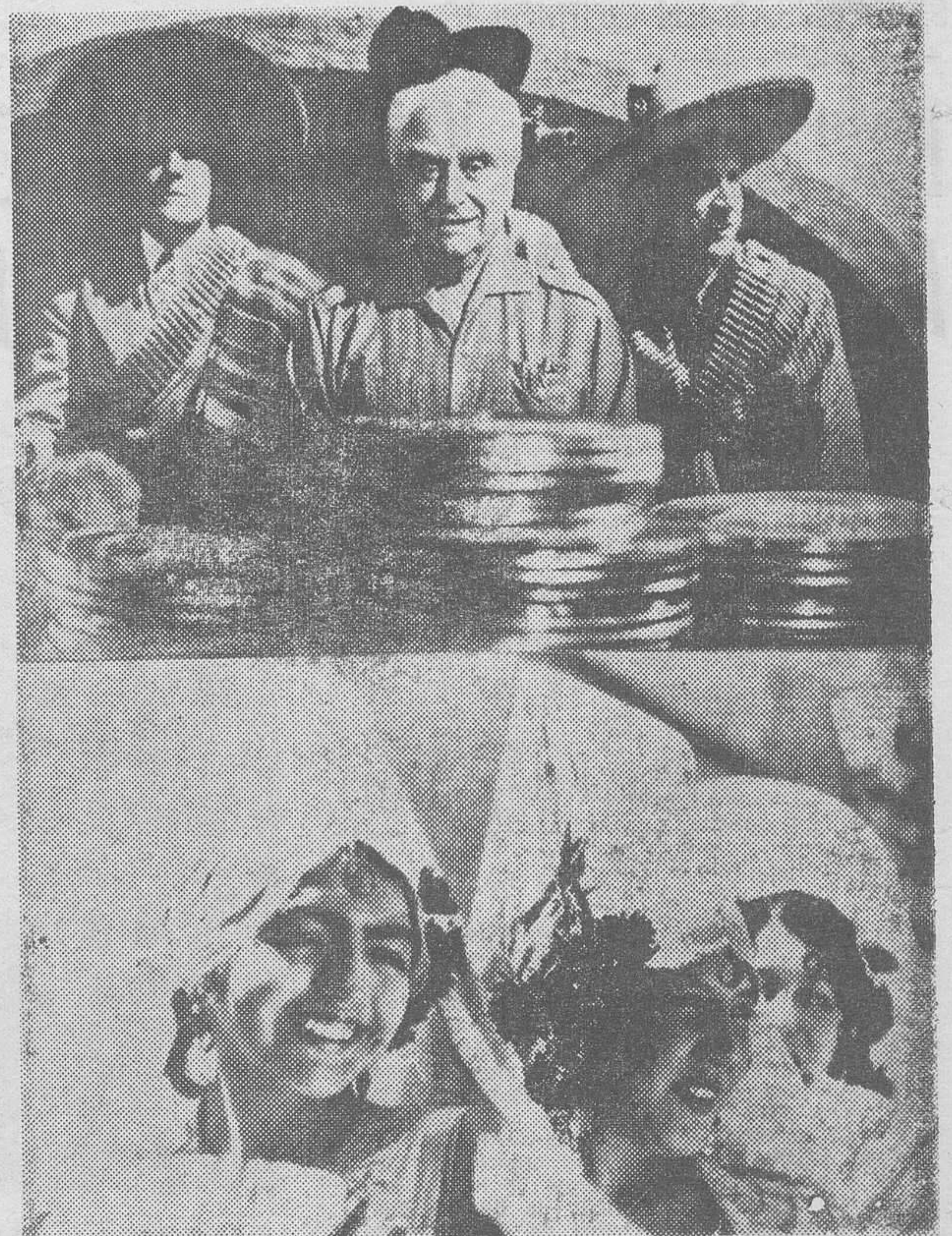
Trabajo de erudito y trabajo de creador. Alexandrov, era la persona más indicada para restituirnos una obra lo más próxima posible del original. Como indicábamos más arriba, Alexandrov había escrito el guión de «Que viva Méjico» con Eisenstein y había participado en el trabajo de rodaje.

Alexandrov toma pues el material existente, lo ordena con arreglo al proyecto, lo acompaña de una cinta sonora y de unos comentarios que han sido tomados de las notas de Eisenstein.

De esta forma podemos ver tres de los cuatro episodios previstos, más el epílogo, «Sandunga» es la primera parte que trata del Méjico primitivo y de los costumbres de la región de Tehuntepec, en «Fiesta» se va a tratar de la colonización española, vista a través de una fiesta religiosa y de una corrida de toros.

El tercer episodio es «Magüey», quizá el más conocido, que nos presenta la rebelión de tres peones contra el propietario de una hacienda a causa de la violación de la que ha sido víctima la novia de uno de ellos, por un amigo del patrón. En todas las historias del cine aparece la imagen de tres hombres, enterrados hasta los hombros y pisoteados por los caballos de los servidores de la hacienda.

Un cuarto episodio, que no llegaría a rodarse —«Soldade-



ra» debía haber tratado el tema de la revolución mejicana, que popularizará más tarde, Emilio Fernández. El epílogo, es la fiesta de Todos los Santos, con sus habituales calaveras en azúcar. Máscaras de la muerte, detrás de las cuales, fiel a sus compromisos ideológicos, Eisenstein, ve una clase popular que se impone y una burguesía que está perdiendo la partida. Es imposible negar la fuerza y la belleza de las imágenes

de esta «versión integral» de «Que viva Méjico». De ellas se deduce una comprensión confusa de un alma mejicana, a la que Eisenstein se sentía unido por lazos afectivos.

Con todo la versión de Alexandrov, a pesar del esfuerzo realizado no puede considerarse sino como una aproximación de lo que el propio Eisenstein hubiera hecho con miles de metros de película filmada. No hay que olvidar que el realiza-

dor soviético es el creador de la noción de montaje y que, según sus concepciones, es precisamente en el montaje donde nace la obra cinematográfica.

Con esta salvedad, no queda sino recomendar a todos los amantes del Cine que pasen en estos momentos por París, de ir a ver «Que viva Méjico», un jalón esencial en toda cultura cinematográfica.

JORGE COLLAR (Europa Press)

## BELLI-GASMAN



La bellísima Agostina Belli con Vittorio Gassman. (Foto EFE)

### AGOSTINA BELLI,

la bella estrella cinematográfica italiana, tiene el propósito de afincarse en Hollywood, al menos seis meses al año. Agostina dice que le sobran muchos meses sin hacer nada y que espera que los norteamericanos puedan aprovechar sus innegables dotes artísticas. Manifiesta:

«Deseo una mayor internacionalización. No quiero ser tan sólo una «estrella» de andar por casa».

Agostina, como le ocurre a Harrison Ford, no se conforma con estar encerrada en las fronteras patrias. Necesita nuevos horizontes...

### VITTORIO GASSMAN

ha sido elegido por tercera vez consecutiva el «mejor vestido del cine italiano». Cincuentón y siempre en el primer plano artístico, Vittorio, a quien sus compatriotas le llaman «el mataor» emulando a los toreros— por sus conquistas femeninas, ha declarado:

«Me agrada mucho este premio porque viene a demostrar que las féminas se siguen fijando en mí, y esto me ayuda a seguir soñando con ellas».

Genio y figura...

PAOLA PIEMONTE

## REPRESENTANTE

A COMISION PRECISA EMPRESA DE AMBITO NACIONAL RADICADA EN GUIPUZCOA PARA LA ZONA DE BURGOS.

- Residencia en la capital.
- Introducido en toda clase de establecimientos.
- Para la venta de géneros de punto de prendas infantiles

Dirigirse al APARTADO DE CORREOS 131 de SAN SEBASTIAN (Guipúzcoa).

## SOLO PARA SORDOS

AHORA EN BURGOS

## CABINA INSONORIZADA

PARA LA MEJOR ADAPTACION DEL APARATO MAS ADECUADO A CADA SORDERA EN PARTICULAR

\* VENTAJAS DE NUESTROS APARATOS

- Audición «ALTA FIDELIDAD».
- Protección contra ruidos.
- Facilidad para llevar.
- Bobina para teléfono y televisión.
- Captación del sonido frontal protegido contra el ruido del viento.

Cuando necesite ayuda para oír...

**OPTICA CIENTIFICA BURGALESA**

AL SERVICIO DE LOS DUROS DE OIDO  
Plaza Mayor, 7 Teléfono 20 53 44

Hola Radiola

## Distribuidores:

**Guerrero T.V.**  
Juan XXIII, 12 (Burgos)  
**Vicente Nebreda Samz**  
Concepción, 15 (Burgos)  
**T.V. Ortega**  
Puebla, 2 (Burgos)  
**Radio T.V. Vivar**  
Juan XXIII, 16 (Burgos)  
**Rafael Linaje**  
Vitoria, 13 (Miranda de Ebro)  
**Electrodomésticos Sevilla**  
Calvo Sotelo, 3 (Briviesca)

**Paco, T.V.**  
Plaza Mayor, 16 (Belorado)  
**T.V. Antón**  
Plaza Mayor, 9 (Lerma)

## Servicio Técnico Concertado:

**T.V. Gamonal**  
C/ de las Eras, 1  
Tfno. 22 98 42 (Burgos)

**Radiola**  
Siempre hacia el futuro

SIN PENSAR EN QUIMERAS

# BURGOS PUEDE Y DEBE DISPONER DE UN AEROPUERTO FUNCIONAL ADAPTANDO PARA ELLO EL ACTUAL AERODROMO DE VILLAFRÍA

Se hace preciso dotarle de la infraestructura necesaria, y su calificación de aduanero vendrá a favorecer el desarrollo de toda la provincia

Por Juan José CALLEJA

El solicitar para Burgos la instalación de un aeropuerto internacional o gran aeropuerto sería quimérico... El tipo idóneo para Burgos sería el de un «pequeño aeropuerto» adaptando su actual aeródromo de Villafría, ya abierto al tráfico aéreo civil, dotándolo de la infraestructura necesaria y haciendo que reúna las condiciones precisas para la prestación de sus servicios en las mejores circunstancias posibles.

Tal es, en esencia, la tesis que sustenta el minucioso estudio-informe que han redactado competentes especialistas por encargo de la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Burgos, que como se recordará, a primeros del pasado mes de Abril, acordó dirigir la correspondiente solicitud a los Ministerios de Defensa, y de Transportes y Comunicaciones, tramitándola a través del Patronato provincial de Desarrollo de Burgos.

Efectivamente, el aeródromo de Burgos-Villafría puede y debe desempeñar un eficaz papel en las comunicaciones y en el acercamiento a los neurálgicos aeropuertos españoles, sirviendo al desarrollo económico y social de nuestra ciudad y provincia mediante la concesión oficial de aeródromo aduanero

## FUNDAMENTO DE LA PETICIÓN :-:

Del capítulo « conclusiones », que destaca en el valioso Informe, sacamos para el lector las siguientes:

—El sistema de transportes quizá sea el que tenga mayor capacidad de estructuración de la economía y el aéreo es un factor cualitativo relevante para impulsar el desarrollo.

—En estos momentos de crisis es imperativo no sólo mantener todos los elementos infraestructurales de que Burgos dispone sino potenciarlos al máximo, a fin de aprovechar los «efectos de arrastre» que llevan consigo sobre el resto de las actividades económicas

—Burgos constituye un área de gravitación estructurante, que junto a Valladolid y Salamanca tiende a componer un eje que a través del sistema vasco, enlaza con la concentración litoral cantábrica y con el Valle del Ebro, auténtico pasillo de unión entre las concentraciones cantábrica y mediterránea.

—Una correcta vertebración, del territorio lo que tiene que buscar es una configuración de un sistema urbano adecuado y la organización espacial del país se tiene que traducir en una articulación de las áreas metropolitanas íntimamente relacionadas entre sí y con sus áreas urbanas y rurales dependientes.

—De los 42 núcleos jerarquizados en los planes de desarrollo (sin contar los situados en África), el 39 por ciento tienen aeropuerto y los que significan el 7 por ciento restante son de muchísima menos importancia en todos los órdenes que Burgos.

—Burgos, como estructura territorial posee un potencial demográfico suficiente y una estructura de la población activa tal, que no es justo que continúe con la insatisfacción evidente del no uso del transporte aéreo, incluso del de tercer nivel, y forzados a utilizar otros medios.

—De las 24 ciudades más populosas de España, tan solo Burgos tiene de tierra las pistas de su eródromo, y a su vez, el horario más restrictivo de todos los aeropuertos y aeródromos españoles. (Desde las siete de la mañana a la una y media de la tarde y en días laborales).

—La tendencia futura de Burgos en el más inmediato futuro es a expansionarse. Indicativo que se observa en otras 14 provincias españolas.

—Los doce Polos de Desarrollo del país, están dotados de aeropuertos y se debe potenciar y solidificar la labor que con ellos se ha logrado.

—Las condiciones meteorológicas del aeródromo de Burgos son infinitamente más ventajosas que las de las capitales de la cornisa cantábrica (Bilbao, La Coruña, Asturias, Santander y San Sebastián).

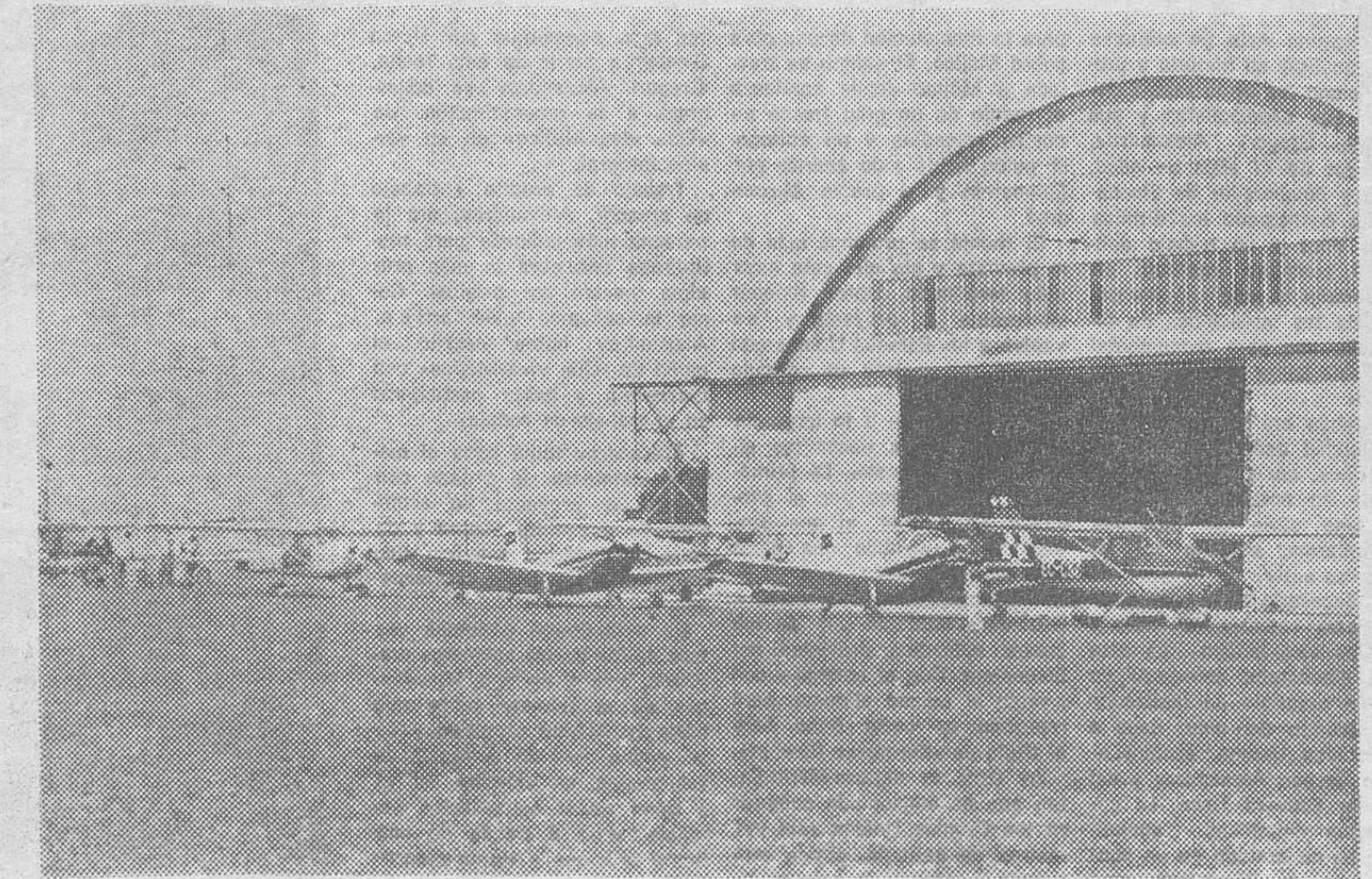
—La expansión industrial de Burgos, sus recursos adecuados, su inmejorable situación respecto a las grandes infraestructuras del país y el hecho de que buen número de servicios generados por cualquier aeropuerto, tienen como motivo principal asuntos de negocios.

—Es inminente el establecimiento de una aduana terminal TR y TF en terrenos colindantes al nuevo aeropuerto de Burgos.

—De la comparación con el resto de aeropuertos clasificados del país se deduce que el de Burgos tiene las pistas en estado más abandonadas y con el horario más reducido.

—El servicio que podría dar el aeropuerto de Burgos nada tiene que ver con el que presta el de Foronda-Vitoria, ya que ambos aeropuertos no pueden ser alternativas excluyentes. Cada uno dispondría de sus clientes y de una entidad propia y específica.

—Sin duda ninguna los beneficios que la potenciación infraestructural del aeropuerto de Burgos reportaría a nuestra economía en particular y a la del país en general serían importantes, al igual que lo serían ahora y, mucho más en un futuro muy cercano, los per-



Varias de las avionetas del Real Aero Club de Burgos, alineadas frente a uno de los hangares del aeródromo de Villafría. — (Foto FEDE).

juicios que ocasionaría su desaparición.

—Hay que tener en cuenta el esfuerzo que ha hecho Burgos en el aeropuerto de Villafría con queda dicho en el apartado «Antecedentes y evolución histórica del Aeródromo de Burgos», y el desvincular este esfuerzo e ilusión del uso para el que fue previsto constituiría un despilfarro difícilmente justificable.

## PETICIONES :-: :-:

«Construido y puesto en funcionamiento el aeropuerto de Vitoria —termina diciendo el Informe de la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Burgos— es obvio que el mismo confiere al de Burgos (al igual que a todos los restantes de la zona) un papel secundario en su desarrollo económico general, lo cual concuerda con su presente calificación de aeródromo de tercera categoría a nivel nacional.

En el curso de los próximos años no es de esperar que se produzcan cambios sensibles hasta el punto de obligar a cambiar la estructura aeronáutica básica ni de la provincia ni de la región, aunque el lógico aumento del nivel de vida llevará consigo un aumento en la demanda de vuelos y, consecuentemente en el tráfico aéreo, tanto de pasajeros como de mercancías. Gran parte de este aumento será el ocasionado por el fenómeno, cada vez más marcado, de buscar el disfrute de vacaciones fuera del lugar de residencia; también por el aumento de la industrialización pues buen número de viajes aéreos tiene como origen asuntos comerciales, el transporte deportivo, vuelos ambulancia, aero-taxis, vuelos «charter», vuelos privados etc. harán aumentar, lógicamente, la demanda de servicio aéreo, y la satisfacción de esa demanda, no se logrará en este caso, fundamentalmente, mediante servicios regulares, sino con vuelos de carácter no regular, es decir, del tercer nivel.

Las líneas de actuación futura en la infraestructura provincial, a este respecto se cumplirán dotando de un servicio rápido de acercamiento a los neurálgicos aeropuertos españoles para llegar a ellos y, desde allí hacer el correspondiente enlace, y posiblemente la realización de los vuelos anteriormente señalados. Por ello es absolutamente imprescindible se

atiendan las siguientes peticiones:

1. — Asfaltado y prolongación en lo posible de la pista principal del aeródromo de Burgos-Villafría, así como adecuación de las pistas de rodaje.

2. — Horario de funcionamiento del campo H.J.O., en su defecto, 0070-SS, complementado, si fuera necesario, el personal y servicios existentes en la actualidad y

3. — Una vez en funcionamiento la Aduana terminal TR y TF y dada su localización, otorgar oficialmente al eródromo el carácter de aduanero.

## FACTORES DE ESPERANZA :-: :-:

El estudio-informe a que nos venimos refiriendo lleva un razonado prólogo de don Antonio Medrano de Pedro, presidente de la Cámara oficial de Comercio e Industria, y en él recuerda que esta entidad se halla empeñada desde hace muchos años en el análisis más extensivo y concienzudo posible de la realidad social y económica de nuestra provincia, y que ahora, contando con el tradicional espíritu de paz, cooperación y llamada laboriosidad de los burgaleses, considera necesario ayudar a solucionar una serie de condicionantes de «orden infraestructural» para así evitar el retraso y la asfixia del proceso de desarrollo de Burgos.

En este sentido el prologuista precisa que Burgos se encara en la presente década con posibles realizaciones positivas, entre ellas el aprovechamiento de una aduana terminal, perspectivas de suministro de gas industrial y doméstico, Integración del Colegio Universitario en la Universidad del Estado con ampliación de estudios y ramas, terminación del f.c. Santander-Mediterráneo, etc.

También se subrayan los factores de la vida industrial como consecuencia de la creación del Polo de Promoción y de Desarrollo; los polígonos de Aranda y Miranda y, en fin, las actuaciones estatales en la provincia, encaminadas a estimular las zonas de preferente localización industrial agraria y otras acciones especiales como la que, recientemente, se condensa en el Real decreto para localizar y delimitar la Gran Área de Expansión Industrial de las provincias de Castilla la Vieja y de León en la que di-

ce el informe— se comprende Burgos.

«No se entiende —señala el prologuista— que con estas premisas Burgos no esté dotado ya de aeródromo o aeropuerto con las dotaciones que los actuales tiempos demandan y exigen». Igualmente hace suya la conocida frase de que «aquella urbe que no tome las medidas para recibir el tráfico aéreo que impone la época en que vivimos corre peligro de convertirse en una sociedad fantasma».

## ANTECEDENTES :-:

No faltan en este amplio Informe que ilustran mapas y gráficos, los capítulos relativos a la parte documental y técnica en una visión nacional y regional del tema concerniente a la navegación aérea civil y a la localización y clasificación de los aeródromos y aeropuertos españoles.

El estudio se completa con un análisis de las condiciones técnicas del aeródromo de Villafría y sus posibilidades de transformación y mejora. Tampoco falta un amplio espacio a los antecedentes históricos de la Aeronáutica en Burgos, recordándose el proyecto del Aeropuerto Nacional de Villafría que se creó por Real Decreto de la Presidencia del Gobierno en Julio de 1927, bajo el reinado de D. Alfonso XIII; las obras iniciadas entonces y suspendidas durante la II República y

otras vicisitudes, incluidas las derivadas de la guerra civil (1936-39) cuando el aeródromo militar de Gamonal se convirtió en base de servicios, pasando las de Gamonal y Villafría a ser una misma cosa.

No se silencia, además, la gestión de las autoridades y, en primer término, del Ayuntamiento en orden a ofrecer al Ministerio del Aire que, como tal nació en Burgos al concluir la contienda civil, nuevos terrenos en Gamonal al objeto de propiciar nuevas obras y la unión definitiva de las instalaciones aeronáuticas de Gamonal y Villafría.

Por último se subraya el largo período en el cual la MAU desarrolló sus actividades en la base aérea de Villafría (de 1941 a 1971 pasaron por allí 22 promociones) y destaca el hecho de que el aeródromo se abrió al tráfico aéreo civil para aviones ligeros en el otoño de 1971, sin que falte una mención especial al Real Aéreo Club de Burgos, nacido hace siete años y que, fiel continuador de la tradición de otros anteriores en Burgos, sirve de escuela de formación de pilotos civiles.

En definitiva, nos encontramos ante el más completo estudio-informe que, a nuestro juicio, se ha hecho en Burgos relativo a la temática aeronáutica de Villafría.

Ahora que se cumplan las esperanzas de que pronto Burgos disponga de su «pequeño aeropuerto».

## EL SERVICIO OFICIAL SKREIBSON SIGUE GARANTIZANDO LA BUENA MÚSICA DE SU COCHE... 20 AÑOS MAS TARDE.

- Desde hace 20 años el Servicio Oficial Skreibson funciona por toda España y aún sigue reparando los viejos aparatos de lámparas.
- Si Vd. compra un Skreibson ya sabe que contará con un buen servicio que le garantiza la buena música en su coche... por lo menos 20 años.
- Todo aparato de radio con seguro contra el robo.



**SKREIBSON**  
ASI COMO SUENA

# “LA MUJER EN EL SIGLO XX”

Europa y América han variado la situación originando una profunda crisis

«La mujer envuelve inmediatamente al hombre»

se pregunta por sí misma en el siglo XX.

## ENVUELVE AL HOMBRE

—La mujer no se ha preguntado antes por sí misma, con la misma frecuencia e intensidad que en el siglo X. Lo que era ser mujer, e incluso mujer ejemplar, en la mayoría de las épocas ha parecido obvio y se ha partido de ello como de un supuesto. El hombre está referido a la mujer, en eso consiste ser hombre, lo mismo que ser mujer consiste en estar referida al varón. La crisis en que la mujer se encuentra respecto a su propia condición envuelve inmediatamente al hombre.

La condición biológica de la mujer ha cambiado decisivamente en el siglo XX según la afirmación del filósofo señor Marías.

—Ha acontecido un hecho histórico capital: la disociación entre la sexualidad y la reproducción, ni más ni menos. Este es un hecho de enorme volumen cuyas consecuencias no hemos acabado de digerir —temo que ni siquiera hemos empezado—. El hombre y la mujer viven inmersos en un sistema de supuestos que han asociado milenariamente la sexualidad y la reproducción. Pues bien, en este siglo y no antes, ambas cosas estaban asociadas. No digo que sean independientes, ni que sean separables; digo solamente que están disociadas. Esto es un cambio biológico, estrictamente biológico, absolutamente fundamental y de imprevisibles consecuencias.

Julían Marías abunda más en esta idea y dice:

—Pero resulta que ese cambio biológico no es biológico. Quiero decir no es por motivos biológicos; no es que se ha producido una mutación biológica; no ha habido un proceso natural que haya alterado la constitución biológica de la especie humana. Nada de esto ha ocurrido. La naturaleza no ha experimentado ninguna variación importante. El origen de ese cambio biológico está en la psicología, en la sociología, en la estética, en la moral, en la religión, en la ciencia. Es decir, en aquello que el hombre tiene de no biológico; en lo que tiene de biográfico; social, histórico, estrictamente personal.

El académico aventura mucho más su tesis y sigue razonando:

—Las consecuencias son biológicas, gravísimamente biológicas pero este cambio biológico no se origina en la biología. Los proyectos humanos, masculinos y femeninos, están afectados por la presencia de ese nuevo hecho biológico que modifica la situación milenaria en la cual se había vivido. Es un proceso de ida y vuelta. Se ha engendrado de este cambio en lo histórico-social, sin participación alguna de la biología; algo específicamente humano, personal, biográfico, y por supuesto de proyección humana entre los dos sexos.

## FEMINISTAS

El filósofo dedica también sus

consideraciones a las feministas y apunta:

—Pensamos en la actitud de las feministas. Tienen la impresión de que la condición de la mujer ha sido horrible en todas las épocas; que ha estado oprimida y ha sido más o menos esclava. Quizás quieran decir que si ellas hubieran vivido en aquellas condiciones lo hubieran encontrado horrible; se hubieran sentido oprimidas; se hubieran mirado como esclavas. Nada que objetar. Ahora, que las mujeres del siglo XIII encontrarán tan horrible lo que pasaba, esto habría que averiguarlo. Imagínese lo que dirían las mujeres del siglo XV o del XVII y XVIII o del Romanticismo de esa feminista.

Julían Marías concluye diciendo:

—La mujer ha alcanzado grados de libertad que nunca había tenido, se ha incorporado a la vida histórica como antes solo podían hacerlo algunas privilegiadas; ha tenido acceso a una educación superior que ha enriquecido su mente, ha agudizado su inteligencia, la ha puesto en contacto con un vastísimo repertorio de ideas y posibilidades humanas; ha reivindicado su condición de persona, sin que el acento exclusivo en la femineidad la oscurezca, ha conseguido una situación de equilibrio con el varón, que ha suprimido resto de «paternalismo» por partes de éste en la relación amorosa, que ha establecido las bases del diálogo amoroso en su plenitud.

Nunca probablemente se habían dado condiciones más favorables, sobre todo por parte de la mujer, para la intensificación y la depuración del amor y el enamoramiento. La gran conquista de la época fue la amistad intersexual, la relación personal, próxima, cálida, estimulante, indeciblemente enriquecedora entre hombre y mujer, que llevó a uno y otra, ampliación del horizonte mental, exigente de pulimento, estado de alerta, ternura y una desconocida capacidad de compaña.

## AMOR Y PROYECCION COMUN

El colofón o síntesis final de la exposición de Julían Marías se refiere al gran tema del amor y el matrimonio y alerta contra los que piden una anulación de esta «conquista» occidental, que nos haría retroceder a la prehistoria.

—El enamoramiento nace muchas veces sobre el suelo de una amistad intersexual que la transforma y la eleva a algo distinto, más fuerte e intenso sin destruirla. Nuestro siglo ha visto amores intensos de altísima temperatura, transparentes como cristales, indestructibles capaz de cruzar toda la prosa de la existencia, todas las miserias y sufrimientos de una época dura, todas las tentaciones y privaciones, hasta las más radicales sin mengua ni quebranto.

Todo esto es posible y se debe como es natural, a las dos

formas polares de la vida humana, pero sobre todo a la fabulosa transformación de la mujer, acontecida en el plazo de la vida de los que todavía no somos viejos. Lo paradójico es que los que se atribuyen misteriosas condiciones «avanzadas» nos proponen la anulación de esta nueva creación, el regreso a formas que repugnaban ya a hombres y mujeres de Occidente hace cincuenta años, tal vez a la prehistoria, a relaciones infrahumanas, a proyectos que no merecen ese nombre, porque anulan las proyecciones de la vida, la reducen a un sistema de mecanismos activos e impersonales.

Confío en que muy pronto la mujer occidental recupere la realidad superior que había conquistado, vuelva a ser el gran motor de la perfección del Mundo, tome posesión —posesión efusiva de la realidad, desde su perspectiva original, desde su condición irrenunciable, única, de persona femenina.

JULIA SAEZ ANGULO

(EFE)



Don Julián Marías. — (Foto EFE-FIEL).

# En la URSS se sigue combatiendo por la fe

Algunas comunidades cristianas perviven en la sociedad soviética a pesar de sufrir persecuciones desde 1917

Por Jesús SAINZ MAZPULE

El poder soviético ha intentado decapitar la disidencia y se esfuerza constantemente en silenciar las voces discordantes. Así últimamente ha detenido a personalidades como los sacerdotes Dimitri Dudko y Gleb Yakunin, célebres el primero por su predicación que cautiva a multitudes de jóvenes, y el segundo por sus manifestaciones relativas a la insostenible dependencia de la Iglesia ortodoxa frente al Estado.

Estas noticias periódicas confirman los testimonios que hace unos años diera Boris Pasternak cuando declaraba que «la llama ardiente de la fe ortodoxa (que más tarde habría de ser tan importante para la evolución del propio Pasternak) es en un principio un secreto severamente guardado, al que solo se alude en contadas ocasiones y eso con insinuaciones místicas».

Como es sabido, la ortodoxia es la religión predominante en Rusia y aunque ha estado destinada al aniquilamiento completo, a pesar de las declaraciones del poder, ha sido progresivamente neutralizada mediante medidas tales como la creación de un Consejo (laico) para los asuntos eclesiásticos, bajo cuyo dominio ha estado privada de toda autonomía.

Desde 1917 ha venido sufriendo persecuciones sucesivas de iglesias, monasterios, seminarios, que han sido cerrados o destruidos, mientras que los obispos eran fusilados y los sacerdotes, monjes y algunos fieles encarcelados o deportados. Ha habido también tentativas de adaptación al régimen, como la de la Iglesia llamada Viviente; pero estas tentativas han abocado en el fracaso. Para la Iglesia ortodoxa se planteaba el terrible dilema de colaborar con un Estado ateo para salvar la fachada de vida eclesial o recluirse en una clandestinidad llena de peligros.

Esta segunda solución fue elegida por una minoría que aún existe, pero que vive en un anonimato que la aísla de la masa, privándose de toda posibilidad de apostolado y perseguida ya abiertamente, ya de manera insidiosa en un largo calvario que el libro de Bernadette Morand, «Combats pour la foi en URSS», describe detectando una corriente de renacimiento que se manifiesta en los intelectuales y en el pueblo.

## «ENVÍEN EVANGELIOS»

Los doce millones de católicos aproximadamente que viven en la URSS se encuentran asimismo en situación muy difícil. Se hallan concentrados especialmente en Lituania, Ucrania y en Armenia. El problema religioso

de estos fieles va íntimamente ligado a la reivindicación nacional de sus respectivos países, al igual que ocurre en las restantes repúblicas no rusas.

Una publicación clandestina, «La Chronique de l'Eglise catholique de Lituania», llega regularmente a los países occidentales e ilustra sobre los problemas religiosos de aquel país. Una cita de esta publicación dice así: «Tenemos nuestros obispos martirizados o desterrados. Unos 6.000 sacerdotes están en la cárcel, sin renunciar por ello a difundir la doctrina de Cristo. El Gobierno intenta ahogar la vida de la Iglesia difundiendo falsas informaciones hasta en el Vaticano y tratando de infiltrarse en la población, en los seminarios y el clero para reclutar por todos los medios agentes de información».

Los uniatas de Ucrania occidental (que son católicos de rito griego) se ven sometidos a fortísimas presiones para que en bloque se pasen a la Iglesia ortodoxa. Entre las formas de persecución hay que señalar que los fieles de estas comunidades son a menudo tratados de «locos» y encerrados en hospitales psiquiátricos.

La Iglesia baptista con sus dos ramas, la legal y la que no es reconocida por el Estado, se sustrae mejor que otras al control de las autoridades y consigue numerosos adeptos, especialmente, en los medios populares y obreros. De las comunidades reformadas, los baptistas, los luteranos, los adventistas y los pentecostistas aportan las persecuciones con el espíritu de los primitivos cristianos. «Estamos hambrientos de la palabra de Dios —claman— y necesitamos que se nos envíen evangelios».

## UN NUEVO MATRIMONIO

La constante persecución de la Iglesia y la violación de la libertad religiosa, se traduce en numerosos actos de violencia, pues la policía trata sistemáticamente a estos creyentes como criminales.

Se cita el caso del joven soldado Vania Moisseiev, un baptista ferviente que fue torturado y ahogado porque rehusó renegar de su fe. Los niños son separados de sus madres cuando éstas les hablan de Dios e internados en centros especiales, donde incluso sufren malos tratos. Sus parientes cristianos son encarcelados. Por este estilo podría trazarse una lista de verdadero martirologio moderno.

(EFE)

# «CUMBRE» POLICIAL DE TODA ESPAÑA

Se trató de la seguridad ciudadana

Madrid (Efe). — Los jefes superiores de Policía y los mandos centrales de toda España se han reunido con el director de la Seguridad del Estado, Luis Alberto Salazar Simpson, para tratar el tema monográfico de la seguridad ciudadana, ha sabido «Efe» de fuentes policiales.

La reunión, calificada de «especial» en medios policiales, se ha realizado en sesiones de mañana y tarde desde ayer.

## DECLARACIONES DEL DIRECTOR GENERAL

Madrid (Efe). — «Ultimamente se ha experimentado un aumento de los niveles reales y subjetivos de seguridad ciudadana», ha manifestado a «Efe» el director de la Seguridad del Estado, Luis Alberto Salazar Simpson, al término de la «cumbre policial» celebrada durante el día de ayer y hoy.

La reunión, a la que asistieron los jefes superiores

de Policía y mandos centrales, se clausuró con la presencia del ministro del Interior Juan José Rosón, a quien le comunicaron las conclusiones, pasadas las tres y cuarto de la tarde.

Según informó el señor Salazar Simpson, en la reunión se ha tratado la puesta al día de las diferentes estrategias posibles para garantizar la seguridad ciudadana, así como los factores que influyen en ésta.

El director de la Seguridad del Estado destacó el éxito que proporciona hasta el momento el sistema anti-atacos y resalto, por otra parte, que «tenemos el problema de grapo y ultraderecha muy controlado».

En cuanto a las líneas en que se basa la actual estrategia de seguridad ciudadana a corto plazo y que afectan a la dirección de la seguridad del Estado, su titular destacó el aumento de la presencia en la calle de vehículos y patrullas y la mayor utilización de efectivos humanos.

# «Es imprescindible la coordinación Estado - Entes autonómicas, en el programa de inversiones»

(Viene de primera página)

los contenidos en el programa económico: generación de empleo, limitación de los gastos corrientes, distribución regional de la inversión y atención prioritaria a la energía.

Las propuestas del Comité no tienen carácter vinculante ni legal, sino el de meras recomendaciones que, en todo caso, deberán ser conocidas por la Comisión delegada del Gobierno para Asuntos Económicos.

De acuerdo con los resultados hasta ahora realizados por el Comité, se han marcado las prioridades de inversión por el cuatrienio, que pueden ser modificadas de aquí a Junio, aunque no parece probable. Este orden de prioridades, por Ministerios, inversores es el siguiente:

Educación: El énfasis se marca en duplicar la inversión destinada cada año a la formación profesional.

En 1981 podrán destinarse a formación profesional entre 8.000 y 9.000 millones, frente a los 4.000 de este año.

Transportes y Comunicaciones: El Comité recomienda máxima atención al programa de ferrocarriles.

Agricultura: La prioridad se destaca hacia el IRYDA e ICONA.

Obras Públicas y Urbanismo: La frecuencia fundamental es la inversión en construcción de viviendas, y la otra gran prioridad es la inversión de obras hidráulicas.

Industria y Energía: Las mayores inversiones se recomendarán en las áreas de energía y recursos minerales y en el CEDETI (Centro para el Desarrollo Tecnológico e Industrial).

De acuerdo con los datos conocidos por «Logos», el Ministerio de Obras Públicas absorbería, en la hipótesis de su programa inversor más incentivo, el 30 por 100 del programa cuatrienal de inversiones. Después vendrían Defensa, Agricultura, Industria, Transportes y Educación.

En palabras de uno de los técnicos del Comité «sólo crea empleo la inversión marginal, es decir, el aumento relativo anual». Desde esta hipótesis, el Comité estima que cada año podrían crearse entre 150.000 y 200.000 puestos de trabajo.

La inversión acumulada por aumento anual supone unos 150.000 millones de pesetas. «Por término medio —explican— cada

millón de pesetas crea 0,6 puestos de trabajo, pero hay que contar también con que se producirá una reconversión inversora de forma que cada vez más recursos se destinen a sectores intensivos en mano de obra».

## COLABORACION NECESARIA

Madrid (Efe). — El programa de inversiones públicas que estudia actualmente el Ministerio de Economía con otros Departamentos dará notables impulsos a la coordinación entre los entes autonómicos y el Estado central, ha manifestado a «Efe»

el ministro de Economía, José Luis Leal.

«Los programas regionales no pueden elaborarse —según el ministro— con independencia de la acción inversora del Estado. En ese sentido es necesario establecer hábitos de cooperación y complementariedad, que permitan dar una respuesta eficaz a los problemas planteados».

«En el terreno de la economía, como en tantos otros —añadió— la construcción de un Estado autonómico requerirá una colaboración cada vez mayor entre los distintos niveles de poder».

# BAJO NIVEL DE RESERVAS EN LOS EMBALSES

Es un 29 por ciento menor que el año pasado

Madrid (Colpisa). — Al finalizar el mes de Abril, las reservas de los embalses de interés hidroeléctrico se cifran tan sólo en el 58 por ciento de su capacidad total. En la misma fecha de 1979 las reservas se elevaban al 87 por ciento. La diferencia es, pues, de 29 puntos. Durante el período 1979-80, tan sólo en los años 1976 —el más seco del período—, 1975 y 1971, se registró un nivel más bajo de reservas de los embalses que en 1980, al finalizar el mes de Abril. Por el contrario, informa UNESA, el porcentaje más elevado se registró en 1979. La situación de sequía que se viene arrastrando desde hace ya bastante tiempo, ha dado lugar a que el país se encuentre con un bajo nivel de reservas a pesar de que la producción hidroeléctrica es notablemente inferior en el primer cuatrimestre de 1980, a la obtenida en el mismo período de 1979: 11.805 y 21.040 millones de Kwh, respectivamente.

# UNIDAD ECONOMICA GARZA

Los Comités de Gerencia de las Compañías «Calor y Frio Industrial, S. A. (CYFISA)», «Electromecánica Italia, S. A.» y «Comercial Garza, S. A.», en su reunión del día 25 de Marzo de 1980, con asistencia de miembros suficientes, adoptaron por unanimidad el siguiente acuerdo:

«Por unanimidad. — En cumplimiento de los propios términos del convenio general aprobado para las empresas Calor y Frio Industrial, S. A., Electromecánica Italia, S. A., Comercial Garza, S. A. y Comercial Calda, S. A. que fue protocolizado en la Notaría de Don Manuel Ramos Armero, en Madrid, el día 26 de Julio de 1979, N.º 4.983 de su protocolo, conceder a la totalidad de los acreedores plazo, que vencerá improrrogablemente el día 30 de Junio de 1980, para que ejerciten su derecho, adoptando el compromiso de convertir la totalidad o parte de sus créditos, en acciones de la futura Unidad Económica Garza, debiendo comunicar su decisión irrevocable, por escrito, a la oficina de «Unidad Económica Garza», en Madrid (4), calle Sagasta, N.º 27. En dicha oficina se mantendrá un servicio de información a los acreedores y documentación suficiente para examen. Dado el gran número de acreedores existentes, se comunicará este acuerdo a los referidos acreedores mediante anuncios que se publicarán en el Boletín Oficial del Estado; Boletines Oficiales de las Provincias de Madrid y Burgos, y un periódico diario de gran circulación en cada una de las citadas provincias. El anuncio será redactado por el Secretario con el V.º B.º de dos acreedores que sean miembros de alguno de los Comités de Gerencia».

Lo que se comunica a la generalidad de los acreedores a los efectos oportunos.

Madrid, a seis de Mayo de 1980  
EL SECRETARIO V.º B.º  
EL COMITÉ DE GERENCIA

# SERVICIO DE AGUAS MUNICIPAL

ESTE SERVICIO PRECISA CONTRATAR

## ESPECIALISTA ELECTRICO

PARA MANTENIMIENTO Y CONTROL DE SUS INSTALACIONES ELECTRICAS.

Los interesados pueden presentar solicitud en las oficinas de este Servicio, Avda. del Cid, 12, hasta las 13 horas del día 20 del presente mes.

A la solicitud se acompañará «currículum vitae».

Se valorarán conocimientos y experiencia en electrónica y mecánica.

(INEM 14.485)

# «DIA DE LAS ARTES»

Lo instituye el Ministerio de Cultura

Madrid (Efe). — El Ministerio de Cultura ha instituido el «Día de las Artes», que se celebrará en torno al día de San Fernando, lo mismo que se conmemora el «Día de las Letras» en Abril, en el aniversario de la muerte de Cervantes, ha informado a «Efe» el titular del Departamento Ricardo de la Cierva.

Este homenaje a las Bellas Artes —añadió— se realizará los días 29 y 30 de Mayo, este último, festividad de San Fernando. El día 29 por la mañana, se desarrollarán una serie de actos en el Museo del Prado y por la tarde, Su Majestad el Rey ofrecerá una recepción al mundo de las Bellas Artes en el palacio de la Zarzuela.

El día 30, el ministro de Cultura asistirá a la misa que la Real Academia de San Fernando ofrecerá en honor de su Patrón en la ermita de San Antonio de la Florida, durante la cual el organista y académico Ramón González de Amézua interpretará obras de Jerónimo Frescoaldi, organista de San Pedro de Roma en el siglo XVI.

# REPRESENTANTE

Para la zona de BURGOS

NECESITA EMPRESA INTRODUCIDA EN EL RAMO DE SANEAMIENTO

Interesados, escribir a:

FRANCISCO GILI

Travesera de Dalt, 82, sobreático, BARCELONA-24, indicando referencias. Contrato mercantil.

# TENGA UN HOGAR A PRUEBA DE FRIO Y HUMEDAD

CON UN EFICAZ AISLAMIENTO TERMICO

- Ahorro seguro de calefacción.
- Económico Sin obras ni molestias.
- Inyectando espuma en cámaras de aire.

CONDICIONES ESPECIALES A COMUNIDADES

**aislamientos**  
**Castilla**

CALLE VITORIA, 64

TELEFONO 22 31 15

# Carnicerías ORENCIO

Comunica a su distinguida clientela y público en general, que después de su reforma, estará de nuevo a su servicio en calle San Lorenzo número 23, a partir del próximo lunes, día 12.

Calle San Lorenzo número 23. Teléfono 201448.

# HERNIADOS

Aparato «HERNIUS-AUTOMATICO» ligero, cómodo, lavable y sin tirantes, a medida y molde. Bajo presc. Facul. V.C.C. 20-1871

VISITA EN BURGOS Miércoles 14, de 4 a 7 Hotel Condestable. Vitoria, 18.

VISITA EN PALENCIA: Miércoles 14, de 10 a 1. Consultorio: Teniente Velasco, 4, 2.º.

GABINETE ORTOPEDICO HERNIUS  
Rambía Cataluña, 34 BARCELONA. Montera, 32 MADRID

LEA USTED MAÑANA

# «HOJA DEL LUNES»

DE BURGOS

AMPLIA INFORMACION DEPORTIVA Y GENERAL CON ATENCION CAMBIEN A LOS TEMAS BURGALÉSES.

# Recordatorios

## PRIMERA COMUNION

AMPLIO Y SELECTISIMO SURTIDO EN ESTAMPAS, ROSARIOS, LIBROS Y ARTICULOS DE REGALO PARA ESTAS FECHAS



Papelería TAGRA

VITORIA, 13

## DE DRAMA FAMILIAR A ASUNTO POLITICO

Roma (Efe). — En una delicada situación han colocado al vicesecretario general de la Democracia Cristiana italiana, Carlo Donat Cattin, las graves acusaciones que pesan contra su hijo, presunto militante de la organización armada «Primera Línea».

Un episodio que en el principio fue calificado de «drama familiar» está adquiriendo gradualmente una dimensión política, en vísperas de las elecciones administrativas y en un país tan sensibilizado ante las actividades armadas de algunos grupos de extrema izquierda.

Según indiscreciones, que la Magistratura ni confirma ni desmiente, Marco Donat Cattin participó en el atentado contra el juez Emilio Alessandrini, asesinado el 29 de Enero de 1979 en Milán.

De su actual paradero no se tiene ninguna noticia, pero en algunos círculos se asegura que está fuera de Italia, posiblemente en la Costa Azul francesa.

Oficialmente no consta de que se haya impartido ningún mandato de búsqueda y captura de Carlo Donat Cattin y, debido al hermetismo de policías y magistrados, todas las noticias sobre sus supuestas actividades quedan a nivel de interrogantes.

## LA C. E. E. PREPARA LA CONFERENCIA DE MADRID

### Dura reacción de Moscú al discurso de Carter

Bruselas (Efe). — La ausencia de contenido en el «cesto» económico de la próxima conferencia de Madrid sobre seguridad y cooperación europea preocupa a la CEE.

Los expertos ultiman la posición comunitaria y el tema será abordado de manera global durante la reunión que mantendrán los ministros de Asuntos Exteriores de los «nueve» en Nápoles los días 17 y 18 de Mayo.

En medios comunitarios com-

petentes trascendió hoy que la reactivación de los preparativos demuestra la «decidida intención» de sus Gobiernos de mantener la cita del mes de Noviembre en la capital de España. Su objetivo consiste, según las mismas fuentes, en intentar que el Este y el Oeste logren reactualizar y profundizar los acuerdos de Helsinki de Julio de 1975 en aras de la distensión. Conscientes de los cambios económicos y políticos operados desde entonces en el panorama internacional, los dirigentes de la CEE muestran dudas en la posibilidad de conseguirlo.

Aunque la intervención soviética en Afganistán enrareció el clima de la conferencia de Madrid, y entorpeció sus preparativos, la mayoría de los comunitarios considera que constituye la última ocasión para mantener el diálogo antes de romper los puentes.

La otra gran preocupación de la CEE es de orden económico y se refiere al segundo gran capítulo del acta de Helsinki, relativo a los asuntos económicos y comerciales (el primer «cesto» es el de los temas militares y el armamento, mientras que el tercero concierne a los derechos humanos).

Los expertos comunitarios estiman que, a estas alturas, el segundo «cesto» aparece casi totalmente vacío con vistas a los debates de Madrid y no parece que se vaya a llenar fácilmente a consecuencia de la crisis afgana.

Los soviéticos habían propuesto abordar en ese contexto, como temas principales, la energía y el transporte. Los occidentales aceptaron esa discusión a alto nivel en Madrid. En medios comunitarios de Bruselas se informa ahora que, tras la intervención militar de la URSS en Afganistán, los preparativos quedaron prácticamente «congelados».

#### CRITICAS SOVIETICAS AL DISCURSO DE CARTER

Moscú (Efe). — La Unión Soviética ha criticado duramente el discurso pronunciado ayer por el presidente Carter en el «Consejo de asuntos mundiales», en Filadelfia.

En un largo comentario, la agencia oficial Tass condena a Carter por haber pronunciado un discurso «en el espíritu de la guerra fría, y por calumniar a la URSS» precisamente en el día de la conmemoración del 35 aniversario de la victoria sobre la Alemania nazi.

«Agraviando el recuerdo de los 20 millones de soviéticos caídos durante la guerra, Carter calumnió a la URSS y le atribuyó propósitos agresivos debido a las medidas que deben de adoptar los soviéticos para garantizar su seguridad», subraya el comentarista.

Las declaraciones de Carter han confirmado, según Moscú, «la política militarista y antisoviética» de los Estados Unidos así como su «renuncia a la distensión internacional, en nombre de intereses egoístas».

Tass reprocha al presidente norteamericano que haya dado «una versión falsa y calumniosa de los acontecimientos de Afganistán».

El Kremlin acusa a Carter de haber intentado «atribuir a la URSS los planes de Washington de establecer un protectorado político-militar en Oriente Medio, el Golfo Pérsico y Asia Meridional».

Tass critica duramente «los preparativos militaristas» de Estados Unidos que, según dice, están directamente vinculados con «las aspiraciones expansionistas globales del imperialismo norteamericano».

Respecto a la crisis Irán-Estados Unidos, la agencia dijo que Carter ha lanzado «nuevas amenazas contra Teherán», y volvió a condenar la fallida operación de rescate de los rehenes norteamericanos.

## DOS CIUDADANOS LIBIOS, ASESINADOS EN BONN Y ROMA

Roma. — Un ciudadano libio resultó muerto a mediodía de hoy en un atentado perpetrado en las proximidades de la estación Termini, de Roma. Se trata del tercer libio acrobilado a balazos en Italia en los últimos dos meses y todo parece indicar que los autores de estos atentados forman parte de una organización encargada de castigar a «los enemigos del pueblo de Libia» como les describe el coronel Gadafi.

Del asesinato, sólo se sabe, de momento, que había pedido recientemente la nacionalidad italiana y que los disparos los realizó un compatriota.

OTRO, EN BONN

Bonn (Efe). — Un libio de 46 años ha sido asesinado hoy en pleno centro de Bonn por un compatriota suyo que fue detenido por los transeúntes y entregado a la Policía, anunciaron fuentes oficiales.

El agresor, de 26 años de edad y empleado en una oficina de información libia, manifestó a la Policía que

la víctima no quería devolverle una deuda de cien mil marcos.

#### SCOTLAND YARD, SOSPECHA DE LA EMBAJADA LIBIA EN LONDRES

Londres (Efe). — Scotland Yard sospecha que los autores de los asesinatos de dos disidentes libios, perpetrados en Londres, pueden estar escondidos en la Embajada libia en la capital inglesa, afirmaron hoy sábado, fuentes policiales.

Las fuentes subrayaron que no existen pruebas irrefutables de ello, pero las sospechas de la brigada antiterrorista de Scotland Yard se basan en múltiples detalles de la investigación que no se han revelado.

La brigada antiterrorista ha establecido que los autores materiales de los asesinatos del periodista libio Muhammad Ramadan y del abogado de la misma nacionalidad Mahmoud Nafa, ambos disidentes del régimen del coronel Gadafi, son Salem Ali y Yousef Mohamed, ambos de 25 años, así como Hussein Larie, de 24.

## ELECCIONES IRANIES: LOS PRIMEROS DATOS, FAVORABLES AL PARTIDO DE LA REVOLUCION

Teherán (Efe). — Los primeros resultados sobre las elecciones parlamentarias iraníes ofrecidos hoy ratifican la supremacía del Partido de la República Islámica.

Los datos difundidos por Radio Teherán sobre la segunda vuelta electoral para completar el «mejil» o asamblea nacional no repiten los elevados porcentajes adquiridos por dicho partido en la anterior vuelta.

A falta del recuento de votos en Teherán, un portavoz oficial anunció que los primeros avances se ofrecerán mañana y que el escrutinio total finalizará en tres días más. Mientras tanto se espera el nombramiento

del nuevo primer ministro y de próximo Gobierno, que serán provisionales hasta la correspondiente aprobación del Parlamento, cargo se cree recaerá en Habibi, Sahabi o en Hamad Hadani.

Los rehenes norteamericanos serán desplazados de una ciudad a otra por los estudiantes islámicos para evitar cualquier nuevo intento de liberarlos, escribe hoy el diario «Donya Iran».

Doce ciudades acogerán a los rehenes por turno a fin de evitar que los servicios de espionaje norteamericanos puedan saber dónde se encuentran en cada momento.

## El Gobierno marroquí, conciliador

### Bucetta suaviza las declaraciones de Hassán sobre España y el Sahara

Niza (Francia) (Por Ramón Luis Acuña, de «Efe»). — El ministro marroquí de Asuntos Exteriores, Mohamed Bucetta, suavizó hoy aquí las recientes declaraciones en las que el Rey Hassán II de Marruecos dijo en París que España «es en gran parte responsable de la sangre que se derrama actualmente en el Sahara Occidental».

«Efe» quitó importancia, además, a las tensiones surgidas últimamente entre Marruecos y España al calificarlas de «pequeños sobresaltos de unas relaciones que tienen que ser buenas».

Acerca de la frase culpabilizadora de España que pronunció el Monarca alauita en la televisión francesa, a su juicio dramatizada en la Prensa española, Bucetta quiere «poner fin a toda confusión exponiendo la úni-

ca interpretación que puede darse».

«Marruecos cree que si hubiera países más responsables que los demás en el territorio del Sahara Occidental, serían los que tuvieron su administración, porque pueden dar testimonio histórico de su pertenencia antes de ocuparlos», explicó.

Para aumentar su tono conciliador, el ministro del Gobierno marroquí añadió que «lo mismo puede decirse para Francia respecto a otros territorios marroquíes antes ocupados por ella o pertenecientes a su antiguo protectorado».

El jefe de la diplomacia marroquí se dio por otra parte por satisfecho de la explicación presentada por el Gobierno español a raíz de las noticias de que su colega Marcelino Oreja había recibido en Madrid a una delegación del Frente Polisario, que lucha contra Marruecos por la independencia del Sahara Occidental.

Según Bucetta, el embajador español en Marruecos le confirmó la posición oficial española respecto al Polisario «tal como fue definida en el viaje del Rey Juan Carlos a Rabat».

El Gobierno español no reconoce al Frente Polisario pero sí lo ha hecho el Partido de Unión de Centro Democrático (UCD).



sus ojos merecen lo mejor



OPTICA CIENTIFICA BURGALESA

Plaza Mayor, 7

Avenida del Cid, 14

## OPOSICION ADMINISTRATIVOS DE LA ADMINISTRACION CIVIL DEL ESTADO

- Ambos sexos.
- Mayores 18 años.
- Bachiller Superior o equivalente.

#### PROGRAMA:

83 TEMAS DE DERECHO

No se exige Mecanografía, ni Taquígrafía ni Idioma.

EXCELENTES RESULTADOS EN OPOSICIONES ANTERIORES, OBTENIENDO EN DOS CONVOCATORIAS CONSECUTIVAS EL NUMERO UNO DE ESPAÑA

Presentación de Instancias en este Centro: Hasta 26 Mayo.

Comienzo de las clases: 12 de Mayo.

Información y Matricula por riguroso orden en:

### ACADEMIA CASTILLA

San Cosme, 6 y Lavaderos, 35 (a la altura n.º 200 calle Vitoria)

NOTA: Se formará un grupo especial para turno restringido.

**Rotondor corta y aspira mientras usted pasea y respira**

Hable de césped con un Consejero distribuidor de Outils Wolf. Le mostrará el modelo Rotondor más rentable para su tipo de césped y para que, cómodamente, corte y aspire mientras Usted pasea y respira.

**Outils WOLF**

"JARDINAR DISFRUTANDO"

**Serventa**

VENTA Y ASISTENCIA TECNICA  
Merced, 13 - Tel. 20 30 97 - BURGOS

**VENDO LOCAL COMERCIAL**

DE UNOS 140 METROS CUADRADOS Y 5 METROS DE ALTURA

— CALLE DE ELADIO PERLADO —

(Zona de gran futuro)

Teléfonos: 22 22 71 y 22 19 93 (Horas de oficina)

# NUMEROSAS CRITICAS AL GOBIERNO GRIEGO DE GEORGIS RALLIS

## Sufrió un ataque a causa de la emoción

### España denuncia los escasos progresos ante su integración total en Europa

Atenas (Efe). — El nuevo primer ministro, Georgis Rallis, juró esta mañana su cargo ante el presidente de la República Constantino Tsatsos.

La composición del Gabinete del nuevo primer ministro Rallis, un liberal ex-monárquico, ha levantado numerosas críticas en los diversos ambientes políticos del país.

Por lo pronto, la Prensa de la oposición estima ya que los 43 miembros del Gobierno —24 ministros y 19 subsecretarios—, que prestaron juramento de sus cargos hoy, formarán un «Gobierno de verano», pasado el cual se hará ineludible la convocatoria a elecciones generales anticipadas.

En el Gobierno de Rallis, ocho ministros mantienen los cargos que venían ocupando hasta ahora y aparecen 14 nuevos nombres, algunos de los cuales habían sido descalificados por «incompetentes» durante la anterior administración del ahora presidente electo de Grecia, Constantino Karamanlis.

#### REUNION DEL CONSEJO DEL MOVIMIENTO EUROPEO

París (Efe). — El Consejo del Movimiento Europeo, que ayer se reunió en sesión solemne en el gran anfiteatro de la Sorbona, ha continuado hoy sus trabajos en la sala Médicis del palacio del Senado.

En el mismo Senado, los miembros del Consejo fueron recibidos anteriormente por su presidente, Alain Poher.

Discipulo de Robert Schuman, como él mismo recordó, Poher, después de referirse a los difíciles comienzos de quienes lanzaron el manifiesto pro Europa hace justamente treinta años, señaló que se basaron en una amistad franco-alemana que por entonces parecía cosa poco menos que imposible.

«Europa —dijo— sólo cierra sus cuadros cuando se siente en peligro, como era el caso en aquellos momentos, que dieron ocasión a la declaración redactada por Jean Monnet y firmada por el entonces ministro de Asuntos Exteriores, Robert Schuman».

«Lo malo —añadió— es que ahora tampoco están las cosas nada bien y, sin embargo, abundan los problemas y las diferencias entre los países del Occidente Europeo».

No entró a fondo al referirse a estas fricciones, nacidas en gran parte de Inglaterra cuando habló el ex primer ministro inglés, Edward Heath, cuyo discurso ha sido, contra lo que se esperaba, excesivamente académico. Heath ha insistido en la idea de que las cuestiones económicas debieran ceder el paso a los conceptos políticos que, en definitiva, fueron los que ya motivaron los primeros pasos

tan firmes y seguros de los Schuman, Adenauer o De Gasperi.

Anteriormente, esta necesidad de prioridad política fue defendida con mucha vehemencia por Jaime Miralles, quien habló por la delegación española después de haberlo hecho con tanta propiedad y elocuencia, como recogió ayer «Efe» Fernando Álvarez de Miranda, presidente de la delegación.

También Jaime Miralles puso especial acento en el hecho de que casi seis años después de la muerte de Franco, España continúa todavía en la antesala de Europa, debido principalmente a razones dictadas por intereses o egoísmos económicos de algunos países europeos.

#### ITALIA: ACUERDO GOBIERNO-SINDICATOS

Roma (Efe). — El Gobierno de centro izquierda, que preside el primer ministro Francesco Cossiga, superó esta madrugada su primera prueba de fuego con los sindicatos, despejando así la amenaza de una huelga general.

Tras una reunión de nueve horas ininterrumpidas, que concluyó a las seis de la mañana, los titulares de las carteras económicas con el propio primer ministro y los líderes sindicales llegaron a un acuerdo sobre el aumento de las asignaciones familiares, primer punto de la plataforma reivindicativa presentada por la Federación Sindical Unitaria.

El acuerdo supone un aumento del cien por cien de este tipo de asignaciones a partir del segundo semestre del año y costará al Estado 500.000 millones de liras (unos 42.000 millones de pesetas).

Este primer encuentro podría contribuir a suavizar el clima de enfrentamiento que ha caracterizado las relaciones entre Gobierno y sindicatos durante los últimos meses.

#### CASO DONAT CATTIN: DE DRAMA FAMILIAR A ASUNTO POLITICO

Roma (Efe). — En una delicada situación han colocado al vicesecretario general de la Democrazia Cristiana, Carlo Donat Cattin, las graves acusaciones que pesan contra su hijo, presunto militante de la organización «Primera Línea».

Un episodio que, en principio, fue calificado de «drama familiar» está adquiriendo gradualmente una dimensión política, en vísperas de las elecciones administrativas y en un país tan sensibilizado ante las elecciones administrativas y ante las actividades armadas de algunos grupos de extrema izquierda.

A partir de indiscrecciones, que la Magistratura ni confirma ni desmiente, Marco Donat Cattin habría participado en el atentado contra el juez Emilio Alessandrini, muerto el 29 de Enero de 1979 en Milán.

De su actual paradero no se tiene ninguna noticia, pero en algunos círculos se asegura que está fuera de Italia, posiblemente en la Costa Azul francesa.

Contra Carlo Donat Cattin ni siquiera consta oficialmente que exista un orden de captura y, dada el hermetismo de policías, magistrados, todas las noticias sobre sus supuestas actividades quedan a nivel de interrogantes.



Key West (EE. UU.). — Una mujer cubano-americana sufrió un ataque de nervios, debido a la fuerte emoción que le causó distinguir a un familiar, en uno de los botes que continúan llegando con refugiados cubanos. La mujer tuvo que ser internada en un centro asistencia. — (Telefoto EFE-UPI).

## CONSTRUCTORA BURGALESA, S.A.

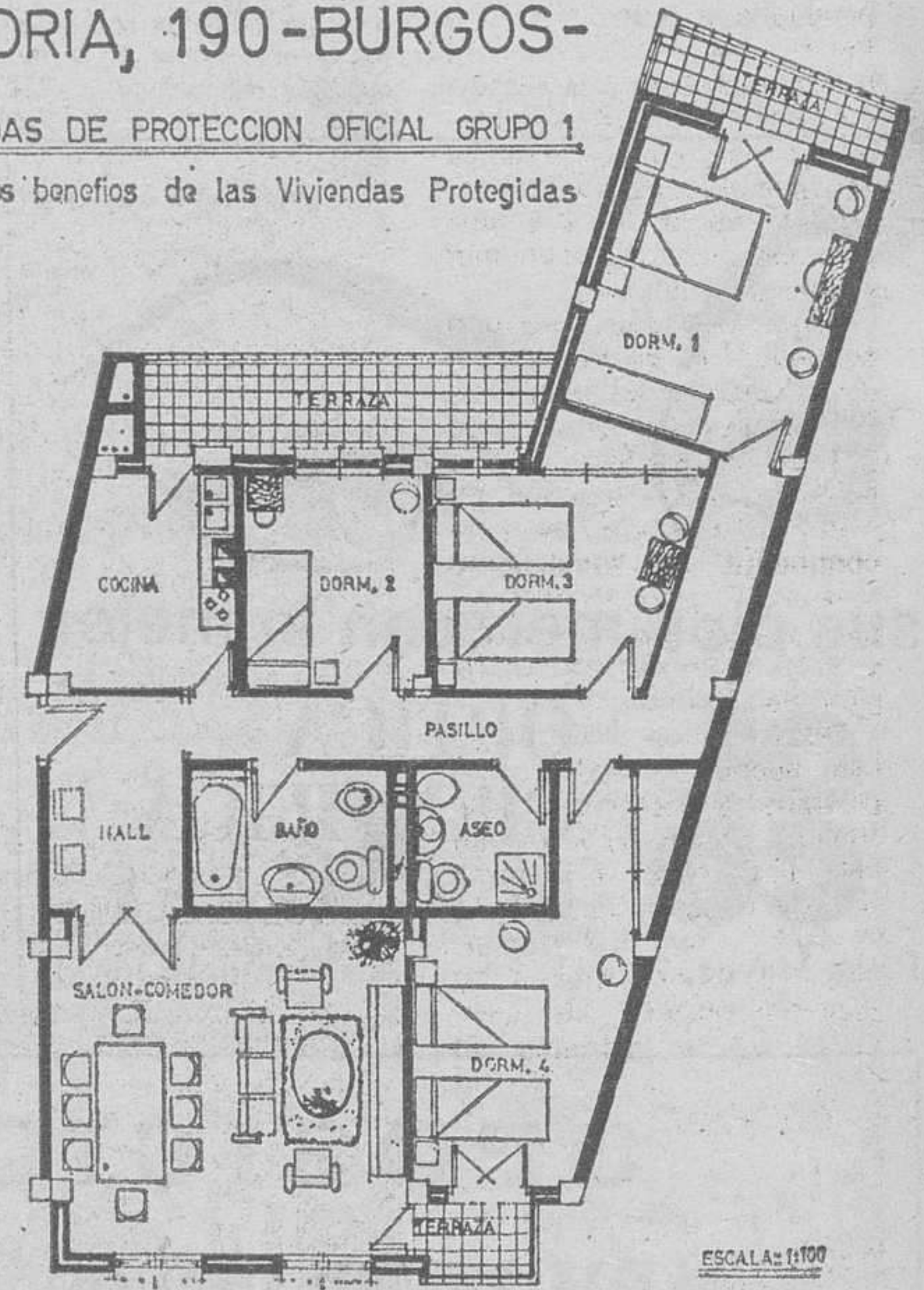
### VIVIENDAS EN VENTA EN LA CALLE VITORIA, 190-BURGOS-

VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL GRUPO 1

Con todos los beneficios de las Viviendas Protegidas

#### ACABADOS

- DORMITORIOS CON MOQUETA ACOLCHADA.
- HALL, SALON Y PASILLO TERRAZO PULIDO Y ABRELANTADO, OPCIONAL PARQUET.
- COCINAS Y BAÑOS CON PAVIMENTO DE TERRAZO COLOR CLARO O PLAQUETA VITRIFICADA Y REVESTIMIENTO CON AZULEJO SERIGRAFIADO HASTA EL TECHO.
- COCINA CON FRESADERO DE ACERO INOXIDABLE SOBRE MUEBLE DE MADERA, CALENTADOR Y COCINA DE GAS CON BOMBONA INCORPORADA.
- CARPINTERIA EXTERIOR DE ALUMINIO ANODIZADO EN SU COLOR NATURAL CON PERSIANA ENROLLABLE DE P.V.C.
- CARPINTERIA INTERIOR DE MADERA DE GUINEA.
- CALEFACCION INDIVIDUAL OPCIONAL.
- CAMAROTES PARA TRASTEROS.



Superficie Construida Total = 153,34 m<sup>2</sup>

Facilidades de pago hasta 15 años.

FINANCIACION CAJA DE AHORROS MUNICIPAL

INFORMES: TELEFONOS 20 71 48-49

### LA CAJA DE SEGURIDAD EMPOTRABLE DE MAS FACIL INSTALACION Y CAMUFLAJE UNICA EMPOTRABLE EN MUROS DE 15 CM.



**minisafe** EQUIPOS PARA OFICINA  
cajas de seguridad **Dela Vega**

Madrid, 2 y 40 - Teléfono 20 43 58 - BURGOS

## ATENCION

### PARA VENDEDORES AMBICIOSOS

Somos una empresa, líder mundial en nuestro mercado, y a fin de completar nuestra red comercial a nivel nacional, estamos buscando un vendedor (experimentado en ventas con cupones-respuesta, si puede ser) para visitar a las personas que nos han solicitado información.

Este vendedor recibirá una formación técnica en Madrid y después de un periodo de prueba, tendrá las mejores posibilidades de promoción en su trabajo.

#### EXIGIMOS:

- Presentación impecable.
- Formación a nivel de Bachillerato Superior.
- Ganas de superarse.
- Poser coche (gastos desplazamiento).
- Experiencia en venta de cursos, libros o similares.

#### OFRECEMOS:

- Más de 100 direcciones mensuales.
- Comisiones importantes, desde el principio.
- Seguridad Social R.E.

INTERESADOS LLAMAR A LINGUAPHONE EN COBRO REVERTIDO AL (93) 218 58 66. SR. GONZALO, MAÑANA, LUNES, DE 9,30 H. A 1,30 H. Y DE 15 H. A 19 H. PARA CONCERTAR ENTREVISTA EN BURGOS.

**¡¡ATENCION GANADERO!!**

Antes de vender sus terneros, añeos y vacas llame a **Campofrío** que le ofrece la seguridad de unas relaciones serias, total garantía de pago y el rendimiento justo de su ganado.

**Campofrío**

Tel. (947) 22 36 00

## EL PAPA, EN ALTO VOLTA Y COSTA DE MARFIL, ALCANZA LA ULTIMA ETAPA DE SU VIAJE PASTORAL AL AFRICA

### Llamada de Juan Pablo II a la ayuda internacional a los pueblos de la región más amenazada por las sequías

Uagadugu, por Juan Pedro de Gandt, de «Efe». — El Papa Juan Pablo II lanzó hoy, sábado, desde la de Alto Volta, un solemne llamamiento a la solidaridad internacional a favor de los países africanos de la zona de Sahel, amenazados por la sequía. Procedente de Ghana, el Pontífice recibió aquí, tanto por parte del presidente de la República, el general Abubakar Sangouie Lamizana, musulmán, como de toda la población de la capital, una bienvenida muy calurosa y cariñosa, y no solo por parte de los católicos que son una pequeña minoría del siete por ciento en el país.

Durante su breve estancia de cinco horas en Alto Volta, quinta y penúltima etapa de su periplo africano, el Papa ha celebrado un encuentro con las autoridades del Estado y Cuerpo diplomático en el palacio presidencial, ofició la santa misa en la plaza principal de la capital y se reunió en el seminario con los obispos, encabezados por el Cardenal Paul Zoungrana. En la homilía que pronunció Juan Pablo II hizo un llamamiento a la solidaridad humana que debe manifestarse —dijo— para socorrer a las víctimas y países que no pueden enfrentarse a la vez a tantas urgencias, y cuya economía puede arruinarse.

Desde Uagadugu —dijo a continuación el Pontífice— dentro de uno de esos países que pueden llamarse los países de la sed, se me permitió dirigir a todos, en Africa y más allá de este continente, un llamamiento solemne a no cerrar los ojos ante lo que ha pasado y está pasando en la región del Sahel.

Tras referirse a lo que ya han hecho en ese campo diversos Gobiernos, instituciones, personas y la misma Iglesia Católica, el Pontífice urgió a las organizaciones internacionales, los Gobiernos, las organizaciones no gubernamentales, los científicos y los institutos de investigación, a incrementar la ayuda a los países del Sahel, y a los medios de comunicación social a fomentar la generosidad en ese sentido.

El llamamiento, que coincidió con una reunión de ministros franceses y africanos sobre el tema en Niza (Francia) impresionó mucho a los voltaicos presentes en la misa papal, celebrada en medio de cantos de lenguas moore, diula y fulfulde, acompañados por bailes, tambores y petardos.

Anoche, en Accra, dirigiéndose al Cuerpo diplomático acreditado en Ghana, el Pontífice había hablado del «diálogo Norte Sur», de la necesidad de reactivarlo, y expresado su inquietud ante los obstáculos que impiden llegar a resultados concretos.

#### EN COSTA DE MARFIL

Abiojan (Costa de Marfil) (Efe). — Juan Pablo II ha llegado hoy, sábado, a la capital de Costa de Marfil, sexta y última etapa de su viaje pastoral por Africa.

El Pontífice procedía de Alto Volta, y el avión papal llegó al aeropuerto de Port Bouet, cerca de Abiojan, a las 15,55 (hora local) con casi una hora de retraso sobre el horario previsto a causa de prolongarse más tiempo su estancia en Alto Volta.

El Papa fue recibido por el presidente de la República, Félix Houphouët-Boigny, y el arzobispo de Abidján, monseñor Bernard Yago, además del Nuncio apostólico, el español monseñor Justo Mullor García.

Tras una visita protocolaria al presidente Houphouët-Boigny en su residencia, el Pontífice tenía previsto celebrar una misa al aire libre en el estadio de la capital, a las ocho de la tarde (hora local).

Mañana, domingo, el Papa tras bendecir la primera piedra de la nueva catedral de la capital, viajará a Yamoussoukro, situada a 266 kilómetros al Noroeste de Abidjan.

En dicha población celebrará una misa para los estudiantes, y el lunes por la mañana, antes de regresar a Roma, visitará la leprosería de Adzope, emplazada aproximadamente a cien kilómetros al Norte de la capital.

## Ex-ministro del Sha, condenada a muerte



Teherán. — La ministro de Educación bajo el mandato del Sha de Irán, Farrokhru Parsa, de 56 años, poco antes de que un jurado islámico la sentenciara a muerte, acusada de corrupción. — (Telefoto EFE-UPD).

# ASI COMO SUENA: SKREIBSON EXPORTA EL SONIDO QUE VD. QUIERE IMPORTAR.

### EL SONIDO

Cuando un radio-cassette se exporta con éxito al Mercado Común, quiere decir que en su fabricación y acabado ha sufrido rigurosos controles que aseguran la calidad de todo el aparato y la Alta Fidelidad de su sonido. Sólo así es posible exportar al Mercado Común. Así lo hace SKREIBSON y así fabrica en España sus aparatos.

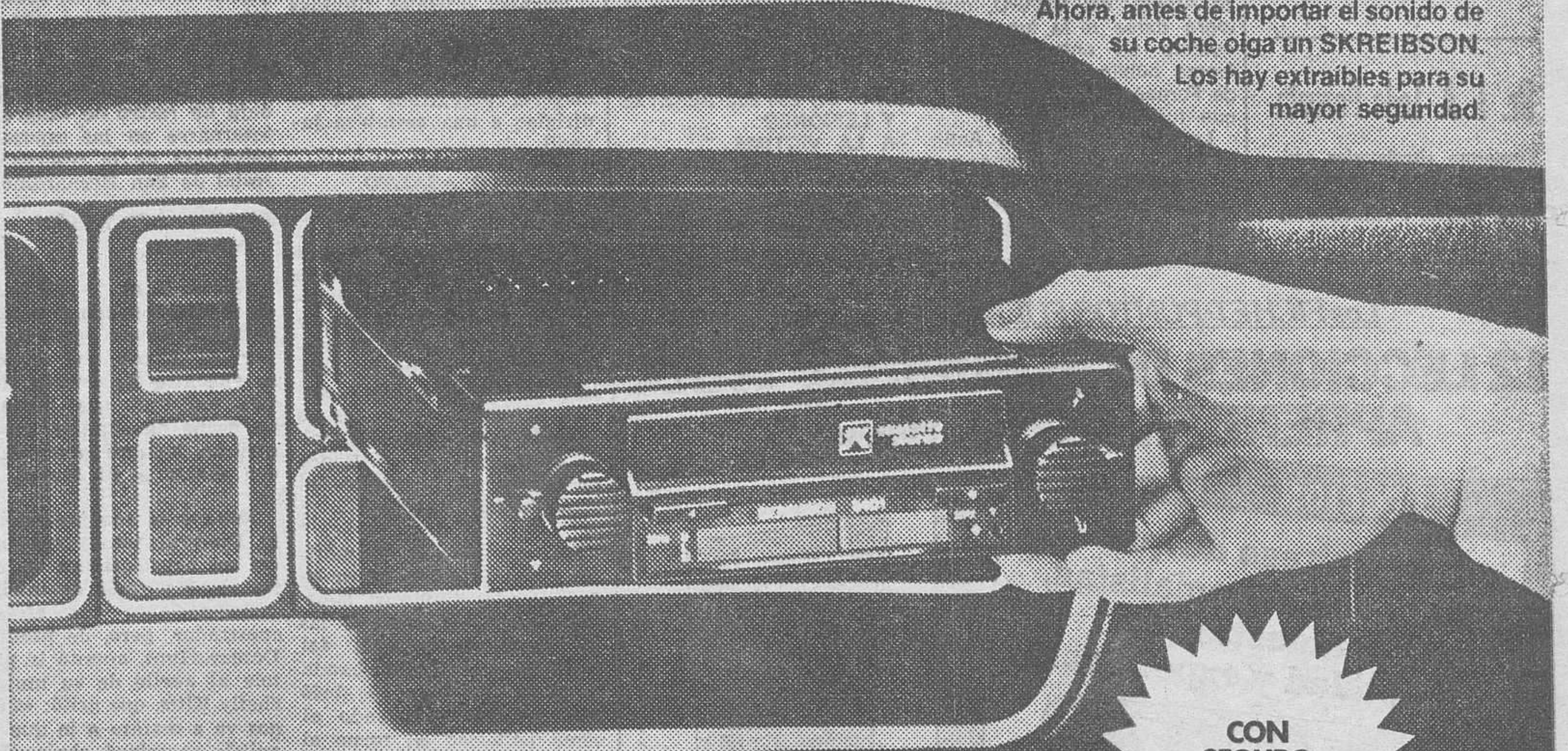
### EL PRECIO

La elevada producción de SKREIBSON y la racionalización de sus métodos de fabricación le han permitido reducir sus costos en un porcentaje tal que puede competir en precios con aparatos de importación e incluso con muchos que no poseen el mismo nivel tecnológico. Consulte los nuevos precios de SKREIBSON.

### EL SERVICIO

Naturalmente, Vd. no sólo quiere oír buena música en su coche, además quiere oírla siempre, con la seguridad que le da una Red de Servicios Oficiales extendida por toda España. Y el Servicio Oficial SKREIBSON lleva ya funcionando 20 años. Esta es otra ventaja sobre muchos aparatos importados y nacionales.

Ahora, antes de importar el sonido de su coche oiga un SKREIBSON. Los hay extraíbles para su mayor seguridad.



CON  
SEGURO  
CONTRA EL ROBO  
INCLUIDO



# SKREIBSON

ASI COMO SUENA.

grupo Meglia

SKREIBSON, S. A. AVDA. GENERALISIMO, 37. TEL. 455 60 50. TELEX 44161. MADRID-16

Dona-Benito & Basso



## NACIONAL

# TRES MUERTOS, DOS DE ELLOS GUARDIAS CIVILES, EN ACCIDENTE DE TRAFICO, CERCA DE SEGOVIA

## Perdió la vida en la colisión, un camionero arandino

Segovia, (Logos). — Tres muertos, dos de ellos guardias civiles, se han registrado en un accidente de circulación ocurrido a la una y media de esta madrugada en el punto kilométrico 131,200 de la carretera nacional Madrid-Irún, término de Honrubia de la Cuesta, en esta provincia.

Un camión con matrícula de Valladolid que llevaba un semirremolque, chocó con un vehículo oficial de la Guardia Civil en el que viajaban dos miembros del Subsector de Tráfico de Boceguillas. El conductor del camión, José Luis Borreguero Benito, de 32 años, natural del pueblo segoviano de Torreiglesia y vecino de Aranda de Duero, resultó muerto, así como el conductor del coche de la Guardia Civil, Eliseo Fernández, de 31 años, su compañero, Fermín del Toro Chacón, de 30 años, sufrió gravísimas heridas que originaron también su fallecimiento cuando era trasladado a un centro sanitario de Aranda de Duero.

### EXPLOSION EN UNA SALA DE FIESTAS

Solares (Santander). — José Manuel Urkola Gómez y Gabriel Briones Pérez son los dos heridos graves como consecuencia de una explosión provocada por un artefacto en la sala de fiestas "Los Gallos" de Solares, a unos 30 kilómetros de Santander.

### Mobylette

Modelo «CADY», desde 39.850 pesetas. Facilidades de pago. SERVENTA, Merced, 13.

### Dr. J. A. Ledo Pozueta

Trastornos circulatorios periféricos. Cirugía vascular. San Ildefonso, 3, 2.º. Tfno. 228873. VALLADOLID

Asimismo, se encuentran ingresados en el Centro Médico Nacional Valdecilla (Santander), en observación, otras cinco personas.

Los otros ocho heridos en esta misma explosión fueron atendidos en el citado centro y pasaron posteriormente a sus domicilios.

La explosión tuvo lugar poco después de las dos de la madrugada, en el momento en que en el interior de la sala de fiestas se proyectaba una película sobre automovilismo.

Fuentes policiales han descartado por el momento cualquier motivación política a este atentado, aunque sospechan que provenga de alguno de los grupos que atentan contra quioscos y cines donde se vende y proyecta material pornográfico. Tal y como solía hacerse en esta sala de fiestas.

### MEJORAN LOS SOLDADOS HERIDOS EN EL ACCIDENTE DE ESTELLA

Pamplona. Salvo Pedro Sanz Sierra, cuyo estado es crítico evolucionan favorablemente los soldados que resultaron heridos en un accidente de circulación ayer en Estella (Navarra), cuando regresaban de realizar maniobras.

Según han informado a "Efe" fuentes del Hospital Civil de Navarra, el estado de Francisco Arcos Mateo y Agustín Grima Garza, cuyo pronóstico ayer era "grave", han evolucionado favorablemente, calificándose hoy su estado de "no grave".

### CONTINUA LA BUSQUEDA DE COLLAZO ARAUJO

Vigo, (Efe). — Durante la jornada de hoy continuó la búsqueda de Abelardo Collazo Araujo, del GRAPO, que logró darse a la fuga ayer cuando se enfrentó a la fuerza pública en compañía de Fernando Hierro Chomón, que fue detenido.

La Brigada Especial Antiterrorista que interviene en la operación se ha visto reforzada hoy con la presencia de tres especialistas del

grupo operativo de información de la Brigada Central.

El cerco tendido se ha estrechado en torno a la zona en la que se supone que se refugió Collazo Araujo, aunque sin fruto positivo hasta el momento.

Por otra parte, y en contra de noticias difundidas en sentido contrario, el detenido, Fernando Hierro Chomón continúa en las dependencias de la Comisaría de Policía de Vigo.

### ATRACO A UNAS DESTILERIAS

Bilbao. — A un total de 293.500 pesetas asciende el botín que dos individuos, cubiertos con pasamontañas y armados con una escopeta y una pistola, se llevaron de las "Destilerías Zubillaga" de la calle particular Norte de Bilbao.

### SIMPOSIO SOBRE DELINCUENCIA JUVENIL

Barcelona, (Efe). — La necesidad de que la mayoría de edad penal se adquiere de forma escalonada es la conclusión más importante expuesta al término de un simposio sobre delincuencia juvenil que ha tenido lugar hoy en Barcelona con participación de abogados, profesores de derecho penal, sociólogos y otros estudiosos del tema.

Todas las ponencias presentadas al simposio —organizado por el "Grupo Cristiano de Promoción y Defensa de los Derechos Humanos"— coincidieron en el rechazo de la rebaja de la mayoría de edad penal a los quince años, conforme se establece en el proyecto de nuevo Código, de próxima discusión en el Parlamento. Según se sostiene en las conclusiones, es necesario que ante la delincuencia juvenil se adopten medidas de carácter preventivo, y no esencialmente punitivo.

### TIRON DE 250.000 PESETAS Y LESIONES A LA VICTIMA

Novelda (Alicante), (Efe). — Por el procedimiento del "tiron" desde una motoci-

cleta, han robado 250.000 pesetas a la vecina de esta localidad Carmen Sabater Cola.

La citada señora acompañaba a su madre, que había cobrado un reintegro por la citada cantidad en las oficinas de la Caja de Ahorros de Alicante y Murcia, sita en la calle de Castelar.

Nada más salir las dos mujeres, y cuando se encontraban a la altura de la calle Pelayo, dos jóvenes montados en moto le dieron un "tiron", para arrebatarle el bolso, la mujer no lo soltó, pero fue derribada al suelo y, entonces uno de los jóvenes bajó de la moto y, por la fuerza, se lo arrebató, volviendo a montar como paquete en la moto que conducía su compinche.

La señora Sabater Cola sufre lesiones en la rodilla izquierda y diversos magullamientos por el cuello.

## LOCAL Y PROVINCIAL

## Desvalijado un comercio de regalos, en Villaldemiro

### Importante robo en un supermercado, apoderándose de más de 600.000 pesetas

Un robo ha sido cometido en un establecimiento dedicado a la venta de artículos de regalo, sito en el kilómetro 25 de la carretera Burgos - Portugal, término de Villaldemiro. Dicho establecimiento fue prácticamente desvalijado y los autores se apoderaron de cuatro joyeros musicales, cuatro «samaras», seis pistolas decorativas, tres chalecos de piel, doce mañanitas de lana, siete chalecos de lana, seis bolsos de piel, seis paños, ochenta llaveros de diferentes clases, doce carteras de piel, diez espadas decorativas, veinticinco figuras con encendedor, doce muñecas, quince mecheros colgantes, ocho ponchos de lana, veinticinco broches surtidos, veinte cintos de señora, setenta y cinco pendientes de fantasía, quince collares, once cartucheras, quince monederos señora, un aparato de radio y otros pequeños objetos, así como 7.648 pesetas en efectivo. El importe to-

tal de lo sustraído se valora en una 150.000 pesetas. Los autores penetraron violentando el cierre metálico y el cristal de una de las ventanas del establecimiento.

### ROBO EN «SUPERMERCADO SABECO»

En la Comisaría del Cuerpo General de Policía fue denunciado ayer un robo registrado en la noche del viernes al sábado en «Supermercado Sabeco» de la calle de General Mola, parece ser que el autor o autores penetraron por la ventana de algún patio interior. Se llevaron de la caja fuerte la suma de 600.000 pesetas aproximadamente y bebidas, licores y otros artículos, todo ello valorado en 6.500 pesetas.

La Policía practica las diligencias correspondientes.

## INTERNACIONAL

## NAUFRAGA UNA EMBARCACION FILIPINA Y PERECEN NUEVE DE SUS 150 PASAJEROS

### Asalto a un Banco, propio de películas del Oeste

Manila. — Nueve personas murieron en el naufragio de una embarcación filipina que transportaba principalmente a jóvenes feligreses.

El accidente se produjo la pasada madrugada a 668 kilómetros al Sureste de Manila, cuando la nave se introdujo en corrientes peligrosas.

Fuentes oficiales filipinas precisaron que la embarcación llevaba aproximadamente 150 pasajeros, en su mayoría peregrinos que se dirigían a una asamblea juvenil.

### VIOLENTO ASALTO BANCARIO

Los Angeles, California (Efe). — Un policía muerto y nueve heridos, un asaltante muerto, tres capturados y otro aún prófugo y supuestamente herido, un helicóptero derribado e innumerables vehículos averiados, es el saldo hasta ahora del asalto el viernes a un Banco en Norco, 72 kilómetros al Este de Los Angeles.

En una serie de dramáticas escenas que de haber sido filmadas hubieran superado en dramatismo a las de cualquier película del Oeste moderno, una banda de cinco asaltantes se abrió paso a tiros rompiendo el cerco policiaco en torno al Banco asaltado, repelió con armas automáticas y explosivos a la fuerza policiaca en persecución, derribó un helicóptero y buscó refugio en las montañas de San Bernardino.

La espectacular persecución de los cuatro miembros sobrevivientes de la banda, ya que uno de ellos fue muerto por la Policía en el tiroteo a la salida del Banco, involucró a medio millar de agentes del orden, incluyendo a federales, y se produjo a lo largo de 64 kilómetros de carretera y a través de dos condados, Riverside y San Bernardino. En cierta forma la perse-

cución de dos días culminó hoy por la mañana, cuando tres de los cuatro asaltantes sobrevivientes se rindieron sin oponer mayor resistencia, porque estaban prácticamente congelados por frío al descampado, bajo fuerte lluvia y temperaturas muy bajas.

Dos perros de presa, un pastor alemán y un rottweiler, eran utilizados por las autoridades en la persecución del único aún fugitivo de los cinco asaltantes, que dejó un rastro de sangre al internarse en las espesuras selváticas de la reserva forestal de San Bernardino.

### DIFFICIL SITUACION POLICIAL

Nueva York. — El pasado viernes, cuando el policía John Donovan patrullaba por el barrio del Bronx, se encontró de pronto ante una multitud que rodeaba un coche de alquiler, en el que un hombre amenazaba con matar a su mujer.

Aunque se encontraba solo, Donovan tenía experiencia en negociaciones en estos casos y trató de iniciar conversaciones con el secuestrador, pero, de pronto, Dorsey Hunt, apuntó la pistola al cuello de su mujer, Shelly Kitts, que gritó: «Que nos va a matar» a lo que el policía reaccionó abalanzándose sobre el vehículo, y esgrimiendo su revólver de reglamento con el que disparó tres veces.

Infortunadamente una niña, hija del matrimonio, fue alcanzada de rebote por una bala que le atravesó la vesícula y el colon, por lo que tuvo que ser sometida a una operación de dos horas. Según fuentes del hospital Columbia, su estado es muy grave.

El padre de la niña también está grave, y si se recupera tendrá que responder a acusaciones de secuestro, asalto e intento de asesinato.

La carrera de Donovan como policía ha quedado gravemente afectada, aunque sus compañeros opinan que será absuelto tras la correspondiente investigación porque «hizo lo que tenía que hacer, aunque le salió mal».

### FUNERALES POR LAS VICTIMAS DEL ACCIDENTE DE TENERIFE

Manchester (Inglaterra) (Efe-AP). — Más de mil personas asistieron hoy en la Catedral de Manchester a un servicio religioso interconfesional por los 146 pasajeros y tripulantes que perecieron el 25 de Abril al estrellarse contra una montaña de la isla de Tenerife el avión en que viajaban.

El lunes, se celebrará, además, en el cementerio sur de Manchester un funeral por las 121 víctimas naturales de esta región.

Las 25 víctimas restantes, naturales de otras partes, serán enterradas en su lugar de origen.

### ASALTO A UN PUESTO POLICIAL

Caracas. — Seis individuos asaltaron el viernes un puesto policial donde redujeron a diez agentes y tras vestirse con las ropas y las armas de los policías reducidos atacaron horas después un Banco de la localidad, de donde se llevaron cerca de medio millón de bolívares (más de siete millones de pesetas).

Según se dio a conocer hoy en Caracas, el suceso ocurrió en la localidad de Santa Inés, al Oeste de Venezuela.

### PERDIDA PERRO

cruce «fox» atiende por «Dok», color negro, pelo rizado. Llamar teléfono 22 20 83, de 2 a 3.30 de 8 a 11.

### SE GRATIFICARA

Los FICHET-PUNTOS FUERTES informan:

## 12 LECCIONES DE SEGURIDAD PARA APRENDER A DISTINGUIR.

**3ª LECCION**

**Asegúrese de que trata con especialistas, que le muestren su identidad y experiencia.**



**FICHET PUNTOS FUERTES**

No se arriesgue con menos.

Calzadas, 6 (Ed. Las Bernardas) T.21 00 99-BURGOS



Equipos de seguridad para puertas. Puertas blindadas.

## MIRANDA

## FERVOROSA JORNADA MARIANA PRESIDIDA POR EL ARZOBISPO

## Numerosísimas personas asistieron a la entrega y bendición de la nueva imagen de Nuestra Señora de Altamira

### Actuaron como padrinos el alcalde de la ciudad y su esposa

Miranda (Servicio especial para DIARIO DE BURGOS). — Miranda vivió ayer sábado una jornada plena de espiritualidad y amor a María. Miles de mirandeses asistieron a la representación de la venerada imagen de la Virgen de Altamira, solemne acto que tuvo lugar a las siete y media de la tarde, en el templo parroquial de Santa María y que contó con la presencia del Prelado de la diócesis, doctor don Segundo García de Sierra y Méndez. En la ceremonia actuaron como padrinos el alcalde del Ayuntamiento, don Luis Anunciabay y su distinguida esposa. La imagen, que es una réplica de la primitiva, ha sido realizada como es sabido por el escultor de Arganda de Rey (Madrid), don José Rodríguez.

Los actos religiosos dieron comienzo a las doce y media de la mediodía con la administración del Sacramento de la Confirmación por el arzobispo burgense, quien llegó a la ciudad momentos antes de la hora indicada. A la entrada del templo de Santa María, el Prelado fue recibido por numerosos fieles que le hicieron objeto de una cariñosísima acogida. Tras saludar al párroco de la feligresía, don José Alonso de Linaje, el doctor García de Sierra y Méndez se dirigió al interior del templo, donde tras vestirse con las ropas sagradas, procedió a impartir el Sacramento a ciento veintinueve niños de la parroquia. Previamente, el arzobispo dialogó con los pequeños, comprobando el perfecto conocimiento que

tenían del Catecismo. La ceremonia resultó solemnísimamente seguida con extraordinaria devoción por los niños y sus familiares.

#### REUNIÓN DEL ARZOBISPO CON LOS SACERDOTES Y RELIGIOSOS DE MIRANDA

Concluida la administración del Sacramento de la Confirmación, el arzobispo se reunió en la casa parroquial con los sacerdotes y religiosos de la ciudad, con los que conversó durante largo rato, compartiendo posteriormente el almuerzo con ellos, en la misma casa rectoral.

**SOLEMNE ACTO MARIANO**  
A partir de las siete de la tarde eran numerosísimos los mirandeses que se habían congregado en el amplio templo parroquial de Santa María, para asistir a la ceremonia de presentación de la venerada imagen de la Virgen de Altamira, bajo cuya advocación el pueblo mirandés expresa su amor a María.

Poco antes de las siete y media de la tarde, el arzobispo hizo su entrada en el templo, siendo acogida su presencia por los numerosos fieles que esperaban a la entrada de la Iglesia con muestras de simpatía y cariño.

A las siete y media en punto dio comienzo la ceremonia mariana, siendo presentada la imagen de Nuestra Señora al Prelado por el feligrés don Agapito García. El arzobispo bendijo la imagen que pasó a ocupar lugar preferente en el presbite-

rio. Durante la ceremonia de bendición actuaron como padrinos los señores de Anunciabay.

Acto seguido dio comienzo una solemne misa de pontifical concelebrando con el arzobispo el vicesecretario de Cámara, don Pablo del Olmo, el señor cura párroco, don José Alonso de Linaje y ocho sacerdotes de la ciudad.

La misa fue cantada por el laureado Orfeón Mirandés Al Evangelio, el arzobispo pronunció una bella oración mariana y concluyó la solemne ceremonia —en el transcurso de la misma se acercaron a comulgar numerosísimos fieles, se dio a besar la imagen de la Virgen de Altamira, a cuyo acto de veneración acudieron la inmensa mayoría de los fieles.

Al filo de las nueve de la noche, el arzobispo emprendió vial de regreso a Burgos, siendo despedido con idénticas muestras de cariño que le fueron dispensadas a su llegada.

#### SESION DE LA PERMANENTE MUNICIPAL

En la última sesión de la Comisión Permanente municipal fueron tratados, entre otros los siguientes asuntos:

Escrito de don Carlos Díaz Tomás solicitando autorización para la construcción de un pabellón asistencial de la Cruz Roja Española en la Laguna de San Juan del Monte.

Escrito de don Jesús Zárate Callego planteando la posibilidad de construir con planta baja y siete alturas en el número

de la calle Juan Ramón Jiménez.

Escrito de doña Carmen Valle Unzueta y varios más pidiendo soluciones al problema del paso de peatones bajo el puente del ferrocarril en la Barriada 1 de Mayo, al tráfico de cisternas en la zona y la instalación de un semáforo en la misma.

Escrito de don José Antonio Aquillo Ramos sobre construcción de un edificio en calle Alava número 2.

Campaña de mentalización ciudadana dirigida a motivar en el vecindario la participación y colaboración en la limpieza y conservación de nuestra ciudad.

Informe del señor Aparejador municipal interesando la reparación inmediata del tramo comprendido entre la Ctra. de Fuentecalle y el camino de acceso a las graveras que explota Graveras Miranda.

Informe de la Comisión de Deportes proponiendo la concesión de un trofeo a don Jesús Santamaría Fajardo.

Informe de la Comisión de Deportes proponiendo la concesión de un trofeo a Gimnasio Salas.

Moción de la Comisión de Deportes para suprimir pasto de ganado en terrenos de propiedad municipal en La Picota, así como arreglo de los campos de fútbol existentes en dichos terrenos.

Moción de la Comisión de Deportes proponiendo efectuar con urgencia las obras de apertura de una puerta de emergencia en el pabellón polideportivo.

Expediente promovido por don Daniel Molinuevo Mijangos solicitando licencia municipal para instalación de un taller de reparación de automóviles en la calle Alava, 6, bajo.

#### BANDO DE LA ALCALDIA

Don José Luis Anunciabay Fuentes, alcalde-presidente del Excmo. Ayuntamiento de Miranda de Ebro hace saber, mediante oportuno bando, que de acuerdo con las instrucciones recibidas de la delegación Territorial de Burgos del Ministerio de Sanidad y Seguridad Social, se va a proceder a efectuar en esta ciudad reconocimientos para la obtención de carnets de manipuladores de alimentos, en las fechas y lugares que a continuación se detallan:

Día 13 de Mayo (martes). — A las 10,30 horas, todos los industriales de la Plaza de Abastos. (En la Plaza de Abastos).

Día 16 de Mayo, (viernes). — En el matadero municipal. — Todos los industriales del Barrio de Aquende en general, desde el Puente de Carlos II margen derecha, hasta Oron.

Día 20 de Mayo (martes). — En el secadero de balao, Sr. Caytan. Todos los industriales comprendidos a partir de la línea férrea Madrid-Irún, toda la zona del Barrio de Las Matillas y California, así como los edificios sitos en la Ctra. Madrid-Irún, empresa Jamco, Hotel D. César, calle de Los Pinos, etc.

Día 23 de Mayo (viernes). — En el centro local de la Cruz Roja. — Sito en Anduva, comprende: Desde la margen izquierda del río Ebro, hasta la calle de Francisco Cantera Burgos.

Día 7 de Mayo (martes). — En el centro local de la Cruz Roja. — Comprende: Desde la calle Francisco Cantera Burgos hasta la zona en que se encuentra instalada la empresa REPOSA, Ctra de Logroño, y Barrio de Bayas.

La obligación de someterse a estos reconocimientos comprende a todos los industriales y personal del ramo de alimentación estando incluidos: Cafés, bares, tabernas, carnicerías, pescaderías, lecherías, panaderías, charcuterías, confiterías, tiendas de ultramarinos, frutas, pollerías, almacenistas de pescados, frutas, embutidos, coloniales, etc., etc., advirtiéndose a los interesados que caso de no acudir a realizar este reconocimiento deberán trasladar por su cuenta a Burgos para hacerlos allí, con los trastos que ello pudiera llevar consigo.

#### GRATITUD DE ASPODEMI

«El pasado día 18 de Abril, la Asociación de Amas de Casa celebró en el don César, un desfile de modelos, a beneficio de la Asociación Protectora de Deficientes Mentales SPODEMI. El acto resultó brillante, cordial y pleno de participación. La Asociación ASPODEMI, quiere hacer público su agradecimiento a la Asociación de Amas de Casa, por su magnífica organización

y colaboración, así como también por el donativo que generosamente hemos recibido. Queremos hacer extensivo nuestro agradecimiento a todas las personas que colaboraron en el desfile y a todas las firmas comerciales que prestaron su apoyo y colaboración y por último agradeceremos la asistencia masiva al acto, en nombre de todo cuanto trabajamos en favor de ASPODEMI, muchas gracias»

#### CAMPEONATO DE CULTURISMO, EN EL GIMNASIO SALAS

El próximo día 5 de Mayo de 1980 a las doce horas con motivo de la celebración de las fiestas de San Juan del Monte, tendrá lugar en el teatro Cinema de esta ciudad el II Campeonato Inter-regional de Culturismo, con participación de representantes de las provincias de León, Salamanca, Valladolid Santander y Burgos entre otras, rogándole la donación de un trofeo que servirá de estímulo y premio a los participantes, expresándole de antemano su agradecimiento.

#### MEDINA DE POMAR

### VISITA DEL ORFEON MIRANDES

El pasado domingo, día 4, nos visitó el afamado Orfeón Mirandés, desarrollando en nuestra ciudad, los siguientes actos patrocinados por la Diputación provincial.

A las once de la mañana, en el Santuario de Nuestra Señora del Rosario se celebró una misa cantada, oficiada por el Revdo. don José R. Llanillo, cuadjutor de la parroquia de Santa Cruz, de esta ciudad, cantándose durante la misma algunas piezas que fueron del delirio de los concurrentes.

Seguidamente y conforme estaba programado nos ofrecieron un escogido programa, no teniendo por menos que felicitar a los componentes de dicho Orfeón, y en especial a su director P. Leopoldo Erasó S.S.C.C., por el éxito obtenido, así como a los componentes de la Diputación patrocinadora, esperando que en lo sucesivo nos brinden algún otro acto. Por la tarde, después de una comida de hermandad, visitaron nuestro maravilloso Convento de Santa Clara, donde a las Rvdas. Madres las ofrecieron algunas de sus obras. Acto seguido visitaron el famoso museo y la Iglesia.

ASOCIACION DE PADRES DE ALUMNOS DE LA ESCUELA E.G.B. «SAN ISIDRO»

El pasado jueves día ocho y en el salón de actos de dicha escuela, se celebró una reunión de padres de alumnos, la cual fue convocada por las Asociaciones de Amas de Casa y de Vecinos «Trieba». En la misma después de exponer detalladamente el director de dicha Escuela, don José Antonio López Fillat, el alcance y demás pormenores de la pretendida Asociación, fue designada una Comisión Gestora la cual el próximo lunes comenzará a poner en marcha dicha Asociación. Informaremos de ello en nuestras próximas crónicas.

#### FUTBOL SALA

Segue desarrollándose con gran éxito el primer campeonato de fútbol sala, en esta ciudad, si bien la afición e in-

cluso nosotros estamos un poco molestos ya que la sección de Deportes de este DIARIO DE BURGOS no publica los datos que se les envía sobre la marcha de dicho campeonato pues parece ser que en cosa deportiva solo les interesa la capital.

#### FUTBOL

El pasado domingo día 4, el equipo juvenil del Alcázar C.D., se enfrentó en el Campo Municipal San Lázaro, de esta ciudad, al Burgos C.F. (Juvenil), al que derrotó por 1-0. Cada vez que transcurren los días vemos la puesta a punto de los chicos de «Foncho», la pena es que se termina el campeonato y nos dejarán de dar buenas tardes de fútbol. La alineación presentada por su ayudante «Ramón», fue: Alconero, Torres, Sanz, Hurrana, Alberto, Díaz, Víctor, Raúl Fernández, Guerra y Cavia.

Hoy domingo se trasladan a Burgos, para enfrentarse al equipo de dicha capital, Atlético Buralés, habiéndose designado en campo número 3 de Villafraja y hora de las doce de su mañana. Hay una novedad en la expedición ya que la misma va a cargo del directivo-delegado del campo, José María Martínez Huidobro, debido a que tanto el entrenador como el ayudante tienen compromisos de Primeras Comuniones.

Para el último partido de la jornada, contra el Villarcayo-Nela C.F., declarado Día del Club, Santi tiene convocados a los siguientes: Capellán Cerro, Cormanzena, Roberto, Emilio, Albitzuri, Balbás, Carlos (Ortiz), Llerena, Benito, Ortega-I y II, De Pablo, Peña, Julián y Vivanco. El encuentro comenzará a las seis de la tarde en el Campo Municipal «San Lázaro», desde estas líneas recomendamos a todos los aficionados y jugadores que demuestren que esta ciudad sabe demostrar cultura y deportividad por que la posee, así que esperamos que todo se desarrolle con buena voluntad y que gane el mejor ¡Aupa Alcázar!

Grupo corresponsal del CIT.

# Deportes CAMPO

## LIQUIDACION

### ZAPATILLAS para «footing» y «jogging»

- ★ KARHU TITAN
- ★ TIGER ONITSUKA
- ★ YANKO ROMIKA
- ★ ADIDAS
- ★ PUMA
- ★ JOHN SMITH

Y COMPRUEBE LOS PRECIOS DE

CHANDALS, PANTALONES, CAMISETAS Y CALCETINES de las mejores marcas, para la práctica de todos los deportes en

**GRANDES ALMACENES CAMPO**

Plaza Mayor, 26

BRIVIESCA

HOY CULMINAN LAS FIESTAS EN HONOR A SANTA CASILDA

Doscientos briviescanos honraron a su Patrona en Madrid

Briviesca. — (De nuestro Corresponsal J. M. Medrano G). Hoy terminan los actos festivos que, durante toda la semana se han venido celebrando en honor de la Patrona de la ciudad, Santa Casilda. Tal como ya publicamos oportunamente, el pasado domingo se celebró una romería al Santuario en la que participaron varios centenares de jóvenes procedentes de todos los puntos de La Bureba. Después de la santa misa, —oficiada por el director diocesano de espiritualidad Rvdo. P. don Salvador González, quien en la homilía exhortó a toda la juventud burebana para que al año próximo repitieran la romería, felicitando a su vez a los integrantes de la Peña «Los Desesperaos» por su excelente organización—, el grupo de danzas Justo del Río, ofreció a los numerosos asistentes una amplia gama de bailes populares castellanos.



Durante los actos en honor a Santa Casilda, Patrona de Briviesca, no han faltado los bailes populares, como ha sido la actuación del grupo de danzas «Justo del Río». Para hoy, domingo, está previsto un programa con la participación de varios grupos de la provincia.

A las diez y media de ese mismo día, medio centenar de ciclistas, iniciaban la primera subida al Santuario de Santa Casilda. La prueba fue ganada por el burgalés Miguel A. García y el primer juvenil clasificado fue el briviescano Emilio Camino. Siguiendo el programa deportivo, por la tarde se disputó la semifinal del I Trofeo Santa Casilda de fútbol, entre el Oña C.F. y el C.F. Briviesca. El encuentro no fue muy vistoso y al final de los noventa minutos el marcador reflejaba un dos a cero favorable a los briviescanos, quienes disputarían la final del torneo al equipo de la S.R.C.D. «Los Desesperaos».

FESTIVIDAD DE SANTA CASILDA

El jueves día ocho, a las cinco de la tarde y en la Plaza del Generalísimo, se celebró un concurso de dibujo al aire libre y posteriormente juegos infantiles. A las ocho y media, pasacalles a cargo de la Banda Municipal, precedida de gigantes y cabezudos y seguidamente, desfile de la Peña «Los Desesperaos» y Agrupación Artística Briviescana. La primera gran verbena Santa Casilda, dio comienzo a las diez y media de la noche y continuó hasta las dos de la madrugada; en el intermedio, salió el primer toro de fuego.

El día grande de los festejos fue el viernes, comenzando a las nueve de la mañana con dianas floreadas, celebrándose, a las diez y media, una misa solemne en la iglesia parroquial de San Martín, a la que asistieron los organizadores de los festejos y el Excmo Ayuntamiento, teniendo lugar posteriormente una procesión por las calles de la ciudad, con el paso de la Patrona de la capital de La Bureba. A la una de la tarde, se celebró una recepción a las autoridades e inauguración de la exposición de dibujo al aire libre con posterior entrega de premios. Por la tarde, a las seis, se disputó, la final del Trofeo de fútbol y a partir de las diez y media de la noche la segunda verbena en la Plaza Mayor.

Ayer sábado, a las doce y media, hubo juegos populares con numerosa participación de público. A las doce en el Complejo Municipal Deportivo, se celebró un partido de baloncesto entre los equipos Bureba - Autobazar Anamar y Firestone de Burgos. A las cinco de la tarde y en el circuito del monte San Juan, tendrá lugar una emocionante carrera de motocross, de categoría nacional, organizada por el Moto Club Mirandés. De ambos acontecimientos daremos noticias en las páginas deportivas.

Con un total lleno, a las ocho de la tarde y ante el monumental retablo de la iglesia conventual de Santa Clara, la

orquesta de Cámara «Antonio de Cabezón», de Burgos, ofreció un magnífico concierto de música sacra, interpretando diversas obras de los autores más prestigiosos. Durante la verbena, de la noche, se celebró un concurso de bailes populares.

PROGRAMA PARA HOY  
Para hoy domingo están previstos los siguientes actos: a las nueve y media de la mañana, concurso de tiro al plato; a las once y media, pasacalles de la Peña «Los Desesperaos» y posteriormente primera sesión de tía y rraja en la plaza de toros.

A la una y media, bailes populares a cargo de los grupos Gumiel de Hizán, Sarita María Riverredonda y Agrupación Artística Briviescana. A las seis de la tarde, segunda sesión de tía y rraja, también en la plaza de toros.

A las siete y media, bailes populares con la actuación de los grupos anteriormente citados y los Trovadores de Castilla Seguidamente, gran popurrí con final de fiestas y quema de la traca final.

LA FIESTA EN MADRID

Alrededor de doscientos briviescanos residentes en Madrid, celebraron la festividad de Santa Casilda en la capital de España. Es la tercera ocasión en que estos entusiastas burebanos residentes fuera de su patria chica, honran a su Patrona de

la misma forma. El lugar de reunión fue un céntrico hotel madrileño y al menú no pudo ser más singular y briviescano. Todos los ingredientes fueron expresamente traídos, ese mismo día, de Briviesca y el menú se le pueden imaginar: morcilla, picadillo y queso fresco; por supuesto pan de horno de leña y un vinillo que alegró la fiesta. Toda una completa y elogiosa organización que, en esta ocasión, corrió a cuenta de dos entusiastas briviescanos de pro, como lo son Pedro González Amigo y Eduardo Quintana García.

Al final del acto no faltó el emocionado canto de nuestro famoso himno, como tampoco faltaron esas lágrimas emocionadas que saltan espontáneas al mencionar versos como estos, salidos de la inolvidable pluma de Fray Justo: «Aunque salga de mi tierra ella va en mi corazón — sus tesoros y alegrías, la nobleza y el valor». Momentos, en definitiva, gratos y elocuentes de estas personas que no quieren perder su acendrado briviescanismo y que buscan el día de la festividad de su Patrona para rendirla, de esta forma, su merecido homenaje.

El acto concluyó, con merecida licencia, con el juego de la taba. Como pueden ver no faltó nada y es que el día de Santa Casilda, Briviesca estuvo en Madrid.

MERCADO REGIONAL DE GANADOS DE BURGOS

INFORMACION DEL CELEBRADO EL 9 DE MAYO

ESPECIES	PRECIOS	UNIDAD	ESPECIFICACION
<b>Terneros</b>			
1-3 semanas ... ..	12.000	Ud.	Varias razas
3 meses ... ..	19.000	»	»
6 meses ... ..	36.000	»	»
<b>Terneras</b>			
1-3 semanas ... ..	11.000	»	»
3 meses ... ..	17.000	»	»
6 meses ... ..	29.000	»	»
<b>Vacas</b>			
Varias edades ... ..	65.000	»	»
<b>Vacuno de abasto</b>			
Terneras ... ..	160	Kg./vivo	»
Añojos ... ..	135	»	»
Toros ... ..	100	»	»
Vacas ... ..	90	»	»
<b>Ovino</b>			
Ovejas de 1.º y 2.º parto ... ..	8.500	Con cría	»
Ovejas de más de dos partos ... ..	8.000	»	»
Macacos (hasta 28 Kgs.) ... ..	170	Kg./vivo	»
Macacos (más de 28 Kgs.) ... ..	155	»	»
Ovejas desvieje ... ..	60	»	»

COMENTARIO

En ganado vacuno, más concurrencia que en mercados anteriores. Transacciones casi totales en ganado de carne y en ganado de vida mercado animado.

En ganado lanar de carne, concurrencia importante con transacciones totales y en ganado de vida mercado flojo tanto en concurrencia como en transacciones.

Los precios se mantienen.

500 VACANTES

CUERPO GENERAL ADMINISTRATIVO DE LA ADMINISTRACION CIVIL DEL ESTADO

OPORTUNIDAD UNICA — UNAS 600.000 PTAS. ANUALES

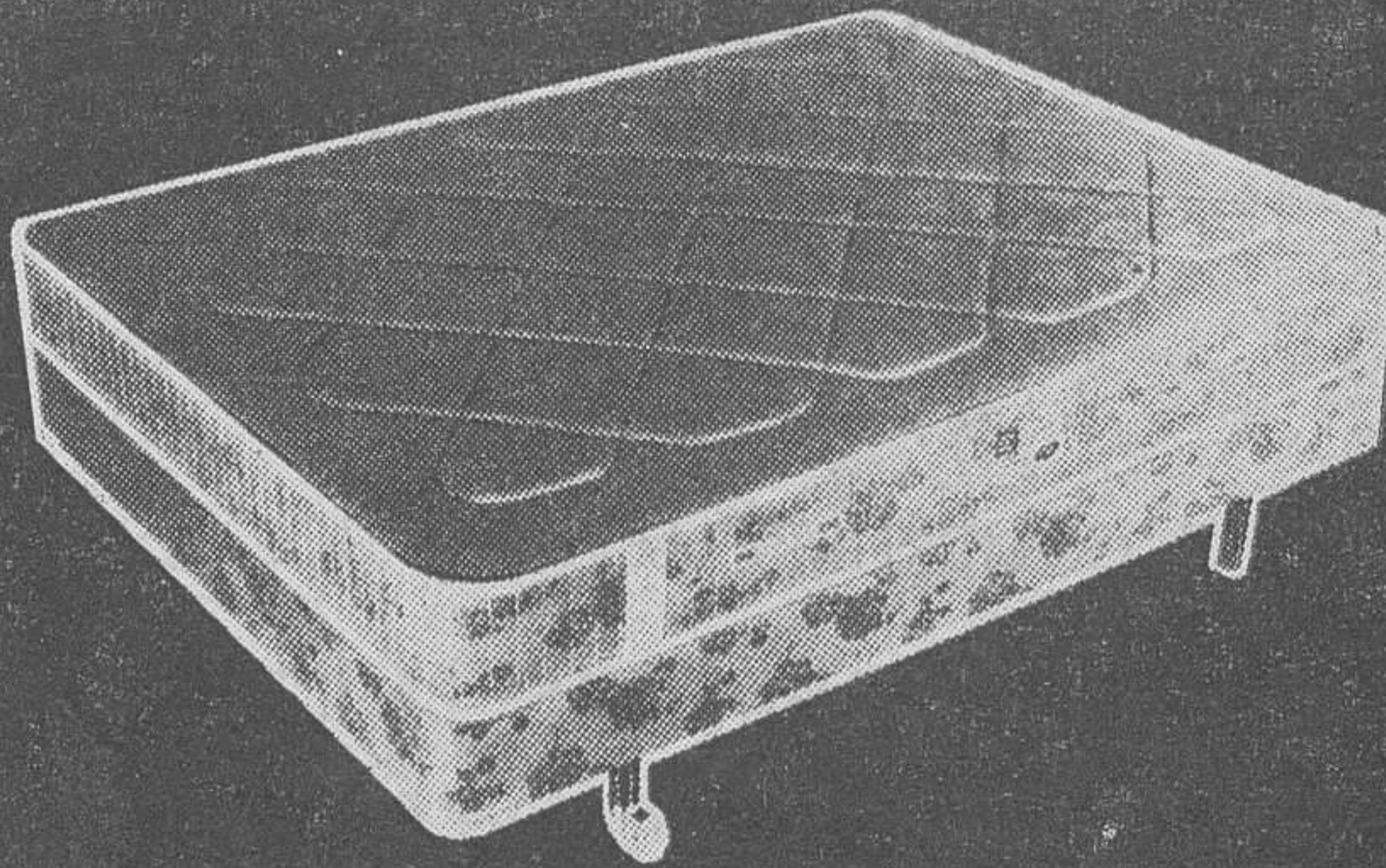
REQUISITOS: 18 AÑOS BACHILLER SUPERIOR O EQUIVALENTE. INSTANCIAS HASTA 28-5-80. PIDA PROGRAMA Y MODELO OFICIAL DE INSTANCIA, ENVIANDO 50 PTAS. EN SELLOS DE CORREOS. GRATUITO SI NOS VISITA. DISPONEMOS DE LAS CONTESTACIONES AJUSTADAS AL TEMARIO. INICIAMOS LAS CLASES EL 5-5-80.

ACADEMIA CARRANZA

CALLE GENOVA, 12, 2.º, MADRID (4). TELEFONOS 4196769 Y 4197843

dé VALOR a su descanso y... duerma como quiera

Laxy



COLCHONES · ALMOHADAS SOMIERES

DE VENTA EN COLCHONERIAS Y COMERCIOS DE MUEBLES

BRIVIESCA

Venta y alquiler de viviendas y lonjas. Calefacción individual.

3 dormitorios — Salón — Baño — Cocina y Terraza.

PRECIOS: DESDE 1.000.000

Entrada: 450.000. Resto: Hipotecas.

Informes: General Mola, 44, 2.º BRIVIESCA

## VILLARCAYO, ATALAYA DEL NELA

## Las Cámaras locales Agrarias y la festividad de San Isidro.- El Soto ha quedado perfectamente sembrado de hierba.- Actividades de la Asociación de Padres de Alumnos.- Charla - coloquio a las Amas de Casa

El próximo jueves, día 15 de Mayo, festividad de San Isidro Labrador, las dos Cámaras locales Agrarias de Villarcayo - Merindad de Castilla la Vieja, celebrarán la fiesta del Santo Patrono con una misa, oficiada en el templo parroquial de Santa Marina, a las once y media de la mañana, estando precedida de la tradicional procesión por las calles de la Villa y la bendición de los campos.

Como el tráfico es intenso en algunas calles por donde solía pasar la procesión (especialmente en la Plaza), este año se ha recortado bastante el recorrido, quedando establecido del siguiente modo: Salida del templo parroquial (a las once y media), pasando por las calles de Laín Calvo, Rodríguez de Valcárcel y Santa Marina, y regreso a la parroquia.

Este itinerario nos parece excesivamente corto, así que pensamos, con vistas a años venideros, que como el callejón entre la casa de don Julio Danvila y la blasonada de los Srs. Uriarte se ha ampliado un poco, aunque sólo sea en parte, muy bien podría extenderse el recorrido procesional desviándolo desde la calle de Santa Marina por la Travesía al Soto (pudiendo bendecir los campos en las inmediaciones de las Acacias) y regresando nuevamente a la calle de Santa Marina por el citado callejón. De este modo se prolongaría el paso de la procesión, volviendo a pasar por su itinerario tradicional, que incluía El Soto, y sin llegar a entorpecer el tráfico rodado, que es una de las causas que obligan a restringir estos actos religiosos y comunitarios de pública manifestación de fe.

### EL «CITMER» INICIA LA CAMPAÑA DE CAPTACION DE SOCIOS

Con el enva de una carta circular, enviada a los villarcayeses por la presidenta del Centro de Iniciativas Turísticas «Las Antiguas Merindades» (CITMER), de Villarcayo, Srta. Clara Uriarte Melo, ha iniciado el citado Centro su campaña de captación de socios. En ella se detallan sucintamente los fines que se persiguen, que no son otros que de dar a conocer y destacar la gran importancia turística de la Villa y de todo el partido judicial de Villarcayo, y el propósito de la Junta Directiva de fomentarlo a todos los niveles en esta amplia e histórica Comarca de las viejas Merindades.

También se adelanta en la citada circular las características del CITMER en lo relacionado con la organización, estatutos, funcionamiento, administración, etc., así como las tres clases de socios que lo constituyen, y otros pormenores referentes a cuotas y reuniones. La Junta Directiva del Centro espera una respuesta positiva de apoyo y colaboración de la mayor parte de los villarcayeses en ese ambicioso programa que se ha marcado el CITMER en base a la promoción del turismo en Villarcayo y en todo el extenso abanico de pueblos bellísimos de nuestra incomparable comarca de las viejas Merindades.

### EL SOTO HA QUEDADO PERFECTAMENTE SEMBRADO DE HIERBA

Hemos comprobado que la siembra de hierba en El Soto se ha realizado en perfectas condiciones, quedando la superficie completamente allanada gracias al empleo de una moderna máquina, propiedad del Sr. Danvila, que amablemente la puso a disposición del Excmo. Ayuntamiento de la Villa.

Aunque hemos estado pen-

sando que la siembra del invaluable parque natural de Villarcayo se estaba demorando más de lo debido, creemos que se ha efectuado en muy buenas condiciones, tras las lluvias benéficas de esta primera decena de Mayo. Con ello se ha evitado, además, el perjuicio que los hielos de Abril le hubieran ocasionado a la nacencia de las tiernas plantas de haberse realizado la siembra anteriormente.

Ha sido una pena no poder contar con simiente autóctona de Espinosa de los Monteros, pues sabemos por experiencia que aquí se aclimata muy bien y es lógico dadas las características de clima similar, (terreno, etc.). De todos modos, según nuestros informes, la semilla es de garantía. Procede de la provincia de Alava, y entre gramíneas y leguminosas se han mezclado diez variedades de simiente.

Ahora será necesario colocar unos cartelitos en determinados puntos estratégicos prohibiendo el paso al terreno sembrado, pues parece ser que algún gamberrito ya ha hecho la gracia de cruzarlo en motocicleta. Con el anuncio de la multa suponemos que no tendrá disculpa, y no le quedará más remedio, si alguien le denuncia, que pagar a tocateja.

### UNA GAMBERRADA INCONCEBIBLE

Y habiendo de gamberritos tenemos que referir la profunda indignación que ha causado en la Villa la inconcebible gamberrada perpetrada en la madrugada del sábado al domingo pasados en el reemisor de Televisión Española, situado en el monte de Villalán. El gamberrito, o los gamberritos, después de forzar el candado y la cerradura de la puerta se entretuvieron en machacar materialmente, con increíble saña, toda la instalación, produciendo unos daños evaluados en quinientas mil pesetas. Esa «hazaña» sirvió para dejar el reemisor fuera de servicio, y a un gran número de vecinos sin los habituales programas recogidos en la pequeña pantalla.

La verdad es que uno no puede comprender que existan personas (de algún modo hay que llamarlas) capaces de cometer una fechoría de ese calibre. De no ser obra de anormales o perturbados mentales esa conducta no tiene explicación posible.

Menos mal que Televisión Española a quien pertenece el reemisor (por cesión del Ayuntamiento de Villarcayo) ha actuado con gran rapidez y eficacia, pues el mismo lunes envió un grupo de técnicos (ocho en total) procedentes de Madrid y Burgos, logrando reanudar el servicio el pasado jueves previa instalación de un nuevo reemisor y antena de gran calidad técnica.

Respecto a la identidad de los culpables hay diversidad de opiniones, pero nosotros sólo podemos adelantar que se están realizando las oportunas investigaciones.

### ACTIVIDADES DE LA ASOCIACION DE PADRES DE ALUMNOS DEL COLEGIO NACIONAL «PRINCESA DE ESPAÑA»

Hemos recibido de la Asociación de Padres de Alumnos del Colegio «Princesa de España» un atento saludo, acompañando al programa de actividades realizado últimamente, y los que se perfilan con motivo de los actos a celebrar en la fiesta de fin de Curso, entre los que cabe destacar el Concurso de Redacción «Nuestra Comarca», que estuvo dotado con importantes premios; la primera

etapa de los grupos de Teatro, Danzas y Filatelia, así como el extraordinario de arte plásticas, con clases de Dibujo y Pintura que se han desarrollado durante el curso con plena normalidad.

También se destaca la participación del Colegio, como representante de la zona Norte burgalesa o partido de Villarcayo en el extraordinario torneo cultural AREA-5.

La Asociación de Padres de Alumnos agradece la inestimable colaboración del claustro de profesores y otras ayudas extra-escolares de personas y entidades no vinculadas al Centro.

Respecto a los actos a celebrar con motivo de la fiesta de fin de Curso destacan los siguientes: Exposición de trabajos de Dibujo y Pintura; Exposición de Filatelia, y exhibición del grupo de Teatro y Danzas, y ent ga de distinciones a los alumnos más destacados en cada nivel.

### CHARLA-COLOQUIO A LAS AMAS DE CASA

En la tarde del pasado jueves, día 8 del actual Mayo, la Asociación de Amas de Casa de la Villa participó en una charla-coloquio, que corrió a cargo de la doctora doña María Luz Rodríguez-Sarasa, y que estuvo centrada en el tema de la obesidad. La ilustre conferenciante comenzó haciendo una descripción somera del sistema hormonal o endocrino, y sus relaciones con el sistema nervioso, y la influencia que ejerce en el organismo en cuanto a la armonía total de funciones. Hizo hincapié en lo referente a la dieta, que no significa no comer, sino en comer lo esencial, sin que falten en las dietas los principios fundamentales. Insistió de un modo especial en lo beneficioso que resulta para la salud el ejercicio físico, a cualquier edad y a lo largo de toda la vida. Esto —dijo—, más que un consejo debería ser un dogma.

Doña María Luz Rodríguez-Sarasa contestó a un buen número de preguntas que le fueron formuladas por las amas de casa, y fue muy aplaudida al final de su intervención por el gran número de asistentes que llenaban la sala.

JUAN BRAVO DE CASTILLA

## TRESPADERNE

## BRILLANTES CONFERENCIAS DE D. ANTONIO VALVERDE Y D. FRANCISCO MIER DEL CASTILLO SOBRE EDUCACION Y ENERGIA NUCLEAR, RESPECTIVAMENTE

Siguiendo con el ciclo de conferencias organizado por el Ayuntamiento de Trespaderne, el pasado 2 de Mayo, don Antonio Valverde Ortega, delegado provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, disertó sobre el tema: «Educación, problemática actual y expectativas del sistema educativo».

El salón de actos del cine Rex presentaba un gran aspecto, casi lleno en su totalidad de numerosos padres de familia, alumnos profesores y personas no sólo del pueblo sino de toda la comarca. Entre los asistentes se encontraban don Marcos Reoyo, jefe provincial de Sanidad y don Manuel Ruiz, presidente de la Asociación de Padres de Alumnos de la Zona Norte Burgalesa.

El acto dio comienzo con unas palabras de presentación a cargo de doña Esther Martínez Gauna, directora del Colegio Nacional «Tesla» de Trespaderne que en breves pero elocuentes palabras glosó la personalidad y obras del conferenciante.

Don Antonio Valverde después de dar las gracias a todos los asistentes, presentador y Ayuntamiento, empezó su disertación haciendo una historia de lo que había sido la educación en España en los últimos 50 años. Seguidamente se centró en el momento actual y de una forma clara y detallada hizo una exposición de la situación en la que se encuentra la educación en la actualidad.

Terminada su disertación y siguiendo con su lenguaje ameno llano y fluido, contestó a cuantas preguntas le fueron hechas por el público asistente.

Terminada la conferencia, el delegado provincial de Educación se reunió con los profes-

res del Colegio y el presidente de la APA Zona Norte Burgalesa, para cenar en un restaurante de la localidad, donde se siguió hablando del problema educativo a nivel más particular.

Continuando con el ciclo de conferencias, el pasado jueves día 8 de Mayo, y cerrando este ciclo, don Francisco Mier del Castillo, jefe de la central nuclear de Santa María de Garoña disertó sobre el tema «Energía Nuclear, energía del futuro». El tema de la conferencia, tiene un interés especial para todos pero muy especialmente para los habitantes de esta zona, teniendo en cuenta la situación próxima en la que se encuentra ubicada la central de Santa María de Garoña. Esto se tradujo en el hecho de que el salón del Cine Rex se encontrara repleto de personas de toda la zona deseosas de información sobre esta cuestión tan problemática como es la energía nuclear.

Después de la presentación del conferenciante por parte del alcalde de la localidad, en la que tras agradecer la presencia del numeroso público asistente hizo una breve historia de la Central Nuclear desde su construcción haciendo hincapié en la manera de la proximidad de la Central había podido influir en la vida de las personas del pueblo, glosó la personalidad del conferenciante don Francisco Mier agradeciéndole su participación y resaltando lo positivo de que las personas que tienen bajo sus espaldas la responsabilidad de una Central Nuclear se brindasen a dar información a las personas que tienen su vida en un lugar próximo, contribuyendo a arrojar luz sobre este tema tan controvertido en la actualidad.

Empezó su conferencia el señor Mier haciendo una explicación detallada y exhaustiva de la energía nuclear y su relación con el origen de la materia relacionando la energía con la energía producida en el sol y las estrellas origen de todo el tipo de energía; explicó el origen de la energía nuclear; sus distintas utilidades por el hombre desde el aspecto incontrolado de la energía (bombas atómicas) hasta su utilización para investigaciones en el campo, ciencia médica, acción sobre fenómenos atmosféricos y su uso industrial para la producción de energía eléctrica; resaltó el número de centrales que existen en el mundo en funcionamiento y las que se encuentran en construcción, resaltando el hecho de que son los países más avanzados técnica e industrialmente los que hacen un uso mayor de la energía nuclear; resaltó la demanda de energía que nuestra sociedad cada vez más industrializada, con mayores comodidades, hace y puso de manifiesto la escasez de fuentes de energía así como la crisis económica en que la escasez y los precios del petróleo han sumido al mundo industrializado y de un modo especial a nuestro país.

Para terminar puso de manifiesto la productividad de una central como la de Santa María de Garoña comparando su producción diaria en kilowattios a la de un petrolero de mediano tonelaje, habló de los riesgos de esta energía minimizando esta posibilidad por las medidas de seguridad que poseen y terminó invitando a todos a ser optimistas en el sentido de que confiaran en que según estudios médicos realizados la incidencia de la radiactividad producida por las centrales es mínimo y apelando al sentido de solidaridad de todos en el hecho de que nuestra sociedad moderna necesita energía y produciría nosotros supone una gran economía para la nación.

A continuación se dio paso a un coloquio donde se pusieron de manifiesto varias posturas unas en contra de las centrales nucleares, otras sobre preguntas de salubridad, medio ambiente, ecología, canon de electricidad, repercusión de la Central en el problema del paro y de la zona.

Y tras dos horas y media de reunión se dio por finalizado este acto ante más de cuatrocientas personas que puso fin al I Ciclo de Conferencias organizado por el Ayuntamiento de la localidad.

## FÚTBOL

Nuevo triunfo de la UD Trespaderne que el domingo pasado, en el campo municipal de «La Chopera» derrotó al C.F. Los Escuderos por el resultado de un gol a cero.

Partido que se presumía al comienzo sin complicaciones y que «a priori» se pensaba en un triunfo amplio del equipo local pero que no quedó en empate debido a una jugada desgraciada de un defensor visitante que introdujo el balón en su propia portería cuando faltaban pocos minutos para finalizar el encuentro.

Mal partido en suma de la U.D. Trespaderne que aunque gozó de algunas oportunidades para marcar, especialmente Tonchu y Mariano, lo cierto es que jugó sin ideas y sin hacer un juego de conjunto como en otras tardes.

Quedar, muy pocas jornadas para finalizar la Liga y la U.D. Trespaderne continúa líder. Esperemos que los resultados positivos continúen y que el ascenso se consiga.

Digamos para terminar que el mejor sobre el terreno de juego fue el árbitro, uno de los mejores que por aquí han pasado si no el mejor.

## TEDECSA

TECNOLOGIAS DE CALEFACCION, S. A.

Comunica en cumplimiento del artículo 86 de la Ley de Sociedades Anónimas, el traslado de su domicilio social, a su nueva sede, sita en la calle Dr. Esquerdo, 150. MADRID.

El Presidente del Consejo de Administración.

## ¡¡GANADERO!!

ATENDEMOS EN EL DIA  
SUS OFERTAS DE GANADO:

VACUNO, LANAR y CERDO  
MAFRIPASA - PALENCIA

ES UNA PROMOCION DE LAS CAJAS RURALES  
DE CASTILLA:

BURGOS - PALENCIA - SALAMANCA - SORIA  
VALLADOLID - ZAMORA...

SELLO DE GARANTIA PARA EL CAMPO

MAFRIPASA

TELEFONO: 988 72 45 00

ARANDA

**LAS OBRAS DE LA AVENIDA CARLOS MIRALLES, INCOMPLETAS**

Ultimamente venimos hablando de las obras que se están realizando en la carretera de Madrid, en el tramo que se denomina como avenida de Carlos Miralles, en su lado derecho, en dirección a la capital de España.

Meritadas obras consisten en la construcción de arcén y aceras, ya a punto de terminar, pero incomprensiblemente, no se toca, al parecer, el rincón formado junto al nuevo edificio que se ha levantado y el medianil de otro antiguo edificio, que ni siquiera se ha adecentado.

En consecuencia no se ha tocado para nada, la cabina telefónica allí existente, de la que ya hemos hablado, pareciendo que se sigue la costumbre de dejar todas las obras que se inician, incompletas y pendientes de que otros promotores o ges-

tores las vuelvan a rectificar, de acuerdo con las circunstancias en la hora o fecha en que se vuelvan a iniciar.

En anterior información, nos preguntábamos lo que se iba a hacer con esa cabina telefónica, si se habría de remeter o sacar de su emplazamiento, toda vez que no encajan, dentro de las obras que comentamos, pero parece ser que la indicación de la terminación de las obras, da la solución a todo.

**EL MERCADO DE LOS SABADOS**

El mercado de los sábados ubicado en la plaza del Caudillo, va "in crescendo" que dirían los latinos, pues de semana en semana, va aumentando y ofreciendo una mejor organización y un aspecto grato en todos los aspectos.

Los puestos de vendedores, que ofrecen toda clase de artículos, poco a poco se van clasificando y situándose juntos los de cada especie, de forma que el comprador no precisa de recorrer todo el Mercado para encontrar lo que desea, sino que pueda dirigirse directamente al lugar en donde se exhibe lo que necesita sin necesidad de deambular a lo largo de la plaza en busca de determinado artículo que pueda precisar.

Para el simple curioso, constituye un auténtico espectáculo por la variedad de artículos y su ordenada ubicación.

Si a todo esto se une el buen tiempo que está haciendo que permite la visita al mismo, de toda clase de gente, compradores o no, llegaremos a la conclusión de que la ubicación del Mercado, francamente,

ha constituido un verdadero éxito.

**FARMACIAS DE GUARDIA**

Hoy, domingo, don Indalecio de las Heras Arranz, en Arias de Miranda, 30, Mañana, lunes, doña María de los Angeles de Zúñiga, en Obispo Acosta, 4.

**CARTELERA DE ESPECTACULOS**

Teatro Principal. "El tren de los espías". Teatro Cine Aranda. "¡Que viva Italia!".

**EL PARTIDO DE ESTA TARDE NO ES FACIL**

Si el partido de esta tarde, en principio y atendidos a la actual clasificación de los dos equipos oponentes, es decir, la Arandina, con toda clase de ventajas y el Chantrea con inferior clasificación y las desventajas que pueda suponer el ser visitante, se considera como favorable a la Arandina, por el contrario, teniendo en cuenta la desigual marcha de los ribeños, sobre todo en los partidos que juega en casa, se presenta como dudoso, es decir, que no se puede anticipar que se trata de pan comido.

Por otra parte, hay que tener muy en cuenta que, por regla general, los equipos visitantes, siempre suelen adoptar tácticas defensivas destrucción de juego a ultranza y aprovechamiento de rápidos contraataques para sorprender a los equipos propietarios del terreno de juego.

La Arandina en otras ocasiones, ya nos ha demostrado que precisamente los partidos que se consideran como fáciles, ha sido sor-

prendida al comienzo del encuentro e incluso hasta en los últimos minutos sin dejar tiempo a la última y desesperada reacción, cuando ya los nervios se apoderan de los jugadores impidiendo hacer nada a derechas.

Hay que tener muy en cuenta que un tropiezo en estos últimos partidos de Liga, agotaría toda posibilidad del ansiado ascenso a la categoría superior, de ahí la necesidad de que los jugadores blanquiazules, conscientes de su responsabilidad y del compromiso que

tiene contraído con la afición, en estos partidos de tanta trascendencia, sepan dominarse y jugar los noventa minutos con fe ciega en el triunfo, sin paliativos y que su triunfo no deje lugar a duda y sea la continuación de esos triunfos que la han conseguido destacar en el liderato que hoy ostenta.

Tal vez, por esa razón, convierta al encuentro de esta tarde en uno de los más interesantes que pueda disputar en lo que va de esta temporada que ya está agonizando.

**SE VENDEN PLAZAS DE GARAJE**  
 EN CALLE SANTA CLARA, 51 (Antiguo Asilo de Ancianos)  
**GRANDES FACILIDADES DE PAGO**  
**COOPERATIVA DE VIVIENDAS**  
**«SANTO TOMAS»**  
 CALLE VITORIA, 164 — TELEFONO: 22 83 50  
 APARTAMENTOS 13 Y 14

**MEJORES COCHES**  
**A**  
**MEJORES PRECIOS**  
**REVISADOS**  
 DE MECANICA, CHAPA Y PINTURA

- ◆ GARANTIA FIRMADA.
- ◆ MINIMA ENTRADA.
- ◆ FACILIDADES HASTA 24 MESES.

**AUTOMOVILES**  
**VARONA**  
 CALLE MADRID, 22.  
 TELEFONO: 20 70 87. — BURGOS.

**ARANDA de DUERO**  
 (Burgos)

**EL BANCO POPULAR ESPAÑOL**

**comunica la apertura de su Sucursal con domicilio en:**

**c/Arias de Miranda, 29**  
**telf. 501908**

**BANCO POPULAR ESPAÑOL**



## El Español, interesado por el burgalés López

Lo confirma Manuel Meler

Barcelona (Efe). — «Mi interés por López, del Burgos, es cierto. Es uno de los jugadores que está en la lista de posibles fichajes», ha manifestado el presidente del Español, Manuel Meler.

Meler añadió que «he mantenido conversaciones con Quintano Vadillo, presidente del Burgos, hace un par de meses, pero él no quiere hablar hasta que finalice la Liga».

El presidente del Español también dijo que no se había hablado con Vicente Miera de la posible renovación del contrato del entrenador. Meler indicó: «Le hablé tres veces del tema; siempre me respondió que a final de temporada, según la reacción de los aficionados y de los jugadores decidiría, y yo res-

peto su postura. Al final de temporada hablaremos».

Meler desmintió que se hubiera dado cifra alguna sobre el traspaso de Urruti, que tan siquiera se hubiera pensado en su marcha del Español. Meler añadió: «Para vender a un jugador el Español debe tener cubierta la plaza; si el día de mañana tengo un portero de categoría que los socios mismos comprueban que puede cubrir la baja de Urruti, entonces pensamos en su posible traspaso. De momento, Urruti es intransferible».

El presidente del Español también se refirió a los rumores sobre la contratación de Miguel Angel, guardameta del Madrid, por el club blanco, diciendo que «el Madrid no quiere soltarlo».

## EL VALENCIA, EN GRAN PARTIDO, DERROTO AL ZARAGOZA POR 3-0

Mínima victoria del Castilla sobre el Alavés

Valencia (Efe). — En partido de Liga jugado esta noche en el estadio «Luis Casanova», el Valencia ha vencido al Zaragoza por tres goles a cero.

El primer tiempo finalizó con el resultado de 2-0.

**Alineaciones:**  
Valencia. — Pereira, Carrete, Botubot, Arias, Tendillo, Solsona, Saura, Bonhof, Kempes, Subirats y Pablo.

En el minuto 77, Castellanos y Sol sustituyeron, respectivamente, a Solsona y Botubot.

Zaragoza. — Irazusta, Barrachina, Belanche, Casuco, Antich, Pérez Aguerri, Alonso Güerri, Amorrortu, Víctor y Valdano.

Al comienzo del segundo tiempo, Modesto sustituyó a Valdano.

Arbitró el señor Sánchez Arminio, muy bien. Enseñó tarjetas amarillas a Antich y Arias.

**Goles:**  
1-0. Minuto 26. Lfo en el área aragonesa que resuelve Bonhof de fuerte tiro a media altura.

2-0. Minuto 37. Disparo de Kempes desde fuera del área.  
3-0. Minuto 57. Centro de Bonhof que Kempes remata.

**Comentario:**  
Clara victoria la conseguida por el Valencia en una noche en la que los hombres de Di Stefano se han mostrado inspiradísimos, superando en todo momento a su rival y haciendo concebir grandes esperanzas a los aficionados de cara al encuentro final de Recopa que se disputará el próximo miércoles en Bruselas.

El Valencia hoy se movió con soltura, con acierto y con suficiencia a lo largo de todo el encuentro, practicando un fútbol de ataque, rápido y efectivo que desarmó en todo momento la defensiva aragonesa.

Al comienzo del segundo tiempo, el Valencia dosificó su esfuerzo y, en estos primeros minutos, los visitantes trenzaron su mejor juego, aunque con una impotencia defensiva que no llegó a inquietar en ningún momento la meta local. Volvió nueva-

mente el Valencia a la carga, alcanzándose el final del encuentro con un festival de juego a cargo de los locales que bien mereció una mayor diferencia en el marcador.

### EL CASTILLA DERROTO AL D. ALAVES

Madrid (Efe). — El Castilla venció al Deportivo Alavés por un gol a cero en encuentro disputado esta tarde en el estadio Santiago Bernabéu, que registró una floja entrada, y correspondiente al Campeonato de Liga de la Segunda División A.

La primera mitad finalizó sin goles.

Arbitró García Aunón, colegiado valenciano, con errores de apreciación, que provocaron protestas, mostrándose anticasero. Enseñó cartulina amarilla al jugador alavésista Salamanca, a los 58 minutos.

**CASTILLA:** Miguel, Juanito (Gallego), Casimiro, Castañeda, Espinosa, S. Lorenzo, Alvarez, Balín (Ramírez), Páco, Bernal y Cidón.

**D. ALAVES:** Basauri, Galarraga, Larranaga, Urdaci, Bea, Igartua, Gregori (Sánchez Martín), Señor, Salamanca, Sola y Sandino (Quiles).

El gol que supuso el triunfo del Castilla se marcó en el minuto 34 de la segunda parte, tras un saque de esquina botado por Bernal y Gallego recoge el rechace de la defensa para batir de tiro raso ajustado al poste al meta Basauri.

Encuentro en líneas generales de escasa brillantez, con una primera parte de superioridad del Alavés ante un Castilla lento, apagado, sin ideas, descuidando además los marcajes.

En la continuación, el Alavés acusó el esfuerzo de la primera parte y la iniciativa y el dominio correspondieron al conjunto madrileño, que salió de su letargo y pasó a controlar la situación, buscando afanosamente ese gol que llegó a once minutos del final y que dejó sentenciado el encuentro favorable al conjunto filial madrileño.

### TIRO

## EL CAMPEONATO DE ESPAÑA DE CADETES, EN BURGOS

En la matinal de hoy, nuevas tiradas en el club «El Cerro»

Durante los días 30 y 31 en nuestra ciudad se disputará la fase final del Campeonato de España de tiro para la categoría escolar de cadetes. Con motivo de este torneo se darán cita varias autoridades del deporte entre las que se dan como seguros el presidente de la Federación Española de Tiro, presidente del Comité

Nacional y patrocinador del campeonato que tendrá como marco las instalaciones del club de tiro «El Cerro».

En estas mismas instalaciones, en la matinal de hoy se disputarán nuevas pruebas de competición bajo la organización de la Federación Burgalesa de Tiro.

## El Deportivo Español de Buenos Aires quiere también a Maradona

Dice estar dispuesto a superar la oferta del Barcelona

Buenos Aires (Efe). — El Deportivo Español de Buenos Aires está dispuesto a superar los seis millones de dólares que ofreció el Barcelona, de España, por el jugador Diego Maradona, astro del fútbol argentino.

El presidente del Deportivo Español, Francisco Ríos Seoane, declaró que un grupo de empresarios españoles residentes en Argentina está reuniendo la cantidad necesaria para lograr la transferencia de Maradona, actual delantero de Argentinos Juniors.

El club de fútbol Barcelona firmó la semana pasada una opción de compra por la fabulosa suma de seis millones de dólares por el llamado «Pelé blanco».

### EL FUTBOL ITALIANO A LA CAZA DEL EXTRANJERO

Roma (Efe). — Una vez

confirmada ayer por la Federación Italiana de Fútbol la reapertura del mercado extranjero, clubs de Primera e intermediarios han comenzado la frenética caza del extranjero.

La medida abarca exclusivamente a los equipos de Primera División y permite el fichaje de un sólo jugador de cualquier nacionalidad por club.

Quien más próximo tiene, al parecer, su pase al fútbol italiano es el austriaco Herbert Prohaska, centrocampista del «Austria Viena», con el que el «Inter» de Milán ha llegado a un acuerdo verbal.

La «Juventus» una vez frustrado el pretendido fichaje de Kevin Keegan, tiene puesta la mira en diversos jugadores del continente europeo: el polaco Boniek, el austriaco Schachner, el belga Vanden y el holandés Kist.

### BALONCESTO

## ESPAÑA, CLASIFICADA PARA LA FASE FINAL PREOLIMPICA

Lucerna (Efe). — Resultados de los encuentros del Torneo preolímpico de baloncesto, que se disputa en varias ciudades suizas:

Grupo A: Turquía, 100; Austria, 76 (43-26, primer tiempo).

Grupo B: ESPAÑA, 107; Finlandia, 92 (51-45 primer tiempo).

Grupo C: Grecia, 119; Luxemburgo, 46 (53-15)

Grupo D: Alemania Federal 73; Holanda, 62 (34-27).

Finalizada la primera fase, se han clasificado para disputar la segunda las siguientes selecciones:  
Grupo A: Francia e Israel  
Grupo B: ESPAÑA y Polonia  
Grupo C: Checoslovaquia y Suecia.  
Grupo D: Italia y Alemania Federal.

Los tres primeros equipos de esta fase final participarán en los Juegos Olímpicos de Moscú.

### CALENDARIO DE LA FASE FINAL

Ginebra (Efe). — El sorteo de partidos para la fase final del Torneo preolímpico de baloncesto, que ha tenido lugar hoy, ha dado el siguiente resultado en lo que

se refiere a España:  
Lunes día 12 de Mayo: España-Alemania Federal.  
Martes 13: Checoslovaquia-España.  
Miércoles 14: España-Francia.

Jueves 15: Suecia-España  
Viernes 16: España-Italia  
Sábado 17: Israel-España

## HAZAÑA JAPONESA

El Everest, conquistado por vez primera por su pared Norte

Tokio (Efe). — Dos escaladores japoneses llegaron a la cima del monte Everest, por la pared Norte, del lado tibetano, por primera vez, según informó hoy en Tokio el Club Alpino Japonés. Los dos escaladores nipones son Tsunoe Shigehiro y Takaki Ozaki.

Su hazaña la lograron tras dos intentos fallidos de otros miembros de la expedición.

### TERCERA DIVISION

## HOY, CASTRO URDIALES-BURGOS PROMESAS

En busca de los puntos que se llevaron

Hemos de insistir en que el Castro Urdiales, equipo con el que el Burgos Promesas competirá esta tarde a partir de las cinco, en terreno montañoso, es uno de los conjuntos que podemos considerar punteros y por tanto, más difíciles de batir. Vamos a recordar también que para esta jornada los burgalesistas se van a ver privados de hombres clave tales como Castañeda, Pereda, Dacosta, Iturri, Emiliano y Baena. Pero aún así, nos consta que los burgalesistas que actúan hoy harán con las mejores disposiciones de ánimo pensando que ya han sido capaces de batir a otros cuadros poderosos y pensando también que el Castro Urdiales ganó aquí por dos goles a cero y que habrá que procurar resarcirse de aquellos dos puntos.

Los santanderinos jugaron el domingo pasado contra el Venta de Baños, que les derrotó por tres goles a uno, resultado que, en opinión de nuestros colegas pudo haber sido de escándalo, lo que evitaron «las felices intervenciones de su gran portero Salazar».

Jugaron por los castreños, Salazar, Santiago, Macario (Berreuco), Merodio, Del Campo,

Casas (Quintana), Sierra, Olano, Velar, Inoriza y Agudo.

El gol conseguido fue obra de Velar, tras el lanzamiento de una falta por Sierra y el posterior remate de Inoriza al travesaño. Precisamente Inoriza es el otro jugador al que incluyen en el capítulo de destacados.

Al final del encuentro, el entrenador del Castro Urdiales, Ahedo, justificaría la floja actuación de sus muchachos diciendo: «Nos han retirado a los mejores jugadores del equipo y a estas alturas de la Liga es muy difícil conseguir algún punto fuera de casa».

No parece que esta afirmación concuerde con la racha de doce jornadas que el Burgos Promesas lleva sin conocer la derrota. Doce, al final de las cuales cabe la posibilidad del suma y sigue...

Salvo imprevisto de última hora, Ortega Micleces tiene prevista la siguiente formación: Bernabé, Lucas, Zamorano, Martín, Andino, Taladura, Eduardo, Merino, Calvo, Matea y Ortega, quedando en calidad de suplentes para posibles cambios, Mollo, Rolo, Fernando y Vadillo.

La expedición partirá de nuestra ciudad a las nueve y media.

VICTOR MANUEL

## EL WEST HAM UNITED (SEGUNDA DIVISION), CAMPEON DE LA COPA INGLESA DE FUTBOL

Violencia en la final de Escocia

Londres (Efe). — El equipo de Segunda División, West Ham United, se proclamó hoy sábado, campeón del torneo de la Copa inglesa, al vencer en el estadio de Wembley al Arsenal, por un gol a cero.

El tanto fue marcado en el minuto 13 de juego por el internacional Trevor Brooking.

### VIOLENCIA EN LA FINAL DE LA COPA ESCOCESA

Glasgow (Efe). — Violentos choques entre seguidores del Celtic y del Rangers de Glasgow se registraron apenas terminado el partido final de la Copa escocesa, ganado por el primero tras una prórroga.

Cuando todavía celebraban los jugadores del Celtic su

victoria en el terreno de juego, multitud de jóvenes seguidores de los dos equipos invadieron el terreno de juego, y comenzó una batalla campal entre ellos.

La Policía hubo de pedir refuerzos de unidades montadas, que entraron con sus caballos en el césped.

Cuando, después de más de una hora, la Policía pudo poner orden, se habían practicado más de cien detenciones y más de cincuenta personas habían resultado heridas, y algunas de ellas trasladadas al hospital.

Seis policías resultaron heridos, uno de ellos de consideración, al ser pisoteado por los caballos.

El estadio quedó dañado, con las porterías rotas y gran parte de la hierba los jugadores del Celtic su

## VEHICULOS USADOS - NUEVOS

SE VENDEN

2 Seat 132 Diesel	3 Renault 12 TS
2 Seat 131 Diesel	6 Renault 12 S
1 Seat 124 Sport	6 Renault 8
6 Seat 131/1600	2 Renault 7
6 Seat 131/1430	5 Renault 6
6 Seat 1430	18 Renault 5
4 Seat 124	2 Renault 4
1 Seat 128	1 Citroen CX 2400
1 Seat Sport 120	1 Citroen GS
18 Seat 127	3 Citroen Dyane 6
3 Seat 133	1 Talbot 2 litros
6 Seat 850	2 Talbot 150
3 Seat 600	2 Talbot 1200 Esp.
1 Lancia	2 Talbot 1200 LS
4 Volvo Fiesta	4 Talbot 1000
1 Volvo 343 GL. 11.000 kilómetros.	1 Mercedes «230». 10.000 kilómetros.

— Preparados de MECANICA, CHAPA y PINTURA.

— GARANTIZADOS mediante contrato.

— FACILIDADES de pago 6, 12, 18 y 24 meses.

— Véalos todos los días de la semana hasta las nueve de la noche.

ABIERTO SABADOS TARDE

## AUTOMOVILES PEDROSA

Calle Vitoria, 115 y 228 — Tfños: 220047 - 227767

## EL REY DON JUAN CARLOS RECIBIO A SEVERIANO BALLESTEROS

Madrid (Efe). — El Rey don Juan Carlos recibió a primeras horas de la tarde en el palacio de la Zarzuela al campeón de golf Severiano Ballesteros acompañado de su padre y del director general

del Consejo Superior de Deportes, Jesús Hermida.

Después de una larga charla sobre los recientes éxitos de Severiano, éste entregó al Rey un juego de palos de golf.

# Hoy, termina en Madrid, la Vuelta ciclista a España

## Apuros del líder en la "etapa reina" de ayer, que fue ganada por Manuel Esparza

### El «Teka» lo intentó todo pese a seguir siendo el blanco de la adversidad

Los Angeles de San Rafael (Segovia) (Por Carlos Jiménez, enviado especial de Efe).

La décimoctava etapa de la Vuelta Ciclista a España, considerada como la «reina». Los Angeles de San Rafael, fue una etapa rabiosa, que confirmó al líder y virtual ganador de la carrera, el soriano Faustino Rupérez.

Se esperaba lucha en esta etapa. Y así fue, porque desde la salida comenzó la batalla por parte de la mayoría de los equipos, unos, como en el caso del Manzaneque, para buscar honores y publicidad, y otros para tratar con el movimiento de castigar al líder y a su equipo el Zor Vereco, que hoy se mostraron muy enteros y con gran inteligencia para romper todos los ataques y conservar el maillot amarillo.

La etapa, en la que había que subir cinco puertos, tuvo dos cosas importantes: una, la desgracia del Teka, al perder ya en la salida a José Luis Viejo y durante la carrera a Thaler. Nazábal y Haller, que diezmaron el bloque montañés, que a lo largo de los 197 kilómetros de recorrido, y sobre todo a partir del puerto de Cotos demostró ser el que más ilusión puso en la lucha e hizo las cosas realmente bien, puesto que en el gran paquete de cabeza venían los tres hombres que le quedaban, Lejarreta, Thevenet y el vencedor de la etapa Manuel Esparza.

De haber estado completo hoy el equipo del Teka, es posible que a estas horas hubiera un nuevo líder, porque con hombres en carrera, como Viejo, Nazábal

y Thaler es seguro que en el momento del desfallecimiento de Rupérez en la Morcuera, hubieran desencadenado la batalla decisiva para desbancar al líder.

Batalla esta que, se quiera o no, no desencadenó nunca el Kelme pese a los intentos que hizo con Yáñez, primero, y al estar después el gran paquete Belda, Galdos y Pedro Torres.

La etapa tuvo también otro momento siendo éste en el puerto de la Morcuera. Allí, se sintió mal Rupérez, que desfalleció en la misma. Afortunadamente para él estaban Juan Fernández, Pedro Muñoz, López Cerrón, y sobre todo Miguel María Lasa, el hombre que más ha trabajado por el liderato de Rupérez y el que hoy hizo posible que éste pudiera remontar ese momento difícil y llegar a la meta sin que le sacasen la ventaja que tenía en la general.

Extraordinaria hoy la etapa del Oyarzun, y extraordinario todo lo que ha hecho Lasa durante la carrera a favor de Rupérez, del Zor Vereco.

Frente a ese ataque continuo, ya decimos, que fue más intenso en los kilómetros finales del Teka, y la falta de decisión, quizá por faltarle fuerzas del Kelme esta también la carrera anodina de los belgas del Splendor, que hoy no intentaron en ningún momento la batalla, con afán de conservar el primer puesto por equipos y fueron culpables en un alto porcentaje de que en las salidas continuas que hubo a lo largo del recorrido no se produjesen largos espacios y los hombres fuertes pudieran

reagruparse, pese a lo cual en las cinco subidas hubo mucha críbr y se hundieron hombres como el italiano Visentini, extraordinario en las dos etapas anteriores contra reloj de esta Vuelta, pero que se hundió en lo que es su fuerte, la montaña. Aunque en defensa del de Brescia hay que decir que sólo contaba con un compañero de equipo en la carrera, ya que los ocho restantes habían desaparecido de la misma.

La etapa, por la dureza del recorrido y las dificultades de los puertos, tuvo muchas alteraciones desde el momento en que en el kilómetro 6 de la carrera, saltó el jovencísimo Zúñiga del Manzaneque, quien pensó que podría ser hoy su día de gloria ya que estaba a diez minutos 15 segundos del líder. No fue así, porque quedaba mucha carrera por delante y aunque coronó en mera posición los puertos de Navarria y Canencia, así como también pasó en primer lugar la meta volante de Segovia, luego fue absorbido por los hombres fuertes de la carrera, en los que Pedro Vilardebó fue una gran sorpresa al entrar segundo en la meta y hacer una carrera sensacional hasta el punto de que su equipo, el Flavia, con lo realizado anteriormente por Elorriaga y Ruiz Cabestany, insinúa un porvenir fabuloso de cara al futuro, bajo la batuta de un gran director técnico como es Andrés Gandarias.

Esto fue en rasgos generales la etapa tras pasar Fernández Ovies en primer lugar el puerto de la Morcuera, ser Lejarreta el primero en el alto de Cotos y Esparza el vencedor en Los Leones, lo más interesante de la carrera en la que, pese a los muchos intentos de batalla y a los muchos sobresaltos, todo quedó igual, porque el líder y su equipo fueron los que mandaron en los 197 kilómetros del recorrido.

#### RUPÉREZ, UN LÍDER CON CORAZÓN

Los Angeles de San Rafael (Segovia). (Servicio especial de Efe). — Llegó a la meta visiblemente cansado, un poco nervioso, pero feliz, el líder y virtual vencedor de la Vuelta Ciclista a España 1980, el soriano Faustino Rupérez, del equipo Zor Vereco.

«La etapa fue durísima. Yo lo sabía desde esta mañana. Tuve un momento malo al final de la Morcuera», explica Rupérez.

«No sé lo que me pasó —añade el de Piqueras de San Esteban—. Son esos momentos malos que ocurren muy a menudo a los ciclistas y que hoy me tocó a mí, pero afortunadamente lo salvé y creo que ya me puedo considerar vencedor de la Vuelta».

Faustino Rupérez, recibir el ramo de flores de líder se mostró mucho más tranquilo que a su llegada a la meta de los Angeles de San Rafael, en donde un grupo de sorianos y otro de Torrejón de Ardoz, se entremezclaban, dando gritos de alegría y tratando de abrazar al líder.

#### ACCIDENTE EN LA VUELTA

Los Angeles de San Rafael (Segovia). (Servicio especial de Efe). — Hubo hoy un accidente entre los seguidores de la Vuelta Ciclista a España.

Lo sufrieron Julián Redondo, enviado especial de la Agencia «Logos» y del matutino «Ya», y Carlos Ramón, de la firma «Lois», que patrocina la Vuelta Ciclista a España.

Internados en el hospital de la Seguridad Social de Segovia, el primero sufre fractura del tabique nasal, mientras el segundo se ha fracturado una vértebra lumbar.

Su estado no reviste gravedad.

INFORMACION PATROCINADA

POR

COMERCIAL

VELO MOTO

CALERA, 10

ELECTRODOMESTICOS

TELEVISORES COLOR

PRECIOS SIN

COMPETENCIA

### CLASIFICACIONES

#### CLASIFICACION DE LA ETAPA

1. M. Esparza, 5-42-23.
2. P. Vilardebó, 5-44-24.
3. P. Torres, 5-44-30.
4. M. María Lasa, m.t.
5. S. Kelly (Irl.), m.t.
6. M. Lejarreta, m.t.
7. G. Van Calster (Bél.), m.t.
8. V. Belda, 5-44-32.
9. F. Rupérez, 5-44-33.
10. F. Galdós, 5-44-34.
11. F. Ovies, m.t.
12. C. Criquellon (Bél.), m.t.
13. B. Thevenet (Fr.), m.t.
14. J. de Muyneck (Bél.), m.t.
15. P. Muñoz, 5-44-41.
16. J. Fernández, 5-47-17.

#### GENERAL METAS VOLANTES

1. S. Kelly (Irl.), 43 puntos.
2. D. Arnaud, 27.
3. J. Lammertink (Hol.), 21.
4. M. Bertini (It.), 17.
5. J. Hernández, 11.
6. P. Jesson (N.Z.), 11.
7. E. de Wilde (Bél.), 9.
8. P. Muñoz, 6.
9. F. Albelda, 6.
10. R. Cabestany, 6.

#### CLASIFICACION GENERAL POR PUNTOS

1. S. Kelly (Irl.), 288 puntos.
2. G. Van Calster (Bél.), 139.
3. J. de Wilde (Bél.), 108.
4. J. Lammertink (Hol.), 100.
5. P. Torres, 82.
6. J. Elorriaga, 81.
7. M. Heredia, 75.
8. F. Rupérez, 70.
9. J. Luis Laguía, 70.

### El hombre del ramo de flores:

Los Angeles de San Rafael (Servicio especial de «Efe»). — Manuel Esparza ha logrado hoy el triunfo en la etapa de la Vuelta Ciclista a España y también el segundo en la presente temporada. Nacido en Sabadell, el 12 de Octubre de 1950, casado y con su sexta temporada de profesional. Esparza es hoy un hombre feliz, por su triunfo en la etapa reina de la Vuelta Ciclista a España de 1980.

«Creo que no me dejaré marchar en el alto de Los Leones. Lo que ocurre es que yo iba muy bien. Salté para ver lo que sucedía», y nadie me pudo seguir pues yo iba muy fuerte».

Manolo Esparza, «Manolito», como se le conoce familiarmente en la Vuelta.

asegura que esta ha sido la etapa más dura que ha corrido en sus seis años de profesional, que mucha parte del éxito de su triunfo se lo debe a los continuos «hachazos» y saltos de su compañero de equipo, Mariano Lejarreta, «que me beneficiaron».

Esparza, quien antes de dedicarse al ciclismo era ajustador de profesión, cree que hoy el Splendor se equivocó al no atacar, lo que hizo para conservar el primer puesto en la clasificación por equipos.

Finalmente el corredor del Teka cree que si su equipo hubiera contado en la totalidad con todos sus corredores, es posible que hoy hubiera podido desbancar al líder Rupérez, aunque éste está muy fuerte.

### LA ETAPA DE HOY

#### «Circuito urbano de San Isidro»

Los Angeles de San Rafael (Segovia) (Servicio especial de Efe). — Una etapa de rutina será la de mañana, decimonovena y última de la Vuelta ciclista a España 1980, denominada Circuito urbano de San Isidro, que se disputará en Madrid, con 84 kilómetros de salida.

donados por las firmas Interflora y Toshiba, dos de las que patrocinan la Vuelta.

En las vueltas, cuatro, ocho y doce, habrá un premio de 25, 15 y 10 mil pesetas, respectivamente en la clasificación final ya que los tres primeros de cada vuelta puntuarán con cuatro, dos y un punto respectivamente.

Esta etapa comenzará frente al estadio Santiago Bernabéu, subiendo los corredores hasta la Plaza de Castilla, para bajar hasta los nuevos ministerios, recorrido en el que harán 15 vueltas.

En las vueltas tres y cinco, respectivamente, y unos premios finales de 30, 15 y 5 mil pesetas se otorga el premio Toshiba.

Las vueltas cinco y nueve, son consideradas, como metas volantes y habrá otros premios.

La salida está señalada para las doce y la llegada para las dos de la tarde, aproximadamente.

COLOCACION DE PARQUET

ACUCHILLADO Y BARNIZADO DE PISOS

BARNIZ ANTICUARTEO PRIMERA CALIDAD

MARCELINO OJEDA

JUAN XXIII N.º 1, 7.º. TELEFONO 22 40 64

los deportes en

Diario de Burgos

TODOS LOS MARTES

mercado nacional de

oportunidad

Nuestro Mercado Nacional de Oportunidad le ofrece siempre «oportunidades de confianza»: coches revisados y puestos a punto. Esta semana le hacemos una oferta especial. Venga a vernos con toda confianza.

OFERTA DE LA SEMANA

Coche	Año	Entrada
Seat 131 familiar	1.430 ... ..	1976 175.000
Renault 5 TL	... ..	1977 157.000
Seat 127 LS 4 puertas	... ..	1976 134.000
Seat 124 D	... ..	1975 140.000

SABADOS, ABIERTO TODO EL DIA

AUTOVICAN, S. A.

Alcalde Martín Cobos, s/n.

CONCESIONARIO RENAULT

# Hoy, Burgos - Sporting de Gijón, en «El Plantío»

## Con este encuentro finaliza la temporada actual de Liga en el campo burgalés

Los asturianos vienen dispuestos a puntuar para asegurar anticipadamente su puesto en la U.E.F.A.

**El Burgos hace debutar a Pereda y vuelve a repescar a Abajo**

El valor principal de este partido de hoy, viene dado por el hecho de constituir el cierre de una temporada que, obvio es decirlo, no ha resultado grata. Está consumado el descenso y, consiguientemente, a efectos deportivos o de clasificación, este encuentro ya no ofrece ningún interés para el Burgos, aunque reste la esperanza o el deseo de ver si el Burgos es capaz de quebrar esa racha de derrotas que se abrió con la visita del Zaragoza y que no se ha visto interrumpida.

La cuestión no va a ser fácil porque el Sporting viene decidido a empatar como mínimo y si se tercia —que se terciará— a ganar. Su objetivo básico y principal es conquistar ese punto que aún le resta para ganar de manera matemática un puesto de los que le dan opción a entrar en la Copa de la UEFA.

Las posibilidades del Gijón son grandes. Es equipo que aunque últimamente perdió el ritmo del comienzo de la Liga, ha sabido mantener un tono medio muy aceptable. Ahí está su clasificación, en tercer lugar, por encima de otros conjuntos tan calificados como el Valencia, Barcelona, Athletic de Bilbao Atlético de Madrid... Y, sobre todo, ahí está su nómina de internacionales que se inicia por Cundi, pasa por Joaquín y Uría y recalca en Quini. Se trata de un equipo digno de todos los respetos y consideraciones por la calidad de su fútbol y por la temporada realizada, que no responde a simple casualidad, sino que es confirmación de la que ya ofreciera en la edición anterior.

Estamos ante un conjunto de calidad. Y esto habrá de llevar público a «El Plantío», pues el cuadro asturiano cuenta con muchos simpatizantes. Por otra parte, resta el ver como reacciona ante un rival de esa calidad y con las pruebas que va a introducir, que comportan un debut, el del «promesa» Pereda y una repesca, representada por la presencia de Abajo. A ambos les deseamos los mayores aciertos y, muy especialmente, deseamos que el úbli-

co sepa identificarse con ellos y apoyarles en todo momento, a fin de permitirles adquirir esa confianza que es precisa para poder llegar a triunfar en el fútbol.

**LOS CONVOCADOS POR EL BURGOS**

Ayer celebró el Burgos un ligero entrenamiento matinal, al término del cual Müller dio a conocer la relación de convocados. Son los siguientes: Gorospe, Maté, Gómez, Navarro, Vitoria, Añorno, Esnaola, Valdés, Dacosta, Teca, Blach, Pereda Carreño, Abajo y Báez.

Falta en la lista Pascual, pues no se ha recuperado de las molestias que acusaba, aunque sí aparece incluido Adorno. En consecuencia, todo apunta a que inicialmente forme el equipo que figura en el recuadro adjunto. De todos modos, el entrenador nada ha dicho de manera concreta al respecto, alegando que todavía tenía la duda de si situaría a Navarro en la defensa o en el la media. Esta es una incógnita que, según sus palabras, no despejará hasta hoy mismo.

Otra novedad es la presencia de Dacosta, aunque en principio no creemos que sea alineado, sino que más bien estará en el banquillo a la espera de cómo se desarrollen las incidencias del juego.

El encuentro se disputa a las seis de la tarde, por disposición federativa, lo que dará un margen mayor a los eternos rezagados. El tiempo parece que se dispone a acompañar y hay que esperar que «El Plantío», dada la calidad del Gijón y las simpatías que concita, registre una buena entrada.

Se trata de dar el adiós a una temporada no boyante y abrir ya el margen de expectación en torno a la próxima.

**HABRA AFICIONADOS GIJONESES**

Pues sí, señores, el partido ha suscitado interés en Gijón y en «El Plantío» comparecerán diversos seguidores de la localidad asturiana.

Ayer se habían despacha-

do diversos encargos y localidades hechos desde Gijón. Allí quieren ver a su equipo clasificarse para la UEFA y serán varios seguidores suyos los que hoy se darán cita en el recinto burgalés. Por supuesto, que esa concurrencia no va a alcanzar, ni mucho menos, el volumen registrado con ocasión de las visitas del Real Madrid y de la Real Sociedad; pero el hecho cierto es que se han recibido diversas peticiones de localidades desde Gijón.

**BURGOS-AÑORGA, DESPEDIDA DE LA LIGA JUVENIL**

El partido Burgos - Sporting de Gijón, tendrá la continuidad del Burgos-Añorga, en Liga Juvenil, que hoy llega a su término.

Recordemos que los juveniles burgaleses han conquistado su permanencia en primera categoría y por tanto su comparecencia hoy, ante la afición burgalesa, debe servir para rendirles

el homenaje a que se han hecho acreedores con su excelente campaña.

El encuentro, como decimos, se disputará a continuación del Burgos-Sporting de Gijón.

**ARQUERO**

**BURGOS**

- Gorospe
- Gómez — Navarro — Blach — Pereda
- Valdés — Carreño — Vitoria
- Abajo — Adorno — Báez
- o —
- Ferrero — Quini — Abel
- Uría — David — Joaquín
- Gundi — Rezza — Jiménez — Ciriaco
- Castro

**SPORTING DE GIJON**

Arbitro: Damín Rendón (andaluz).  
Campo: «El Plantío».  
Hora: 6 tarde.

**ANTES DE COMPRAR  
CUALQUIER TIPO DE VEHICULO  
CONSULTENOS  
LE OFRECEMOS LAS MAXIMAS FACILIDADES  
Y UN COMPLETO SERVICIO POST-VENTA**



**AUTOMOBIA S.A.**

TODA UNA ORGANIZACION A SU SERVICIO

**NOVOA «ESPIO» AL CASTILLA**

**Qui, el capitán, realista: "Necesitamos un punto para asegurar un puesto en el torneo de la UEFA"**

**«El Burgos luchará por el triunfo ante su afición y por tanto el partido no es nada sencillo»**

Había tajantes medidas de no molestar a los jugadores. No obstante, después de identificarnos, el propio delegado del club asturiano nos acompañó hasta la habitación del capitán del Sporting. Allí estaba Quini, que ponía los cinco sentidos en la lectura de una novela del Oeste. El jugador atendió a

nuestros interrogantes y en primer lugar manifestó:  
—Necesitamos un punto para asegurarnos un puesto en el torneo de la UEFA y por esa razón, el Sporting intentará en «El Plantío» hacer un buen papel.  
—¿Qué armas exhibirán?  
—Ninguna en especial. En esto del fútbol ya no existen armas ni secretos. Nosotros seguiremos en la lucha que iniciamos al comienzo de la presente temporada. Jugaremos con nuestra forma de hacer fútbol y con el objetivo puesto en sumar algo positivo.

—¿Será fácil el Burgos?  
—Todo lo contrario. El rival luchará para sumar una victoria ante su propia afición y por tanto, el partido no será nada sencillo.

—¿Qué me puedes decir del Burgos?  
—Está en Segunda y ahora centra todo su trabajo en sacar chicos nuevos con vistas a retornar a la categoría y con el esfuerzo incluido. Ha empezado a perfilar su futuro.

—¿Volverá a ser Quini el goleador en «El Plantío»?  
—Eso nunca se sabe. Me conformaría con que mi equipo lograse su objetivo.

—El pasado año marcó los dos goles del triunfo...  
—Así fue. Por mi parte, intentaré hacerlo lo mejor posible.

—¿Quién ganará la Liga?  
—Si la Real Sociedad gana el domingo, será el equipo campeón. Lo tiene más fácil que el Real Madrid. Cuando a Quini se le pre-

guntó por el rumor de cada temporada, añadió con sonrisa incluida:

—Me agrada jugar en el Barcelona, pero en el Sporting estoy también muy contento. Ya me acostumbré a este tipo de rumores.

Dejamos al capitán con su lectura. El relato de «Estefanía» para su compañero de habitación seguía emocio-

nante. Como esa emoción que habrá esta tarde. Un punto es lo que necesita el Sporting frente a un Burgos que precisa un triunfo como despedida y cierre.

Por otro lado señalemos que la asamblea del club burgalés se celebrará entre el 13 y el 20 de Junio próximo. ¿Será ordinaria o extraordinaria?

También, apuntemos que Novoa, «mister» del Sporting, «espío» ayer al Castilla frente al Alavés. El jueves juega con el filial del Madrid en «El Molinón», la semifinal de la Copa. En cuanto a equipo inicial, los asturianos jugarán con Castro, Ciriaco, Jiménez, Rezza, Cundi, Joaquín, David, Uría, Abel, Quini y Ferrero. Como suplentes han viajado Rivero (portero), Redondo, Doría y Aguilar.

Esta tarde se cierra la temporada oficial en «El Plantío». Un debut y la vuelta de otro muchacho de la cantera. Sería bonito que la despedida fuese con victoria. Ahora ya no hay nervios de vísperas para unos aunque el Gijón precise ese punto.

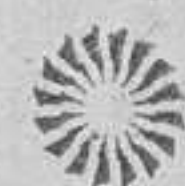
En la última visita el equipo que preside Vega Arango ganó por dos a cero y Quini, el capitán, fue el autor de los dos impactos. Y como curiosidad digamos que desde hace unos días no hay ni una sola plaza hotelera en los principales hoteles y hostales de la ciudad. Se anuncian muchos seguidores del rival.

Que se vea un buen espectáculo.

**30 DE JUNIO  
último día  
para su  
declaración**

Si Usted está obligado a declarar por el Impuesto sobre la Renta, no espere hasta el último día, se evitará molestias.

*Contribuir  
da derecho a exigir*



IMPUESTO SOBRE LA RENTA

LOPEZ OCHOA

**CLAVES DEL MARCADOR SIMULTANEO "DARDO"**

Slips <b>cañamás</b>		<b>WERLISA</b> cámaras fotográficas		Cafe grano a grano. <b>BONKA</b>	
Barcelona	Español	Rayo V.	Almería	Valencia	Zaragoza
<b>BANCO INTERNACIONAL</b> DE COMERCIO		<b>WINNER</b> Aire Acondicionado		deportivos <b>PARÉDES</b>	
At. Bilbao	Betis	Las Palmas	Real Madrid	At. Madrid	Salamanca
<b>BLASON</b> EMBUTIDOS Y CONSERVAS		<b>FINISTERRE</b> SEGUROS GENERALES		<b>IKE</b> 3 Jargos de manga por talla	
Sevilla	Real Sdad.	Málaga	Hércules	Burgos	Gijón

**2.ª DIVISION** Al producirse los medios tiempos y finales, se facilitarán los resultados en las casillas centrales:

<b>B</b> Cádiz	<b>H</b> Palencia	<b>J</b> Tarragona
Granada	Santander	Murcia
<b>N</b> Oviedo	<b>S</b> Coruña	<b>T</b> Castilla
Valladolid	Castellón	Alavés

**SIGNOS CONVENCIONALES.** — El color de las flechas indica: **AMARILLO**, primer tiempo; **VERDE**, descanso; **ROJO**, segundo tiempo; **NEGRO**, fin de partido; **BLANCO**, partido suspendido; **FRANJAS BLANCAS Y NEGRAS**, avería telefónica; **CUADRO NEGRO**, jugador expulsado; **DISCO ROJO**, penalty en contra.

Queda terminantemente prohibida la reproducción total o parcial de estas claves.



# Mañana decide el Pleno del C.O.E.

Probable: España no estará en la Olimpiada de Moscú

Hermida sustituirá a Castejón al frente del C.O.E.

Madrid (Colpisa) — El próximo lunes se decide si España acude o no a los Juegos Olímpicos de Moscú. Decisión trascendente e importante que deberá tomar el pleno del Comité Olímpico Español en la reunión que celebre en la capital de España. En ese mismo pleno se elegirá al sucesor de Benito Castejón como presidente del COE.

Al cesar como director del CSD, Benito Castejón anunció su dimisión como presidente del Comité Olímpico Español. El pleno del COE del lunes comenzará precisamente con la elección de un nuevo presidente, que prácticamente con toda seguridad recaerá en Jesús Hermida, actual director del CSD con lo que las dos direcciones

del deporte español seguirían en unas mismas manos, como hasta ahora.

Los miembros del COE, en su mayoría, no ven necesaria por ahora la división de poderes entre CSD y COE.

Por tanto Jesús Hermida como nuevo presidente, tendrá que dirigir el pleno del COE, quizá el más importante de su historia por la trascendencia de la decisión a adoptar. ¿Los deportistas españoles acudirán a la Olimpiada de Moscú? Mucha tinta se ha vertido sobre este tema. La respuesta se conocerá mañana lunes. Pero de momento existe cierto pesimismo y parece probable que España no acuda a los JJ.OO de Moscú.

Hoy mismo el diario deportivo «As» publica una escueta información en la que dice que «según noticias de inmejorable fuente, parece ser que el deporte español no irá a los Juegos Olímpicos de Moscú. La decisión fue tomada la semana pasada, aunque todavía no se ha dado cuenta de ella de manera oficial».

Si ya hay una determinación. ¿Qué decisión va a adoptar el COE? Es imaginable, mientras varios miembros del Gobierno, y concretamente el ministro de Cultura, han dicho que la decisión corresponde al Comité Olímpico, varios miembros de éste opinan que hay que tener en cuenta lo que diga el Gobierno. Las presiones por todos los lados parece que existen ante el COE. Mientras los partidos de izquierdas han manifestado días atrás que España debe estar en la Olimpiada, los de centro y derecha se muestran contrarios. Y no hay que ser muy suspicaces para ver que no se trata de un tema meramente deportivo, que tiene implicaciones políticas quizá decisivas. La independencia del pleno del COE es probable que se vea mediatizada.

Por todo ello, existe cierto pesimismo y parece probable que los cerca de dos centenares de deportistas españoles que han ganado su participación en la Olimpiada no vayan a Moscú. Mañana habrá solución ¿deportiva o política?, pero la polémica continuará sea cual sea la decisión adoptada.

## Record mundial femenino de lanzamiento de disco

Potsdam (Efe). — La atleta alemana oriental Evelin Jahl ha establecido hoy, en Potsdam, un nuevo record mundial de lanzamiento del disco, categoría femenina, con un tiro de 71,50 metros, que mejora el que ella misma poseía con 70,72 metros desde el 12 de Agosto de 1978, en Dresde.

El record lo consiguió Evelin durante una prueba de calificación olímpica para las atletas de la República de Alemania.

**Podium**  
**TROFEOS**  
PISONES-5  
(c/Madrid)

## Presentación de un gran Polideportivo en Bilbao

El autor y promotor del proyecto es un burgalés

Segismundo López Ruiz es un burgalés, natural de Iglesiarrubia, que lleva vecindado 13 años en Bilbao, donde ha conseguido prestigio con su «Mesón de la Rioja», del que es titular.

Pero este burgalés tiene también otra proyección y actividad que se manifiesta en el campo del deporte, pues ha sido autor y promotor de un Polideportivo a construir en el Alto de Miraflores, en la zona de Santuchu y Achuri.

Este proyecto es ampliamente ambicioso, ya que comprende un campo de fútbol y pista atlética, club deportivo, frontón cubierto, pabellón de baloncesto, gimnasio, pistas de tenis, pista de esquí artificial, con todas las instalaciones y servicios anexos.

El proyecto fue presentado ayer a los medios informativos vizcaínos, interviniendo en el acto, junto al promotor y paisano, los periodistas, Sres. Barrera, director de «El Correo Español» y Filgueira, de Radio Nacional en Bilbao.

## DE LA FUENTE

### PROFESOR MERCANTIL-ECONOMISTA

Solicita colaboración de sus clientes de RENTA y PATRIMONIO, no aguarde a última hora para hacer sus declaraciones.

### ASESORAMIENTO FISCAL GENERAL

Trato personal y directo.

Calle San Pablo, 12 C-6.º C. Telfs. 208844, 209340.

## TRANSPORTISTAS OPORTUNIDAD

- ★ TRACTOR BARREIROS 42/38.
- ★ TRACTOR PEGASO 2080/50.
- ★ PEGASO COMET BASCULANTE Y CAJA DE CARRETERA.
- ★ PEGASO 4 EJES MODELO 1086/52.
- ★ EBRO MODELO «E-70» CON CAJA GANADERA.

## AUTOMOBVA, S. A.

# AGRICULTOR

NO OLVIDES PROTEGER TUS COSECHAS DE

**TRIGO, CEBADA, AVENA, CENTENO, MAIZ Y SORGO**  
**CONTRA INCENDIO Y PEDRISCO**

**MEDIANTE EL SEGURO NACIONAL DE CEREALES**

Si no has hecho aún tu declaración de seguro formalízala inmediatamente. El pedrisco o el incendio puede ocurrir en cualquier momento y arrasar tus cosechas.

Si todavía no conoces el rendimiento, puedes hacerlo por estimación de la cosecha media de años anteriores.

*Es un consejo de las ENTIDADES COASEGURADORAS*

INFORMACION EN:

- ENTIDADES ASEGURADORAS
- AGENTES DE SEGUROS
- CAMARAS AGRARIAS LOCALES
- JEFATURA PROVINCIAL DEL SENPA

El plazo para la formalización de la declaración del seguro en la provincia de BURGOS finaliza el día 30 de Junio para la cosecha de Trigo, Cebada, Avena y Centeno y el día 15 de Agosto para la de Maíz y Sorgo.

# VII CAMPEONATO DE ESPAÑA DE BALONCESTO JUNIOR FEMENINO

## La «Casera Cataluña» y «Vacaciones Spantax» disputarán hoy la final, en el Polideportivo Municipal

### Previamente, el C. Hispano Francés y el Alcalá Complutense lucharán por el tercer puesto

Ayer se disputaron los encuentros que decidían qué equipos participarán en la final del Campeonato de España, así como en el partido que decidirá los puestos tercero y cuarto de la citada competición.

Los resultados habidos fueron los que de antemano se esperaban. No hubo sorpresas dignas de mención y los equipos La Casera-Cataluña, de Figueras y Vacaciones «Spantax» de Madrid serán los que jueguen el partido final que se disputará hoy domingo, a partir de las doce horas en el Polideportivo municipal.

Anterior a este encuentro jugarán para el tercero y cuarto puesto en partido que dará comienzo a las diez de la mañana C. Hispano Francés de Barcelona y Alcalá Complutense.

#### LOS PARTIDOS DE AYER

**C. Universitario de Valladolid, 42; C. La Casera Cataluña, 54.** — Victoria fácil de La Casera, que sólo se empleó a medio gas y moviendo el banquillo con frecuencia para dar merecido descanso a sus jugadoras claves.

Después de unos momentos iniciales de tanteo, el equipo catalán pisó el acelerador, despegándose por 11 puntos y manteniendo conservadoramente la diferencia hasta el final del encuentro, a pesar del interés de las vallisoletanas, que pelearon de firme para acortar distancias.

Arbitraron sin complicaciones los Sres. Adín y Herroiz.

Universitario: Amón (4), Prieto (15), R. Rodríguez (4), T. Rodríguez (9), P. Rodríguez, M. J. Pascual (2) y A. Rodríguez (8).

La Casera: Prats (10), Llop (12), Junyer (6), P. Pi (9), Corominas (1), Salleras (4), Puig, M. Pi y Cros (12).

Tenerife Kristal, 36; Vacaciones «Spantax», 77. — Encuentro de franca superioridad de las madrileñas, que con mayor movilidad que sus oponentes, no tuvieron dificultad alguna para imponer su ritmo.

Se llegó al descanso con el marcador en 20-45, que refleja fielmente lo ocurrido en el campo.

La segunda parte ofreció la misma tónica, por lo que la diferencia fue aumentando ante la conformidad de las isleñas.

Los señores Villar y Bañegil realizaron un aceptable arbitraje.

Kristal: Henningsen (15), Marrero (10), Guimerá, Pin-

tor, Hernández, Díaz (6), García (3), Galván y Armas (2).  
Vacaciones: Alvarez (1), Jover (4), Luque (18), Múgica (26), Ortiz (16), Pérez (4), Charfolé (6), Santiago y García (2).

**Alcalá Complutense, 64; Irlandesas Yoplait Sevilla, 49.** No ofreció este encuentro una gran calidad, aunque resultó entretenido por la fuerte lucha de los dos equipos, cuyas componentes se emplearon a fondo en todo momento.

Salida fulgurante de las madrileñas que con su mejor «cinco» llegaron a poner el marcador en un 13 a 0, y reacción de las sevillanas que rozaron el empate en el minuto 15, debido principalmente a que el preparador castellano optó por dar descanso a sus principales jugadoras. El primer tiempo finalizó 31-24 favorable a las vencedoras, que en el segundo aseguraron fácilmente el resultado.

Arbitraron aceptablemente los señores Adín y Merino.

Complutense: G. Sánchez (2), De Andrés, Saldaña (1), García (6), Serna (23), E. Sánchez, Seoane (17), Quintas (8), Alvarez, Arranz (7), Bellón y Heredero.

Irlandesas: Fedriani (11), Lucho (6), Areal, R. Arreiciado (6), Alcayde (13), Iturri (7), y V. Arreiciado (6).

**Hispano Francés de Barcelona, 105; Danak Vitoria, 38.** Encuentro sin historia, motivado por la aplastante superioridad del equipo catalán, que ha jugado a placer moviendo todo el banquillo y consiguiendo el tanteo más abultado del Campeonato, llegando al descanso con 54 a 15.

Resultado meritorio del Hispano Francés, porque aunque lo ha conseguido ante un equipo inferior, las claves han presentado batalla en un derroche de pundonor sin desanimarse en momento alguno ante el chaparrón de puntos que han tenido que aguantar.

Buen arbitraje el realizado por los Sres. Villar y Villanueva.

Hispano Francés: Marín, M. Romero (18), Blázquez (14), Fellú (2), Sánchez (20), Miguel (4), Tislaire (18), Navarro (15), E. Romero (10), Martí y Falgas (4).

Danak: Gaviria (14), Rubio (7), Eizondo (8), Garayo (8), Martínez G. (1), Martínez A. Lázaro y Ortega.

#### EL AUTOBAZAR ANAMAR, POR SU ASCENSO

Hoy se celebra el partido de ida de la fase del campeonato organizado para obtener una plaza en la Segunda División Nacional Femenina.

Sabemos ya, puesto que en anterior ocasión hemos hablado del rival del Autobazar Anamar, que se trata del Santa Teresa de San Sebastián y hoy hablaremos del campeón burgalés.

El Autobazar Anamar pertenece al Club Baloncesto Burgos, un club de una temporada de vida, y cuyos afores se mueven en torno al pobre y abandonado baloncesto femenino. En este Club se han reunido diversos equipos de gentes interesadas en el tema, provenientes de la Deportiva, Tizona, Jesús María, San Apolinar, Sefa, Concepcionistas y María Madre.

El Autobazar Anamar obtuvo el Campeonato provincial brillantemente, sin inquietar-

le sus compañeras y cuajando en determinados momentos actuaciones brillantes, si bien en otros la falta de cantidad hizo mella en sus filas. Nos referimos a cantidad en el número de equipos participantes.

El bloque que permanece es el mismo campeón del año pasado, que ya vivió lances parecidos a éstos, al tener que enfrentarse en el Pamplona, segundo clasificado esta temporada en Segunda División.

Pero vamos a pasar a dar una relación de las jugadoras del Autobazar Anamar, que jugaron en este encuentro:

Bején Morales, 1,65 metros, base; Paquita Bravo,

1,65, base; Anaberta Prado, 1,64, base; Amaya Espinoza, 1,68, escolta; Encarna Martínez, 1,68, escolta; Chus Buitrago, 1,68, alero; Araceli Rodrigo, 1,62, alero; Reyes Ortega, 1,63, alero; Mara Millana, 1,66, alero; Ana Mata, 1,72, pivot; Montse Andrés, 1,74, ala-pivot; M. Paz Huertos, 1,74, ala-pivot; Inmaculada Frías, 1,75, pivot, y Pilar Domingo, 1,74, pivot.

Un equipo veterano, a pesar de su juventud, y que por fin puede obtener el tan ansiado ascenso. Citamos al público aficionado a la colaboración en la obtención de una nueva categoría nacional, asistiendo a la cancha de «El Plantío» a las 12,30 de la mañana.

#### CENTRO DEL CAMPO

## TRUCAJE

Madrid (Colpiso). — Todos hemos visto, oreo que sin excepción, la parte más que loable de la campaña del Castilla en la Liga, siendo de los clubs punteros en la clasificación de su división siempre y sus hazañas en la Copa, eliminando como auténtico «matagigantes», a clubs no sólo de Primera División sino históricos coperos y hasta el líder de la Liga máxima hoy.

Si, pero con todo, hay algo en su trayectoria y no por su culpa ciertamente sino de la hueste reverencial que es un tanto perturbadora en la Copa, porque vulnera la condición de que un club se encuentre con su filial. Hasta ahora se ha evitado con el hecho de trucar más aún los trucados sorteos de la Copa desde el comienzo de la competición (con el handicap a favor de los mejores, no con el que en el deporte iguala las posibilidades de los competidores) para evitar que se encuentre con su padre el Real Madrid en una eliminatoria que encara el truco, por cualquier lado. Si se emplea para que no se enfrenten, malo; si se enfrentasen peor. Esperemos que no salga una final Madrid-Castilla porque la solución debería ser que no se jugase o que se hiciera para socios y pro-forma en la zona deportiva del club.

El Castilla debe jugar la Copa si quiere y el Madrid debe brillar en ella a cierta altura, bien por ser primera, bien por ser «europeo». Bien, pues en el momento que haya coincidencia, no hay sino una solución decente: que el Madrid sustituya al Castilla que hasta entonces le ha representado y le entregue el testigo. El resto lleva al truco, se quiera o no.

ESPAÑOLETO

Ya no es cuestión de dinero. Sólo es cuestión de decisión.

Su SEAT 127\* por:

# 10.500

PESETAS MENSUALES.

DURANTE ABRIL Y MAYO



Concesionarios SEAT

\*En todas sus versiones de 2, 3, 4 y 5 puertas

ELECTRICIDAD DEL AUTOMÓVIL  
**J. GUILARTE**  
CASSETTES AUTO-RADIOS  
Vitoria, 146, Burgos  
Tfns. 223836 y 223837

**Mobylette**

Más duración y menos averías.  
SERVENTA, Merced, 13.

CRONICA DE PEDRO ESCARTIN

# EL FICHAJE DE MARADONA, RECORD MUNDIAL DE INVERSION

## Para el fútbol español, no es buen ejemplo

Madrid (Crónica deportiva de la Agencia Logos).— En corto espacio de días, han ocurrido dentro de nuestro fútbol profesional, dos hechos importantes con signo contrario. En la anterior semana, cuartos de final en Copa del Rey, un modesto Segunda División, el Castilla venció y eliminaba al líder de Liga, hasta entonces embatida Real Sociedad y el triunfo lo conseguían once jóvenes jugadores cuyo promedio de edad son veinte años y además con exhibición del mejor fútbol visto en la actual temporada. Segundo hecho importante el fichaje de Maradona, donde el poderoso club de Nou Camp batió el récord mundial de inversión por un jugador. ¿Acierto o locura? El tiempo lo dirá, pero el ejemplo, malo.

### LOS MUCHOS PELIGROS DE ESTOS FICHAJES

Es curioso que mientras Alemania, país rico, sigue política deportiva de trabajar en la base, comprar barato y vender carísimo (caso de los traspasos de Jensen al Real Madrid y Simonsen al Barcelona), nosotros, de economía pobre, tenemos un profesionalismo desorbitado que culmina con la operación Maradona, donde se van a pagar por el gran club catalán cerca de seiscientos millones de pesetas, asegurando el presidente Núñez que el Barcelona va a ganar mil millones en los próximos seis años y que además cubrirán otros puestos del equipo que no ofrecen garantías. Económicamente, el gran club catalán está respaldado por una acción ejemplar y de economía sólida.

Pero como ha dicho con buen acuerdo Rexach, extremo Internacional, «el fútbol es deporte de conjunto», indicando que en los equipos un jugador sólo por bueno que sea, poco puede hacer sin apoyo de los demás y preguntamos cuál será la reacción global de la plantilla en su trabajo conjuntado al lado de compañero que puede cobrar diez o quince veces más que ellos. No se discute aquí la reconocida clase de Maradona, jugador genial, dotado de escasa potencia física y por ello no le será fácil actuar en el difícil fútbol español, donde se marca encima, hombre por hombre con dureza desconocida en el fútbol de Argentina, y además Maradona, no es el sucesor de Pelé.

Aparte el problema que antes indicamos va a existir en el terreno de juego, al Barcelona se le viene encima cuando llegue la renovación de contratos, las hasta cierto punto justificadas exigencias de los jugadores, que al renovar contrato pedirán mucho más dinero que pedirían de no haberse producido el fichaje del argentino, pues aún admitiendo distancia económica, no permitirán sea abismal y en el campo de juego, los grandes fenómenos conocidos, Pelé, Di Stefano, Cruyff, Kopa, Puskas y demás genios necesitaban siempre ayuda de compañeros que no eran sus domésticos y si piezas de ese engranaje general que en fútbol se llama bloque.

### NO QUEREMOS CARRERA DE VANIDAD

Mientras en la actual competición de Liga, luchan por el título en solitario, dos grandes clubs que cuidan su cantera, Real Sociedad y Real Madrid, el presidente Núñez del Barcelona buscó el camino fácil y peligroso, contrario al sistema de trabajo de los alemanes, que no realizan su tarea a base de dinero y si pensando en el fútbol base y con este criterio han sido dos veces campeones del mundo y en otra subcampeones. Vascos y madrileños cuidan su cantera mejor que nadie, aquellos descubriendo jóvenes talentos en playas y pueblos, éstos con el Castilla y conjuntos infantiles y juveniles. ¿A quién dará el tiempo la razón? Por ahora la respuesta es fácil y clara, aunque el Madrid cometiera el error de Cunningham y al costo de más de dos millones de dólares.

El único que podría seguir este camino aunque sin la fuerza económica del Barcelona, sería el Real Madrid, pero conocemos el criterio de su actual presidente Luis de Carlos y no cometerá el error de apartarse del camino trazado en lo deportivo y económico. Que Maradona es un extraordinario futbolista nadie lo duda, pero tampoco puede dudar nadie sobre la serie de problemas que la presencia del «crack» argentino va a crear al club del presidente Núñez. Humanamente, Maradona es gran persona, hijo ejemplar de modestísima y numerosa familia de emigrantes italianos, pero no el sucesor de «Rey Pelé» y su fichaje por cifra manicomial parece la negación del buen sentido. Y querríamos equivocarnos.

## PARTIDOS Y ARBITROS PARA HOY

### PRIMERA DIVISION

Barcelona - Español, Lamo Castillo.  
Rayo Vallecano - Almería, Borrás del Barrio.  
Athletic de Bilbao - Betis, Jiménez Sánchez.  
Las Palmas - Real Madrid, Ramo, Marco.  
Atlético de Madrid - Salamanca, Carreira Abad.  
Sevilla - Real Sociedad, Soriano Aladrén.  
Málaga - Hércules, Guruceta Muro.

### SEGUNDA DIVISION

BURGOS - Sporting, Damián Rendón.  
Palencia - Racing, Casajuana Rifa.  
Oviedo - Valladolid, Falero Pérez.  
Elche - Algeciras, Pascual Segura.  
Cádiz - Granada, Moreno García.  
Osasuna - Celta, Pinter Pastor.  
Deportivo - Castellón, Aguilera Barea.  
Tarragona Murcia, Payasa Martín.  
Huelva - Levante, Villanueva Nieto.  
Sabadell - Getafe, Navarro Lebrón.

### SEGUNDA DIVISION «B»

#### (Grupo primero)

Sporting At. - Ensidesa, Estreno Coscolín.  
Leonesa - Orense, Marín López.  
Zamora - Ferrol, Fernández Terente.  
MIRANDES - At. Madrileño, González Torres.  
Huesca - Bilbao Athletic, Aparicio González.  
Logroñés - Arenas, Delgado Santacruz.

#### (Grupo segundo)

Calvo Botelo - Tarrasa, Peraita Ibáñez.  
Córdoba - San Andrés, Pérez Sánchez.  
Eldense - Jaén, Lasheras de Cozar.  
Ceuta - Zadaoz, Oliva Sáinz.  
Vall D'Uxó - Sevilla At., Santos Rubio.  
Lérida - Gerona, Chacón Sánchez.  
Ibiza - Portuense, Ceballos Borrego.  
Diter Zafra - San Fernando, Sánchez Molina.  
Linares - Jerez, Pérez Calvo

### TERCERA DIVISION

#### (Grupo segundo)

Valladolid Pr. - Benavente, Hoyo Rodríguez.  
Calahorra - Venta de Baños, Beguiristáin Iceta.  
Castro - BURGOS Pr., Aguirregomoscorta.  
Béjar I. - Corellano, Carcelén García.  
Salmantino - Peña Sport, Fdez. García Patrón.  
Sangüesa Haro, Sánchez Pueyo.  
ARANDINA - Chantrea, Pérez Gómez.  
Tudelano Cayón, Montoya Moreno.  
Naval - Santoña, Rodríguez Lozano.  
R. Cantabria - Torrelavega, Esteban Díaz.

## un prestigio tradicional... un renovado comercio



Siempre acierto  
con mis regalos  
en esta planta;  
lámparas,  
carritos té, detalles...  
¡Ah!,  
y listas de boda.



### UNA PLANTA DEDICADA AL REGALO

Vajillas - Cristalerías - Aparatos de luz - Regalos prácticos  
Listas de Bodas

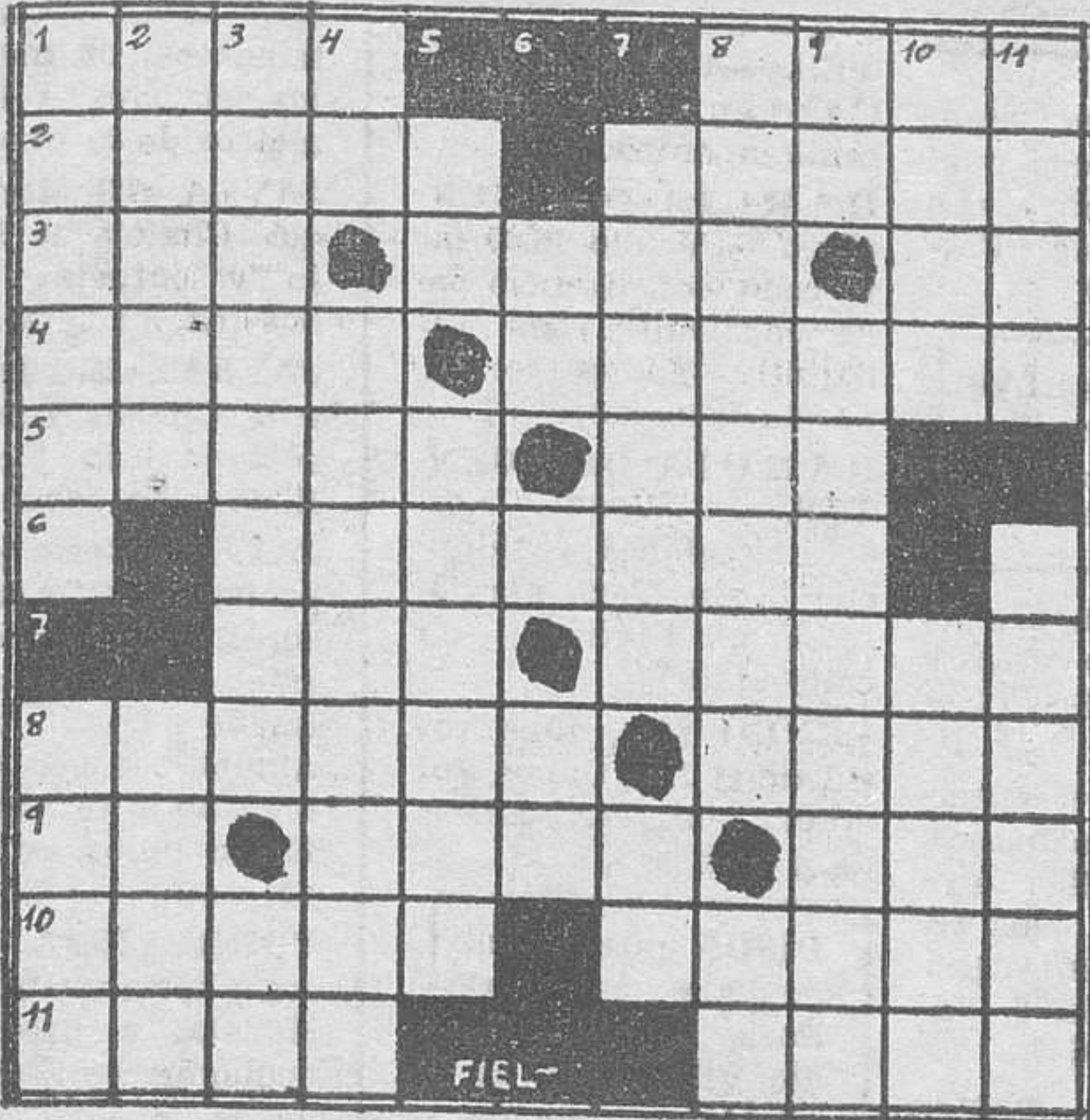
Precios al alcance de todos los presupuestos.

## MENAJE - FERRETERIA - SANEAMIENTO

## GIMENEZ CUENDE

c/ Paloma, 8

# Pasando el rato



**HORIZONTALES.** — 1: Común al árbitro y al guardia. ¡Adiós! — 2: Fertilizante. Tal vez. — 3: Personificación de los EE. UU. Perturbada. Arbol filipino y senegalés. — 4: (al rev.). Se introduce. Día. — 5: Bocas salientes y feas. Yunque pequeño. — 6: Enfadado. — 7: Laguna de Chile. — 8: Lugar de la provincia de Pontevedra. — 9: Marcharán. Donar. — 10: Ave zancuda. Apoya. — 11: Soplo suave de aire. Fieras.

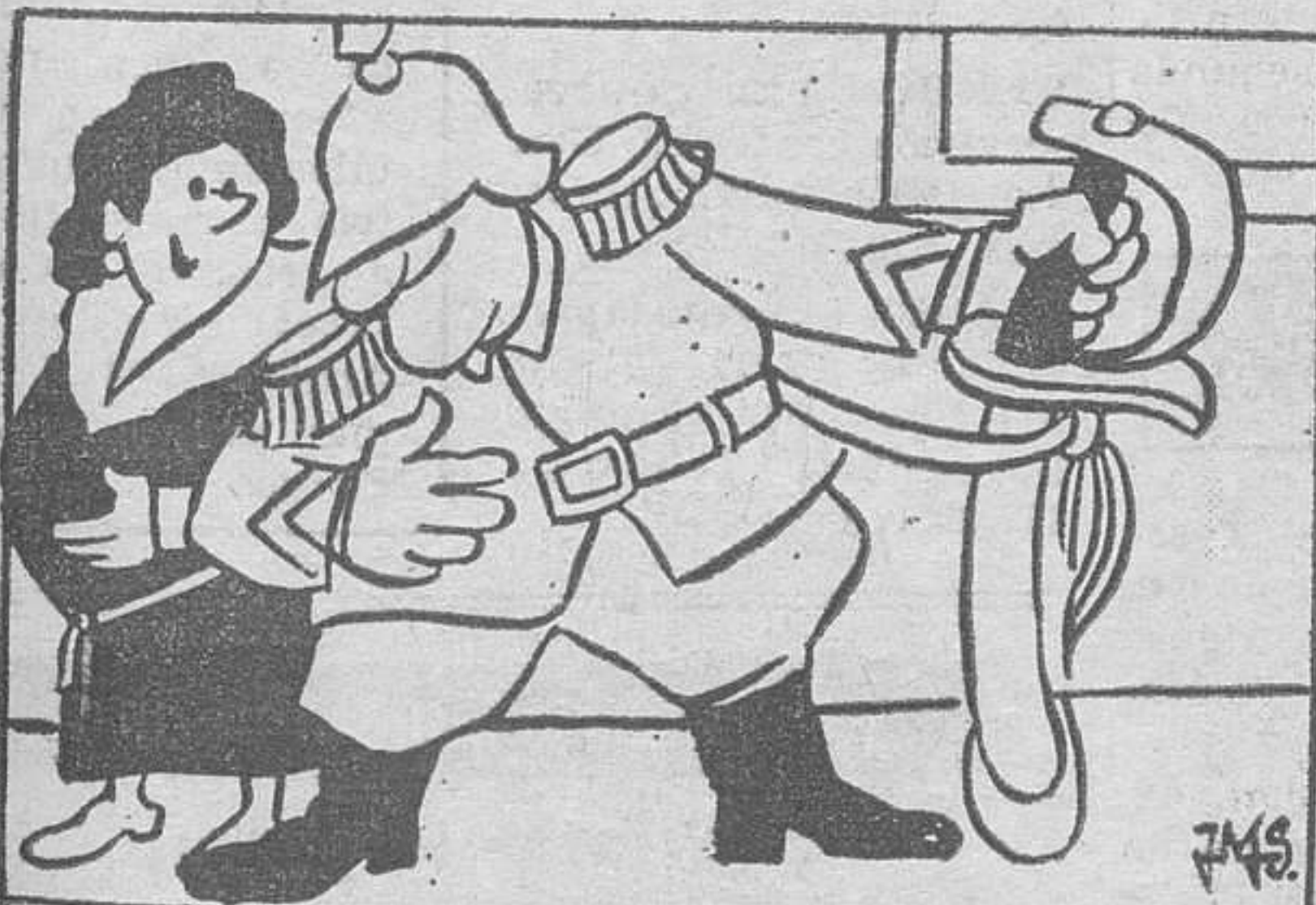
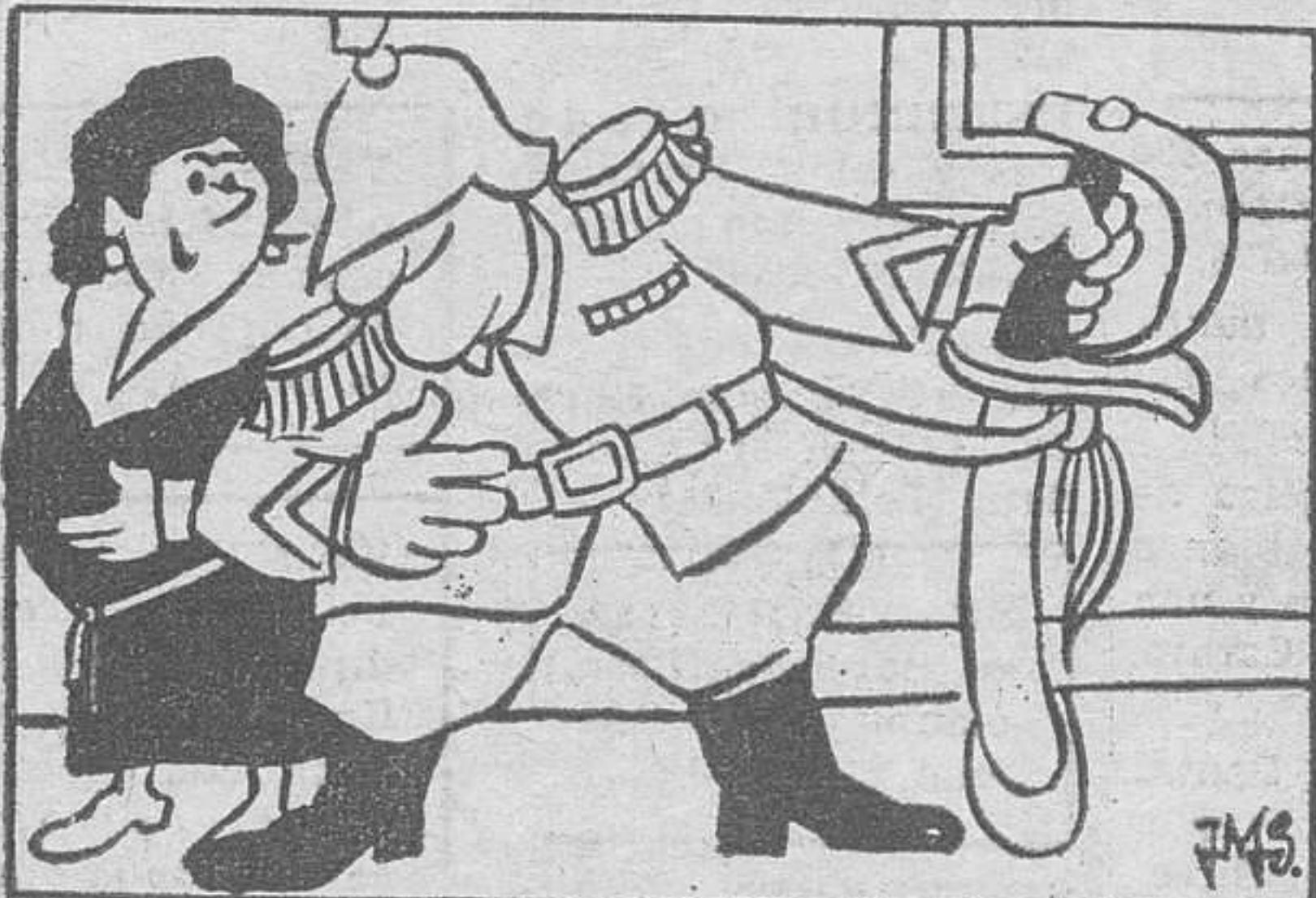
**VERTICALES.** — 1: Trozo de un escrito. Rodeado de tierra. — 2: Marchábase. Levantar. — 3: Planta solanácea. Nota. — 4: (al rev.). Respuesta. Inflamación de un dedo. — 5: Sufijo usado por los químicos. Pavimentara. — 6: Pronombre. Instrumento músico siamés de cuerda. — 7: Respetar. Símbolo químico. — 8: Finalizados. Nota. — 9: Río de la Costa de Marfil. Devastados. 10: Utilidad. Junto harina y agua. — 11: Deteriorado. Tacañas.

### Solución al anterior:

**HORIZONTALES.** — 1: Macá. Atún. — 2: Acaro. Acusa. — 3: Lar. Rota. At. — 4: Etas. Sábado. — 5: Todos. Sar. — 6: Usásela. — 7: Ren. Sobar. — 8: Apagar. Sire. 9: No. Aros. Gas. — 10: Acuda. Idoló. — 11: Lana. Osas.

**VERTICALES.** — 1: Maleta. Anal. — 2: Acato. Po. ca. — 3: Caradura. Un. — 4: Ar. Sosegada. — 5: ¡Or! Sanara. — 6: Os. Ro. — 7: Atases. Si. — 8: Acábalos. Do. — 9: Tu. Arábigos. — 10: Usad. Arola. — 11: Nato. Presos.

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES



### Solución al anterior:

1: Humo. — 2: Pelo. — 3: Cejas. — 4: Mando de la cocina. — 5: Cinturón. — 6: Collar. — 7: Brazaletes.

## Y VA DE CUENTO...

### EL ANUNCIO

Un gran periódico londinense ha venido publicando cada día, durante el mes de Abril, el anuncio siguiente:

«Bill, te ruego que te pongas en contacto conmigo. Te he perdonado. Margaret».

Este anuncio apareció en el mismo lugar diariamente, en la sección de «Mensajes personales», y el día treinta los lectores del periódico pudieron leer, justamente debajo de dicho anuncio, otro que decía lo siguiente:

«Bill, le suplico que entre en contacto con Margaret, puesto que ella le ha perdonado. Un lector fatigado le da las gracias».

### LA NARIZ

Un detenido cuenta a su compañero de encierro, en rasgo confidencial:

«La última vez me escapé al cabo de una hora.

El camarada le pregunta sorprendido:

«¿Cómo diablos lo lograste?»

«Le dije al guardia: «Estoy sangrando de la nariz. ¿Sería usted tan amable de poner sus llaves en el cuello?»».

### RECIPROCIDAD

La señora pregunta a su nueva empleada de hogar.

«¿Tiene usted los certificados?»

«No señora.

«Lo siento; me pone usted en un gran aprieto. Necesito saber por qué ha dejado su última casa.

«¿Acaso yo le he preguntado

a la señora por qué su última chica la dejó?»

### CHICA LISTA

A una jovencita, al regresar de su viaje de novios, una amiga le pregunta:

«¿Dónde habéis estado?»

«Pues, no sé, porque fue mi marido quien sacó los billetes.

### EL ACENTO

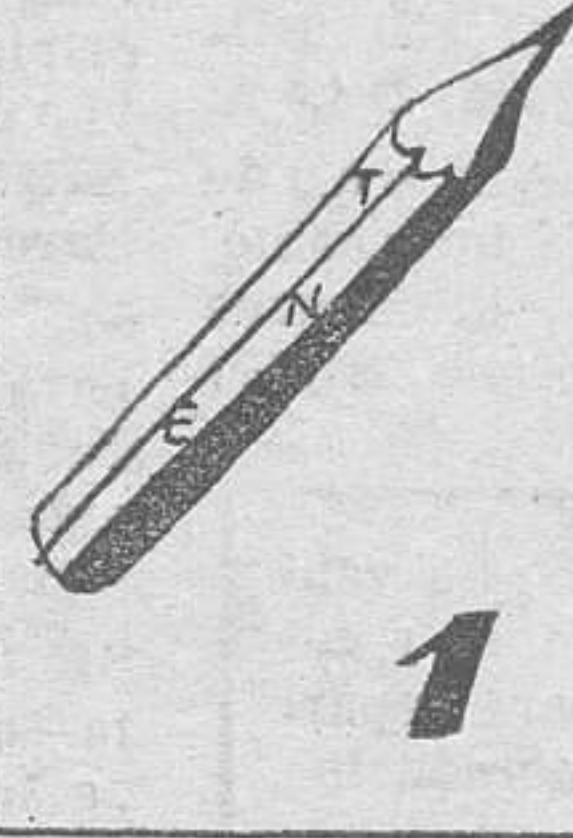
Un español se paseaba en Londres, a donde había ido como turista, cuando se le acercó un transeúnte, preguntándole en perfecto inglés:

«Excúseme, señor, ¿estoy en la plaza Nelson?»

«Yes —le respondió fieramente el turista.

«¿Caránba —se sorprendió el británico—. ¿Es usted español?»

## NOTA



No se puede reconocer el reloj porque...

Solución al anterior: Malparado

## IBERDUERO, S. A.

### DISTRIBUCION BURGOS

Para la puesta en servicio de nuevas instalaciones en esta capital efectuaremos, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria, un corte en el suministro de energía eléctrica el lunes, día 12 del actual, desde las 9 hasta las 10 horas y desde las 16 hasta las 17 horas aproximadamente al centro de transformación denominado: Polígono Carrero Blanco C.T. 10. (Afectará a los abonados de Paseo Comuneros de Castilla números 1 al 9).

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

## SERVICIO MUNICIPALIZADO DE INSTALACIONES DEPORTIVAS Y DE RECREO

### ANUNCIO

Hasta el próximo día 21 de los corrientes, miércoles, a las 20 horas, se admiten proposiciones en pliego cerrado para optar a la explotación de los Bares de las Piscinas Municipales de «El Plantío», por un plazo de dos años, sin compromiso alguno por parte de este Servicio para el caso de que las ofertas que pudieran presentarse no fueran de su interés.

Las proposiciones de referencia deberán presentarse en las Oficinas de este Servicio, Plaza de los Deportes, s/n, durante los días y horas hábiles del plazo señalado anteriormente.

EL PRESIDENTE DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION, Illegible

## La chispa de Olmo



## HOROSCOPO DEL PROFESOR SESMA

### Semana del 12 al 18 de Mayo

**ARIES** (del 21 de Marzo al 20 de Abril). — Interferencias inoportunas pueden trastornar sus planes si no va con cuidado. En el hogar ambiente poco propicio para determinadas innovaciones, más vale que espere. Carta con sugerencias de interés. Procure descansar más de lo acostumbrado **BUSQUE SOLUCIONES IMAGINATIVAS.**

**TAURO** (del 21 de Abril al 20 de Mayo). — Aunque se acumulen los problemas, no pretenda resolverlos todos a la vez. Propuesta que debe estudiar bien antes de aceptarla. Reconocimiento de un favor Regalo inesperado. Evite las discusiones innecesarias. **NO TOME DECISIONES BASANDOSE EN LAS APARIENCIAS.**

**GEMINIS** (del 21 de Mayo al 21 de Junio). — Controle sus nervios que podrían jugarle una mala pasada. Inquietudes sin fundamento Buenos ingresos, pero también algunos gastos con los que no contaba. Ocasión de conseguir algo que ambicionaba desde hace tiempo. **SEPA SER PACIENTE CON LOS FALLOS AJENOS.**

**CANCER** (del 22 de Junio al 22 de Julio). — Evite pasar del excesivo optimismo al pesimismo sin base real. Tensión en el círculo familiar Propuesta interesante a largo plazo Compra acertada. Alguien próximo tratará de llevarle a una discusión Visita inesperada. **NO SE DEJE LLEVAR POR LA RUTINA.**

**LEO** (del 23 de Julio al 23 de Agosto). — No desperdicie inútilmente sus energías y concéntrese en lo realmente importante. Plan que puede ser beneficioso desde el punto de vista económico. Posibilidad de viaje. Necesitará tacto para salir de una situación delicada. **CONFIE MAS EN SI MISMO**

**VIRGO** (del 24 de Agosto al 23 de Septiembre). — Habrá de tener especial cuidado con sus gastos durante unos días. Cambios en sus actividades habituales. Ambiciones utópicas a las que debe renunciar. Fallo de un proyecto. Invitación grata Nuevas amistades. **PROCURE SER AMPLIO DE MIRAS**

**LIBRA** (del 24 de Septiembre al 23 de Octubre). — No se conforme con hacer planes. Intente realizar al menos alguno. Gran actividad social Novedad relacionada con un familiar joven Obstáculos de último momento. Alternativas de humor. Pequeña indisposición. **MODERE SUS AMBICIONES**

**ESCORPIO** (del 24 de Octubre al 22 de Noviembre). — Trate de organizar un poco más de su vida y no de las cosas al azar. Preocupaciones que se resuelven favorablemente. Aventura amorosa Conveniencia de un descanso. Gastos excesivos Cuide sus palabras si no quiere ofender a quienes le rodean **CUIDE LOS PRIMEROS PASOS**

**SAGITARIO** (del 23 de Noviembre al 21 de Diciembre). — No permita que influencias ajenas le aparten del camino trazado. Error que acaba teniendo resultados positivos Posibilidad de un progreso en su trabajo Carta de alguien lejano. Buenos ingresos. **OBRE CON ESPONTANEIDAD**

**CAPRICORNIO** (del 22 de Diciembre al 20 de Enero). — Su vida sentimental entra en una fase muy favorable. No deje que se le atrase el trabajo Fiesta en la que conocerá nuevos amigos interesantes Procure no gastar más de lo imprescindible Momento oportuno para las actividades de tipo intelectual o artístico. **ADMINISTRE BIEN SUS ENERGIAS**

**ACUARIO** (del 21 de Enero al 19 de Febrero). — Luche contra cierta tendencia a la depresión, no hay nada que lo justifique realmente No se abstenga de pedir ayuda si la necesita. Reunión familiar agradable. Invitación sorprendente. **TRATE DE SER MAS EXTRAVERTIDO.**

**PISCIS** (del 20 de Febrero al 20 de Marzo). — Aunque se sienta lleno de vitalidad, no malgaste sus fuerzas en pequeñeces Una palabra a tiempo puede evitar una molesta discusión Equilibrio económico No se deje arrastrar a proyectos fantásticos Buenas noticias en relación con su trabajo **EVITE CUALQUIER DECISION IRREFLEXIVA.**

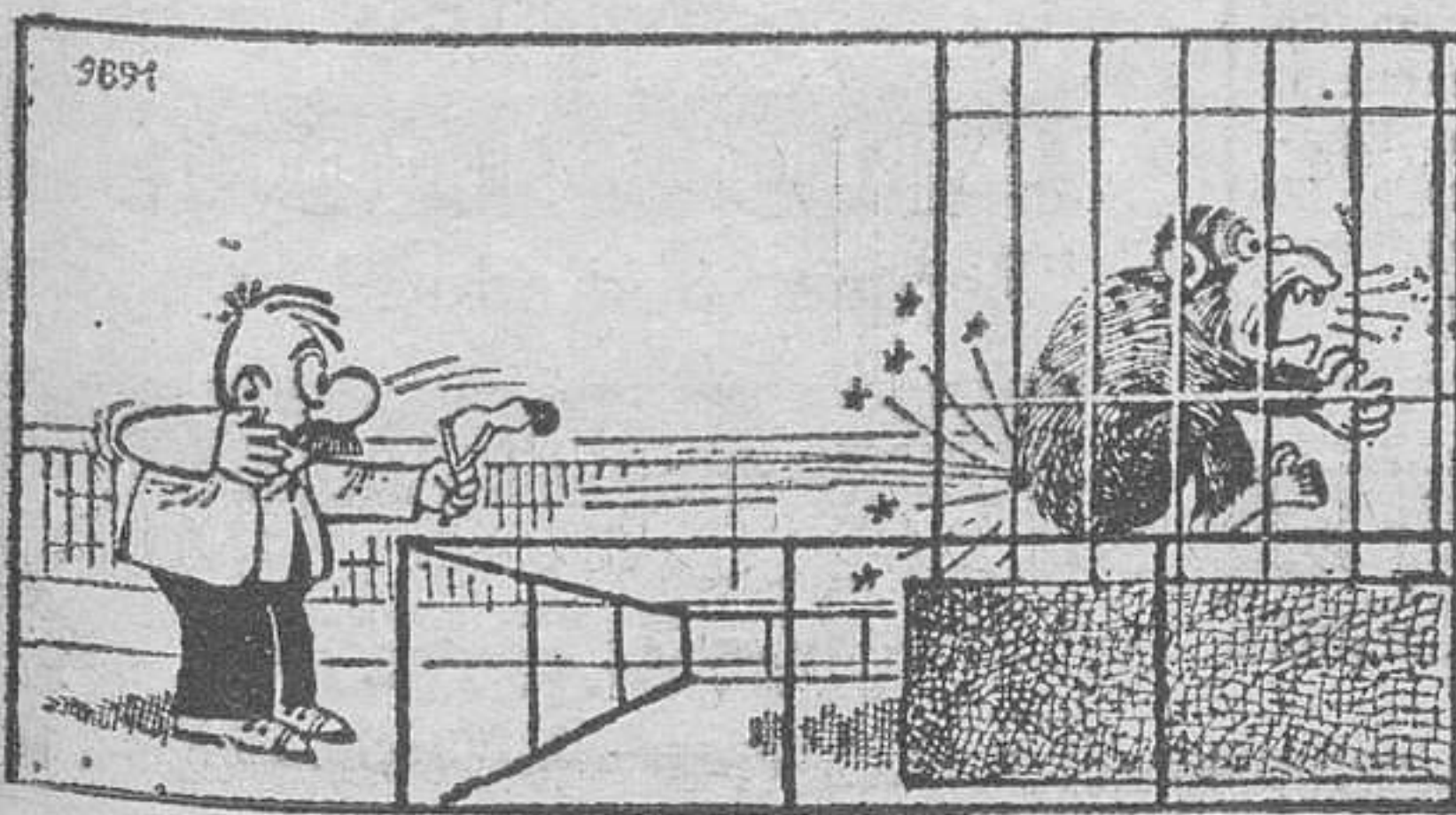
(Es una colaboración FIEL. Servicios Especiales EFE)

## VENDO WOLKSWAGEN, K-70 L.

66.000 KILOMETROS. COMO NUEVO. RAZON: TELEFONO 20 84 42 SR. LAZARO

## Don Celes

Por Olmo







## Anecdótico político

### EL HORMIGUERO

Madrid.—(Colpisa, por ALARICO)

#### ◆ CEBRIAN, NOVELISTA

Juan Luis Cebrián, director de «El País» condenado por una sentencia del Tribunal Supremo tiene muy avanzada una novela. Se trata al parecer de un tema socio-político que significaría la primera incursión de Cebrián en el terreno de la novela.

#### ◆ DE VACACIONES

Dos de los ministros cesados, Carlos Bustelo y Juan Antonio García Díez acompañados de sus esposas llevan a cabo una visita artística y turística por tierras de Italia. Quizá es una manera de escapar de las amarguras y tensiones de la política. Incluso se cree que antes del viaje hicieron un pacto para no referirse en ningún momento a la crisis que les apartó del Gobierno para dedicarse tan sólo a Leonardo da Vinci y Miguel Angel o los «espaguetis» y el «chianti».

#### ◆ PREMIO INTERNACIONAL

El candidato al premio internacional de Prensa que hoy se decide en Niza por parte de su representante español la revista «Triunfo» a través de Ramón Chao enviado a Niza es el escritor y periodista gallego Víctor Freixanes. El título del libro que competirá con otros presentados por «Le Nouvel Observateur», «Newsweek», «The Observer», «Le Expresso» es «Memoria Dun Fuxido» (Memoria de un escapado), la historia de Manuel González Fresco fugado a las montañas del Sur de Galicia a principios de la guerra civil. Acaba de publicarse mientras tanto el libro «Despachos» de Michael Herr que ganó el premio de Niza hace dos años en dura lucha con «Los topes» de Leguineche y Torbado. «Despachos» de Herr es una de las mejores muestras del nuevo periodismo norteamericano. Su autor es el guionista de la película «Apocalypse now» y «Despachos» ha sido considerado por John le Carre como el mejor libro sobre un tema de guerra.

#### ◆ HAMPTON Y STRASBERG

Dos norteamericanos famosos en Madrid, Lionel Hampton uno de los grandes del jazz y el hijo de Lee Strasberg creador de la Escuela de actores «Actor's Studio». Por ella pasaron algunos con los mejores actores del cine yanqui como Marlon Brando. Lionel ha venido a tocar con su orquesta y John a dar unos cursos de interpretación.

## FABRICA DE MUEBLES DESTRUIDA POR UN INCENDIO

Torrente (Valencia). — Una fábrica de muebles quedó destruida, durante la pasada noche, en un incendio que duró más de cinco horas, según informaciones de la agencia «Efe».

El fuego se produjo, poco antes de las tres, en una fábrica de muebles sita en la carretera de La Masía del Juez número 33, y no fue totalmente sofocado hasta las ocho de esta mañana. No ha habido desgracias personales, según las referencias que llegan a esta Redacción, las pérdidas son muy importantes.

## NOTICIAS AL CIERRE

### ● CLAUSURA DE LA SEMANA DE HOMENAJE A NUESTROS MAYORES

Madrid (Efe). — «No podemos darle todo lo que se merecen, pero estamos realizando un considerable esfuerzo solidario para que sus pensiones alcancen el nivel de dignidad a que se han hecho acreedores con su trabajo en estos años», manifestó hoy el subsecretario de Sanidad y Seguridad Social, Eloy Ibáñez, en el acto de clausura de la Semana de Homenaje a Nuestros Mayores. El subsecretario de Sanidad y Seguridad destacó la importancia de estas semanas, «por lo que significan de encuentro con los problemas de nuestros mayores, que han contribuido decisivamente a la consecución de una sociedad mejor en nuestro país». Al final del acto, entregó los trofeos a los ganadores de los diversos certámenes celebrados, con motivo de esta Semana.

### ● PRIMERA SEMANA DE LISBOA EN MADRID

Madrid (Efe). — La «Primera semana de Lisboa en Madrid» ha quedado inaugurada esta noche, con un acto popular celebrado en el pabellón de Sevilla de la Feria del Campo, que ha sido totalmente remozado por el Ayuntamiento. Presidió el acto el alcalde de Madrid, Enrique Tierno Galván, acompañado del primer teniente de alcalde del Ayuntamiento lisboeta, José Vasconcelos Abreu y del embajador de Portugal en Madrid. En primer lugar visitaron detalladamente un «stand» turístico, pasando después a otra sala, donde se exhibían gran número de objetos de la artesanía portuguesa. Pronunciaron discursos los señores Vasconcelos y Tierno Galván. Después, todos los asistentes presenciaron bailes folklóricos del conjunto de la villa de Mafra, distrito de Lisboa, así como una demostración de fados.

### ● HOY DEJARA DE CIRCULAR EL ULTIMO TREN A CARBÓN

León (Efe). — Los trenes correo de vía estrecha de la Minerosiderúrgica de Ponferrada (León), entre Ponferrada y Villablino, dejarán de circular a partir de mañana, domingo, con autorización de la Dirección General de Transporte y de la segunda jefatura regional. Los trenes serán sustituidos, provisionalmente, por un transporte de viajeros por carretera, entre Ponferrada y Villablino. Este tren de la Minerosiderúrgica era el único en España que funcionaba con máquinas de tracción a vapor, utilizando el carbón, después de 61 años de servicio.

### ● UN ENCAPUCHADO INTERVIENE EN UN ACTO JUNTO CON EL DIPUTADO PABLO CASTELLANOS

Cartagena (Murcia). — Un encapuchado, supuestamente exiliado chileno, intervino hoy, junto con Pablo Castellanos, en un acto organizado por las juventudes socialistas. Según explicaron los organizadores, se trataba de un chileno, que ha criticado duramente al Gobierno del general Pinochet y ha hecho referencia a la lucha de los socialistas chilenos contra la dictadura. A pesar de que estaba encapuchado, no se ha permitido hacerle fotografías. Al final de su charla, a la que asistieron unas doscientas personas, se solicitó donativos a favor del encapuchado.

### ● LIBRO TESTIMONIAL «ARTE EN PELIGRO»

Palma de Mallorca (Efe). — El valenciano Josep Renau, que fue director de Bellas Artes en la República durante los años de la guerra civil, ha presentado en el Palau «Sollerie» de Palma, su montaje gráfico-humorístico, titu-

lado «The American Way of Life» y su libro «Arte en peligro 1936-1939», que relata la odisea de la evacuación del tesoro artístico del Museo del Prado hasta Ginebra, para ponerlo a salvo de los bombardeos. El traslado fue una verdadera odisea —precisó Renau— y contó que se hizo de noche en camiones que circulaban a 15 kilómetros por hora, sin contar con medios ni material adecuado para esta operación. El ex-director de Bellas Artes fue también la persona que encargó a Picasso, en nombre de su Gobierno, un cuadro para el pabellón español de la exposición internacional de Bellas Artes de 1937 y este cuadro es el que posteriormente pasó a la Historia con el nombre de «Guernica».

### ● INTERCEPTAN AVIONES SOVIETICOS

Londres (Efe). — Los cazas de la Real Fuerza Aérea Británica interceptaron siete veces en una mañana a bombarderos soviéticos que intentaban infiltrarse en el espacio aéreo británico, informó hoy, sábado, el jefe del Estado Mayor Aéreo, mariscal, Sir Michael Beetham. Añadió que esta acción ocurrió hace dos semanas, durante un ejercicio soviético realizado en alta mar. Por siete veces, los cazas británicos despegaron para evitar la entrada en el espacio aéreo nacional de grandes bombarderos y aviones gigantes de reconocimiento soviéticos dotados con material electrónico de espionaje aéreo.

### ● COLABORACION JAPONESA CON LA C.E.E.

Bonn (Efe). — Japón se dispone a coordinar más estrechamente su política exterior con la de los países de la Comunidad Económica Europea. Fuentes oficiales de Alemania Federal dieron información sobre este tema al término de la visita oficial de dos días del primer ministro japonés, Ohira. Antes de abandonar Bonn con destino a Tokio, Ohira mantuvo esta mañana una amplia entrevista con el ministro alemán de Asuntos Exteriores.

### ● UNA CONFEDERACION DE PAISES AFRICANOS FRANCOFONOS

Niza (Francia) (Efe). — La séptima conferencia anual franco-africana de jefes de Estado concluyó hoy en Niza con el enunciado de dos sueños que Francia alberga: la creación de una commonwealth a la francesa y el proyecto de diálogo euro-árabe-africano. En la rueda de Prensa de clausura, el presidente Senghor de Senegal desarrolló en presencia del jefe del Estado francés su ambicioso designio de copiar para los países francófonos el modelo de la «Commonwealth» británica. El poeta y político senegalés declaró después a la Prensa española que ya había hablado con el Rey don Juan Carlos y con el presidente Adolfo Suárez de este ingente empeño, a su juicio bien recibido por las autoridades españolas.

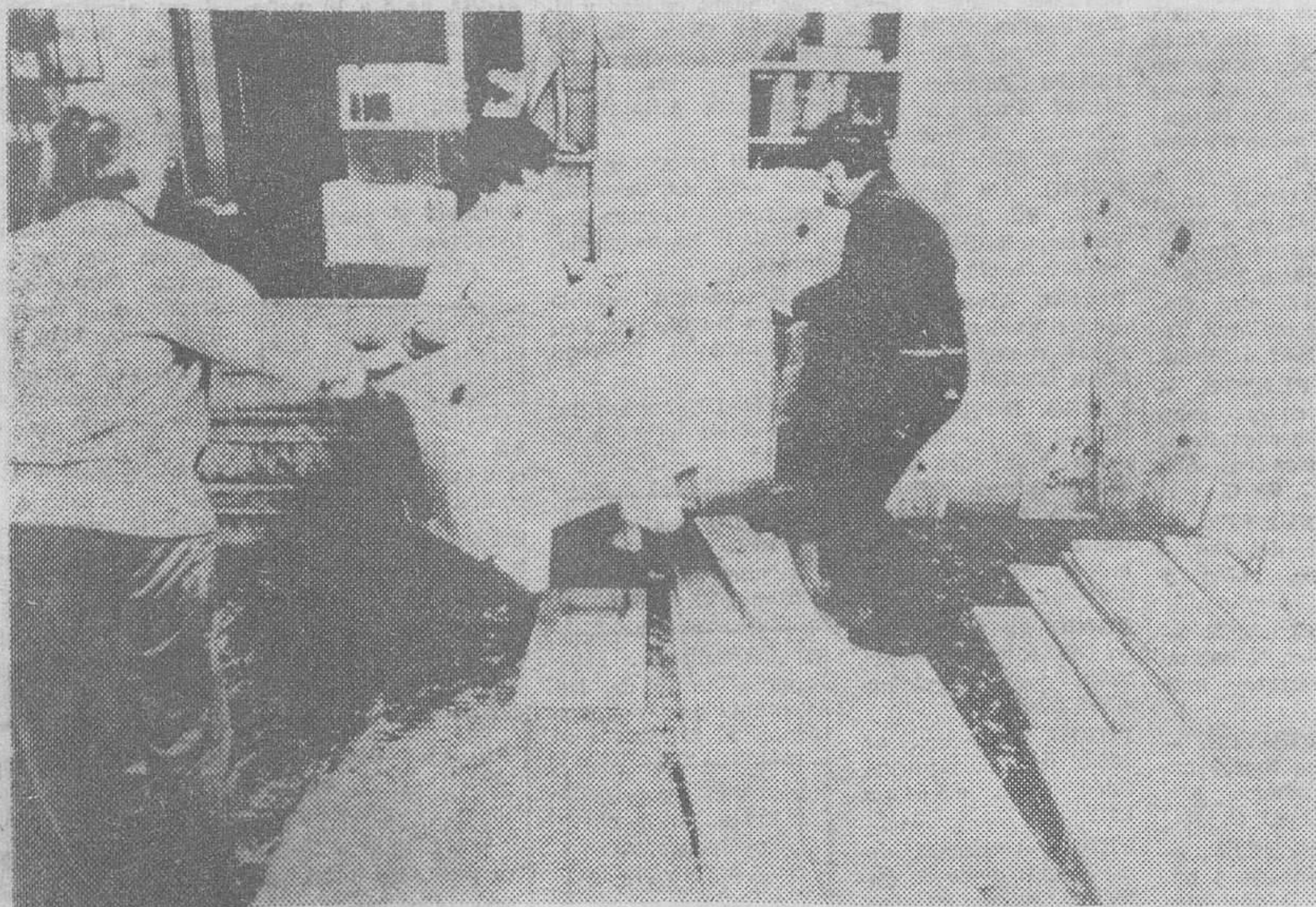
### ● VISITA DE CALLAGHAN A CHINA

Pekín (Efe-AFP). — El ex-primer ministro británico, James Callaghan, ha llegado hoy a Pekín para efectuar una visita de trece días en China, la primera en treinta años de un líder del Partido Laborista. Invitado por el Ministerio chino de Asuntos Exteriores, fue recibido a su llegada de Tokio por Han-Kehua, vice ministro de Asuntos Exteriores.

### ● LA SITUACION AFGANA

Nueva Delhi (Efe-AP). — Según viajeros recién llegados de la capital afgana, las diferencias entre diversos grupos marxistas han explotado en Kabul, en forma de choques abiertos y sangrientos. Las principales facciones son los partidarios del régimen de Babrak Karmal y los que se oponen a éste y a las tropas soviéticas. Los primeros, llamados «parachamitas», están siendo acusados públicamente de haber «vendido el país a los rusos». Los parachamitas, por su parte, replican que sus oponentes han matado a «millones de afganos». Según cálculos oficiales, unos 12.000 afganos, muchos de ellos pertenecientes a la élite del país, fueron torturados, ejecutados o enterrados vivos entre Abril de 1978 y Diciembre de 1979. Muchas de estas atrocidades han sido confirmadas por «Amnesty International». Las tensiones entre estos dos grupos parecen haberse exacerbado con la matanza, el mes pasado, de por lo menos 156 estudiantes, 38 de ellos chicas, por contingentes soviéticos y parachamitas. Además, otros 5.000, entre estudiantes y maestros, así como policías y soldados que rehusaron diparar contra los manifestantes, fueron encarcelados.

## Luchan contra la carestía de los entierros



Denver (EE. UU.). — Las Hermanas de Loreto P. J. Manion (izquierda) y Anna Koop (derecha), ayudan a la joven Catherine DeBanda (centro) a colocar uno de los ataúdes, cuyo precio es de 100 \$, que han sido fabricados por un grupo voluntario de trabajadores, en un intento de combatir el alto costo de los entierros. Estos ataúdes son de dos modelos, una caja de pino o un modelo Boris Karloff, también en pino. — (Telefoto Efe-Upi)

## La abuela de Venezuela va a cumplir 130 años

Durante 80 fumó tabaco puro

Caracas (Efe). — La abuela Juliána Nieves, cuya vida relató hoy un rotativo de esta capital, nació en una pequeña localidad de la ribera del Orinoco, en el interior del país. Su dieta alimenticia desde 1850 no cuenta con mayores particularidades que haber sido amamantada durante casi dos años por su madre y consumir una elevada cantidad de fruta fresca.